

## BALONCESTO

73-65. De momento, 1-0

### El Joventut ya gana al Barça

El Joventut venció al Barcelona en el primer encuentro del «play off» final por el título. Los azulgranas notaron la ausencia de Audie Norris. (Pág. 34)

## GOLF

Peugeot Open de España

### Romero acabó superando a Seve

El argentino Eduardo Romero se hizo con la victoria en el Peugeot Open de España, tras batir a Severiano Ballesteros en el séptimo hoyo del desempate. (Pág. 33)

El Barcelona se proclamó campeón de Liga al perder el Atlético en Atocha **2 1**



# Aquest

# any... ¡ya!

■ Cuando Aldridge marcó el 2-1 para la Real, Barcelona fue una fiesta

■ Cruyff, eufórico: "Vamos a celebrarlo, porque para pensar en la Recopa aún hay tiempo"

Los barcelonistas se lanzaron a la calle cuando pasadas las seis y media de la tarde el irlandés Aldridge inclinaba en Atocha la balanza para la Real Sociedad. La famosa plaza de Canaletas comenzó a llenarse de seguidores -momento que recoge la imagen- y la ciudad se convirtió en una gigantesca fiesta para celebrar el undécimo título de Liga blaugrana. Cuatro jornadas antes del final el Barça entonó el alirón y Barcelona se llenó de cánticos. Aquest any... ¡ya!

(Págs. 2 a 5)



## LUIS SITJAR

|          |   |
|----------|---|
| MALLORCA | 1 |
| SEVILLA  | 1 |

### De penalti, al final

Salguero adelantó al Sevilla, pero a falta de siete minutos el inexperto Del Campo tuvo la sangre fría de transformar un penalti y establecer el 1-1 (Pág. 9)

## LA ROMAREDA

|           |   |
|-----------|---|
| ZARAGOZA  | 2 |
| CASTELLON | 0 |

### Golazo de Pardeza

El gol de Pardeza que abría el marcador y llevaba la tranquilidad a los graderíos fue celebrado con pañuelos (Pág. 7)

## LUIS CASANOVA

|            |   |
|------------|---|
| VALENCIA   | 2 |
| VALLADOLID | 0 |

### Los dos de Eloy

No tuvo demasiada historia el encuentro, a excepción de los dos goles. (Pág. 8)

## B. VILLAMARIN

|        |   |
|--------|---|
| BETIS  | 0 |
| BURGOS | 0 |

### Otra vez colista

No pudo el Betis derrotar a un Burgos que fuera de casa es más peligroso que en El Plantío. Los verdiblanco «recuperan» de nuevo el «farolillo». (Pág. 11)

## CARLOS TARTIERE

|         |   |
|---------|---|
| OVIEDO  | 0 |
| OSASUNA | 0 |

### Urban, expulsado

En la «batalla por la UEFA» salió victorioso Osasuna. Gorriarán y Urban fueron expulsados y el domingo... Osasuna-Real Madrid. (Pág. 6)

## SARRIA

|          |   |
|----------|---|
| ESPAÑOL  | 1 |
| TENERIFE | 0 |

### Decidió Escaich

Un gol de Escaich dio al Español una victoria que le permite, al menos de momento, eludir la promoción. (Pág. 10)

## SEGUNDA

Perdió el Murcia en Elche

### El Albacete se "dejó" empatar

Perdió el Murcia en Elche (3-2) y el Albacete acabó empatando (2-2) tras haber gozado de un 2-0 favorable. El Deportivo venció (2-1) en tiempo de descuento al Salamanca (Págs. 12 y 13)

## MOTOCICLISMO

## G. P. DE ESPAÑA

Cuarto en 500 c. c.

### Fenomenal carrera de Joan Garriga

No les fue bien a los pilotos españoles en el GP de España disputado ayer en el circuito de Jerez. Lo mejor, la actuación de Joan Garriga en 500 cc., con un cuarto puesto. Cardús quedó en sexto lugar en 250 cc. y Aspar en el quinto, en 125 cc. (Págs. 30 y 31)

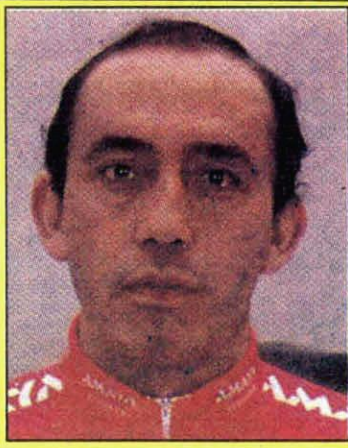


## VUELTA-91

Lejarreta ya es segundo

### Ganó Parra, pero Mauri fue el héroe

La cronoescalada de Valdezcaray confirmó a Melchor Mauri (ONCE) como un serio candidato al triunfo final. Ganó Fabio Parra (Amaya) y Marino Lejarreta asciende al segundo puesto. (Págs. 36 a 45)





# LA UNIÓN DEL EQUIPO, LA SERENIDAD Y EL BUEN JUEGO

EL ESPECTACULO AZULGRANA CONVIRTIO EN CAMPEON DE LIGA A LOS HOMBRES DE JOHAN CRUYFF

# ¡Barça, Barça, Baaaaarça!

MANUEL ESTEBAN

Enviado especial ■ Barcelona

La Ciudad Condal explotó ayer a las siete menos catorce minutos de la tarde, cuando, a través de los transistores, se comunicaba que el encuentro de San Sebastián había acabado con la victoria de la Real Sociedad sobre el Atlético de Madrid. El Barcelona era campeón de Liga por undécima vez en su historia, apesar de la última broma que el destino quiso jugarle en el campo del colista. Inmediatamente se empezaron a escuchar los primeros petardos y gritos de euforia en una Barcelona ebria de júbilo y emoción.

Los festejos que se esperaban para el sábado por la noche, habían tenido que retrasarse. El 4-0 del Cádiz los había cortado en seco, estableciendo una cortina de negra incertidumbre entre la victoria final y sus acreedores. Parecía que nunca iba a llegar el alirón, y eso hizo que hasta las Ramblas de Cataluña, centro de reunión, bajasen como gotas de agua los aficionados culés en desatada afluencia.

El Camp Nou fue otro de los focos de concentración hasta cerca de las nueve de la noche. Allí estaban los héroes azulgrana para emprender el viaje hacia la Basílica de la Merced y luego hacia la Plaza de Sant Jaume para festejar el triunfo.

La gente fue acudiendo al feudo azulgrana entre risas y cánticos, y alrededor de las ocho y media de

- Más de 10.000 aficionados aplaudieron a sus héroes en el Camp Nou
- La plantilla ofrendó el título a su patrona en la Basílica de la Merced
- Entre muestras de alegría, los jugadores ofrecieron el título a la ciudad



la noche ya se daban cita en el vestuario todos los jugadores azulgrana. Ante la presencia y el júbilo de más de 10.000 aficionados en

las gradas, salieron al centro del campo para festejar con sus aficionados este título liguero entre un aplauso que resonará en sus

oídos durante largo tiempo.

Alrededor de las nueve de la noche, con cerca de media hora de retraso sobre el horario previsto

por la algarabía de la afición y en dos autocares, empezó la comitiva azulgrana a desplazarse hacia la Basílica de la Merced. A la extensa comitiva se fueron agregando poco a poco aficionados en incontable número. Allí el presidente azulgrana, acompañado por toda su plantilla, hizo un cálido ofrecimiento de este título liguero a la patrona de la ciudad. Luego, el difícil pero alegre desplazamiento hacia la Plaza de Sant Jaume. Los aficionados azulgrana coreaban sin parar diversos cánticos hacia sus jugadores, y añadiendo alguna frase alusiva, hacia el gran rival de siempre, el Real Madrid, que les agitó la fiesta durante las cinco últimas campañas.

Los jugadores se dirigieron en hacia el Ayuntamiento, ofreciéndole el título al alcalde de la ciudad, Pascual Maragall. Luego visitaron el edificio de la Generalitat, donde fueron recibidos por el presidente Jordi Pujol, al que también ofrecieron el título. Posteriormente, y ante la alegría de todos los asistentes, lo ofrecieron a toda la ciudad. Las caras de los jugadores reflejaban la emoción en su estado más puro.

El horario se fue retrasando por momentos. El fin de fiesta se dio en el hotel Ritz, donde se tenía reservada una cena íntima para más de 400 personas, y en donde los directivos y los jugadores azulgranas festejaron fraternalmente su victoria. Era la hora del festejo, un festejo que tanto jugadores como aficionados estaban esperando desde hacía tiempo, un festejo merecido y grande, tan grande como el Barcelona. Algo más que un título.

Dos veces campeones

## Sólo Alexanco, J. Alberto y Urbano vivieron la 84-85

EFE ■ Barcelona

José Ramón Alexanco, Julio Alberto y Urbano, son los únicos supervivientes de la plantilla del Barcelona que consiguió el campeonato de Liga en la temporada 84-85. Los dos primeros fueron titulares indiscutibles en el equipo que dirigía Terry Venables, que como el de Cruyff fue líder desde la primera a la última jornada. Además de estos tres jugadores Zubizarreta, Bakero y Julio Salinas saborearon la victoria en el campeonato de la regularidad en otras campañas. Zubizarreta ganó dos títulos de Liga en las temporadas 82-83 y 83-84, Bakero en la 80-81 y la 81-82 y Julio Salinas en la 83-84, todos ellos con el Athletic de Bilbao.

### PALMARES DE LOS CAMPEONES DE LIGA

| Temporada | Campeón      | Puntos | Jornadas | Equipos | Alirón | Temporada | Campeón       | Puntos | Jornadas | Equipos | Alirón |
|-----------|--------------|--------|----------|---------|--------|-----------|---------------|--------|----------|---------|--------|
| 1928-29   | Barcelona    | 26     | 18       | 10      | 18     | 1961-62   | Real Madrid   | 43     | 30       | 16      | 28     |
| 1929-30   | Athletic     | 30     | 18       | 10      | 18     | 1962-63   | Real Madrid   | 49     | 30       | 16      | 25     |
| 1930-31   | Athletic     | 22     | 18       | 10      | 18     | 1963-64   | Real Madrid   | 46     | 30       | 16      | 28     |
| 1931-32   | Real Madrid  | 28     | 18       | 10      | 18     | 1964-65   | Real Madrid   | 47     | 30       | 16      | 29     |
| 1932-33   | Real Madrid  | 28     | 18       | 10      | 17     | 1965-66   | At. Madrid    | 44     | 30       | 16      | 30     |
| 1933-34   | Athletic     | 28     | 18       | 10      | 18     | 1966-67   | Real Madrid   | 47     | 30       | 16      | 28     |
| 1934-35   | Betis        | 34     | 22       | 12      | 22     | 1967-68   | Real Madrid   | 42     | 30       | 16      | 29     |
| 1935-36   | Athletic     | 31     | 22       | 12      | 22     | 1968-69   | Real Madrid   | 42     | 30       | 16      | 27     |
| 1939-40   | At. Aviación | 29     | 22       | 12      | 22     | 1969-70   | At. Madrid    | 42     | 30       | 16      | 30     |
| 1940-41   | At. Aviación | 33     | 22       | 12      | 22     | 1970-71   | Valencia      | 43     | 30       | 16      | 30     |
| 1941-42   | Valencia     | 40     | 26       | 14      | 24     | 1971-72   | Real Madrid   | 47     | 34       | 18      | 34     |
| 1942-43   | Athletic     | 36     | 26       | 14      | 25     | 1972-73   | At. Madrid    | 48     | 34       | 18      | 34     |
| 1943-44   | Valencia     | 40     | 26       | 14      | 24     | 1973-74   | Barcelona     | 50     | 34       | 18      | 34     |
| 1944-45   | Barcelona    | 39     | 26       | 14      | 25     | 1974-75   | Real Madrid   | 50     | 34       | 18      | 29     |
| 1945-46   | Sevilla      | 36     | 26       | 14      | 26     | 1975-76   | Real Madrid   | 48     | 34       | 18      | 33     |
| 1946-47   | Valencia     | 34     | 26       | 14      | 26     | 1976-77   | At. Madrid    | 46     | 34       | 18      | 34     |
| 1947-48   | Barcelona    | 37     | 26       | 14      | 26     | 1977-78   | Real Madrid   | 47     | 34       | 18      | 31     |
| 1948-49   | Barcelona    | 37     | 26       | 14      | 26     | 1978-79   | Real Madrid   | 47     | 34       | 18      | 34     |
| 1949-50   | At. Madrid   | 33     | 26       | 14      | 26     | 1979-80   | Real Madrid   | 53     | 34       | 18      | 34     |
| 1950-51   | At. Madrid   | 40     | 20       | 15      | 26     | 1980-81   | Real Sociedad | 45     | 34       | 18      | 34     |
| 1951-52   | Barcelona    | 43     | 30       | 16      | 29     | 1981-82   | Real Sociedad | 47     | 34       | 18      | 34     |
| 1952-53   | Barcelona    | 42     | 30       | 16      | 30     | 1982-83   | Athletic      | 50     | 34       | 18      | 34     |
| 1953-54   | Real Madrid  | 40     | 30       | 16      | 30     | 1983-84   | Athletic      | 49     | 34       | 18      | 34     |
| 1954-55   | Real Madrid  | 46     | 30       | 16      | 29     | 1984-85   | Barcelona     | 48     | 34       | 18      | 30     |
| 1955-56   | Athletic     | 48     | 30       | 16      | 30     | 1985-86   | Real Madrid   | 56     | 34       | 18      | 30     |
| 1956-57   | Real Madrid  | 44     | 30       | 16      | 29     | 1986-87   | Real Madrid   | 66     | 44       | 18      | 43     |
| 1957-58   | Real Madrid  | 45     | 30       | 16      | 29     | 1987-88   | Real Madrid   | 62     | 38       | 20      | 34     |
| 1958-59   | Barcelona    | 51     | 30       | 16      | 28     | 1988-89   | Real Madrid   | 62     | 38       | 20      | 36     |
| 1959-60   | Barcelona    | 46     | 30       | 16      | 30     | 1989-90   | Real Madrid   | 62     | 38       | 20      | 34     |
| 1960-61   | Real Madrid  | 53     | 30       | 16      | 25     | 1990-91   | Barcelona     | 54     | 38       | 20      | 34     |

Jugando y entrenando

## Johan Cruyff iguala la marca de Samitier

EFE ■ Barcelona

Tras la victoria de su equipo en la Liga 90-91, Johan Cruyff ha igualado la marca establecida por Josep Samitier que, como el holandés, logró dicho título actuando como entrenador y posteriormente como entrenador.

Johan Cruyff logró el Campeonato Nacional de Liga en la temporada 73-74, la primera en que vistió la camiseta blaugrana como jugador. El actual técnico del Barça consiguió en aquella campaña dieciséis goles en 26 partidos y ganó la Copa del Rey ante Las Palmas.

Por su parte, Josep Samitier conquistó el título de Liga como jugador en la campaña 1928-29 y, como técnico, en la temporada 44-45.

## HICIERON AL BARÇA «CAMPIÓ»

El holandés estuvo K.O. cinco meses y el búlgaro no pudo jugar en dos

## Ni las desgracias de Koeman, Cruyff, Stoichkov... pudieron frenar su imparable marcha

La grave lesión de Ronald Koeman, la sanción de Hristo Stoichkov y el infarto de miocardio sufrido por Johan Cruyff, hicieron planear por los cielos del Camp Nou el fantasma del «gafe», como ocurriera en otras temporadas. Pero la mala suerte, definitivamente, quedó borrada y no fue óbice para que el Barcelona se hiciera con el título de Liga.

El Barcelona realizó un espectacular «sprint» en el inicio del Campeonato y no aflojó su ritmo hasta conseguir sus propósitos.

Con todo, los azulgranas tuvieron muy serios contratiempos. Koeman se rompió el tendón de Aquiles y estuvo más de cinco meses en el dique seco. El joven Ferrer, una de las revelaciones del equipo azulgrana, fue operado de menisco y estuvo ocho semanas sin jugar. Los pésimos modales del Stoichkov le jugaron una mala pasada al equipo. El búlgaro fue sancionado por seis meses, aunque el castigo fue rebajado a «sólo» dos meses.

En plena ola de éxito, Johan

Cruyff, el entrenador, sufrió un ataque al corazón. Pese a todo, el Barcelona siguió con la frente despe-

jada. El tren azulgrana era imparable. Caminaba sin freno en pos del título.

## 23 HOMBRES PARA LA HISTORIA

| NOMBRE               | PJ | MJ   | TA | TR | G  | GP | PM |
|----------------------|----|------|----|----|----|----|----|
| 1. Zubizarreta ...   | 34 | 3060 | 2  | 0  | 0  | 0  | 50 |
| 2. Busquets ...      | 0  | 0    | 0  | 0  | 0  | 0  | 0  |
| 3. Maqueda ...       | 1  | 25   | 0  | 0  | 0  | 0  | 0  |
| 4. L. Recarte ...    | 13 | 309  | 2  | 0  | 0  | 0  | 7  |
| 5. Serna ...         | 30 | 2287 | 3  | 2  | 0  | 0  | 32 |
| 6. Soler ...         | 24 | 1258 | 0  | 0  | 1  | 0  | 25 |
| 7. Alesanco ...      | 18 | 1449 | 6  | 0  | 2  | 0  | 24 |
| 8. Nando ...         | 31 | 2770 | 5  | 0  | 0  | 0  | 47 |
| 9. J. Alberto ...    | 1  | 34   | 0  | 0  | 0  | 0  | 1  |
| 10. Ferrer ...       | 22 | 1860 | 10 | 0  | 0  | 0  | 34 |
| 11. Koeman ...       | 17 | 1353 | 2  | 0  | 6  | 3  | 26 |
| 12. Urbano ...       | 6  | 203  | 0  | 0  | 0  | 0  | 2  |
| 13. Eusebio ...      | 28 | 2269 | 2  | 0  | 2  | 0  | 37 |
| 14. Amor ...         | 32 | 2880 | 10 | 0  | 4  | 0  | 41 |
| 15. Stoichkov ...    | 22 | 1659 | 5  | 0  | 14 | 2  | 25 |
| 16. Herrera ...      | 1  | 13   | 0  | 0  | 0  | 0  | 0  |
| 17. J. Salinas ...   | 30 | 1751 | 0  | 0  | 10 | 0  | 30 |
| 18. Baquero ...      | 31 | 2721 | 2  | 0  | 13 | 0  | 47 |
| 19. Laudrup ...      | 27 | 2232 | 1  | 0  | 7  | 2  | 39 |
| 20. Beguiristain ... | 29 | 2214 | 3  | 0  | 6  | 0  | 30 |
| 21. Pinilla ...      | 7  | 150  | 0  | 0  | 1  | 0  | 9  |
| 22. Goicoechea ...   | 33 | 2769 | 4  | 0  | 3  | 0  | 46 |
| 23. Guardiola ...    | 4  | 360  | 1  | 0  | 0  | 0  | 7  |

\* Stoichkov falló un penalti y Zubi paró otro. No ha marcado nadie en propia meta.

Andoni Zubizarreta ha sido el «buque-insignia» de este Barça triunfante. El vasco jugó los treinta y cuatro encuentros. Juan Antonio Goicoechea, sin embargo, se ha erigido en la gran revelación del Campeonato. El navarro es uno de los artífices de un equipo que ha demostrado ser el mejor de la Liga.

Cruyff utilizó a veintitrés hombres. Estos entrarán merecidamente en la historia del club.

CRUYFF quería festejar con la afición este título en vísperas de la final de Rotterdam

## «Son momentos de felicidad, pero a partir de hoy sólo tenemos que pensar en la Recopa»

MANUEL ESTEBAN ■ Barcelona

El entrenador azulgrana era el hombre más feliz y sus manifestaciones tenían el siguiente tono:

«En estos momentos pienso en muchas cosas. Principalmente que estoy disfrutando de unos momentos de inmensa felicidad. En primer lugar pienso que es la primera vez que logro este título. En segundo lugar, los partidos tan bonitos que hemos jugado a lo largo de esta temporada y los goles tan bellos que se han podido ver en nuestro campo. Hemos sabido superar algunas cosas adversas que hemos tenido, tanto del punto de vista técnico como privado. La alegría es enorme. Ahora es el momento justo que tenemos para festejar esto con nuestra gente. El comportamiento del público es fantástico. Mañana ya será el momento de pensar en la final de la Recopa, pero ahora

■ «Hemos sabido superar todo tipo de contratiempos, tanto técnicos como privados»

■ **CASAUS:** «Los nueve puntos de ventaja que tenemos señalan la diferencia que ha existido entre nosotros y el resto de equipos»

■ **BRUINS:** «Claro que estoy contento. Lo que mejor quiero en estos momentos es dedicárselo a todos los aficionados».

■ **PARERA:** «Ha sido una Liga muy trabajada. Hay que tener en cuenta todo lo que ha pasado»

lo que todos estamos deseando es disfrutar con el título que hemos conseguido.»

Casaus

El vicepresidente azulgrana manifestaba que «Es un día de gran felicidad. Creo que alcanzar el título

a falta de cuatro jornadas y con esta ventaja que tenemos demuestra bien a las claras que el Barcelona ha desarrollado un gran fútbol durante toda la temporada y que nuestra regularidad ha sido la mejor. Los nueve puntos de ventaja que tenemos señala la diferencia que

ha existido entre nuestro equipo y el resto. Es un premio para todos los que formamos la familia azulgrana».

Tony Bruins

El ayudante de Johan Cruyff era un hombre feliz y repartía abrazos a todo el mundo. «Por supuesto que estoy muy contento. Hay que tener en cuenta que ya hemos conseguido nuestro primer título de Liga. Yo lo que mejor quiero hacer en estos momentos es dedicárselo a todos los aficionados.»

Antón Parera

El gerente del Barcelona Antón Parera llegó al estadio azulgrana con la bandera en su coche. «Es un día de gran felicidad. Es algo fantástico. Ha sido una Liga muy trabajada. Hay que tener en cuenta todo lo que nos ha pasado».

NUÑEZ, eufórico

«Esta puede ser una temporada histórica»

M.E. ■ Barcelona

José Luis Núñez, presidente del Barcelona, no podía ocultar su satisfacción por la consecución del título de Liga.

«He estado siguiendo el partido de fútbol y de balonmano a través de la radio. Cuando la Real Sociedad ha conseguido el segundo gol ha sido mi hijo el que me lo ha indicado y enseguida he empezado a recibir felicitaciones de todo el mundo. Ha sido una gran temporada y creo que puede hacer historia en la vida del Barcelona. Ahora lo importante es que el próximo miércoles podemos ser campeones de la Recopa. Creo que el éxito es de todos, de la maravillosa unión que ha existido, tanto entre los jugadores como los directivos y la afición.»

DEPOSITO  
NARANJA

A PARTIR DE 500.000 PTS.

A PLAZO DE 1 MES  
SIN COMISIONES

11%  
TAE  
DESDE LA PRIMERA PESETA



Banco  
Atlántico



BANCO DE LA  
EXPORTACIÓN



LOS JUGADORES esperaban este momento

# «Es el justo premio a la gran superioridad que hemos demostrado»

MANUEL ESTEBAN

Enviado especial ■ Barcelona

Los jugadores del Barcelona, obviamente, estaban exultantes de felicidad, aunque son conscientes de que el próximo miércoles tienen que disputar la final de la Recopa en Rotterdam.

**Alexanco**

«Desde luego que cada título es toda una experiencia y una gran alegría. Creo que lo más importante que hemos demostrado a lo largo de esta temporada es nuestra regularidad. Hemos sabido superar varias crisis. Nuestro balón más a tener en cuenta ha sido lo bien que ha funcionado la plantilla. Ha estado en todo momento unida y así se han producido los resultados positivos».

**Stoichkov**

«Es una alegría muy importante. Hay que tener en cuenta que en mi primer año en el Barcelona he conseguido un título. Estoy viviendo una felicidad enorme. Creo que es un justo premio a lo bien que ha jugado el equipo durante toda la temporada».

**Beguiristain**

«Me encuentro muy animado. Creo que hemos sido justos campeones. A lo largo de toda la tem-

porada hemos sabido reponernos a una serie de adversidades que hemos tenido. Ha sido un éxito de toda la plantilla. Por mi parte, el título logrado se lo dedicamos a los aficionados».

**Koeman**

«Aunque hubiese sido mejor ganar el título en Cádiz el pasado sábado, no por eso dejamos de ser campeones de Liga. Fue una mala suerte el partido que disputamos allí. De todas formas el título ya lo tenemos en el bolsillo y eso es lo verdaderamente importante para nosotros en estos momentos».

**Julio Salinas**

«Estábamos mentalizados de que el título de Liga era nuestro. Simplemente, era cuestión de tiempo. Llevábamos una ventaja sustancial a nuestros rivales. Ojalá que el próximo jueves podamos volver a festejar un título como el de ahora. Desde luego que no es normal la distancia que hemos conseguido en este Campeonato, pero esto demuestra que el equipo ha funcionado perfectamente y que hemos sido superiores a todos nuestros rivales».

**Goicoechea**

«Por supuesto que estoy muy contento. Lo único que le puedo decir a los aficionados del Barcelona



FOTO: LUIS GABRIEL

es que muchas gracias y que me quedo aquí. Desde luego que ha sido muy importante el título, cómo lo hemos conseguido y también la superioridad que hemos demostrado a lo largo de todo el Campeonato de Liga».

**Laudrup**

«Es algo maravilloso todo esto. Ya el año pasado, cuando festejamos el título de Copa que conseguimos, viví momentos como éste. Sería increíble que el año que viene volviéramos a conseguir otro

triunfo. Quizá hubiera sido más bonito ganar el título el próximo sábado, pero ya da lo mismo. Tenemos la Liga en el bolsillo y esto es muy importante antes de acudir a Rotterdam para disputar la final».

**Eusebio**

«Me encuentro muy contento en estos momentos. Es una alegría muy difícil de expresar con palabras. Tiene una inmensa carga emotiva lo que estamos viviendo en estos momentos. El público está correspondiendo fenomenalmente a este

triunfo que hemos cosechado».

**Amor**

«Hubiese sido mejor haber ganado el título en Cádiz, pero en mi opinión eso hay que olvidarlo ya. He seguido el partido y, desde luego, ha sido una gran alegría cuando la Real Sociedad ha conseguido el triunfo. Ha sido algo muy importante para nosotros, pensando además que el próximo miércoles jugamos una final. Hubiese sido un golpe duro acudir a la misma, después de haber sufrido una derrota».

## ... Y AHORA, QUE LA RECOPA SEA BLAUGRANA

El técnico ya tiene perfilado cuál va a ser el plan de trabajo en tierras holandesas

# Mientras el búlgaro Stoichkov es la gran duda, el capitán Alexanco sustituirá a Guillermo Amor

MANUEL ESTEBAN ■ Barcelona

Hoy a las 10 de la mañana la plantilla azulgrana realizará su último entrenamiento antes de partir a las 4 de la tarde hacia Rotterdam. La gran duda sigue llamándose el búlgaro Stoichkov. No se sabe todavía si podrá estar en condiciones de actuar el próximo miércoles contra el Manchester United. El futbolista tiene todos los deseos del mundo y aunque sea infiltrado está dispuesto a salir. Sin embargo, habrá que ver la evolución que experimenta.

Johan Cruyff aseguraba que: «con estos resultados será más fácil para mí mentalizar al equipo de cara al miércoles». Y su argumentación lo basaba en algo claro y contundente: «de esta manera se ha demostrado que no somos un equipo de fenómenos y que no podemos jugar a medio gas. Si queremos ganar tenemos que salir al cien por

■ Cruyff asegura que si quieren ganar tienen que salir al ciento por ciento de sus posibilidades»

■ El optimismo es grande, ya que los informes que se tienen del Manchester son amplios»

■ Mañana martes, la plantilla realizará doble sesión de entrenamiento, siendo por la tarde cuando se entrenen en el propio estadio

cien en todos los partidos».

Con las ausencias obligadas de Zubizarreta y Amor, sancionados por la UEFA tras el partido de Turín, el tándem técnico integrado por Cruyff y Rexach tiene prácticamente perfilado lo que será el «once» inicial. De esta manera y salvo sorpresas de última hora será Busquets el que ocupe la baja del sancionado Zubizarreta, mientras que para sustituir a Amor entrará el capitán Alexanco.

El optimismo es grande. Los informes sobre el Manchester United son amplios y extensos. Con motivo del seguimiento que se realizó al jugador del Liverpool, Molbi, cuando el Barcelona estuvo interesado en contratar sus servicios para suplir la ausencia del holandés Koeman, se tiene amplia referencia de todas sus evoluciones. Tampoco se ha hecho el mayor caso a la última derrota que el Manchester sufrió el pasado sábado ante el

Crystal Palace, ya que se conoce que los ingleses actuaron con prácticamente el equipo reserva. Se sabe de su potencialidad y, por lo tanto, no hay ningún tipo de confianza.

**Ritmo de trabajo**

También se tiene preparado ya, cual será el ritmo de trabajo del Barcelona, en tierras holandesas. El martes habrá doble sesión de entrenamiento. Por la mañana, a las 11 de la mañana, se entrenará en el campo Blauu Zaart.

Más tarde, y a la hora del partido, se entrenará en el propio estadio De Kuip. De esta manera se quieren tener atados todos los detalles de este encuentro. Se sabe que habrá unos 15.000 aficionados azulgranas en tierras holandesas, y se confía tener el cuarto título de la Recopa y continuar con la racha que se inició en Basilea en el año 79.

Del Manchester

# Pallister puede ser baja para la final

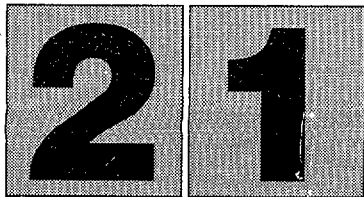
EFE ■ Londres

El centrocampista del Manchester United, Gary Pallister, podría perderse la final de la Recopa de Europa que su equipo debe disputar el próximo miércoles frente al Barcelona en el estadio De Kuip de Rotterdam, después de la lesión de tobillo que sufrió en la última jornada de la Liga Inglesa de fútbol en el partido frente al Crystal Palace. Pallister fue sustituido a los veintisiete minutos aquejado de un fuerte golpe en el tobillo.

Alex Ferguson, técnico del Manchester United, que perdió frente al Crystal Palace por 3-0 el pasado sábado, manifestó: «Tenemos un grave problema con la lesión de Pallister, que podría ser baja ante el Barcelona, pero todavía quedan cuatro días para poder recuperarle.»



ATOCHA



Se adelantó a los cinco minutos y perdonó a una Real que salió al campo despistada

# El Atlético de Madrid se quedó sin pilas

Atkinson y Aldridge materializaron la reacción de los jugadores que dirige Expósito

Real Sociedad, 2 (Atkinson y Aldridge); Atlético de Madrid, 1 (Larrañaga en propia meta)

**REAL SOCIEDAD:** González (1); Górriz (1), Larrañaga (1), Gajate (1); Fuentes (1), Aguirre (-), Lumbleras (1), Carlos Martínez (1), Richardson (1); Atkinson (1) y Aldridge (2). A los quince minutos Uría (-) reemplaza a Aguirre.

**ATLETICO:** Mejías (1); Tomás (1), Ferreira (2), Juanito (1), Solozábal (1), Toni (1); Vizcaíno (1), Schuster (1), Pedro (1); Alfredo (1) y Rodax (0). A los cincuenta y cuatro minutos Sabas (1) sustituye a Rodax.

**ARBITRO:** Sosa Saavedra (1), de Las Palmas, ayudado en las bandas por Corbero Bleira y Pulido Armas. Mostró cartulinas amarillas a Fuentes (80 m.), por protestar ya Toni (85 m.).

0-1. Alfredo lanza a Rodax y se cruza Larrañaga que introduce el balón en

propia meta, con González fuera de su marco.

1-1. Treinta y siete minutos. Aldridge sirve a Atkinson, que realiza un buen control, avanza un par de metros y bate a Mejías de un duro disparo, pese a que el guardameta rojiblanco llega a tocar el balón.

2-1. Setenta y nueve minutos. Córner que bota Uría desde la derecha y cabezazo inapelable de Aldridge.

**INCIDENCIAS:** Partido correspondiente a la trigésimo cuarta jornada del campeonato nacional de Liga, disputado en Atocha a partir de las 17.00. Tres cuartos de entrada en las gradas en tarde lluviosa. Terreno de juego muy rápido. Larrañaga y Tomás son los capitanes y es el Atlético de Madrid quien realiza el saque inicial. Nueve córners botó la Real Sociedad, tres y seis, por ninguno el Atlético de Madrid.

observa que Atkinson toma el camino más recto y le cruza el balón. El resto lo hizo el moreno, que completó la jugada del equipo A con un rechazo seco. Apenas dio tiempo para más y los dos equipos se fueron al descanso.

## Solución racial

En la reanudación, la Real Sociedad decidió que había que tomar una solución racial. La amenaza con meterse en los puestos de la promoción redobló el ánimo realista y se fueron hacia arriba. Lo hicieron sin academicismos ni florituras: apuntaron hacia arriba y buscaron el espacio aéreo rojiblanco. Fuentes y Lumbleras buscaron las bandas y desde allí suministraron el suficiente material a Aldridge y al moreno Atkinson.

El Atlético perdió el poco gas que le quedaba y reuló ante la lluvia de cuero que le enviaban los pupillos de Expósito. Un córner, dos, otro más y por fin, Aldridge mete la cabeza con fe y bate a Mejías. El partido quedaba totalmente sentenciado y el Atlético de Madrid, que apenas había asomado la cabeza en esta segunda mitad, se vuelve a Madrid con una nueva derrota en el zurrón. Los rojiblancos, En Atocha lo intentaron, pero el buen fútbol que realizaron en los primeros veinticinco minutos no bastó y, al final, lo pagaron bastante caro. Los rojiblancos perdonaron demasiado en los pasajes iniciales del encuentro y, finalmente, no pudieron mantener el tipo ante un rival que se jugaba mucho en el envite y que demostró tener más ambición.

demasiado su disparo. También Pedro y Schuster pillaron en cueros a la zaga blanquiazul, pero uno y otro desperdiciaron la coyuntura que los realistas les dejaron.

El Atlético de Madrid le había perdonado la vida a la Real Sociedad y más tarde lo pagaron, como suele ocurrir siempre que un equipo no aprovecha sus oportunidades, muy caro. Expósito había dado entrada a Uría y la Real se sacudió el pressing al que les estaba sometiendo el conjunto rojiblanco. No obstante, pese la mejoría, los realistas no se sentían cómodos sobre el rapidísimo césped. Hubo que esperar al minuto 25 para que Mejías «repareciera», en un balón que colgó Lumbleras y que el toledano atrapó sin ningún tipo de problemas.

Y en esto, Aldridge roba un balón,

ALBERTO POLO

Enviado especial ■ San Sebastián



El Atlético de Madrid saltó al césped de Atocha con una actitud bien diferente a la exhibida en los últimos partidos. La «campana» de Gil caló hondo en el «electorado» rojiblanco y el cuadro de Ivic no fue el equipo remolón y desanimado que veía Gil y todo el mundo.

Si a esto le añadimos que los primeros movimientos de la Real Sociedad estaban lastrados de errores e impresiones, la consecuencia es que el Atlético de Madrid tomó las riendas del partido. La zaga realista se mostraba chapucera y dos despistes consecutivos de Gajate culminaron con el gol de Larrañaga en propia meta.

Fueron veinte minutos en los que los rojiblancos manadaron de forma autoritaria. Apoyado en un fuerte pressing, parecía que siempre le tocaba el turno de jugar al Atlético. Schuster templaba, Vizcaíno se agenciaba los balones que regalaba la Real y Alfredo ponía la quinta, acompañando a Rodax en ataque.

## No le tocaba

Pero al austriaco tampoco le tocaba ayer. La operación de descubierta del Atlético ante un rival que dejaba agujeros por todas partes, los jugadores atléticos se internaban por donde querían, fabricó hasta cuatro ocasiones clarísimas, con Rodax como principal protagonista. El tirolés desaprovechó dos claras escaramuzas. Una, sobre todo, a los 21 minutos. Se plantó ante González, pero marró la especialidad de la casa y cruzó

El presidente de la Federación Española sigue dando bandazos

## ¡Villar preguntará hoy a Eugenio Prieto por la situación de Irureta!

MANUEL ESTEBAN ■ Barcelona

Javier Irureta acaba de renovar por un año más como entrenador del Oviedo. Sin embargo, el presidente de la Federación, Angel Villar, se pondrá hoy en contacto con el presidente del conjunto carbayó, Eugenio Prieto, para informarse de la situación contractual en la que se encuentra Irureta.

Eugenio Prieto, por su parte, tiene muy clara la respuesta que le dará a Villar. Si la Federación quiere hacerse con los servicios de Irureta, tendrá que abonar los treinta y cinco millones de pesetas que

figuran en la cláusula de indemnización del técnico guipuzcoano.

Sin embargo, Villar sigue en sus trece de no soltar tal cantidad de dinero, por lo que se espera que no haya «fumata blanca». De no cerrarse ésta operación, Villar pulsaría la opinión de sus veinte directivos acerca del seleccionador ideal. Ahora mismo, el candidato número uno es Vicente Miera.

## Miera, Clemente, Pereda...

Si los directivos diesen luz verde a la opción de Miera, Villar se reuniría con él el próximo viernes,

intentando hacer ya su presentación oficial. El contrato sería por un año, el que le resta al presidente de mandato. Otro nombre que no hay que olvidar es el de Javier Clemente. Incluso, Antonio Baró, vicepresidente de la RFEF y presidente de la Liga de Fútbol Profesional, ha dejado caer el nombre de Javier Azcargorta.

Por otra parte, y según informó EFE, la RFEF también había empezado a estudiar la posibilidad de que Jesús Pereda, seleccionador sub-21, pudiese dar el salto al banquillo de la absoluta.

## EXPOSITO

### «Ahora, la promoción

**está más lejos»** Para Expósito, la victoria ante el Atlético aleja más a la Real de la promoción. «Ha sido un partido hermoso. Sin embargo, la cosa no pudo empezar peor, tras el autogol de Larrañaga. Incluso el Atlético pudo haber sentenciado, pero nos «perdonó» y reaccionamos muy bien. Los dos puntos suponen un gran respiro. No nos debemos dormir, aunque pienso que en estos momentos la promoción está más lejos. Eran dos puntos vitales». Para Expósito, estos dos puntos no han dado la Liga al Barça. «Al Barcelona no le hemos hecho campeón nosotros. Este año ha conquistado la Liga por méritos propios. Felicito al Barça sinceramente».

## IVIC

### «La Liga estaba perdida hace algunas semanas».

Ivic reconoció ayer, tras salir derrotado de Atocha, que el Atlético había arrojado ya la toalla: «La Liga no la hemos perdido en Atocha. Hace ya varias semanas que sabíamos que el Barcelona era el campeón». Respecto al encuentro en sí, Ivic apuntó lo siguiente: «El partido empezó muy bien para nosotros, con el gol en propia puerta de la Real Sociedad. Pero no supimos sentenciar. Rodax falló dos goles cantados... Sí, de haber marcado un tanto más el partido hubiera sido nuestro. La victoria no se nos hubiera escapado. Pero nos faltó acertar en los últimos metros. Luego, en la segunda parte, la Real jugó muy bien, sobre todo en los balones largos y en el juego aéreo, y perdimos el partido».

Ivic no justificó la derrota apoyándose en las bajas de Manolo, Futre, Abel y Pizo. «No es fácil sustituir a jugadores de esta categoría, pero sin ellos logramos adelantarnos en el marcador y pudimos sentenciar. Perdimos muchos balones, fallamos goles y así no se puede ganar. Ahora, todas las miras de Ivic se centran en la Copa.

«Sí. Me gustaría mucho ganar la Copa del Rey».

## SANTA LUCIA, S. A.

(Compañía de Seguros)

en su agencia de Madrid

**PRECISA PERSONAS** para su red de Agencias. Garantizamos unos ingresos mínimos mensuales de 70.000 pesetas, una vez superado el periodo de formación. Contrato mercantil.

**INTERESADOS** presentarse, lunes o martes, de 10 a 14 horas, en plaza de España, número 15, Madrid.

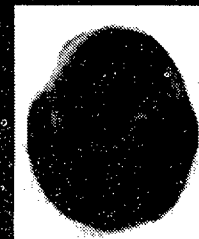
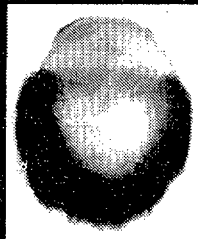
Atenderá Sr. García Sánchez.

## TIENES PROBLEMAS CON TUS CABELLOS

Ante los primeros síntomas déjate aconsejar solo por auténticos Médicos Especialistas, expertos en el tratamiento de las enfermedades del cabello y en la repoblación de nuevos cabellos.

### NUESTROS TRATAMIENTOS:

- Reducen la caída hasta un nivel normal.
- Fortalecen el cabello.
- Regulan la secreción sebácea y la caspa.
- Aumentan el riego sanguíneo en el folículo.
- Puede apreciarse en muchos casos cómo el cabello fino y débil, después de ser tratado, se va convirtiendo grueso y fuerte paulatinamente.
- Primer escucha **GRATUITAMENTE** NUESTRO CONSEJO después de examinar tu caso.
- Luego decides lo mejor para tus cabellos.
- CONSULTA GRATUITA previa petición de hora.



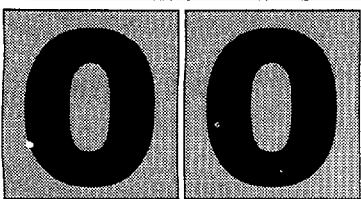
CENTRO MEDICO



MADRID: C/ Maldonado, 31 - Tel. 261 13 07  
BARCELONA: C/ Consejo de Ciento, 204 - Tel. 323 44 12  
VALENCIA: C/ Cirilo Amorós, 40, 2.º piso - Tel. 351 91 02  
BILBAO: C/ Doctor Arellano, 10, 1.º - Tel. 427 74 86  
ZARAGOZA: C/ Fernando el Católico, 65, 5.º - Tel. 56 83 91  
SEVILLA: República Argentina, 14, 5.º - Tel. 427 21 66  
MÁLAGA: Alameda Colón. Pte. Linaje, 3 - Tel. 22 83 17  
ALICANTE: Avda. Oscar Esplá, 17, 1.º Izda. - Tel. 592 25 87



C. TARTIERE



El colegiado no señaló un posible penalti sobre Carlos y expulsó a Gorriarán y Urban

# El Oviedo ve la UEFA un poco más lejos

El conjunto de Irureta se vio impotente para derribar el sistema defensivo osasunista

Oviedo, 0; Osasuna, 0.

**OVIEDO:** Viti (1); Berto (1); Gorriarán (1); Jerkan (1); Sañudo (2); Rivas (1); Bango (0); Gracan (1); Elcacho (2); Carlos (1) y Jankovic (1). A los setenta y cinco minutos, Sarriugarte (1) entró por Bango y a los noventa Elcacho fue sustituido por Juliá (-).

**OSASUNA:** Roberto (1); Bustingorri (1); Pepín (2); Castañeda (2); Martín González (1); Larrainzar I (1); Martín Domínguez (1); Merino (0); Larrainzar II (1); Urban (0) y Ciganda (0). A los setenta y un minutos, Cholo (1) sustituyó a Merino y a los ochenta y siete, el delantero centro Ciganda fue sustituido por el veterano Sola (-).

**ARBITRO:** Caetano Bueno (Andaluz) (0). Mostró tarjetas amarillas a Elcacho, veintitrés minutos, Jerkan cuarenta minutos y Gorriarán a los sesenta y un

minutos. Mostró cartulina roja directa a Gorriarán y Urban a los ochenta minutos por agresión mutua.

**INCIDENCIAS:** La entrada habitual en el Carlos Tartiere, es decir, unos tres cuartos del aforo cubierto. El terreno de juego se presentó en impecables condiciones en una tarde entre sol y nubes y amenazando lluvia, que afortunadamente no llegó a descargar. Sin embargo la temperatura fue bastante agradable. El encuentro fue transmitido directo por Canal +, comenzando a las siete de la tarde por tal motivo. Uno de los fondos de gol donde se sitúan las peñas más jóvenes del Oviedo apareció cubierta de globos a lo largo de la valla. Luz artificial durante todo el encuentro. Berto y Castañeda hicieron de capitanes por parte de Oviedo y Osasuna, respectivamente. Carlos se retiró en el tiempo de descuento en camilla, aquejado de una lesión en el tobillo.

da por Jankovic y rematada de cabeza por Carlos, que tuvo que sacar Pepín bajo la misma línea de gol, sacó del sopor a unos y a otros.

## Romos

No hubo reacción. Los continuos pelotazos en el centro del campo y las imprecisiones en los pases por parte de los dos equipos que tienen similares virtudes y defectos, es decir, buenas defensas y escasa capacidad para golpear, hacían presagiar el 0-0 final. Como quiera que el partido no se animaba, lo hizo el árbitro al expulsar, a falta de diez minutos para el final, a Gorriarán y Urban, en una falta cometida por el defensa oviedista y que fue contestada por el delantero polaco con una patada. Con diez hombres cada equipo, el empate sin goles parecía un hecho, como así fue.

PEDRO RAMOS ■ Oviedo

El Oviedo tiene ya muy difícil alcanzar un puesto para Europa tras empatar sin goles con el Osasuna en un partido bastante insulso y en el que el árbitro Caetano Bueno fue el protagonista del partido al dejar sin señalar un posible penalti a Carlos y expulsar a Urban y Gorriarán a falta de diez minutos para el final.

El partido se vivió con gran intensidad y nerviosismo por lo mucho

que se jugaba el equipo local. La afición del Oviedo, además, estaba muy sensibilizada contra el árbitro, quien ya a las primeras de cambio tomó decisiones que irritaron al respetable.

Por lo demás, el primer tiempo no fue bueno, ya que apenas hubo jugadas de relieve por ambas partes, si bien tuvo Bango en sus botas dos ocasiones para inaugurar el marcador. Ciganda, para el Osasuna, tuvo la suya a los treinta y

ocho minutos, en un potente disparo que paró el guardameta Viti en dos tiempos.

## Centrocampismo

Los entramados defensivos dispuestos por Irureta y Zabalza estaban respondiendo a la perfección, y así lo único que quedaba era intentar la jugada en el centro del campo, pero ahí hubo muchas imprecisiones por las dos partes. Si acaso el Oviedo dominó ligeramente al

Osasuna, pero porque los pamploñicas esperaban a los azules en defensa donde se mostraban intratables.

Como el partido no estaba siendo bueno, ni mucho menos, tras el descanso los ánimos se templaron y desde la grada el público se limitó a aguantar como podía el pésimo espectáculo.

Ni tan siquiera una buena jugada a los ocho minutos de la segunda mitad, iniciada por Gorriarán, segui-

## IRURETA

### «Recurrimos en exceso a los balones aéreos.»

Javier Irureta no arroja la toalla y las posibilidades de disputar una competición europea continúan en todo lo alto. El resultado, a su juicio, fue justo. «El partido ha sido muy disputado. Preveíamos la buena condición física del Osasuna y su disciplina en los marcajes. Hemos intentado llevar la iniciativa y quizás recurrimos muchas veces a balones aéreos y ello les ha beneficiado bastante. Por eso considero que el resultado puede ser justo. En el primer tiempo no puedo opinar de la jugada del posible penalti a Carlos, pero tengo que decir que el árbitro no me ha gustado. Nosotros trabajamos para ganar y ahora hay que intentar recuperar el terreno perdido en las últimas jornadas, pero todavía no se puede decir que nos alejemos de la UEFA».

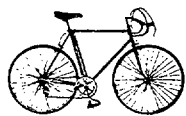
## ZABALZA

### «El árbitro se ha equivocado en las expulsiones.»

El técnico osasunista, Pedro Mari Zabalza, destacaba la igualdad imperante sobre el terreno de juego y alababa el juego de contención desplegado por sus jugadores en el centro del campo. «Ha sido un partido muy competido. Hemos hecho un buen trabajo en el centro del campo y de ahí el empate sin goles. Jugamos replegados, es cierto, pero utilizá-bamos como arma el contraataque, aunque no nos ha salido bien.» La jugada de la expulsión también fue objeto de comentario por parte del entrenador rojillo, quien sin embargo no quiso expresar su parecer sobre el posible penalti cometido sobre el ovetense Carlos. «La acción entre Urban y Gorriarán no era para sacar tarjeta roja, aunque tengo que reconocer que se han enzarzado.»



# Escápate y gana con Rex

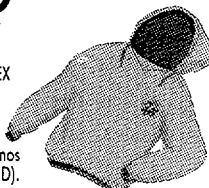


Comienza la gran temporada ciclista. Y REX va a estar presente en las más grandes pruebas: Vuelta Ciclista a España, Tour de Francia y Giro de Italia.

Y tú puedes conseguir **Grandes Premios** con REX. Basta con enviarnos 5 cajetillas de REX o de REX LIGHTS al apartado 59101 (28080 MADRID).

Pon en el sobre tu Nombre, Apellidos, Dirección y Código Postal. **Con letra bien clara para poder entrar en el Sorteo.** Y fíjate qué Premios: **10 Bicicletas de carreras, 10 Bicicletas de Montaña, 20 Relojes y 100 Sudaderas con capucha.** Además, el 31 de Mayo, entre todas las cartas recibidas hasta la fecha sortearémos 1.500 camisetas REX de la Vuelta a España.

Al final de las tres pruebas, el día 31 de julio, se efectuará el Sorteo de los **Grandes Premios** entre todas las cartas recibidas. Participa y gana con REX Y REX LIGHTS.



• Promoción válida para mayores de 16 años.  
• Un mismo concursante sólo puede conseguir uno de los Grandes Premios.

LAS AUTORIDADES SANITARIAS ADVERTEN QUE FUMAR PERJUDICA SERIAMENTE LA SALUD

En la reunión de la Junta directiva

## El Real Madrid dará hoy luz verde al fichaje de Maturana

ALONSO CASTILLA ■ Madrid

Hoy por la tarde la Junta directiva del Real Madrid, presidida por Ramón Mendoza, dará el visto bueno definitivo al fichaje de Maturana para la temporada que viene.

El presidente blanco manifestó la semana pasada que serían los servicios técnicos del club -Ramón Martínez, Vicente Del Bosque y Alfredo Di Stéfano- los que, a través de un informe escrito, tomarán la decisión.

Ramón Mendoza no quiere que si, llegado el caso, Maturana fracasa todos los «palos» sean para él. «Si se equivocan, se equivo-

carán los técnicos, no el presidente», subrayó.

No cabe duda de que el trabajo desarrollado por Radomir Antic ha sido tremendamente favorable. De cualquier manera, y pese a que ha ganado puntos en las últimas jornadas, no será el hombre elegido, pues hoy se dará luz verde al fichaje de Maturana. Mendoza le ha ofrecido a Antic un puesto en el organigrama técnico del Real Madrid, pero el balcánico es hombre de banquillo, no de despachos. Solamente se quedaría en el Madrid como entrenador del primer equipo.



## LA ROMAREDA

20

El Castellón no perdió nunca la cara pero apenas inquietó a un acertado Cedrún

## Pardeza volvió a ejercer de matador

■ El colegiado Esteban Díaz concedió un polémico segundo gol a los maños

Zaragoza, 2 (Pardeza y Belsué); Castellón, 0.

**ZARAGOZA:** Cedrún (2); Belsue (1), Aguado (1), Pablo (2), Esteban (1); Lizarralde (1), García Sanjuan (2), Víctor (1), Mateut (1); Pardeza (3) y Poyet (1). En el minuto 66 Salva (1) sustituye a Mateut y en el minuto 80 Pascual (-) hace lo propio con Lizarralde.

**CASTELLÓN:** Emilio (2); Salva (2), Alfredo (1), Javi (1), Morón (1); Ibeas (2), Dobrowolski (1), Fernández (1), Mauricio (2); Moisés (1) y Alcañiz (1). Víctor (1) sustituye en el minuto 79 a Dobrowolski.

**ÁRBITRO:** Esteban Díaz (0). (Asturiano). Concedió un gol improcedente al Real Zaragoza, el segundo de su cuenta. Mostró cartulina amarilla a Víctor, minuto 14, Alfredo, 21, a Javi, 71, a Emilio, 73, a García Sanjuan, 75, a Ibeas, 81, otra vez a Javi, minuto 85 por lo que tuvo que abandonar el terreno de

juego y a Víctor del Castellón, minuto 89.

## GOLES:

1-0. Cuarenta minutos. Pardeza controla el balón al borde del área y tras sortear a varios contrarios cruza el esférico ante la salida de Emilio.

2-0. Setenta y tres minutos. El linier levanta el banderín señalando fuera de juego. Se detiene la defensa del Castellón pero Pardeza viendo la indecisión arbitral continúa -mientras el linier mantiene el banderín levantado- cediendo el exterior a Belsué que marca tras fuertes protestas de los jugadores visitantes.

**INCIDENCIAS:** Arbitró Esteban Díaz en sustitución del designado Urizar Azpitarte, que se sumó al plante arbitral. Se guardó un minuto de silencio en memoria de José Abad, decano de los utileros del Real Zaragoza. Un objeto lanzado desde la grada dañó a Emilio (minuto 17).

JOAQUÍN CAPDEVILA

Enviado especial ■ Zaragoza

No parecían colistas los dos equipos que se enfrentaban en La Romareda, más bien daban la sensación Zaragoza y Castellón de ser dos conjuntos de la zona media de la tabla que habían saltado al césped a ofrecer un buen encuentro de fútbol.

Aunque el dominio correspondió a los locales, éstos tenían serias dificultades para desbordar a la defensa visitante y en las contadas ocasiones que lo lograban surgía un portentoso Emilio que hacía estériles las acciones ofensivas del Zaragoza. Por su parte, el Castellón daba la cara, intentaba contragolpear con decisión y también llegaba a los dominios de Cedrún, pero eso sí, en menos ocasiones que los

zaragocistas. Quizá pecaban ambos equipos de lentitud en sus acciones porque parte del juego se basaba en coberturas, apoyos cortos, y apenas intentaron cambios a balón largo y no es que los marcajes fuesen estrechos sino a la zona si exceptuamos el del debutante Salva sobre Pardeza, casi impecable, y el de Alfredo sobre Poyet, mientras que Alcañiz era sujetado bien por Esteban.

El juego de toma y daca de cada equipo dio vistosidad a este primer tiempo y en sus postrimerías Pardeza logró un gol de bella factura y habilidad que inclinó el marcador a favor del Zaragoza. Pardeza había levantado en pie a La Romareda y el Zaragoza llegó al descanso con esa mínima ventaja.

En el segundo tiempo, y con el

marcador en contra, el Castellón se muestra más ambicioso. Pero el Zaragoza equilibra el dominio visitante y el partido gana en emoción, pues el gol puede llegar en cualquier momento en la portería de Cedrún o en la de Emilio. Un tiro de Pardeza pudo aumentar la ventaja local, pero el meta visitante desvió a córner y el mismo lanzado por el exterior obliga a despejar a Emilio en colaboración con el larguero. Pero el escándalo llegó cuando Pardeza, haciendo gala de una acción de veteranía, se sitúa ante Emilio al que regatea para ceder después a Belsué que marca mientras el linier. Las protestas visitantes sólo sirven para que el colegiado consulte con su auxiliar y ante la sorpresa de unos y otros concede el gol. Florecieron los nervios y se

sucedieron las acciones merecedoras de tarjeta amarilla, perdiendo los papeles Esteban Díaz, que hasta entonces había tenido una actuación discreta.

El triunfo del Zaragoza es justo, pero el Castellón hizo méritos para obtener un mejor resultado. Lástima que un mal colegiado estropease lo que era una buena tarde de fútbol y la prueba es que el público despidió con aplausos a los jugadores.

**Del Bosque, en las gradas de la Romareda.** Vicente del Bosque fue un aficionado de excepción ayer en la Romareda. Estuvo atento a las evoluciones de ambos equipos y dispuesto a informar debidamente sobre algún jugador, siempre pensando en la planificación de la próxima temporada.

V. FERNÁNDEZ

## Merecimos una victoria más

**holgada».** «El dominio del partido lo hemos llevado nosotros. El Castellón nos presentó dificultades en los primeros veinticinco minutos pero tras el gol de Pardeza, superamos al rival. Tengo que destacar la buena labor de Víctor y García Sanjuan que supo llevar al equipo en todo momento. Lo importante es que hemos conseguido una línea de juego y resultados muy buena. Esperamos que el final de la liga sea positivo y ocupemos una digna clasificación»

MULLER

## «El árbitro nos perjudicó en el segundo gol».

«Teníamos esperanza de puntuar pero no ha podido ser. Han existido demasiada tensión y nerviosismo en los jugadores y nos ha debilitado claramente. En algunas parcelas del encuentro hemos dominado al Zaragoza pero no hemos creado el suficiente peligro, este es nuestro fallo. Tengo que decir también que el árbitro concedió el segundo gol del Zaragoza con posición ilegal de Pardeza.»

SI POR LAS MAÑANAS  
SE TE PEGAN LAS SABANAS...



LUIS CASANOVA

20

Con un juego que aburrió al público presente, los de Espárrago salvaron los muebles

# Eloy lavó la cara de los valencianistas

Los vallisoletanos no se acercaron a la meta contraria prácticamente en todo el partido

Valencia, 2 (Eloy); Valladolid, 0.

**VALENCIA:** Sempere (1); Giner (1), Arias (2), Camarasa (0); Quique (1), Fernando (1), Roberto (2) Tomás (0); Toni (1), Penev (0) y Eloy (2). Al comenzar la segunda parte, Torres (1) reemplaza a Quique y a los sesenta y cinco minutos, Nando (1) a Tomás.

**VALLADOLID:** Lozano (1); Cuaresma (1), Caminero (2), César Gómez (2), Lemos (1); Moya (2), Damián (0), Minguela (1), Vilchez (0); Fonseca (1) y Alberto (0). A los setenta y cinco minutos, Roberto (1) sustituye a Damián.

**ARBITRO:** Panadero Martínez (0), auxiliado en las bandas por los también colegiados castellano-manchegos García Martínez y Pinar Martínez. Suspense sin paliativos. Antes de que indocumentados como éste tengan que dirigir partidos, es preferible, si hay huelga, que se suspendan los encuentros. Mostró

JOSE MARIA LORENTE

Enviado especial ■ Valencia

Un sólo remate a puerta y fue gol. Una sola ocasión de peligro y Eloy la aprovechó para dar ventaja a su equipo. Cuarenta y cinco minutos de forcejeo, de quiero y no puedo por ambas partes, de fútbol aburrido, de tedio en



los graderíos y de conformismo general, como si el partido no fuera ni con unos ni con otros. Y para remate de males, un colegiado al que mejor le habría ido si se hubiera quedado en el paro, como otros muchos de sus compañeros.

Tarde excelente, campo inmejorable, sol en las alturas y ganas de ver fútbol. Pero no pudo ser. El Valencia no está para muchos trotes y en cuanto el rival de turno le plantea alguna dificultad se ve

tarjeta amarilla a Arias (m. 20), Quique (m. 25), Alberto (m. 32), Caminero (m. 56), Minguela (m. 62), Lemos (m. 80), Torres (m. 89), Moya (m. 89) y Nando (m. 90).

1-0. Veinticuatro minutos. Centro largo de Toni, desde la izquierda, que Eloy remata sin parar, cruzando el balón al poste contrario.

2-0. Ochenta y siete minutos. Jugada individual de Eloy, que llega hasta el borde del área y desde allí remata con la izquierda y sorprende a Lozano.

**INCIDENCIAS:** Partido correspondiente a la trigésimo cuarta jornada del Campeonato Nacional de Liga, jugado en el Estadio Luis Casanova, con excelente entrada, aunque sin llegar al lleno. La recaudación ascendió a los 4.300.000 pesetas. Fernando y Minguela fueron los capitanes. Cinco córners a favor del Valencia (tres y dos), por uno a favor del Valladolid, en el segundo tiempo.

y se desea para llegar al marco contrario. La delantera no ve puerta, el centro del campo no manda y la defensa, si la aprietan, hace agua. En esas condiciones bastante es que ayer pudiera llegar al descanso con ventaja en el marcador.

Es lo menos que se merecía, pues si hizo poco, menos aún hizo el equipo de Pucela. Los de Maturana salieron a defender el empate inicial. Mucho "pressing", mucho sobo de pelota y mucho tuya-mía,

pero sin acercarse al área rival. En compensación, orden defensivo donde Caminero ordena y manda.

## Mismos derroteros

La segunda mitad siguió por los mismos derroteros. Quique cedió su puesto a Torres, pero el cambio no ayudó ni poco ni mucho a que el partido tuviera otro aire. Los de Pucela continuaron con su aburrido fútbol, los de Mestalla con su inoperancia y el árbitro con su continuo

rosario de desaciertos.

Fernando, el capitán, no tenía su tarde. Tampoco Penev, al que Cuaresma no dejaba ni a sol ni a sombra. Por fortuna, Eloy trabajaba a destajo y él sólo se sobraba y bastaba para contrarrestar los tímidos contraataques vallisoletanos. Y había de ser el asturiano, el que llevara la tranquilidad a los graderíos, al volver a batir a Lozano.

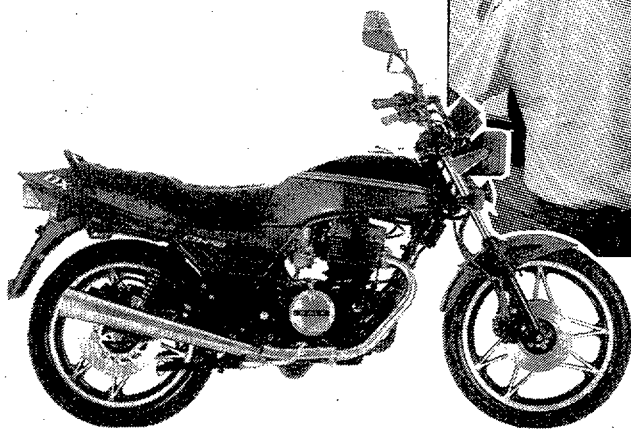
No había tiempo para más y aunque fuera a trancas y barrancas el Valencia salvaba el tipo y lograba el primero de los cinco triunfos consecutivos que precisa para meterse en la Copa de la UEFA.

## Quique sufre estiramiento

**de abductores.** El defensa valenciano Quique, que se retiró en el descanso, sufre un estiramiento de abductores de la pierna izquierda.

PEPE MIRAGALL ■ Valencia

CAMPEONATO DEL MUNDO DE MOTOCICLISMO 1991



## Consigue esta Moto y miles de camisetas con Coronas



¡CORONAS vuelve al Mundial de Motociclismo!

Dispuesto a conseguirlo todo con un equipo de lujo: Jorge Martínez ASPAR y Julián MIRALLES. Y las mejores máquinas con los mejores motores. El resultado sólo puede ser una gran marca.

Y tú también puedes conseguir mucho con CORONAS. Basta con que nos envíes un sobre con 5 paquetes de CORONAS RUBIO o CORONAS NEGRO al Apdo. de Correos 59079 - 28080 de Madrid.

Pon en el sobre tu Nombre, Apellidos, Dirección y Código Postal. Sólo con eso entras en el Sorteo de 500 camisetas por cada Gran Premio ¡Quinientas camisetas CORONAS COMPETICION! Un diseño exclusivo con la bandera de cada circuito para todos los amantes del motociclismo.

Y, al final de temporada, los Grandes Premios CORONAS COMPETICION.

Una Moto, 10 Motocicletas, 25 Relojes, 75 Chandals y 200 Juegos de camisetas con la colección completa.

Sorteo a celebrar ante Notario el 24 de Octubre de 1991.



Los cartas que entren en un sorteo no podrán concursar en el siguiente. Promoción válida para mayores de 16 años. Un mismo concursante sólo puede conseguir uno de los Grandes Premios.

## ESPARRAGO

«A veces es preferible no jugar bien y ganar» «A veces es preferible no jugar bien y ganar. Creo que el Valencia hizo un partido completo donde el rival no ha tenido oportunidad de gol. Llegamos en menos ocasiones que en otros partidos pero marcamos 2 goles. El resultado de hoy hay que mirarlo sin individualizar. Es lógico que la gente muestra su descontento con algunos jugadores, ya que está en su derecho. Han silbado precisamente a aquellos que hemos relevado».

PEPE MIRAGALL ■ Valencia

## MATURANA

«Cuando pierdes, el sistema del rival es superior» «El Valladolid perdió bien porque se encontró un equipo superior en todo momento, se encontró ante un equipo que es más que nosotros. Valencia resucitó por su propio argumento. El futbolista se entregó a fondo. Cuando se pierde, el sistema del rival es siempre superior. Ambición hubo, pero no los suficientes argumentos. Intentamos hacer lo que nosotros sabemos. El Valencia es un equipo que ha podido superar el momento psicológico».

PEPE MIRAGALL ■ Valencia

ARGENTINA Volvió Ruggeri tras dos meses

## Racing venció a domicilio y sigue de cerca a Boca

DANIEL BOSQUE ■ Buenos Aires

Pese a no estar rindiendo a la altura de sus actuaciones de la Copa Libertadores, el Boca Juniors venció al Lanús por 1-0 y confirmó su liderato.

Boca superó el cerrojo de su rival con un gol de Walter Bico. El goleador del campeonato, Batistuta, marró su primer penalti en la liga.

A dos puntos de Boca marcha el Racing Club que venció como visitante a Estudiantes con un gol de Fleita. El conjunto de San Lorenzo goleó al Vélez Sarsfield

por 4-1 en la cancha de Ferro. El contraataque resultó mortífero para los hombres que capitanea Oscar Ruggeri, que reapareció tras dos meses de ausencia.

Los resultados de la duodécima jornada fueron los siguientes:

**Estudiantes, 0; Racing Club, 1**  
**Platense, 0; Ferro Carril Oeste, 0**  
**Deportivo Mandiyú, 2; Talleres, 1**  
**A. Juniors, 3; Gimnasia y Esg., 1**  
**Boca Juniors, 1; Lanús, 0**  
**Huracán, 3; Rosario Central, 0**  
**Newell's, 0; D. Español, 0**  
**Unión, 1; River Plate, 1**  
**San Lorenzo de Almagro, 4; Vélez Sarsfield, 1**  
**Independiente, 1; Chaco, 1**

**EMPRESA DE SEGURIDAD NECESITA**  
**VIGILANTES JURADOS**  
**GUARDAS DE SEGURIDAD Y ASPIRANTES**

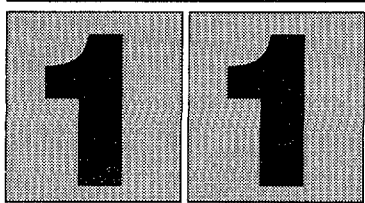
Incorporación inmediata, sin límite de edad, trabajo próximo al domicilio del solicitante. Interesados, personarse en la calle Ayala, número 66, 5.ª planta.

**PROMOTORA INMOBILIARIA PRECISA**  
**ENCARGADO DE OBRA**

Concertar entrevista  
 Tels.: 571 63 14 y 571 63 15



LUIS SITJAR



Los isleños gozaron de numerosas ocasiones, pero sólo pudieron marcar de penalti

# El Mallorca acabó salvando los muebles

El Sevilla se adelantó gracias al cabezazo de Salguero que se tragó el meta Ezaki

Mallorca, 1 (Del Campo, de penalti); Sevilla, 1 (Salguero).

MALLORCA: Ezaki (0); Armando (1), Del Campo (2), Fradera (1), Serer (2); Soler (1), Pedraza (1), Nadal (2), Marcos (1); Claudio (1) y Alvaro (1). En el minuto 60 Vidal (-) sustituye a Pedraza, y en el 69 Hassan (-) a Alvaro.

SEVILLA: Unzué (2); Herrero (1), Diego (2), Martagón (2), De la Fuente (1); Carvajal (1), Salguero (1), Zúñiga (1) Miguelo (1); Zamorano (1) y Polster (2). En el minuto 75 Rafa Paz (-) sustituye a Miguelo, y en el 80 Ramón (-) a Polster.

ARBITRO: Merino González (1) (Colegio canario). Mostró tarjeta amarilla a Rafa Paz y De la Fuente.

## GOLES:

0-1. Cincuenta y cinco minutos. Entrada de Polster por la banda derecha, y al borde de la línea de fondo centra sobre el marco Ezaki, quien pese a tener

ventaja no reacciona, lo que hace que Salguero remate de cabeza el primer gol del encuentro.

1-1. Ochenta y cuatro minutos. Penalti de libro a Claudio, zancallideado en el área, que señala el colegiado. Tira Del Campo engañando completamente al guardameta y establece el empate.

INCIDENCIAS: Partido disputado a las seis de la tarde en el estadio mallorquín del Luis Sitjar, correspondiente a la trigésimocuarta jornada del Campeonato Nacional de Liga. Tarde primaveral, con 22 grados de temperatura. Tracas y bengalas a la salida del equipo local. Terreno en espléndido estado. Menos de tres cuartos de entrada. El Mallorca botó seis saques de esquina, tres en la primera parte y otros tantos en la segunda, y el Sevilla ninguno en todo el encuentro.

fueron aprovechadas.

El gol de Salguero cayó como una losa sobre el conjunto isleño, porque veía como se alzaba ante él el fantasma de una derrota a todas luces innecesarias. A partir de la ventaja andaluza se lanzó a un ataque desesperado en el que colaboraban todos sus hombres, mientras el Sevilla dejaba patente su conformismo.

Así llegamos al penalti transformado por el joven Del Campo que iba a hacer relativa justicia a un marcador que en vez de ser adverso se quedaría en una igualdad.

Hay que señalar que el Sevilla, en un encuentro defensivo hizo un planteamiento muy serio cerrando perfectamente espacios y lanzando sus dos puntas al contraataque en el que especialmente Polster se

mostró muy peligroso.

El Mallorca jugó bien el primer cuarto de hora y también en el cuarto de hora final, pero una vez más le falló la puntería.

## □ BELGICA

**El Anderlecht conquistó el título de Liga.** El Anderlecht consiguió ayer su vigésimo primer título de Liga al derrotar al Molenbeek por uno a cero. A falta de dos jornadas son cuatro los puntos que le separan de su más directo rival, el Malinas, al que supera en el goal-average particular. Por otra parte, el Galway United se ha proclamado campeón de la Copa irlandesa al derrotar por uno a cero al Shamrock Rovers.

EFE ■ Dublín

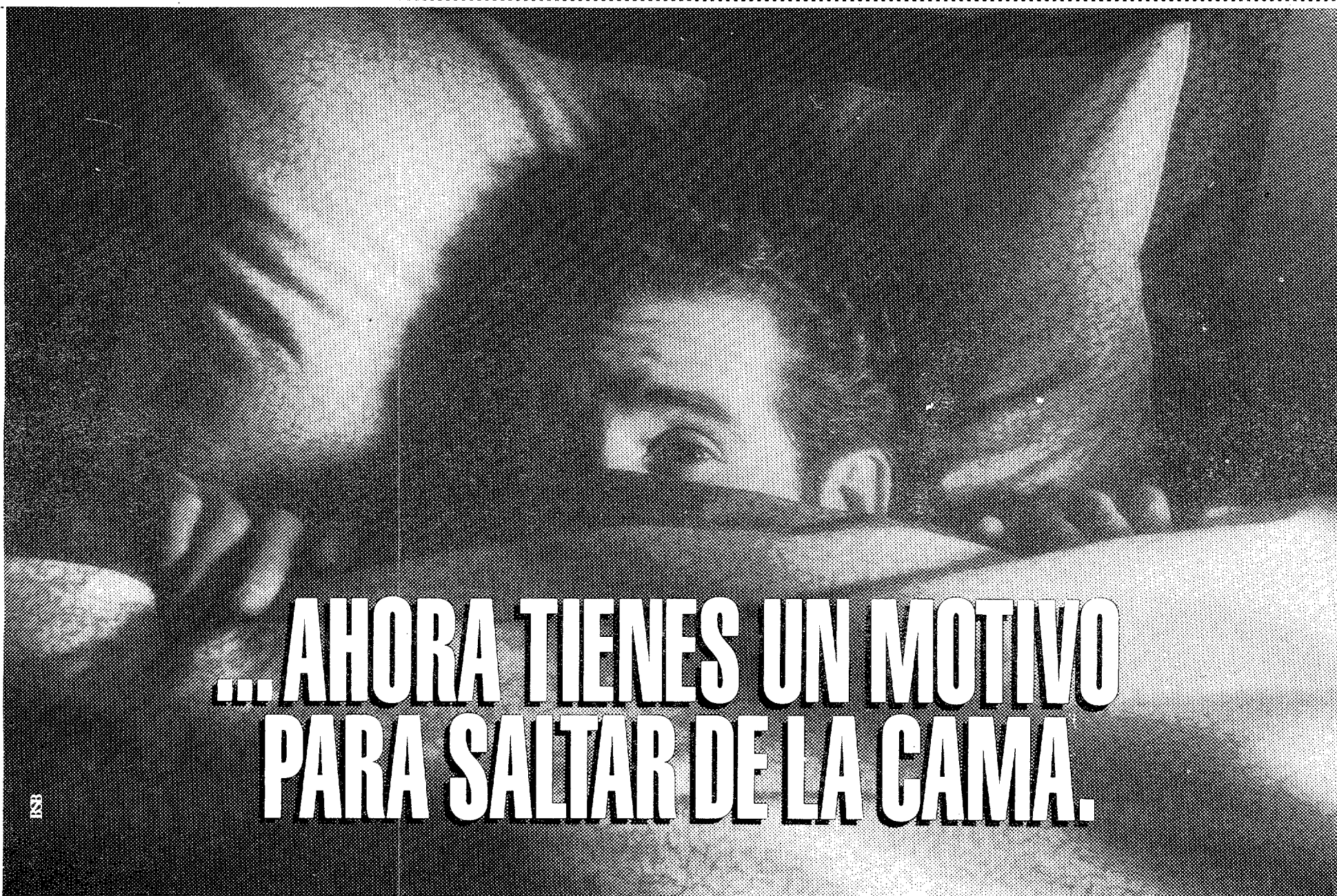
## SERRA FERRER

«Otra vez nos faltó culminar las jugadas». Por su parte, Serra Ferrer, también contrariado por no haber conseguido su equipo la victoria, señaló: «Una vez más, ha quedado patente que para marcar un gol hemos de crear muchísimas ocasiones. Nos falta acierto en la culminación de las jugadas. Hoy, una vez más, hemos hecho méritos para llevamos la victoria. Menos mal que hemos conseguido un punto.»

## CANTATORE

«Al final creo que perdimos un punto». Cantatore parecía no muy complacido por el empate conseguido por su equipo. Y explicó enseguida el porqué: «El encuentro no ha sido muy disputado y no ha habido facilidades para nadie y habiendo sido muy contadas las ocasiones de gol. Cuando faltaban cinco minutos hemos perdido el control del encuentro que hasta entonces habíamos controlado. A mis jugadores les ha faltado picardía en la jugada del penalti. Creo hemos perdido un punto.»

AVESPA ■ Palma de Mallorca



... AHORA TIENES UN MOTIVO  
PARA SALTAR DE LA CAMA.



SARRIA

10

La afición, dado el mal juego españolista, terminó pidiendo la presencia de Wuttke

# El Tenerife se estrelló ante Biurrun

Los visitantes, con diez hombres por expulsión de Julio Llorente, merecieron el empate

Español, 1 (Escaich); Tenerife, 0.

ESPAÑOL: Biurrun (2); Mendiando (1), Eloy (1), Angel Luis (1), Sergio (1); Mino (1), Escaich (1), Francisco (1), Gay (1); Castillo (1) y Sirakov (1). A los sesenta minutos, Mágico Díaz (1) reemplazó a Sirakov.

TENERIFE: Manolo (1); Quique Medina (1), Francis (1), Toni (1), Julio Llorente (0); Toño (1), Torrecilla (1), Revert (1), Pier (2); Martino (1) y Felipe (1). A los setenta y seis minutos, Bernal (1) reemplazó a Toni.

ARBITRO: Domenech Riera (Colegio balear) (1). Mostró tarjeta amarilla a Francisco por parte del Español y a Pier y Toño en el bando tinerfeño. Enseñó la cartulina roja directa a Julio Llorente, a los cincuenta y ocho minutos.

GOL:

1-0. Treinta y cuatro minutos. Jugada confusa en el interior del área tinerfeña,

GUILLERMO SANCHEZ ■ Barcelona

Un solitario tanto del joven Escaich, conseguido a los treinta y cuatro minutos de la primera parte, dio al Español una valiosa victoria sobre el Tenerife que, si no se tuercen las cosas para los hombres de Luis Aragonés, puede servirle para ponerle a cubierto de todo riesgo y, concretamente, para eludir la promoción.

## Mal momento

Por lo demás, el triunfo logrado por el conjunto españolista no sirvió para tapar el mal momento por el que atraviesa el equipo de la avenida de Sarriá, hasta el extremo de que, a pesar de la victoria, los aficionados despidieron a sus jugadores con pañuelos blancos de protesta, que se hicieron extensivos

también al banquillo.

Asimismo, hay que señalar que, si bien fue Escaich el que materializó la victoria de su equipo, el jugador que evitó el empate e incluso la derrota fue el guardameta Biurrun, con una serie de intervenciones verdaderamente providenciales ante un Tenerife que, aunque tampoco realizó un buen partido, sí que creó más claras ocasiones de gol que el Español.

## Aburrimiento

El primer tiempo, que en general resultó tan poco brillante como el segundo, se caracterizó por el dominio territorial ejercido por el Español ante un Tenerife con muchas bajas, pero que se defendió bien y que, a partir del momento en el que los locales consiguieron

con varios rechaces, que finalmente aprovecha Escaich para meter el pie y llevar el balón al fondo de la meta defendida por Manolo.

INCIDENCIAS: Algo más de media entrada en Sarriá. Terreno de juego en lamentables condiciones como suele ser habitual. En el descanso del partido saltaron al campo a saludar los jugadores del Hospitalet, filial del Español. A las seis de la tarde se habían enfrentado al Girona para buscar uno de los cuatro puestos que dan derecho a disputar el play off de ascenso a Segunda división. El resultado final fue de empate a cero con lo que ambos conjuntos se quedan fuera de la promoción. Los aficionados despidieron a sus jugadores con pañuelos blancos en señal de protesta y durante el encuentro arrojaron los gritos de ¡Wuttke, Wuttke!, en clara oposición a la medida adoptada con asiduidad por Luis Aragonés de no convocar al jugador alemán.

el que a la postre habría de ser el único tanto del partido, no vacilaron en echarse para adelante, para llevar el peligro ante el marco defendido por Biurrun.

Ni siquiera la expulsión de Julio Llorente, acaecida antes de cumplirse la primera hora de juego y que dejó a los tinerfeños con diez hombres, evitó que la media hora final resultara más penosa para el bando local que para el conjunto visitante que, sin embargo, dejó bastante huecos en su pretensión de conseguir el tanto del empate.

## Clave

Uno de los momentos claves del partido se situó en el minuto setenta y uno, cuando el Tenerife, llevaba ya más de diez minutos jugando con diez hombres y consistió en

un lanzamiento a bocajarro del ariete Pier, que Biurrun sacó en un gran reflejo, cuando el gol ya se cantaba. Como hemos dicho antes el guardameta vasco se convirtió en el héroe del partido abortando los desesperados intentos del "once" tinerfeño por igualar la contienda.

Hasta el final, el conjunto tinerfeño insistió en sus intentos para conseguir por lo menos el tanto del empate, lo que finalmente no pudo lograr. Fue una fase en la que el público exteriorizó ruidosamente su descontento con el juego de su equipo, con protestas, así como con gritos de «¡Wuttke, Wuttke!», el gran ausente del partido de ayer y al que muchos aficionados suponen enfrentado con el técnico. O, más exactamente, al técnico enfrentado con él.

LUIS ARAGONES

## «Mis jugadores se han

## mostrado muy nerviosos.»

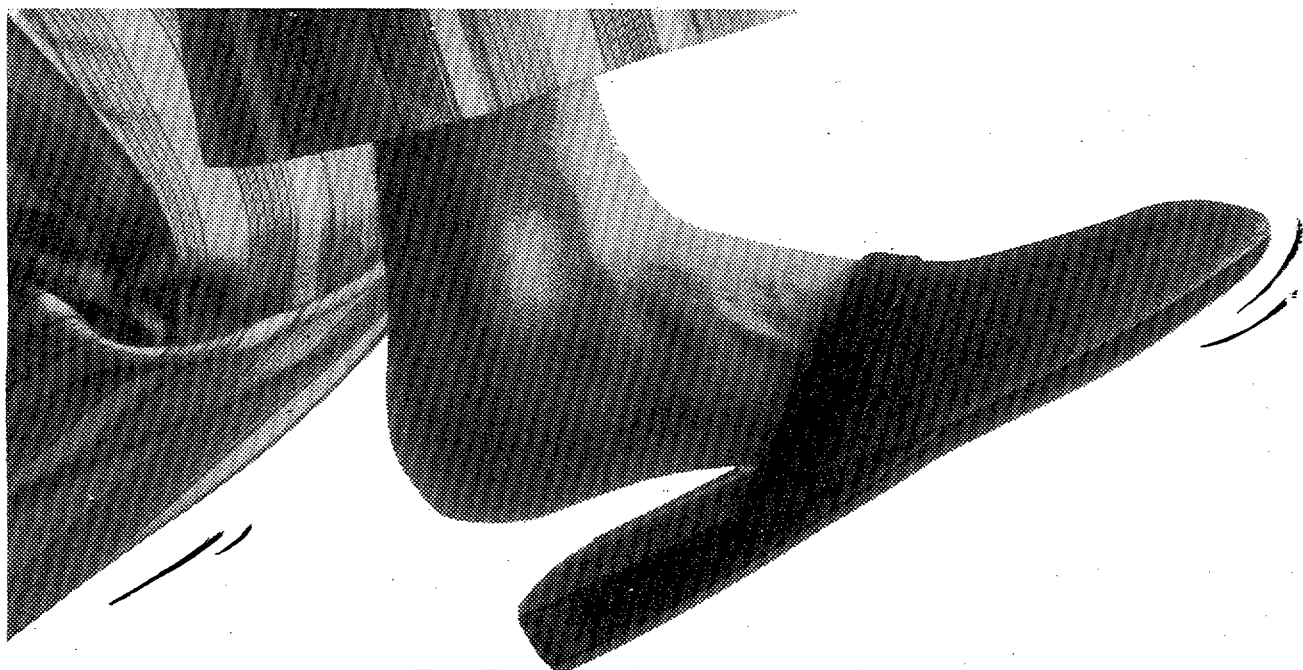
Al término del encuentro el técnico españolista no se mostraba del todo satisfecho con el juego desplegado por sus hombres, aunque destacaba la importancia de los dos puntos conseguidos que prácticamente les abren la puerta de la salvación. «Mis jugadores se han mostrado muy nerviosos. No hemos dominado el centro del campo y tampoco hemos coordinado jugadas, pero lo importante era ganar. Ya dije que para eludir la promoción había que conseguir cinco puntos y ya tenemos dos. El ambiente ha estado muy cargado y es normal, después de la semana tan movida que hemos tenido. A mí no me ha afectado.»

SOLARI

## El técnico tinerfeño no acudió

a la rueda de prensa. Jorge "Indio" Solari no compareció ante los medios de comunicación. Al parecer, una vez finalizado el partido sufrió una indisposición según informaron fuentes del club isleño.

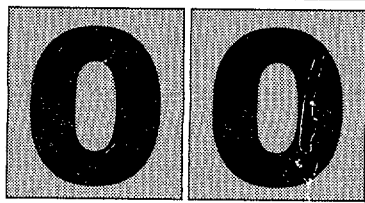
JUAN CARLOS GRACIA ■ Barcelona



# CONSIGUE TU NUMERO PARA TODA



BENITO VILLAMARIN



El Burgos, que sólo buscó el empate, no inquietó nunca el portal verdiblanco

# El Betis sigue empeñado en descender

■ Los sevillanos, a un punto de la promoción, ocupan el farolillo rojo de la clasificación

Betis, 0; Burgos, 0

**BETIS:** Trujillo (1); Antonio Fernando (1); Ureña (1); Julio (0); Rodolfo (1); Chano (0); Viñals (1); Merino (0); Bilek (1); Mel (1) y Valentín (1). A los sesenta y dos minutos, Ivanov (1) entró por Viñals y a los ochenta y tres, Loreto (-) por Rodolfo.

**BURGOS:** Elduayen (1); Alejandro (1); Villena (1); Gonzalo (1); Ribera (2); Tamayo (1); Edu (1); Txelis (1); Joseba Aguirre (1); Ayúcar (0) y Balint (0). A los cincuenta y cinco minutos, Juric (1) entró en lugar de Edu y a los ochenta y siete, Lito (-) por Edu.

**ARBITRO:** El extremeño Yuste González (0), que pitó en lugar de Urío Velázquez, el cual se negó a hacerlo en solidaridad con Díaz Agüero. Como jueces de línea estuvieron Belinchón García y Gómez Lancero. A los dieciocho minutos se le reclamó un penalti por posible derribo de Ribera a Valentín, y a los sesenta

CARLOS CARIÑO

Enviado especial ■ Sevilla

Esto del fútbol es, a veces, la mar de ilógico. Resulta que el Betis, a base de regalar puntos, de jugar rematadamente mal, fatal, horrorosamente garrafal... ha conseguido ponerse a un sólo punto de la promoción. Pero, por contra, recupera el último lugar de la clasificación y ya no depende sólo del Castellón... también del Cádiz.

## Ultradefensivo Burgos

Y, desde luego, este farolillo rojo es un puesto que, por lo visto, no ya ayer, sino a lo largo de la temporada le corresponde por derecho



propio. Y porque el Burgos vino a "pasar del partido", que si no...

El Betis controlaba el centro del campo y llegaba al área del equipo castellano con relativa facilidad, pero una vez allí... perdonar, perdonar y perdonar.

Por ejemplo, a los veinticinco minutos, Bilek realizó una jugada prodigiosa al borde del área y dejó un balón, no de oro, sino de platino a Valentín, cuyo disparo fue atajado fenomenalmente por Elduayen. Seis minutos después era Mel, quien remataba de cabeza y a bocajarro, pero el balón se fue fuera por poco.

Los verdiblanco tenían enfrente un acobardado y defensivo rival. Trujillo se aburría soberanamente porque no le llegaba un sólo balón, a menos que se lo cedieran sus

y siete, otro de éste jugador sobre Ivanov, aunque señaló fuera de juego del búlgaro. Hubo otra acción punible, un derribo dentro del área de Trujillo a Juric, que se iba sólo a portería. Mostró tarjeta amarilla a Joseba Aguirre (m. 20), por juego peligroso sobre Bilek; Rodolfo (m. 40), por hacer lo mismo con Ribera; Antonio Fernando (m. 84), por una acción similar sobre Balint y a Tamayo (m. 88), por falta sobre Loreto.

**INCIDENCIAS:** Unos treinta mil espectadores en el estadio Benito Villamarín. En los prolegómenos hizo el saque de honor el guardameta argentino Nery Pumpido, al que se le rindió un homenaje de despedida, ya que el próximo viernes retornará a Buenos Aires, con posibilidades de fichar por el River Plate. El público le aplaudió larga y afectuosamente. Como aplaudió los goles que el Zaragoza le marcaba al Castellón. Fue lo único que aplaudió ayer

defensas... Era evidente. El Burgos iba a por el punto fácil. Sin más.

El Betis, por su parte, daba la impresión de querer abonarse a la teoría de Juan Valdés, ya saben, grano a grano. En este caso sería punto a punto. Porque a base de empates ha conseguido acercarse al Castellón.

## Desenlace definitivo

El reloj es otro de los enemigos que tiene este Betis. Ole falta tiempo para resolver, o le sobra (cuando tiene el marcador a favor) para que los rivales solucionen sus pesares. Y el tiempo corría, en esta ocasión, en contra de los sevillanos. Y, del "síndrome de Sarriá" (recuerden, lo sufre el Betis desde que regala puntos en tiempo de descuento), pasamos a otro peor, "el síndrome de

Morfeo". Porque, imenudo tostón de partido! Entre los desaciertos del Betis y el antifútbol burgalés, esto, señores, era insufrible.

Esnaola se dio cuenta minutos atrás de que su equipo era un completo desastre, una nulidad y una caricatura. Para "remediarlo" sacó a Ivanov.

Pero, como suele ocurrir siempre en el Villamarín, el conjunto visitante descubrió que si puntuar es un "chollo", ganar no es mucho más difícil. Y Juric avisó con una fulgurante escapada aprovechando el desastroso colador que era la zaga local, para plantarse ante Trujillo, que le derribó.

Tras esa acción, otro tiro de Joseba Aguirre... y a vivir que son dos días, que tampoco hizo más el Burgos.

ESNAOLA

«Hoy hemos perdido una gran oportunidad de igualar a puntos con el Cádiz y con el Castellón, pero ahora nos encontramos con uno menos. En la primera parte creamos ocasiones, pero no hemos concretado. No puedo saber por qué el equipo ha sido tan distinto en la primera parte con respecto a la segunda. La lectura más próxima que tenemos es que el Castellón se encuentra más lejos de lo que esperábamos. Los resultados de hoy nos obligan a puntuar el domingo».

NOVOA

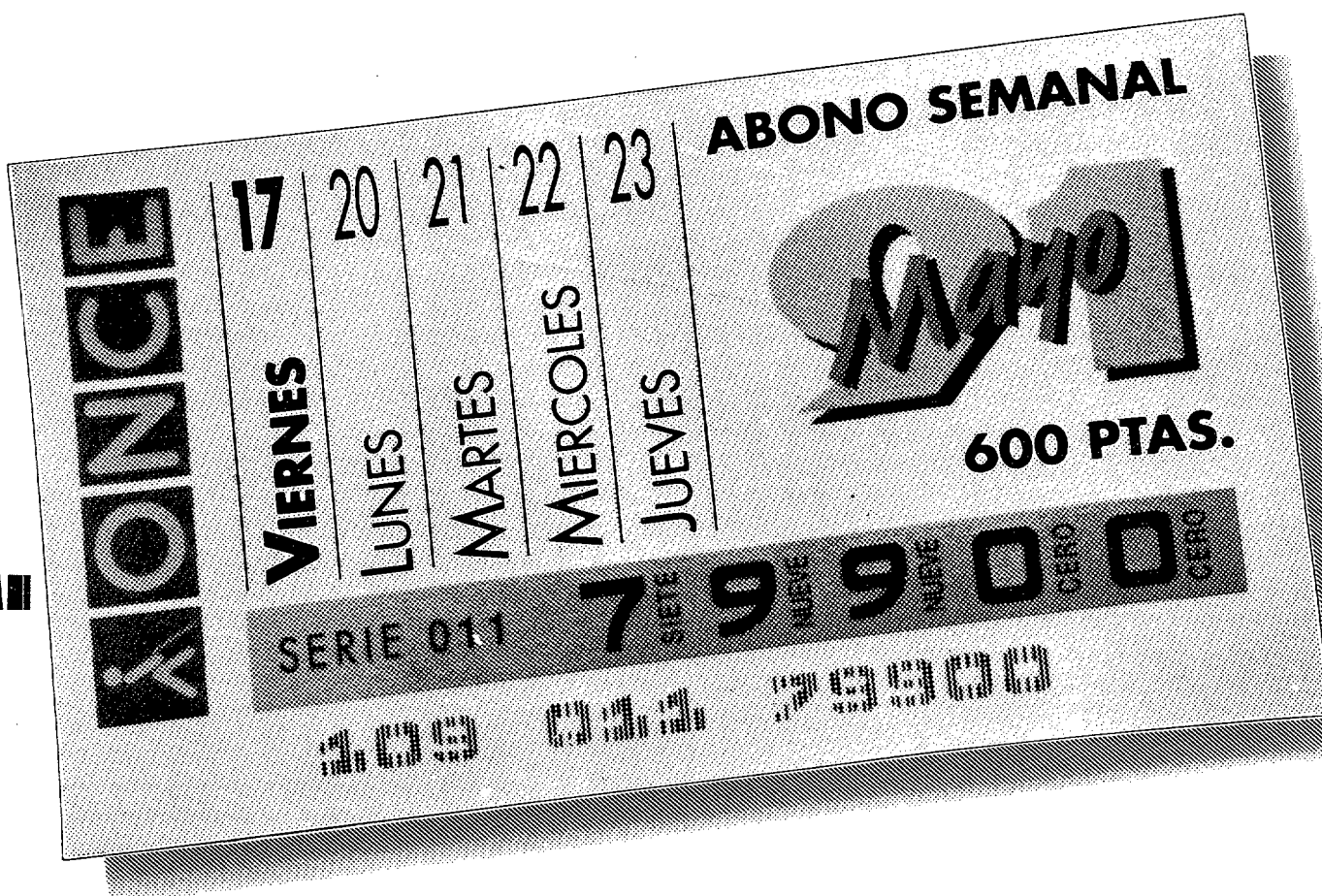
«Nuestra permanencia está casi solucionada». «Durante la primera mitad ellos han sido mejores, les controlamos como pudimos y después de los veinte minutos de la segunda parte ya cambiaron las cosas. Este punto nos deja con casi todo solucionado. Al Betis le vi bien al principio, pero después acusó demasiado los nervios».

MARTIN BENITO ■ Sevilla

YA TIENES UN MOTIVO PARA SALTAR DE LA CAMA. PARA EMPEZAR EL DIA CON BUEN PIE. SOLO TIENES QUE SALIR A LA CALLE. A LA VUELTA DE LA ESQUINA TE ESPERA EL CUPON DE LA ONCE.

# LA SEMANA.

AHORA PUEDES ELEGIR. Y COMPRAR EL MISMO NUMERO PARA TODA LA SEMANA, INCLUIDOS LOS VIERNES. O SEGUIR JUGANDO AL CUPON DIARIO. CONSIGUE EL CUPON QUE MAS TE GUSTE.



CARLOS BELMONTE

2 2

El Albacete volvió a evidenciar su falta de efectividad cara a la portería

# El Málaga capeó el temporal

Los manchegos salieron "a comérselos" y se fueron con hambre

Albacete, 2 (Antonio, dos); Málaga, 2 (Quino, dos).

**ALBACETE:** Conejo (1); Coco (1), Menéndez (2), Juárez (2), Quique (2); Catal (2), Víctor (1), Parada (1), Antonio (3); Zalazar (2) y Corbalán (1). En el minuto sesenta y siete Jon García (1) sustituyó a Víctor y en el minuto setenta y cinco Julio (-) a Antonio.

**MÁLAGA:** Fernando (2); Chano (2), Anón (1), Chirri (2), Álvarez (2); Jaime (1), Quino (2), Mekanaky (1), Toledano (1); Rivas (1) y Villa (2). Tras el descanso Marino (1) salió en lugar de Rivas y en el minuto cincuenta y dos Mesa (1) sustituyó a Mekanaky. Arbitro: Bello Blanco (1) (gallego). Aunque no siempre acertó en los fueras de juego su actuación fue bastante aceptable y su actuación no influyó en el marcador final. En el primer tiempo prolongó el partido nueve minutos hasta que consultó con uno de sus jueces y decidió señalar el final

OILIME ■ Albacete

Notable entrada en el campo Belmonte, notándose la presencia de gran cantidad de seguidores malagueños con éxito completo en este día del club.

El Albacete lanzó en total diez saques de esquina, cuatro y seis por únicamente uno lanzado por los visitantes.

Séptimo empate consecutivo del Albacete en casa, esta vez con goles, pero que no sirvieron de nada, y eso que el equipo de Benito Floro realizó una magnífica primera mitad, siendo neto dominador e imponiéndose por juego y eficacia goleadora al conjunto malagueño. Los componentes de la plantilla malacitana abusaron, en esta primera mitad, de entradas violentas provocando gran cantidad de faltas

e impidiendo, de esta manera, cualquier forma de juego ofensivo por parte del Albacete.

El Málaga, salvo un balón chutado fuera por Toledano al minuto escaso de comenzar el encuentro y, poco después, una peligrosa colada de Villa apenas inquietó a Conejo, mientras que ante el marco de Fernando las situaciones se prodigaban continuamente con ocasiones de Corbalán y Víctor sin suerte.

Hasta que por fin, llegaba el tan esperado gol de inauguración del marcador, y antes del descanso, el segundo. Aún pudieron llegar algunos más, pero la verdad es que en el momento supremo los rematadores albacetenses llevan varias semanas acompañados de un misterioso gafe.

del encuentro. Enseñó tarjeta amarilla a Chirri y Marino por el Málaga y, por parte local, únicamente a Jon García.

1-0. Treinta minutos. Balón sobre puerta y Antonio en un certero remate de cabeza, envía el balón a las redes.

2-0. Treinta y ocho minutos. Balón en profundidad que Antonio controla y lo envía a las mallas.

2-1. Sesenta y ocho minutos. Contraataque por la banda derecha la pelota llega a Quino, que solo ante Conejo, le bate.

2-2. Noventa minutos. Nuevamente Quino, desde bastante fuera agarra un trallazo enorme que significa el sorprendente empate.

**INCIDENCIAS:** Buena entrada en el Carlos Belmonte, donde se dieron cita gran cantidad de seguidores malacitanos.

Tras el fácil hacer de la fase primera, se respiraba un ambiente de neto optimismo en cuanto al fútbol local, pero las pocas ocasiones que tuvo el Málaga, las aprovechó al máximo.

## Igualada

Primeramente, con el gol que aminoraba distancias en el marcador, y luego, ya a punto del final del encuentro, con el golazo que suponía la igualada, sorprendente para todos, incluso para los malagueños. Y es que antes, en los minutos treinta y dos y treinta y cuatro del segundo tiempo, el Albacete disfrutó de claras ocasiones de remachar el tanteo, incluso en una gran jugada llevada entre Parada y Corbalán, que terminó en saque de esquina a pesar de que el gol

era clarísimo.

En definitiva, el Albacete, que ha juzgar por el desarrollo del partido mereció con creces anotarse los dos puntos, terminó viendo reducido ese merecido premio a su mitad.

En esta ocasión el equipo de Benito Floro fue superior a su contrincante y mereció alzarse con la victoria, pese a que en la segunda parte, los albaceteños no jugaron tan a la perfección como lo habían hecho en el período inicial, ni tampoco los cambios introducidos por el técnico mejoraron en nada la situación.

Natural el desencanto y desilusión de los aficionados locales, a quienes, al final y tras habérselas prometido muy felices, se les agrió la fiesta.

LOS ARCOS

1 0

García Pitarch, pichichi

## El portero Liaño, protagonista del encuentro

Orihuela, 1 (García Pitarch); Sestao, 0. **ORIHUELA:** Marcos (1); Latorre (2), Roqui (1), Higinio (2), Manolo (2); Subirats (2), José Luis (2), Mauri (2), Chaparro (2); García Pitarch (2) y Mata (2). En el 37 Ramos (1) sustituye a Roqui y en el 61 Andrés (-) a José Luis. **SESTAO:** Liaño (3); Múgica (2), Bastida (2), Xavier (2), Irureta (2); Fuentes (2), Bikandi (2), Sucunza (2), Aitor II (1); Carmona (2) y Aitor I (1). En el 85 Carlos García (-) sustituye a Múgica y en el 62, Julen (1) a Fuentes.

**ARBITRO:** Barrenechea Montero (2) (castellano-Leonés). Enseñó tarjeta amarilla del Subirats del Orihuela y a Múgica, Fuentes y Sucunza del Sestao. 1-0. Setenta y nueve minutos. García Pitarch.

PEDRO BERNABEU ■ Orihuela

El guardameta Liaño, con espectaculares intervenciones, paró un penalti y fue el protagonista de la tarde. Cuando el Orihuela quemaba sus últimos cartuchos llegó el error de Múgica que aprovechó García Pitarch.

CREU ALTA

3 2

Sabadell, con apuros

## El Jerez, aunque se vació, no pudo con la presión

Sabadell, 3 (Roberto, dos, y Ramón); Jerez, 2 (José Luis y Golubica).

**SABADELL:** Huguet (1); Izquierdo (2), Gallart (1), Arturo (1), Milenkovic (1); Moragues (1), Priego (1), Barará (1), Roberto (2); Lino (1) y Ramón (1). En el 65 Reinoso sustituyó a Barará, y en el 86 García Jiménez a Ramón. **JEREZ:** Santisteban (1); Fabregat (1), Miguel Angel (1), Puncho (2), Eizmendi (1); Edu (1), Golubica (2), José Luis (1), Dimitriev (1); Reyes (2) y Adolfo (1). En el 75 Romero (1) sustituyó a Dimitriev.

**ARBITRO:** Rodríguez Martel (canario) (2). Mostró tarjeta a Arturo.

1-0. Catorce minutos. Roberto.

2-0. Treinta y siete minutos. Roberto. 2-1. Cincuenta y un minutos. Milenkovic.

3-1. Setenta y cinco minutos. Ramón. 3-2. Golubica.

JOAQUIN FITE ■ Sabadell

Con muchos apuros salvó el Sabadell el comprometido encuentro ante el Jerez. El Jerez con un dispositivo muy elástico se vació materialmente para arrancar un resultado positivo pero los de Tosa-to carecieron de tranquilidad.

MARTINEZ VALERO

3 2

El Elche presionó bien

## Murcia remontó pero se le escapó el encuentro

Elche, 3 (Puche I, Crespín y Capón); Murcia, 2 (Sánchez y Eraña).

**ELCHE:** Miguel (1); Murúa (2), Bellido (2), Rodolfo (1), Robi (2); Capón (3), Puche I (1), Andone (2), Guina (1); Jesús (1) y Crespín (2). En el minuto 83 Cepeda (-) salió por Capón y en el minuto 87 Gomis (-) por Crespín.

**MURCIA:** Fernández (1); Núñez (2), Sánchez (2), Juanjo (1), Pérez García (1); Eraña (2), Correa (2), Ricard (1), Juanito (1); Comas (1) y Aquino (2). En el minuto 58 Clos (0) entró por Pérez García y en el 68 Zambrano (1) entró por Ricard. **ARBITRO:** Riera Morro (balear) (1). Mostró tarjeta amarilla a los visitantes Núñez, Sánchez, Correa y roja directa, aparte de la amarilla, para Juanjo en el minuto 75. Por parte del Elche, doble cartulina amarilla para Robi, expulsado en el minuto 64.

1-0. Nueve minutos. Servicio de Capón hacia Puche I que marca por bajo.

2-0. Diez minutos. Puche I en profundidad a Crespín que gana por piernas al defensa y cruza raso.

2-1. Veintiún minutos. Córner de Aquino y Sánchez remata de cabeza.

2-2. Veintinueve minutos. Desde fuera del área, Eraña con efecto.

3-2. Cuarenta y tres minutos. Barullo dentro del área pequeña que Capón resuelve mandando la pelota al fondo de la red.

EMILIO VILLANUEVA ■ Elche

El Elche se sacudió de encima el compromiso que tenía ante la visita del Murcia, superando al líder con una entrega y entusiasmo que hacía mucho tiempo no se veía. Fruto de la presión que los ilicitanos trataron de ejercer desde el principio, se produjeron los dos tempraneros goles conseguidos por los locales en el espacio de un minuto, que en cierto modo, sirvieron para tranquilizar los ánimos. Aún así, los visitantes que no se amilanaron por el marcador en contra y tras el saque de un córner acortaron distancias, cobrando el encuentro mayor emoción e interés, máxime cuando antes de la media hora de partido se nivelaba la contienda con el

empate a dos en el electrónico.

Prácticamente, podríamos decir que ninguno de los dos equipos dominó por completo el juego, dado que el control de la situación fue alterno. Lo que sí estaba claro, era que ambos conjuntos buscaban cómo sorprender al contrario.

Muy bien el equipo de Felipe Mesones, actuando con disciplina y seriedad, mientras que el Elche, a quien le iba mucho en el envite, se mantuvo tenso en todo momento controlando la pelota el mayor tiempo posible. Los marcajes de ambos bandos fueron muy parejos y también las intenciones de uno y otro equipo, las de obtener el triunfo, aunque acabaron con diez jugadores cada conjunto.

MURO DE ZARO

0 0

Partido muy disputado

## Heres salvó al Avilés de la derrota

Avilés, 0; Celta, 0.

**AVILES:** Heres (3); Segundo (1), Benito (1), Iñaki (1), Blas (2); Lito (1), Joaquín (2), Monchu (1), García Barrero (2); Torres (2) y Thompson (1). En el minuto 46 Nacho Castro (1) sustituye a Thompson y en el 81 Castro (-) sustituye a Torres.

**CELTA:** Maté (-); Atilano (1), Otero (1), Mandiá (1), Cantero (1); Nacho (2), Juric (1), Fabiano (2), Vicente II (0); Fernando (1) y Moska (0). En el minuto 46 San Román (0) sustituye a Nacho y en el 73 Mario (-) sustituye a Fabiano.

**ARBITRO:** Sánchez Calvo (madrileno) (0). Amonestó, por el Avilés a Segundo con dos tarjetas amarillas, por lo que fue expulsado y a Torres; por el Celta a Nacho, Atilano, San Román y Vicente II.

HORACIO ARECES ■ Avilés

Partido muy disputado con jugadas de peligro por ambos bandos y donde el Celta, que se encontró con superioridad numérica merced a la expulsión del defensor Segundo en el minuto treinta y cuatro de la primera parte, no sacó provecho de esta superioridad. El portero Heres impidió el triunfo del Celta.

INSULAR

2 0

Mané fue expulsado

## Vidal minó las ilusiones del Lérida

Las Palmas, 2 (Vidal); Lérida, 0.

**LAS PALMAS:** Chano (2); Padrón (1), Pedro Luis (2), Armando (2), Tino (1); Iantchev (2), Carlos (1), Alexis (2), Javier (2); Bozdanski (1) y Vidal (2). **LERIDA:** Verdejo (2); Maza (2), David (1), Eladio (2), Espejo (1); Rubio (1), Paláu (1), Pablo (1), Cantero (0); Gálvez (1) y Aleñá (0). En la segunda parte Parés (1) sustituyó a Gálvez, y a los 59 minutos Berastegui (1) a Aleñá. **ARBITRO:** Carcelén García (madrileno) (2). Mostró tarjeta amarilla a Tino, Pablo, en dos ocasiones, Espejo, Cantero, y roja a Mané, técnico del Lérida. 1-0. Cincuenta y un minutos. Vidal. 2-0. Cincuenta y cinco minutos. Vidal.

JOSE R. ALONSO ■ Las Palmas

El Lérida comenzó mejor armado en el centro del campo y con juego más reposado, pero al final de la primera mitad Las Palmas comenzó a imponer su dominio. A los cinco minutos de reanudarse la segunda parte, aliento para los isleños al inaugurar el marcador por mediación de Vidal. No habían pasado cinco minutos cuando de nuevo Vidal sentenció el 2-0.



# IBIZA DIESEL NEW STYLE

## DIESEL A PRECIO DE GASOLINA DESDE SOLO 1.136.000\* PTAS.

Disfruta del nuevo SEAT IBIZA DIESEL, por el mismo precio de la versión gasolina.

Tendrás un auténtico NEW STYLE: con frontal de nuevo diseño, nuevas ópticas delantera y trasera, nuevo spoiler trasero, nuevos paragolpes... Siente su comodidad interior: equipamiento mejorado, perfecta insonorización, nuevos tapizados... Un diesel robusto y fiable, con motor de 1.700 c.c. y 57 caballos. Además, tendrás todos los servicios:

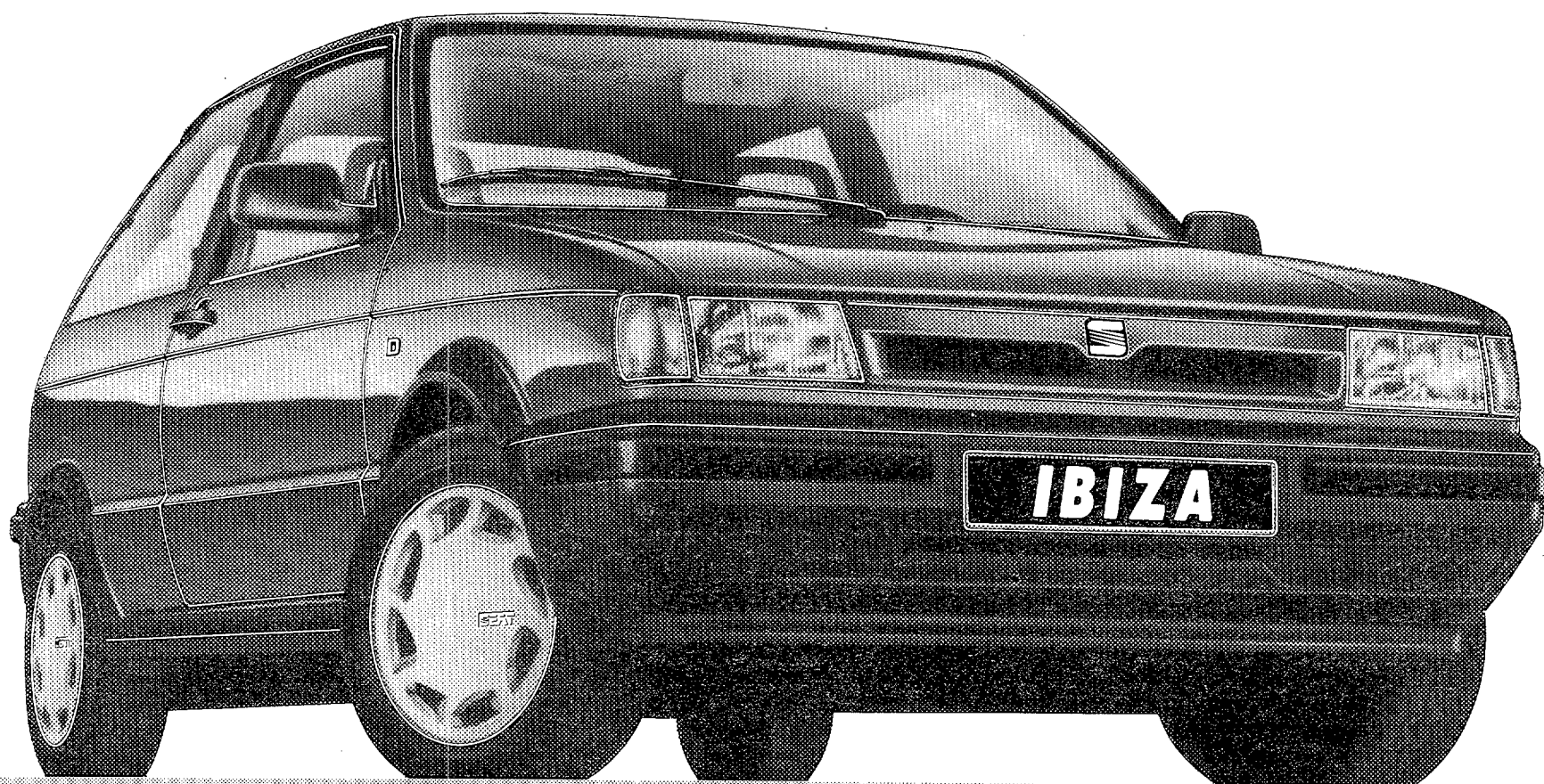
Supergarantía: ampliación opcional de la garantía hasta 5 años sin límite de kilometraje.

Serviseat: los SEAT están cubiertos durante 5 años en toda la CEE ante cualquier problema que inmovilice tu vehículo, gratuitamente.

Corre a tu Concesionario y aprovéchate este mes de la **"ACCION ESPECIAL DIESEL"** y de las excepcionales condiciones de financiación de FISEAT.

\* Precio final recomendado por el fabricante, ahorro promocional incluido. Oferta válida para vehículos en stock y matriculados este mes.

**SEAT**  
LA AMBICION DE SUPERARSE



## SAN MAMES

20

Palamós, a la defensiva

## Primera victoria en casa desde que llegó Uriarte

Bilbao Ath., 2 (Garitano y Cuéllar); Palamós, 0.

**BILBAO ATH.:** Quique (1); Galdames (1), Larrazábal (1), Somavilla (1), Merino (1); Del Val (1), Goyo (1), Alfonso (1), Uribarrena (1); Cuéllar (2) y Garitano (2). A los cincuenta y un minutos, Eleder (1) sustituyó a Galdames, y a los setenta y ocho minutos, Justo (-) relevó a Alfonso.

**PALAMOS:** López (1); Esteban (1), Guiltart (1), Roca (1), Quique (1); Costa (1), Jordi (0), Angel (1), Corominas (1); Mir (1) y Cándido (0). A los sesenta y tres minutos Sixto (1), sustituyó a Roca, y a los ochenta y tres minutos, Melena (-) entró por Jordi.

**ARBITRO:** Martínez de la Fuente (alavés) (1). Mostró tarjeta amarilla a Mir, Angel, Merino, Cándido, Eleder y Justo. 1-0. Cincuenta y ocho minutos. Garitano, con la izquierda, de tiro raso junto al poste izquierdo, a centro de Cuéllar. 2-0. Ochenta y nueve minutos. Cuéllar, en jugada personal.

JOAQUIN BENITO ■ Bilbao

Le costó al Bilbao Athletic conseguir su primera victoria en San Mamés desde que Uriarte se hizo cargo del equipo. El técnico dispuso una alineación teóricamente más ofensiva que lo habitual, con Cuéllar y Uribarrena en punta más adelantados y Garitano como media punta, aunque se movió por el área con sus compañeros.

En la primera mitad, bien cerrado, el Palamós evitó que los atacantes bilbaínos consiguieran algún remate. En el segundo tiempo los dos equipos empezaron con velocidad y con más espíritu combativo que en la primera mitad, que fue francamente mala. Al final, Victoria justa y merecida del cuadro bilbaíno frente a un equipo que únicamente se limitó a defender.

## VALLECAS

22

Rayo Vallecano, 2 (García Cortés y Soto); Levante, 2 (Abad y Munjakovic).

**RAYO VALLECANO:** Férrez (2); Viscleanu (1), García Cortés (2), Lema (1), Miguel (1); Josete (1), Zapatera (0), Ortiz (1), Pedro (2); Rafa Bono (0) y Soto (1). En el minuto ochenta y ocho Coco (-) entró en lugar de Soto.

**LEVANTE:** Vitaller (0); Abad (1), Aragón (2), Mascarell (1), Blesa (1); Marcelino (2), Andrés (2), Juan Carlos (1), Munjakovic (1); Vujcic (0) y Moreiras (1). Tras el descanso, Latapia (1) sustituyó a Vujcic.

**ARBITRO:** Casajuana Rifa (catalán) (0). Mostró la cartulina

PEDRO BARAIBAR ■ Madrid

No pudo ser. El Rayo no tuvo la suerte de cara. El partido comenzó con dominio local pero ausente de oportunidades de peligro. El Levante, por su parte, salió bien al contragolpe en varias ocasiones. Así fueron transcurriendo los minutos hasta el gol de García Cortés.

A partir de ese momento, tras el descanso, los levantistas abrieron filas y fruto de su dominio vino

Ruiz Mateos estuvo en el palco tras el descanso

## Un penalti al final, acabó con la alegría rayista

amarilla a Munjakovic (min. 58); a Rafa Bono, por agarrón a Abad (min. 69), y a Soto por protestar (min. 85).

1-0. Treinta y seis minutos. Falta a Soto que ejecuta García Cortés con un fuerte disparo.

1-1. Setenta y siete minutos. Abad se interna por la banda y su centro-chut se cuele por la escuadra contraria.

2-1. Ochenta y tres minutos. Soto cabecea un corner sacado por Pedro ante la pasividad de Vitaller.

2-2. Noventa minutos. García Cortés derriba dentro del área a Marcelino. El penalti lo ejecuta Juan Carlos, rechaza Férrez y remata Munjakovic al fondo de las mallas.

el gol del empate. La reacción Rayista no se hizo esperar y Soto en el saque de un corner puso el 2-1 en el marcador. Al final, el estadio enmudeció con un discutible penalti de García Cortés.

## Ruiz Mateos sólo espera

a que le llamen. Había mucha expectación por saber su Ruiz Mateos iba a estar en el palco presidencial ayer. En el descanso, tras

entrar en el vestuario y hablar con los jugadores, decidió ocupar el sillón del presidente durante la segunda parte. Al término del encuentro manifestó: «Si me buscan me encontrarán. Estoy a disposición del Rayo. Si me presentan un documento que convenza a mis abogados entro de lleno». La Directiva rayista tiene previsto hoy redactar ese documento que delegue los poderes en Ruiz Mateos.

## RIAZOR

21

**Deportivo, 2 (Stojadinovic y Villa); Salamanca, 1 (Balta).** **DEPORTIVO:** Josu (1); Antonio (1), Djukic (2), Martín Lasarte (2), Sabin Bilbao (1); Mújica (1), Aspiazú (1), Gil (2), Fran (1); Stojadinovic (1) y Villa (1). En el minuto setenta y ocho salió Albis (1) por Mújica y en el ochenta y tres José Ramón (-) por Antonio.

**SALAMANCA:** Cervantes (2); Calleja (1), Vermezovic (1), Balta (1), José Carlos (0); Gil (1), Manolo (0), Jorge (0), El Ghareff (1); Roberto Martínez (1) e Higuera (1). En el minuto cincuenta y cinco salió Nery (1) por Jorge y en el setenta y nueve Luismi (-) por José Carlos.

JUAN GUILLIN ■ La Coruña

Hacía muchos años que no pasaba por Riazor un colegiado tan falto de preparación. El señor Esquinas Torres se empeñó en consentir el juego duro del conjunto salmantino. Pero por si fuera poco, dejó sin sancionar dos clarísimos penaltis en el área del conjunto salmantino.

Con estos condicionamientos

El colegiado dejó de señalar dos penaltis

## El Deportivo venció a pesar de Esquinas Torres

**ARBITRO:** Esquinas Torres (madrileño) (0). Lamentable actuación la del colegiado, que no sólo dejó sin sancionar dos claros penaltis en el área del Salamanca, sino que consintió toda clase de juego de duro y únicamente mostró tarjetas en las actuaciones menos punibles. Mostró tarjeta a los deportivistas Villa, Albis, Gil, y a Arsenio Iglesias, la roja por protestar; por parte del Salamanca a Balta y a José Carlos.

1-0. Cuarenta y cuatro minutos. Stojadinovic.

1-1. Sesenta y seis minutos. Balta.

2-1. Noventa y dos minutos. Villa.

poco podía esperarse del encuentro, ya que el Salamanca marcó férreamente desde el principio. Con el gol en el último minuto del primer tiempo, el Deportivo se fue más tranquilo al vestuario.

En la segunda mitad, el partido cobró nuevos bríos al empatar el conjunto salmantino en un fallo de marcaje por parte del conjunto

coruñés.

Lo que vino después es para una crónica aparte y, mucho nos tememos que el público coruñés va a sufrir las consecuencias y quien sabe si alguno de los partidos que aún le restan al Deportivo en casa, se tengan que jugar lejos de Riazor, exclusivamente por la lamentable actuación del Esquinas Torres.

## MUNICIPAL

11

El Eibar, en su línea

## Al Figueras se le pone muy difícil la promoción

**Figueras, 1 (Urbietta); Eibar, 1 (Barriola).** **FIGUERAS:** Ferrer (2); Russet (1), Bolaños (1), Gratacós (1), Martín Sáez (1); Durán (1), Vilanova (1), Napo (1), Urbietta (2); Tab Ramos (2) y Altimira (1). A los sesenta y un minutos, M'Fede (1) sustituyó a Napo.

**EIBAR:** Garmendia (2); Artucha (2), Bautista (1), Roberto (1), Aldalur (2); Irazoki (1), Carabeg (1), Arteche (1), Barriola (2); Igoa (2) y Luluaga (1). A los cuarenta y cinco minutos, Rodríguez (1) reemplazó a Roberto, y a los sesenta y uno, Ugartemendia (1) a Igoa. **ARBITRO:** Gómez López (murciano) (1). Sin tarjetas.

1-0. Sesenta y seis minutos. Urbietta, al lanzar una falta y después de dar el cuero en el poste.

1-1. Sesenta y nueve minutos. Barriola, tras varios rebotes.

EMILIO CASADEMONT ■ Figueras

Víctima del infortunio, el Figueras cedió un empate a los eibarreses, lo que le hace tenerlo muy difícil en sus aspiraciones de clasificarse para disputar la promoción de ascenso.

Los primeros tres cuartos de hora se caracterizaron por un dominio total del equipo ampurdanés, que gozó de varias oportunidades.

El Eibar, por contra, sólo asustó una vez a Ferrer, cuando, a los treinta minutos, Igoa, nada afortunado, remató desviado.

Tras el descanso, y con el 0-0 aún en el marcador, el Figueras continuó ejerciendo una fuerte presión. Suerte que en una acción similar, Urbietta logró batir a Garmendia. La alegría duró poco pues acto seguido los hombres de Echarrri, por medio de Barriola, consiguieron el tanto de la definitiva igualada a un gol.



" Es hora de trabajar por Madrid.  
Con tu voto me comprometo a dejarme  
la piel para hacer de Madrid una ciudad  
limpia, segura y bien administrada. "

Escuche la hora de José María Ruiz-Mateos  
en Radio España O. M. lunes, miércoles y viernes  
de 5,30 h. a 6 h. de la tarde.



VOTA RUIZ-MATEOS. ALCALDE DE MADRID.



# '91 TOUR DE CORSE RALLY



## TOYOTA CONQUISTA LA ISLA DE CORCEGA

El "Tour de Corse" es un rallye para pilotos. Lo que quiere decir que resulta toda una prueba de fiabilidad y potencia para sus vehículos. Cerca de 1.100 kilómetros en 27 etapas especiales, de carreteras sinuosas y curvas peligrosas, desde la cima de la montaña hasta el mar Mediterráneo.

Y cuando el CELICA TURBO 4WD de Carlos Sainz cruzó la línea de meta en el primer puesto, la multitud aplaudió el valor y la técnica del piloto español. Mientras que sus compañeros de equipo admiraron la superioridad del motor multivalvular, así como la fiabilidad de sus frenos y suspensión.



**TOYOTA**  
MOTOR  
MULTIVALVULAR



Cuatro días de lucha en una isla maravillosa, en los que no fue posible perder la concentración ni un solo minuto. Diversos peligros acechaban detrás de cada curva. Pero la potencia de TOYOTA proporcionó a sus pilotos un dominio absoluto.

Otra victoria más para el equipo TOYOTA y una prueba más de la eficacia del motor multivalvular.



## 3 AT. MADRID

## 1 LANGREO

Atlético de Madrid, 3 (Alfaro, Patri y Pachu en propia puerta); Langreo, 1 (Juan Carlos).

AT. MADRID: Yepes; Aguilar, Martínez, Vallina, Cañadas; Expósito (Acosta), José Luis, Gonzalo (Israel); Patri, Alfaro y Ortiz.

LANGREO: Pachu; Alfredo, Cima, Gaspar, Iván; Lecumberri, Villamandos, Corsino (Vicente), Luisml; Pipi (Palacios) y Juna Carlos.

ARBITRO: Sánchez Regidor (castellano-leonés) (2). Amonestó al madrileño Aguilar, y a los visitantes Gaspar y Vicente.

1-0. Seis minutos. Alfaro, de cabeza. 2-0. Cuarenta y nueve minutos. Patri, de fuerte disparo.

2-1. Ochenta y siete minutos. Juan Carlos culminando un rápido contra-golpe.

3-1. Noventa y dos minutos. Pachu, en propia puerta, el intentar despejar un remate de Israel.

JOSE FELIX DIAZ ■ Madrid

Aburrido partido donde el Atlético nada se jugaba, y el Langreo tenía que esperar una serie de circunstancias, pero pasaban siempre por ganar, hecho éste que no lo intentó con mucha convicción.

A pesar del control del juego por el Atlético, al final del choque el Langreo pudo empatar el choque.

## 3 GETAFE

## 0 COMPOSTELA

Getafe, 3 (Rivera, de penalti, de Loren y Antonio, de penalti); Compostela, 0.

GETAFE: Caballero; Michel, Angelín II, Pombo, Chenchó; Loren, Totó, Sebas II (Arroyo), Rivera (Antonio); Flores y Sebas I.

COMPOSTELA: Docobo; Jorge, Cao, Gelo, Modesto; Salvador (Ochoa), Javier, Movie; Toñito, Caneda y Cortés (Mella).

ARBITRO: Recio Pedrero (castellano-leonés) (0). Mostró cartulina amarilla a Angelín del Getafe, y a Modesto, al banquillo y dos a Toñito. Roja directa a Jorge y Caneda.

1-0. Cinco minutos. Penalti dudoso de Gelo, que transforma Rivera.

2-0. Sesenta y dos minutos. Loren, a puerta vacía.

3-0. Ochenta y seis minutos. Nuevo penalti, que lanza Antonio y marca.

NICOLAS SANTOS ■ Madrid

Nadie ha entendido la actitud de algunos jugadores compostelanos, que con actitudes agresivas innecesarias, que le han costado la expulsión de dos jugadores por tarjeta roja directa y que, como consecuencia de ello le puede traer la sanción de varios partidos.

El gran protagonista del partido fue el colegiado que con decisiones carente de sentido alguno, deses-peró a los jugadores.

## 0 PONTEVEDRA

## 1 PALENCIA

Pontevedra, 0; Palencia, 1 (Mauro). PONTEVEDRA: Lino; Peña, Nanti, Gallego, Sáez; Núñez, Toño, Josiño, Miguel; Deza (Herrera) y Mauro (Lois).

PALENCIA: Tapias; Fran, Torrecilla, Félix, Cano, Lolo; Uco (Juan Carlos), Mauro, Paco; Germán y José Luis (Molinero).

ARBITRO: Marqués Nistal (castellano-leonés) (1). Enseñó cartulina amarilla al local Peña, y a los castellanos Torrecilla y Mauro.

0-1. Setenta y tres minutos. Mauro, de disparo flojo y colocado.

AMADOR LARRIBA ■ Pontevedra

El desarrollo del encuentro ha estado marcado por la conformidad de ambos conjuntos con el empate, rota por el gol palentino. Por lo tanto podemos decir que el choque ha sido bastante soso.

El tanto de Molinero hundió al conjunto pontevedrés, que careció por completo de poder alguno de reacción.

Con el gol fue el Palencia el que dominó más la situación, teniendo dos claras ocasiones de gol en las botas de Paco y Mauro. El resultado final que reflejó el marcador lo podemos considerar como justo, debido al mayor número de ocasiones que gozaron los de Mariano García.

## 0 MOSTOLES

## 2 LEGANES

Móstoles, 0; Leganés, 2 (May y Titi). MOSTOLES: Alía; Sacristán, Herrero, Costa (Barba), Puertas; Mariano, Pachi, Priego (Tito); Cachito, Blanco y Jesús San Cristóbal.

LEGANES: Aguilera; David, Dorado, Angel (Mariano), Juanma; May, Chuso, Quique (Merino), Miguel; Titi y Juan Luis.

ARBITRO: Linacero del Castillo (Madrileño) (2). Tarjeta amarilla a Sacristán, del Móstoles, y Juanma, del Leganés.

0-1. Veinticinco minutos. May, a pase de Juan Luis.

0-2. Setenta minutos. Titi, al recoger un rechace de Alía.

JOSE LUIS POBLADOR ■ Madrid

La efectividad del Leganés causó ayer envidia entre los aficionados del Móstoles, un equipo que fue incapaz de inquietar a Aguilera, salvo en contadas ocasiones. El Leganés se quedó sin play-off, pero hizo en El Soto lo que tenía que hacer y fue vencer claramente, sin florituras, eficazmente al conjunto de Rodri, que ni en su despedida supo crear ocasiones de gol.

Lo mejor del encuentro para el descendido Móstoles fue la entrada que registró El Soto, una afición, la mostoleña, que fue de nuevo benévola con su equipo.

## 3 ORENSE

## 0 ALCALA

Orense, 3 (Lucas, 2 y Nando); Alcalá, 0.

ORENSE: Ares; Sobrino, Manolito, Almagro, Oscar I; Anibal, Nando, Salgado, Edu (Tortosa); Lucas y Mugüerza.

ALCALA: Higes; Vidal, Quique, David, Pedro; Flores, Juan Carlos. Marcos, Alfonso (Marrero); Jaime y Félix (García).

ARBITRO: Rivas Fernández (castellano-leonés) (2). Tarjeta amarilla a los visitantes Vidal y Marcos.

1-0. Diez minutos. Nando, al aprovechar un rechace de Higes.

2-0. Cuarenta y seis minutos. Lucas, apase de Salgado.

3-0. Cuarenta y nueve minutos. Lucas culminando una jugada de Anibal.

PACO GONZALEZ ■ Orense

Partido que carecía de cualquier tipo de interés, hecho que quedó demostrado con la alineación de hasta siete juveniles por parte del Alcalá.

En los primeros cuarenta y cinco minutos, el dominio correspondió al conjunto gallego, pero sin crear ocasiones de gol. Pero los jugadores al enterarse, en el transcurso del descanso, de la presencia de Carrete en la grada, salieron más motivados, buscando con más ahínco la portería de Higes.

## 4 ENDESA

## 4 CAMBADOS

Endesa As Pontes, 4 (Ramiro, dos, Suso y Nando de penalti); Cambados, 4 (Guillermo, tres y Felipe).

ENDESA: Carou (Rebolo); Salido, Alberto, Quique, Carlos; Suso (Angel), Fernández, Ramiro; Pradera, Juan Luis y Nando.

CAMBADOS: Millán; Richard, José Manuel, Estévez, Buceta; Lodeiro, Luis, Mulloni (Amigó); Dani, Felipey Guillermo (Toti).

ARBITRO: López de la Fuente (gallego) (3). Sin tarjetas.

1-0. Treinta y ocho minutos. Ramiro.

1-1. Cuarenta y cuatro minutos. Felipe.

1-2. Cuarenta y seis minutos. Guillermo.

2-2. Cincuenta minutos. Suso.

2-3. Sesenta minutos. Guillermo.

2-4. Sesenta y cinco minutos. Guillermo.

3-4. Setenta y cinco minutos. Nando, de penalti.

4-4. Ochenta y ocho minutos. Ramiro.

J.M. DOMINGUEZ ■ As Pontes

Partido donde el resultado lo dice absolutamente todo. Las diferentes alternativas en el marcador han dado claras muestras de que ambos equipos querían el empate.

El dominio fue alterno, una parte para cada equipo, la primera para el Endesa, y la segunda para los visitantes.

## 1 SPORTING ATLETICO

## 1 PONTERRADINA

Sporting Atlético, 1 (Míner); Ponterradina, 1 (O'Donnell).

SPORTING ATLETICO: Aparicio; David, Raúl, De Paz, Muñiz; Míner (Tino), Gutí, Tomás, Iván (Avelino); Juanele y Dani Díaz.

PONTERRADINA: Pernas; Martos, Pablo (Flórez I), Carneiro, Sirvet; Pereira, Solé, Duque (Flórez II); O'Donnell, Chus Abad y Ramos.

ARBITRO: Iglesias Figueroa (Gallego) (2). Mostró cartulina amarilla a Martos, de la Ponterradina, y Muñiz, David y Gutí, del Sporting.

1-0. Cincuenta y ocho minutos. Centro de De Paz y remate de Míner.

1-1. Setenta y cinco minutos. Centro de Chus Abad y cabezazo de O'Donnell.

LAUREANO TUERO ■ Gijón

Encuentro insípido en su primera mitad, con un segundo tiempo más interesante. Ninguno de los dos equipos se jugaban gran cosa y este hecho se vio reflejado en el terreno de juego. No obstante, la Ponterradina tuvo dos claras ocasiones en las botas de Ramos y O'Donnell, que estrallaron sendos tiros en el poste y el guardameta Pernas paró un peligroso disparo del sportinguista Tomás.

En resumidas cuentas, resultado justo en un partido de trámite.

## 0 AVILA

## 0 REAL MADRID

Avila, 0; Real Madrid, 0. AVILA: Javi; Eutiquio, Barcal, Cruz Heredia, Frías; Cano, Alvarez, Méndez (Juan Carlos), García; Enriquez (Quico) y Yeli.

REAL MADRID: Cano; Herrero, Lima, Medina, Antón; David (Luis Ricardo), Rodri, Santi (Ohen); Oladimeji, Urzáiz y Cela.

ARBITRO: Sánchez Marcos (castellano-leonés) (1). Enseñó cartulina amarilla a los madridistas Cela y Antón, y a los abulenses García y Méndez.

JUAN ANTONIO HERNANDEZ ■ Avila

Horroroso partido de anti fútbol el disputado ayer en el Adolfo Suárez abulense. Los hombres de Eduardo González dieron de sí lo que han demostrado durante toda la temporada, es decir, aburrimiento sin más, y poco, muy poco fútbol. Por su parte, el equipo blanco vino con su segundo equipo, no jugando ni uno sólo de los que han venido siendo titulares durante toda la temporada.

Las ocasiones escasearon, pero especialmente en el área de Cano, que sólo vio peligrar su integridad al final del choque en un disparo que se estralló en la cara exterior de su portería. El Madrid disparó en tres o cuatro, pero sin excesivo peligro.

## 0 PEGASO

## 1 LUGO

Pegaso, 0; Lugo, 1 (Carolo).

PEGASO: Parra; Ríos, Acero, Gaby, Alejandro; Menjibar, Ramírez, Nogales, Benito; Azcona y Guerra (Guillermo).

LUGO: Domínguez; Pedrosa (Calle-tano), Castro, José, Cacharón; Miguel, Carolo, Paquito (Medina); Oscar, Javi y Toño.

ARBITRO: Rubio Iniesta (Castellano-Manchego) (1). Mostró tarjeta amarilla a Gaby, Menjibar, Azcona y Javi.

0-1. Dos minutos. Carolo se aprovecha de un fallo de la defensa y bate por bajo a Parra.

IGNACIO SANCHEZ ■ Madrid

El Pegaso tuvo que jugar a contra corriente tras conseguir marcar el Lugo en la única ocasión que llegaron a la meta de Parra. Llegaba con fluidez al área de su oponente, pero no concretó las ocasiones. Un dominio que de poco le sirvió ya que sus delanteros no estuvieron acertados.

Con este resultado el Pegaso desciende a la Tercera División y lo que es más, un futuro incierto ya que la empresa ha retirado para la próxima temporada la subvención y lo que es más grave, el Pegaso tendrá que abandonar las instalaciones ya que han sido vendidas a una entidad privada.

## Jugador del Leganés

## El Lugo quiere fichar a Chuso

JORGE PEREZ ■ Madrid

El Lugo, equipo del Grupo I de Segunda B, situado en la segunda posición de la tabla y que va a promocionar por el ascenso a Segunda, ha tentado a Chuso, centrocampista ofensivo del Leganés.

El conjunto gallego ha ofrecido al jugador madrileño, aparte de las condiciones económicas del contrato, un piso en la capital gallega, y la posibilidad de continuar su carrera de farmacia allí.

Al parecer, el conjunto lucense habló en primer lugar con el jugador al que le detalló su oferta.

Chuso actúa en el conjunto madrileño como titular, si bien el técnico leganesista, Luis Angel Duque, no contó mucho con él desde el comienzo de la temporada.

El centrocampista tiene 21 años de edad y ha pasado por todos los equipos inferiores del club, desde los infantiles. Es un jugador de características muy técnicas, con un gran poderío físico y que corre la banda derecha mirando con eficacia el portal contrario.

## SE VENDEN

## DATA GENERAL

- MV/1000 DC Mod. ECLYPSE. CPU, 4 MB memoria, disco 179 MB.
- DG/500. CPU 512 KB memoria, disco 70 MB.
- DG/10. CPU 512 KB memoria, 2 discos 16 MB.

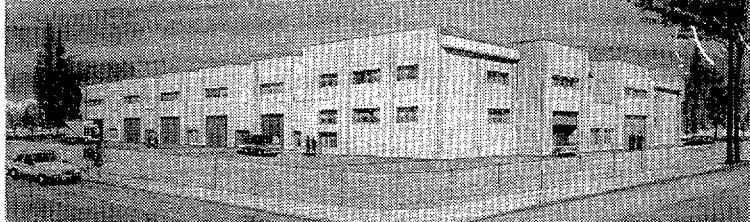
## OLIVETTI

- 2 ORDENADORES M-44, cada uno con: CPU 2 MB memoria, disco 40 MB, unidad cinta 20 MB, impresora 300 LPM.

## INFORMACION

Teléfono: 91 / 337 32 20. SR. VARGAS.

NAVES DE 500 A 3.500 m<sup>2</sup>  
EN COLMENAR VIEJO  
Tels: 471 34 71 471 34 85



PINASA

VENTA Y ALQUILER  
ENTREGA INMEDIATA

IMPORTANTE EMPRESA DE  
FABRICACION DE MAQUINARIA  
TRITURACION Y CRIBADO

NECESITA:

TECNICOS MONTADORES  
EXPERIMENTADOS

para dirigir montaje de maquinaria en  
canteras y minas y servicio post-venta

SE OFRECE:

Situación estable y de porvenir.  
Buena remuneración acorde con  
categoría.  
Formación y experiencia.  
Seguros Sociales y dietas de des-  
plazamiento.

Interesados, escribir a: C. E. I.  
Apartado n.º 53061 MADRID



**2 RACING****1 BASCONIA**

Racing, 2 (Geli y Marcos); Basconia, 1 (Victor).

**RACING:** Ceballos; Javi, Rober, Roncal, Oscar; Juan Carlos (Esteban Torre), Sánchez Lorenzo, Geli; Pedraza, De Diego y Marcos (Aguilar).

**BASCONIA:** Nacho; Alex, Remente-ria, Arteche, Bakero; Barrena I, Samaniego, Beascoetxea, Garrido (Rafa); Argoitia y Víctor (Alonso).

**ARBITRO:** Eleicegui Uranga (guipuzcoano) (3). Mostró cartulina amarilla a los visitantes Arteche y Bakero.

1-0. Catorce minutos. Geli se anticipa a la defensa y marca.

2-0. Quince minutos. Víctor se aprovecha de un fallo defensivo y empata el encuentro.

2-1. Ochenta y tres minutos. Marcos, tras recibir un pase de De Diego.

JUAN DEL PAS ■ Santander

En un terreno de juego muy blando, el Santander ganó un partido que le convirtió en el campeón del Grupo.

Al Racing le costó abrir huecos. La primera mitad fue de dominio alterno y el gol local fue rápidamente contestado.

En la segunda parte, el conjunto de Felines mejoró bastante y fruto de su trabajo Marcos logró su primer gol en el Sardinero. El público ovacionó a su conjunto.

**2 IZARRA****2 END. ANDORRA**

Izarra, 2 (Barbarin y César); Endesa-Andorra, 2 (Bakero y Evaristo).

**IZARRA:** Alfredo; Pagola, Zubieta (Luis), Ibañez, Otamendi; Tainta, César, Uriz, Barbarin; Alberto y Echarri (Oroz).

**END. ANDORRA:** Artigas; Montaner, Cólara, Laseca, Uruea; Chamorro, Chema (Planas), Michel, Bakero; Serrano y Larramendi (Evaristo).

**ARBITRO:** Santamaría Uzqueda (castellano leonés) (2). Enseñó tarjeta amarilla a Luis, Otamendi y Barbarin, por los locales, y a Michel y Evaristo, de los visitantes.

0-1. Treinta y tres minutos. Bakero.

1-1. Sesenta y nueve minutos. Barbarin.

2-1. Setenta minutos. César.

2-2. Setenta y nueve minutos. Evaristo.

MENCHETA ■ Estella

Partido de alta tensión entre dos conjuntos que se jugaban el descenso y, al final, con el empate descenderán los dos.

Y fue el Endesa el primero que sorprendió a su rival consiguiendo adelantarse en el marcador. Después, pasó mucho tiempo hasta que los locales empataron el partido y, un minuto después, se adelantaron con el gol de César. Pero, Evaristo, en posible fuera de juego puso la igualdad en el tanteador.

**0 MOLLERUSA****0 NUMANCIA**

Mollerusa, 0; Numancia, 0.

**MOLLERUSA:** Abadal; Delmás, Santi, Guillén, Inza; Luengo, Carreño (Espasa), Marcellí (Torres), Forcadell; Florido y Recalde.

**NUMANCIA:** Echevarría; Chus Martínez, Ruiz Villar, Guembe, Tobí; Alaez, Fierro, Javi Díaz, Mesones (José Félix); Pinky y César (Nacho).

**ARBITRO:** Zambrano Pajarón (madrileno) (3). Sólo enseñó una cartulina amarilla a César, del Numancia.

TOMAS LOPEZ ■ Mollerusa

Partido muy cómodo el disputado entre ambos conjuntos, que no se jugaban nada al estar situados los dos en el centro de la tabla.

En la primera mitad no hubo un dominador claro del partido. Tanto Mollerusa como Numancia dispusieron de tres buenas ocasiones para marcar, pero fallaron en los últimos metros.

En la segunda mitad, los locales salieron con más ganas y jugaron prácticamente todo el tiempo en campo numantino hasta el punto de que el guardameta local, Abadal, tocó apenas tres balones. Sin embargo fueron los visitantes quienes dispusieron de una gran ocasión.

**4 BARACALDO****0 MIRANDES**

Baracaldo, 4 (Edu, Marín y Lasheras, 2); Mirandés, 0.

**BARACALDO:** Iru; Basterra, Asier, Noaín, Julio; Bodeguero, Moreno, Marín, Martín (Berciano); Edu y Lasheras.

**MIRANDES:** Olabe; Muro, Miguel Sicilia, Luis Sicilia, Guinea; Ronda, Carlos, Del Olmo (Novoa), Larrarte (Kepa); Silvino y Rojo.

**ARBITRO:** Mangado Navarraz (vicaíno) (3). Mostró cartulina amarilla a los locales Asier y Julio.

1-0. Un minuto. Bodeguero centra y Edu inaugura el marcador.

2-0. Cuarenta y siete minutos. Marín, tras recoger un rechace.

3-0. Setenta y cuatro minutos. Lasheras, tras recoger un centro de bodeguero.

4-0. Setenta y cinco minutos. Lasheras, en jugada personal.

GUILLERMO GONZALEZ ■ Bilbao

El conjunto local, el Baracaldo, dominó todo un encuentro que encarriló prontísimo. Así, en el primer minuto ya marcó Edu el gol que abría el marcador.

El Mirandés salió al campo con la única intención de defender y salió goleado. Al recibir el tanto tan pronto se vino abajo y no supo reaccionar en ningún momento, justificando así la posición en la que se encuentra.

**0 AT. OSASUNA****0 LEMONA**

At. Osasuna, 0; Lemona, 0.

**AT. OSASUNA:** Núñez; Tomás, Toledo, Edu, Navarro (Gutiérrez); José Mari, Pere, Frank, Dani (Iñigo); Puado y Conget.

**LEMONA:** Ormazábal; Isusi, Luis Angel, Enrique (Zabalza), Zabala; Etxebarria, Núñez (Arsuaga), Paco, Josema; Sabino y Xabier.

**ARBITRO:** Sáinz de Lomas (Castellano-leonés) (3). No mostró ninguna cartulina amarilla.

ALFREDO CASARES ■ Pamplona

El encuentro disputado ayer entre pamplonicas y vizcaínas, en el que ninguno de los dos conjuntos se jugaban nada, resultó, en una palabra, aburridísimo.

En los primeros cuarenta y cinco minutos no hubo ocasiones claras ni para locales ni para visitantes.

En la segunda mitad los rojillos se acercaron con más peligro a la meta del Lemona, pero no consiguieron perforar la meta de Ormazábal.

En este encuentro para olvidar debutó Gutiérrez y se dio entrada a hombres no habituales. El técnico local ha preferido reservar a varios hombres cara a los play-off de ascenso.

**1 HUESCA****0 ANDORRA**

Huesca, 1 (Virgilio, de penalti); Andorra, 0.

**HUESCA:** Garde; Abián, Calvoetxeaga, López, Camarón; Corbinos, Lostao (Toa), Pulvecino, Julio (Lolo); Virgilio y Armedillo.

**ANDORRA:** Iñaki; Valor Espigulé, Feliciano, Patri (Pablo); Rodri, Guillermo, Marín, Cardona; Salajelardo y Emilio.

**ARBITRO:** Salicio montero (riojano) (1). Mostró cartulina amarilla a Iñaki y Guillermo, ambos del conjunto visitante. El local López también fue tarjetado.

JOSE M. PARDINA ■ Huesca

Gran entrada en el estadio del Huesca. El conjunto local planteó el encuentro de manera muy inteligente. No arriesgó en ningún momento y consiguió llevarse los dos puntos en litigio.

Varias ocasiones para los locales en la primera parte: López, Julio y Armedillo podían haber adelantado e los locales en estos primeros cuarenta y cinco minutos. El Huesca se adelantó en el marcador merced a un claro penalti.

En la segunda mitad ambos conjuntos parecía que se habían conformado con el resultado y así los últimos cuarenta y cinco minutos fueron más aburridos.

**2 ALAVES****1 SANTURCE**

Alavés 2 (Josu Ugarte y Martín Beguiristáin); Santurce, 1 (Javi Ruiz).

**ALAVES:** Pabxi Pérez; Santi Martínez, Arrúe (Aldabe), Mange; Josu Ugarte, Juan Angel, Feljóo, Josema; Biota, Txosa, (Camacho) y Martín Beguiristáin.

**SANTURCE:** Santamaría; Urkiaga (Iñaki), Urrestyarazu, Vicente, Etura; Javi Ruiz, Kike, Asier, Sesé; Yosy y Barrero.

**ARBITRO:** Menéndez Rodríguez (asturiano) (0). Provocador y muy tarjetero. Mostró cartulinas amarillas a Santi Martínez, Mange y Josema, en las filas locales. Por los visitantes a vieron Asier, Etura, Arturo y Sesé. Mostró cartulina roja a los alavesistas Josu Ugarte, Biota y Josema. También la vieron los visitantes Arturo y Kike.

1-0. Veinticuatro minutos. Josu Ugarte, tras un centro de Txosa.

2-0. Treinta y dos minutos. Txosa centra y Martín Beguiristáin marca.

2-1. Ochenta y un minutos. Javi Ruiz acorta distancias.

JAIME SAN MARTÍN ■ Vitoria

El triunfo que ayer consiguió el Alavés le ha costado muy caro. Además de los tarjetados hemos de sumar la baja para el próximo encuentro de Txosa, al que se le produjo un esguince de rodilla.

El Santurce jugó el encuentro con bastante dureza y el Alavés cometió el error de entrar en el juego.

**2 TERUEL****1 REAL SOCIEDAD**

Teruel, 2 (Monclús y Lahoz); Real Sociedad, 1 (Bakero).

**TERUEL:** Pérez; Raúl, Brun, Blasco, Tardío; Santi, Juanmari, Silva, Valero; Borogón (Lahoz) y Monclús.

**REAL SOCIEDAD:** Andonegui; Aguinaga, Imanol, Picabea, Estéfano; Ibar-guren (Alkiza), Guruceta, Alonso, Irastusta; Emeri y Bakero (Jon Aguinaga).

**ARBITRO:** Cerdá Albert (valenciano) (2). Mostró cartulina amarilla a Raúl, del Teruel.

0-1. Sels minutos. Bakero.

1-1. Cincuenta y cuatro minutos. Monclús.

2-1. Sesenta y cuatro minutos. Lahoz.

JOSE ANTONIO GARCIA ■ Teruel

El Teruel ha querido despedirse de la Segunda B con una victoria que dejase un buen sabor de boca a sus aficionados.

Precisamente, este ha sido el primer partido que el Teruel ha ganado en casa en el presente año y el segundo de toda la temporada.

Los locales desarrollaron el mejor juego que se les ha visto esta campaña, sobre todo durante la segunda parte, periodo en el que consiguieron los dos goles y neutralizaron la ventaja que, muy temprano, había conseguido Bakero para la Real Sociedad.

**2 BINEFAR****1 DURANGO**

Binéfar, 2 (Florentín y Chusmi); Durango, 1 (Barrutia).

**BINEFAR:** Quintín; Julio Pérez, Florentín, Lozano, Gomáriz (Chusmi); Onde, Villoslada, Jara, Canela (Rom-santa); Cornago y Emilio.

**DURANGO:** Azkune; Zabaleta, Preguntegui, Navarro, Iñaki; Amezaga, Etxegoena, Barrutia (Idiaguez), Tinoko; Arteaga y Campandegui.

**ARBITRO:** Inglés Solé (Castellano-Leonés) (2). Mostró la cartulina roja directa a Etxegoena y Navarro, del Durango, y a Cornago, del Binéfar. Tarjetas amarillas a Azkune, Zabaleta y Preguntegui, del Durango, y a Lozano y Gomáriz por parte del Binéfar.

0-1. Sesenta y cinco minutos. Barrutia.

1-1. Noventa minutos. Florentín.

2-1. Noventa y un minutos. Chusmi.

JOSE MARIA PARDINA ■ Huesca

De la gloria al fracaso en tan sólo unos minutos. Eso le sucedió ayer al Durango, que a los noventa minutos, con el tiempo reglamentario cumplido, estaba a salvo del descenso. Pero de ese minuto fatídico que prolongó Inglés Solé se va a acordar el Durango mucho tiempo.

Y eso que el Durango mereció la victoria en la primera mitad, derrochando ilusión y entusiasmo. Pero las expulsiones fueron decisivas.

**2 ARAGON****0 TORREAVEGA**

Aragón, 2 (Moisés); Torreavega, 0.

**ARAGON:** Urlona; Ara, Lerga, Fuentes (Marzo), Bañuelos; agne, Blasco, Tejero, Moisés; Cornago y Nacho (Josele).

**TORREAVEGA:** Moncalean; Carlos, Preciado, Nacho, Pablo (Ballina); Ruísánchez, Piñeiro (Ramón), César, Chema; Vicky y Busto.

**ARBITRO:** Albert Giménez (catalán) (1). Mostró cartulina amarilla a Agné, Blasco, visitantes, y Busto, local.

1-0. Sesenta y cuatro minutos. Moisés aprovecha un fallo defensivo para abrir el marcador.

2-0. Setenta y nueve minutos. Moisés, de un gran tiro disparo desde lejos.

VALERIANO JARNE ■ Zaragoza

En la primera mitad del encuentro se vio un juego muy aburrido. Ninguno de los dos conjuntos se impuso con claridad y las ocasiones brillaron por su ausencia. Así, los primeros cuarenta y cinco minutos transcurrieron sin pena ni gloria.

En la reanudación, el filial zaragocista se impuso a su rival por la juventud y la lucha de sus componentes. Así, fruto del dominio local, los zaragozanos lograron los dos goles de la victoria.

Una victoria que fue rubricada por las botas de Moisés, autor de las dos dianas mañanas.

**¡Tómalo como un juego!**

Mientras a otros el deporte les hace montar en cólera, **José Luis Coll** no se corta la coleta y sabe colocar sus goles de simpatía por toda la escuadra de tu pantalla amiga.

**LOS LUNES, DESPUES DE ENTRE HOY Y MAÑANA**

**“¿HABLANDO SE  
ENTIENDE LA GENTE?”**

**PRESSING**

**TELE  
5**  
El Espectáculo en Casa

## 3 LINENSE

## 1 TOLEDO

Linense, 3 (Miguel Angel, Francis y Julio); Toledo, 1.

**LINENSE:** Pablo; Ismael, García, Arias, Javi; Da Silva, Eguileor, Francis (Julio), Miguel Angel; Torremocha y Serna.

**TOLEDO:** Feria; Lolo, José Luis, Maíto, Aguilar; Diego, Luisito, Dani, Garof (Ballester); Arganda y Arturo.

**ARBITRO:** Fernández Rodríguez (Extremeno) (1). Amonestó con la tarjeta amarilla a Ismael, Javi, Francis, Serna, Maíto y Ballester.

1-0. Cincuenta y tres minutos. Miguel Angel.

2-0. Sesenta y cinco minutos. Francis.

2-1. Setenta y dos minutos. Diego.

3-1. Noventa minutos. Julio.

J.M. CONEJO ■ La Línea

Tarde de transistores en La Línea de la Concepción. Al Linense no le bastaba con la victoria siquiera, ya que dependía de los resultados de otros grupos para salvarse. El partido entre Izarra y Endesa, que empataron los segundos en el último minuto, logró el milagro de la permanencia de la Balona.

Empezó el Toledo adueñándose del partido, pero los visitantes desperdiciaron sus ocasiones. Tras el descanso, la Balona sacó su casta y resolvió el partido a su favor.

## 2 RECREATIVO

## 0 MELILLA

Recreativo, 2 (Oliveira y Vicente); Melilla, 0.

**RECREATIVO:** Salva; Luna, Ramírez, Cristóbal, Quico; Juan Angel (Perico Medina), Oscar, Oliveira, Pedraza; Vicente (Chirri) y Alzugaray.

**MELILLA:** Montes; Revuelta, Fede, Ceballos, Sancho; Enguix, Baroja (Márquez), Bernardo; Díaz (Marcos) y Totó.

**ARBITRO:** Balmaseda Hazas (Castellano-Manchego) (2). Cartulinas amarillas a Juan Angel y Fontana. Expulsó con la tarjeta roja directa a Totó, a los cuarenta y cinco minutos, y a Marcos, a los ochenta y siete.

1-0. Cinco minutos. Cesión de Cristóbal a Oliveira, que marca.

2-0. Cuarenta y un minutos. Vicente, en jugada personal.

SANTIAGO COTAN ■ Huelva

De no ser por la extraordinaria dureza con la que el Melilla se empleó a lo largo de los noventa minutos, el partido no habría pasado de ser una "pachanga" de entrenamiento. En el "haber" de los melillenses estuvieron dos expulsados y dos jugadores onubenses lesionados, Oscar y Vicente.

El partido en sí fue animado hasta que llegó el segundo gol. A partir de ahí, los locales se conformaron con el resultado y con no tener más lesiones, y los melillenses con no encajar más tantos.

## 3 LOS BOLICHES

## 2 BETIS

Los Boliches, 3 (Cidón, Quini y Adolfo); Betis, 2 (Benítez).

**LOS BOLICHES:** Bernal; Chamizo (Belmonte), Rojas, Adolfo, Quico; Sabi, Juanito (Castro), Porras, Quini; Cidón y Santiago.

**BETIS:** Alonso; Benjumea, Juan José, Alberto, José; Benítez, Morales (Valdivia), Noria, Japón (Juan Carlos); Quino y Rangel.

**ARBITRO:** Gómez Ramírez (Andaluz) (2). Mostró la tarjeta amarilla a Juanito y al técnico Paco Causanilles por Los Boliches, y a Rangel por el Betis.

1-0. Seis minutos. Cidón.

1-1. Treinta y un minutos. Benítez.

2-1. Cuarenta y seis minutos. Quini.

3-1. Sesenta y siete minutos. Adolfo.

3-2. Setenta y cinco minutos. Benítez.

PEPE VALENZUELA ■ Alora

Los Boliches logró la permanencia en su destierro de Alora venciendo y convenciendo a su afición desplazada a la localidad de la serranía malagueña.

Lo cierto es que el encuentro fue muy bonito, jugado a gran ritmo por ambos conjuntos y con ocasiones de gol claras en las dos porterías.

Los Boliches mereció la victoria porque mostró mayor ansia de triunfo, aunque el Betis no se rindió.

## 1 VALDEPEÑAS

## 1 FUENGIROLA

Valdepeñas, 1 (Morán); Fuenjirola, 1 (Antonio).

**VALDEPEÑAS:** Olmedo; Carles, Arias (Cano), Serafin, Montero; Morillas, Morán, Sergio, Moreno; Díaz y Calero.

**FUENGIROLA:** Tobí; Santi, Peso, Trigo, Astorgá; Amaya, Armando (Paquito), Pepito, Dani; Alonso y Antonio.

**ARBITRO:** Acevedo Martínez (Madrid) (2). Mostró tan sólo dos cartulinas amarillas, a los locales Carles y Serafin.

0-1. Treinta y siete minutos. Antonio, tras botarse una falta.

1-1. Cincuenta y tres minutos. Morán, recogiendo un rechace de Tobí.

A. LOPEZ SANCHEZ ■ Valdepeñas

La apatía mostrada por algunos jugadores locales, sabedores de que no van a continuar la próxima temporada en el club manchego, hicieron de la primera mitad un calvario de aburrimiento. Las pocas ocasiones que hubo fueron para los visitantes, que por medio de Antonio se adelantaron en el marcador.

Tras la reanudación, el Valdepeñas salió más motivado. Tras conseguir igualar la contienda, el juego local mejoró y dispuso de ocasiones suficientes para hacer que los dos puntos en disputa se quedaran en casa.

## 1 SEVILLA AT.

## 3 CEUTA

Sevilla At., 1 (Mompáret, de penalti); Ceuta, 3 (Ramiro, Andrés y Puskas).

**SEVILLA AT:** Jaime; Jorge, Libra, Mompáret, Mariano; Miguel (Victor Manuel), Jiménez, Umbria, Diego (Nadal); Jesús y Rueda.

**CEUTA:** Pedro Muñoz; Juanma, Aparicio, Barrientos, Gil; Ramiro, Angelo (Cunl), Andrés, Climent; Puskas y Crespi.

**ARBITRO:** Diestro Manzano (Extremeno) (0). Tarjetas amarillas a los locales Mariano y Umbria, y al ceutí Juanma. Expulsó, con cartulina roja directa al técnico local José Angel Moreno, a los dieciséis minutos, por dirigirse a un linier.

0-1. Treinta y dos minutos. Ramiro, a la salida de una falta.

0-2. Cuarenta y cuatro minutos. Andrés, desde cerca.

1-2. Cuarenta y siete minutos. Mompáret, de penalti.

1-3. Cincuenta y ocho minutos. Puskas, de cabeza.

MARTIN BENITO ■ Sevilla

El Sevilla Atlético se despidió ayer de la categoría con un encuentro en que los jóvenes filiales estuvieron atezados por los nervios.

Comenzó mal el Ceuta, siendo dominado por el empuje de los locales. Pero éstos fallaron sus ocasiones, mientras los ceutíes no desperdiciaron las suyas.

## 0 MARINO

## 0 ESTEPONA

Marino, 0; Estepona, 0.

**MARINO:** Urresti (Urcelay); Teto, Roberto, Juan Miguel, Reyes; Pedro Martín, Carrasco, Mínguez, Gomerito; Quico y Chinea (Willy).

**ESTEPONA:** Francisco Juan; David, Tobí (José María), Muñoz Pérez, Joaquín; Ramón, Serviá, Moncayo, Armando; Vales y Chupi.

**ARBITRO:** Alemán Martín (Grancaario) (2). Mostró tarjetas amarillas a Juan Miguel, Pedro Martín y Quico por los marinistas, y a Ramón por el Estepona.

JAVIER CANINO ■ Tenerife

Comenzó el encuentro con un ligero dominio local, ya que el Estepona, que tampoco se jugaba nada, estiraba sus líneas y mostraba peligro en ataque. Aún así, las ocasiones más claras fueron para el Marino, a pies de Quico y Juan Miguel.

En la segunda parte, el dominio fue claro del Marino, pero se estrelló siempre con el guardameta juvenil del Estepona, Francisco Juan, que tuvo ayer una gran actuación.

Como anécdota, reseñar que antes de comenzar el partido, el presidente del club entregó una medalla a los jugadores, técnico y masajista marinistas en reconocimiento a su trabajo por el club.

## 1 MERIDA

## 1 BADAJOZ

Mérida, 1 (Arteaga); Badajoz, 1 (Macarro).

**MÉRIDA:** Navarro; Marrero, Eduardo, J. Díaz, Toribio (Ricardo); Carrasco, Javi II, Alegre, Artabe; Pla y Alvarez (Arteaga).

**BADAJOZ:** Pablo; Cobos, J. Pedro, Mínguez, Rodri, Rafita; Marcial (Rai), Tian, Rodríguez; Macarro y Pozo.

**ARBITRO:** Ceballos Borrego (extremeno) (1). Amonestó al entrenador del Badajoz, José Enrique.

0-1. Cincuenta y ocho minutos. Macarro.

1-1. Sesenta y cinco minutos. Arteaga.

JOSE ANTONIO REINA ■ Mérida

Justo reparto de puntos en este duelo provincial, aunque, como es característico en este tipo de partidos, el juego no resultó demasiado vistoso.

En la primera mitad hubo repaño de ocasiones, si bien ambos equipos realizaron un juego bastante insulso. En el segundo periodo se vio lo mejor del encuentro, con los dos goles y más emoción.

En realidad, ambos equipos estaban ya clasificados para disputar el play-off y el encuentro no tenía especial trascendencia para ninguno de ellos.

## 2 GRANADA

## 0 SANLUQUEÑO

Granada, 2 (Cuevas y Miguel Angel); Sanluqueño, 0.

**GRANADA:** Notario; Pardina (Peso), Osa (Lina), José Manuel, Pítero; Manolo, Víctor, López, Cuevas; Luismi y Miguel Angel.

**SANLUQUEÑO:** David; Bejarano, León, Santos, Hernández; Antoñín (Quique), Galíteo, Píriz (David II), Alfaro; Blanco y Ruiz Mateos.

**ARBITRO:** Precioso Rodríguez (Castellano-Manchego) (1). Mostró tarjetas amarillas a los jugadores del Granada Pardina, Pítero y Luismi.

1-0. Catorce minutos. Cuevas.

2-0. Noventa y un minutos. Miguel Angel.

VICTOR ROMERO ■ Granada

El Granada se despidió de un estadio de Los Cármes semivacío con un triunfo merecido, aunque tampoco demasiado brillante.

Los pocos espectadores que acudieron al campo granadino para ver a su equipo recibieron y despidieron a los rojiblancos con abucheos, lo que viene a demostrar el divorcio de la afición con el conjunto granadino.

El Sanluqueño, que ha hecho una buena temporada, decepcionó en su visita a Los Cármes. Los visitantes no dispusieron de ocasiones de gol y se limitaron a defenderse.

## 3 CORDOBA

## 1 EXTREMADURA

Córdoba, 3 (Tejero 2 y Mantecón); Extremadura, 1 (Márquez).

**CORDOBA:** Jorge; Ortega, Montero (Nandi), Portugal, Paco; Berges, Tejero, Fontán, Mantecón; López Murga y Justo (Biri).

**EXTREMADURA:** Amador; Soler (Victor Cruz), Cerdán, Cortés (Gabi), Bernad; Bravo, De León, Félix, Panlagua; Márquez y Martín.

**ARBITRO:** Morales Llanes (Tinerfeño) (1). Amonestó con la cartulina amarilla a Ortega y Soler.

1-0. Cuarenta y cinco minutos. Tejero, de fuerte disparo.

2-0. Sesenta y cinco minutos. Tejero, de cabeza.

2-1. Setenta minutos. Márquez, de falta directa por la escuadra.

3-1. Ochenta y seis minutos. Mantecón, de cabeza.

ZITRO ■ Córdoba

Aunque el Córdoba tardó en abrir el marcador, los locales brindaron a su afición un buen partido en una tarde calurosa, cuajada de aplausos y fuegos de artificio.

La victoria cordobesa fue justa y gratamente acogida, aunque se volvió a sufrir al final por lo apretado del marcador.

La Directiva obsequió, al término del encuentro, una gigantesca paella a los seguidores cordobeses.

## 2 TELDE

## 1 LAS PALMAS

Telde, 2 (Almeida, de penalti, y Juan Carlos); Las Palmas, 1 (Toni Santana).

**TELDE:** Luis; Alberto, Alamo (Nandi), Juan Román, Javi; Almeida, Salamanca (Octavio), Meneses, Juan Carlos; Tonono e Iván.

**LAS PALMAS:** Alexis; Tavio, Fredi, Víctor, Espino; Germán, Tino Luis (Germán Mendoza), René, Toni Santana; Francis y Doramas (Agapito).

**ARBITRO:** Néstor Cabrera (Canario) (2). Amonestó con la cartulina amarilla a los locales Alamo e Iván y al jugador de Las Palmas Fredi.

1-0. Cinco minutos. Almeida, de penalti.

1-1. Once minutos. Toni Santana, por la escuadra de falta directa.

2-1. Treinta y ocho minutos. Juan Carlos, de disparo cruzado.

CANDIDO HERRERA ■ Gran Canaria

Antes de comenzar el encuentro se guardó un minuto de silencio por el fallecimiento del hermano del meta del Telde Jose.

Comenzó el partido con dominio local, que no se vino abajo a pesar de que Las Palmas neutralizó a los once minutos la temprana ventaja lograda por Almeida.

En la segunda mitad, los filiales canarios se estiraron en busca del empate, pero todos sus intentos se estrellaron contra la zaga teldeña.

Justa victoria, pues, del Telde.

## EMPRESA DE MONTAJES ELECTRICOS

### LIDER DEL SECTOR

### PRECISA

## OFICIALES Y ESPECIALISTAS

## EN LINEAS DE ALTA

## Y MEDIA TENSION

para trabajar en Madrid, Sevilla y Málaga

- Condiciones económicas a convenir, según experiencia.
- Reserva absoluta colocados.
- Incorporación inmediata.
- Grandes posibilidades de promoción.

Interesados, llamar al teléfono 255 92 02  
(Sr. García Saelices)

# 5000 km

# GRATIS

## DE GASOLINA

Al comprar un AUDI, Motor Osuna le regala los primeros 5000 km. de gasolina, y 3000 km. si compra un VOLKSWAGEN.

\* Consumo medio ponderado 10 l/100 km.  
No compatible con descuentos o campañas.  
Válido hasta el 30/6/91.

## Motor Osuna

Julián Camarillo 1-7. Esq. Hermanos García Nobleja, 27.  
Tel: 377 60 64 - Fax: 754 52 99. 28037 Madrid.

## PARA ALMACENAJE Y DISTRIBUCION

### DE MERCANCIAS

Y para **REPARTO URGENTE** en Madrid y su periferia a **Agencias de Transportes** de otras provincias, empresa con amplia experiencia en el sector ofrece sus instalaciones de la zona Sur de Madrid. Estamos dotados de cuantos medios mecánicos se precisan y disponemos de un equipo humano altamente profesionalizado, así como de una excelente flota de vehículos para cubrir todos los servicios.

Interesados, llamar al teléfono (91) 697 39 96.  
Señor De Lorenzo.



# *Renault Ocasión.* **GARANTÍA DE RECOMPRA.**

ELINTAS

En los Concesionarios Renault, estamos tan seguros de nuestros coches de ocasión que ahora, además de venderlos, los volvemos a comprar.

Y prácticamente, por el mismo precio.

Así funciona nuestra Garantía de Recompra.

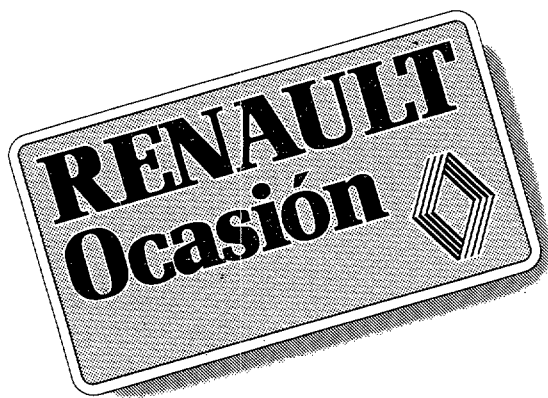
Imagina que nos compras un coche de ocasión, de cualquier marca, por **500.000 ptas.** Y antes de un año, lo quieres cambiar por un Renault nuevo.

Dentro de 3 meses ese mismo Concesionario te lo recompra por **¡485.000 ptas.!**

Dentro de 6 meses te lo recompra por **¡470.000 ptas.!** Y si sigues la cuenta, verás que por **5.000 ptas.** al mes, lo disfrutas ¡un año entero!.

Además, puedes financiarlo, a través de Renault Financiación y con garantía de hasta un año, en toda la Red Renault.

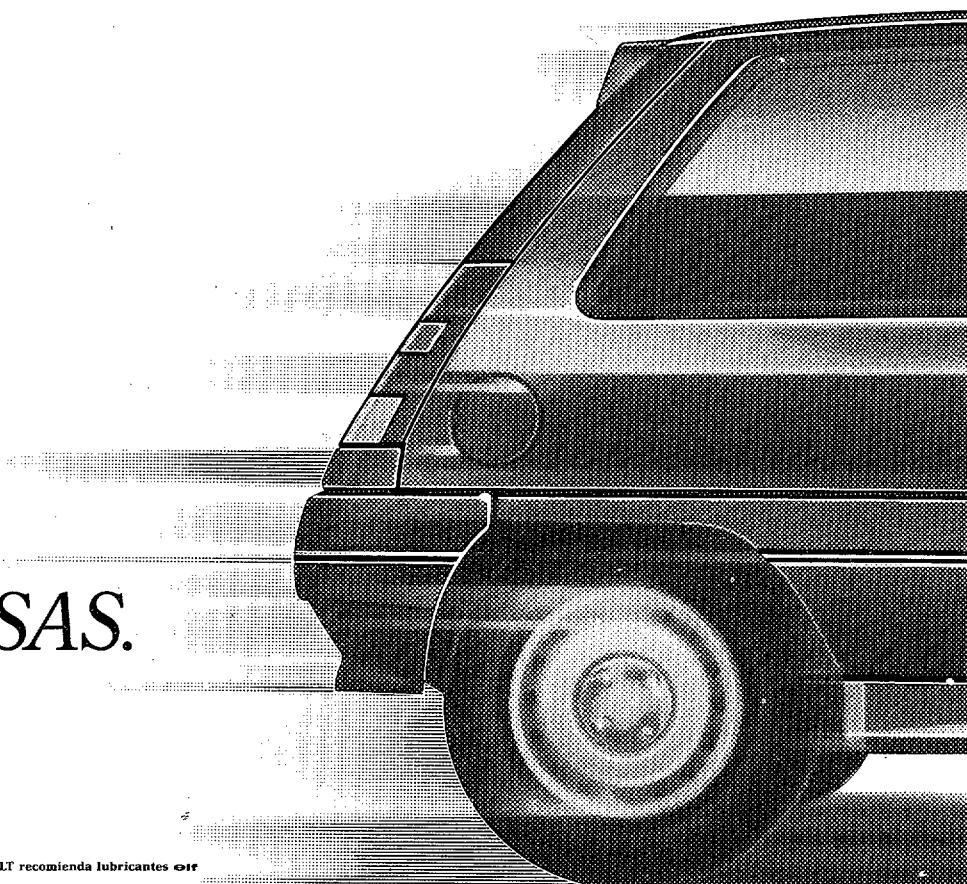
Infórmate de las condiciones en tu Concesionario Renault.



*DISFRUTALO  
MIENTRAS TE LO PIENSAS.*



Más de 2.000 instalaciones Renault a su servicio. Su Renault con Renault Financiación. RENAULT recomienda lubricantes elf



## 3 MALLORCA

## 1 SAN ANDRES

Mallorca, 3 (Gálvez, Toro y Zamora); San Andrés, 1 (Cristo).

**MALLORCA:** Prats; Escobar, Juanam, Ronda, Marín (Galindo); Costa (Pascual), Zamora, Toro, Raúl; Liébana y Gálvez.

**SAN ANDRES:** Morales; Hans, Juan-de (Modesto), Casado, Suárez; Ros, Rueda, Calderé, Muñoz; Totó (Aznar) y Cristo.

**ARBITRO:** Gil Mira (Valenciano) (0). Amonestó con la tarjeta amarilla a los jugadores Isleños Gálvez, Toro, Raúl, Costa y Escobar, y a los visitantes Calderé, Muñoz y Suárez. Este último lo vio en dos ocasiones por lo que tuvo que abandonar el campo, al igual que su compañero Hans que vio la tarjeta roja directa.

1-0. Cuarenta minutos. Gálvez.

2-0. Sesenta minutos. Toro.

2-1. Setenta minutos. Cristo.

3-1. Ochenta y dos minutos. Zamora.

AVESPA ■ Palma de Mallorca

El Mallorca, con las habituales ausencias por necesidades del primer equipo, sorprendió a los escasos aficionados mallorquistas por su buen juego que terminó imponiéndose al San Andrés.

El Mallorca se vio beneficiado por las inferioridad numérica del rival que se quedó con dos hombres menos desde el minuto 35.

## 3 MANACOR

## 2 OLIMPIC

Manacor, 3 (Tofol, Salas y Onofre); Olímpic de Xàtiva, 2 (Quico de penalti y Malta).

**MANACOR:** Quico; Tomás, Mezquida, Salas, Riera; Nadal, Servera, Casals (Pastor), Tofol, Onofre y Femenias. **OLIMPIC:** Escots; Lino, Huerta, Diestro, Ballester; Monserrat, Escribano, Iborra (Salvó); Marsá, Adrián (Alex) y Quico.

**ARBITRO:** Capó Olives (Balear) (1). Mostró cartulinas amarillas a Quico, Nadal, Servera y Tofol del Manacor y roja directa a Quico del Olímpic.

1-0. Diecinueve minutos. Tofol.

1-1. Cincuenta y ocho minutos. Quico, de penalti.

1-2. Cincuenta y nueve minutos. Marsá.

2-1. Setenta y siete minutos. Salas.

3-2. Ochenta y dos minutos. Onofre.

FELIPE BARBA ■ Mallorca

El partido entre los dos colistas resultó entretenido, por lo incierto del marcador. Aunque el equipo manacorense siempre llevó la iniciativa del partido y dominó de principio a fin al conjunto valenciano, fue éste el que consiguió adelantarse en el marcador, pero el equipo local supo reaccionar a tiempo.

Con esta victoria, el equipo manacorense evitó en este último partido de Liga ser el colista y se lo endosó al Olímpic.

## 0 TOMELLOSO

## 3 BARCELONA

Tomelloso, 0; Barcelona, 3 (Pinilla, 2, y Geli).

**TOMELLOSO:** Rey; Villa, Gaby, Dani, Merino, Garrido, Luisito (Treviño), Navarro, Ginés; Mañas y Sutil.

**BARCELONA:** Busquets; Dani, Alex, Guardiola, Herrera; Pozanco, Roura, Vera, Pinilla; Ollite y Geli (Miguel Angel).

**ARBITRO:** Yébenes López (Madrileño) (0). Amonestó con la cartulina amarilla a Rey del Tomelloso y a Alex, Ollite y Pinilla del Barcelona.

0-1. Veintitún minutos. Pinilla.

0-2. Cuarenta y seis minutos. Pinilla.

0-3. Sesenta minutos. Geli.

JESUS NAVARRO ■ Tomelloso

Con esta victoria el Barcelona accede automáticamente a los play-off de ascenso. Quique Costas contó con el equipo de gala, la oportunidad no podía dejarse escapar.

El dominio territorial del Tomelloso durante varias fases del encuentro no pasó de ahí ya que el esquema defensivo del Barcelona, perfectamente situado sobre el terreno de juego, impidió que los contragolpes locales encontraran puerta.

El Barcelona, con las ideas muy claras, después de marcar su segundo gol jugó sosedadamente.

## 0 MANLLEU

## 0 GANDIA

Manlleu, 0; Gandía, 0.

**MANLLEU:** Torras; Franchu, Padilla, Quique, Toni; Jiménez, Tarsi, Pino, Paquito; Tapia y Barnils.

**GANDIA:** Rogelio; Manolo, Paco, Bolós (Acrís), Jonás; Fernando, David, Tejada, Julián; Cudi y Eguiguren (Requena).

**ARBITRO:** Núñez Manrique (Madrileño) (2). Amonestó con la tarjeta amarilla a Banils, Quique y Pino del Manlleu, y a Tejada, Cudi y Eguiguren.

AGUSTIN CLAPERA ■ Barcelona

El Manlleu consiguió acceder a los play-offs de ascenso al empatar a cero goles con el Gandía. El conjunto catalán sólo necesitaba un punto para ello.

El Manlleu tuvo más problemas de los previstos ante un Gandía que volvió a ser el mismo conjunto peligroso de la primera fase de la Liga.

Tras una primera parte en la que ambos equipos dispusieron de buenas ocasiones para inaugurar el marcador, el Manlleu pasó a controlar el partido y el juego, a sabiendas de que un empate le valía.

El jugador del Gandía Bolós hubo de ser trasladado al hospital donde se le dieron siete puntos de sutura como consecuencia de un golpe que sufrió durante el partido.

## 3 ALCIRA

## 0 TORRENTE

Alcira, 3 (Susaeta, 2 y Richi); Torrente, 0.

**ALCIRA:** Ferrer; David, Richi, Carpiá, Briones; Cuxart, Carrero, Javi, Del Castillo (Raúl); Susaeta y Mario.

**TORRENTE:** Silla; Raúl (Andrés), Aviño, Fran, Agustín (Carreras); Navarrete, Nando, César, Miguel; Coto y Chechu.

**ARBITRO:** Ferré Domínguez (valenciano) (0). Amonestó a Briones del Alcira y a Andrés, César, Coto y Navarrete, 2, del Torrente. También enseñó roja directa al local Cuxart.

1-0. Veintiocho minutos. Susaeta.

2-0. Sesenta y cuatro minutos. Richi.

3-0. Ochenta minutos. Susaeta.

JOSE MARIA GONZALEZ ■ Alcira

Partido de escaso interés el disputado entre el Alcira y Torrente. Los visitantes presentaron una alineación compuesta por jugadores que no han sido habituales titulares a lo largo de la temporada.

Lo cierto es que los de Carlos Simón no encontraron demasiada oposición y dominaron con claridad el encuentro, aunque en la primera mitad sólo consiguiera un gol de diferencia.

En la reanudación, pese a la expulsión de Cuxart, los locales apuntillaron al rival.

## 2 ALCOYANO

## 0 BENIDORM

Alcoyano, 2; Benidorm, 0.

**ALCOYANO:** Montes; Eduardo, Castillo, Lorenzo, Gandía; Delgado (Campos), Mundo, Granero, Gómez Mulas; Zurdo y Pascual (Diego).

**BENIDORM:** San Román; Andrés, Dani, Felipe, Quique; Del Castillo, Raúl, Franco, Rosa; Belanche (Gus) y Verde (Paquito).

**ARBITRO:** Quirralte Simón (Valenciano) (2). Amonestó a Pascual, del Alcoyano, y Felipe, PAquito y Andrés, por el Benidorm.

SANTIAGO VICENT ■ Alcoy

Encuentro muy disputado, jugado de poder a poder, con un fútbol vistoso. El Benidorm jugó y dejó jugar, es decir, es de esos equipos que le van muy bien al Alcoyano que, con el gol de la tranquilidad, se dedicó a retener el balón. A partir de entonces los de Alcoy tocaron el cuero a placer, dominando al contrario.

Esta victoria y el empate a cero goles entre el Hospitalet y el Girona han hecho posible que el Alcoyano pase a disputar los play-off. Los de Alcoy empatan así a puntos con el Hércules; sin embargo, el mejor gol average de los primeros -los alicantinos sucumbieron por 0-3 en el Rico Pérez ante el Cartagena- propició esta clasificación.

## 2 MAHONES

## 1 YECLANO

Mahón, 2 (Rafa Sanz, 2); Yeclano, 1 (Juanito II).

**MAHONES:** Fito; Villanueva, Márquez, Ramón (Martín), Quintero; Ogazón, Castreje, Vicente, Rafa Sanz (Rubio); Oscar y Tiago.

**YECLANO:** Espinosa; Pedro Muñoz, Tomi (Laosa), Acosta, Paquito; Luis, Bení, Juanito I (Parra), Juanito II; Aquilino y Ruiz.

**ARBITRO:** Alemany Ramis (Balear) (2). Amonestó con la cartulina amarilla a los locales Márquez y Ogazón y a los visitantes Espinosa y Luis.

1-0. Tres minutos. Rafa Sanz.

2-0. Sesenta y siete minutos. Rafa Sanz.

2-1. Sesenta y nueve minutos. Juanito II.

PAU PONS ■ Mahón

Partido intrascendente el jugado ayer en Mahón. Los locales se impusieron con apuros a un Yeclano que a poco del final estrelló un balón en el larguero. Mientras los locales se dedicaban a jugar a la contra.

Reseñar que diez jugadores del Mahóns dejarán de serlo la próxima temporada: Ciauriz, Villanueva, Quintero, Doro, Medina, Lorente, Oscar, Gausachs, Sanz y Martín.

Apuntar el debut ayer en el cuadro local de Rubio, una vez superado su proceso bronquial.

## 1 ELDENSE

## 2 TORREVIEJA

Eldense, 1 (Alberto García); Torreveja, 2 (Falet y Pastor).

**ELDENSE:** Vicente; Samuel (Boní), Peque, Sogorb, Murcia; Castroverde, Santiago (Arenas), Pablo; Rodri, Navarro y Alberto García.

**TORREVIEJA:** Quirant; Casimiro, Rosa (Silos), Quesada, Rastrojo; Mesequer, Chuti, Nicolás; Falet, Víctor (Sement) y Pastor.

**ARBITRO:** Hernando Serrano (Aragón) (3). Mostró cartulina amarilla a Pastor, del Torreveja.

0-1. Catorce minutos. Falet.

1-1. Veintiseis minutos. Alberto García.

1-2. Cuarenta y siete minutos. Pastor.

ANTONIO JUAN ■ Elda

Triste despedida del Eldense de la Segunda B. Ante el Torreveja volvió a perder en casa y dijo adiós a la Liga sin conocer la victoria en su campo desde el pasado 4 de noviembre.

Para este partido, el técnico del Eldense dio entrada a gran parte de jugadores que se formaron en la cantera del Eldense. Esto favoreció al Torreveja que ganó sin apenas despeinarse y que se encontró muy pronto con un golazo de Falet.

Tras el empate, el Torreveja volvió a adelantarse y se cerró.

## 0 HERCULES

## 3 CARTAGENA

Hércules, 0; Cartagena, 3 (Boria, 2 y Naixes, p.).

**HERCULES:** Pascual; Clemente, Herrero, Gallego, Manzanares; Azuaga, Rafa (Adriano), Saavedra, Andrés; Valdo (Antelo) y Paco Luna.

**CARTAGENA:** Raudona; Alfonso, Angel, P. Sánchez, Queco; Naixes (Egea), Palomeque, Rai, Cordero; Boria y Requena (Brau).

**ARBITRO:** Torija Arroyo (castellano manchego) (2). Mostró cartulinas amarillas a Rafa, Gallego, Valdo y Andrés, del Hércules, y a Alfonso, Angel, Palomeque y Cordero, 2, del Cartagena.

0-1. treinta y un minutos. Boria.

0-2. Ochenta y tres minutos. Naixes, de penalti.

0-3. Ochenta y nueve minutos. Boria.

LUIS ANTONIO PRIETO ■ Alicante

Partido en la cumbre del Grupo IV entre el Hércules y Cartagena, que se disputaban una plaza en el play-off.

A la hora de la verdad, la responsabilidad pesó más en el bando alicantino y el Cartagena hizo un partido muy bueno, suficiente para doblegar a los locales.

Los cartageneros se plantaron con cuatro hombres en el dentro del campo y dos puntas que perforaron la zaga local con inteligencia y eficacia.

## 0 HOSPITALET

## 0 GERONA

Hospitalet, 0; Girona, 0.

**HOSPITALET:** Conde; Enri, Patón, Serrano, Tost; Uceda, Manolo (Torné), Lázaro, Lluís; Carlos y Masnou.

**GERONA:** Soldevila; Fabregó, Sagüé, Darnés (Planagumá); Cantín, Carrillo, Oliveras, Mercader, Alonso; Requena (Ramón) y Carlos.

**ARBITRO:** Velázquez Carrillo (1). Amonestó con la tarjeta amarilla a los jugadores locales Santi y Masnou, y a los visitantes Cantín, Oliveras y Carlos. Tarjeta roja directa para Tost del Hospitalet por lo que tuvo que abandonar el terreno de juego.

DAVID PUIG ■ Barcelona

El Hospitalet pudo haber cumplido su sueño de jugar la Promoción si hubiera conseguido una victoria ayer. El resto de los resultados de la jornada dejaban en sus manos el lograr el acceso al play-off, pero no pudo ser. La sequía goleadora se lo impidió.

El Girona ya había perdido sus opciones debido a la victoria del Alcoyano sobre el Gandía.

El exceso de responsabilidad fue acusado en exceso por los jugadores de ambos equipos. La clave del partido pudo estar en la expulsión de Tost en el minuto 40 de juego, lo que obligó al técnico local a retocar sus líneas.

## HACEN FALTA CONTABLES

Con sólidos conocimientos de contabilidad, cálculo financiero, nociones de economía, estadística, derecho mercantil y fiscal y aplicación del IVA.

Esta formación se la facilita Instituto Americano con su NUEVO CURSO DE CONTABILIDAD.

Para aprender Contabilidad sobre ejemplos reales.

¡Infórmese sin compromiso!

D. .... Edad .....

Domicilio .....

Población ..... C. P. ....

Provincia ..... Tel. ....

INSTITUTO AMERICANO. Dpto. (MA-4). Tel. 552 21 51. C/ Mendivil, 6. 28038 MADRID

## CUERPO NACIONAL POLICIA

## 1.000 PLAZAS

PREPARACION TODAS LAS PRUEBAS  
TRAMITACION DE INSTANCIAS

**CENTRO MARSAN** CARRETAS, 31 (SOL)  
Tel. 531 31 52  
28012 MADRID

## POLICIA MUNICIPAL

## APROBADAS 500 PLAZAS

OPOSICION-INGRESO. TRAMITACION  
DE INSTANCIAS. PREPARACION TODAS  
LAS PRUEBAS. MATRICULA ABIERTA

**CENTRO MARSAN** Carretas, 31 (SOL). Tel.: 531 31 52  
28012 MADRID

## SE NECESITAN FURGONETAS ISOTERMO

Carga útil 1.500 Kg.,  
aproximadamente.

Llamar mañanas de 10 a 12 horas.  
Señor Jiménez.

Teléfono: 763 32 00. Ext.: 109.

## SUPER OFERTAS NOA

|                       | Ptas/unid. |
|-----------------------|------------|
| Parasoles Cortón..... | 130        |
| Camisetas .....       | 250        |
| Gorras Baseball ..... | 210        |
| Bolsas Macuto .....   | 195        |
| Bolsas Banderola..... | 165        |
| Mecheros .....        | 39         |
| Bolígrafos.....       | 16         |

Tel.: 742 06 61. Fax: 742 09 06

## CILINDRO, S. A.

En Junta General Universal de accionistas, de fecha 10 de mayo de 1991, se tomó por unanimidad el siguiente

## ACUERDO

1.- Cambiar el domicilio social a Polígono Industrial Las Arenas, parcela 6, naves 2-3 y 4, de Pinto (Madrid).

Pinto, 10 de mayo de 1991  
El Consejo Delegado



Volkswagen ha diseñado el nuevo vehículo.



# Cargado de Tecnología.

Le presentamos el nuevo Volkswagen Transporter. Construido para el futuro desde la experiencia de 40 años del primer fabricante alemán y mundial de vehículos de su clase: Volkswagen.

Para afrontar con éxito la década de los 90, el nuevo Transporter viene cargado de tecnología en todos y cada uno de sus elementos.

#### En su diseño

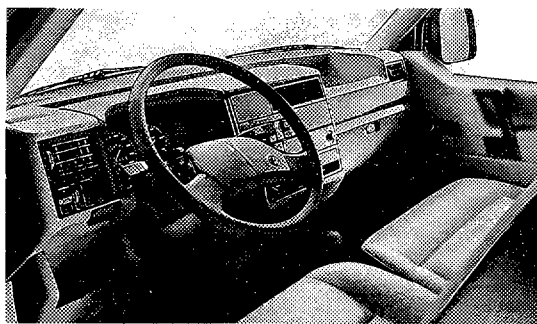
Realizado por ordenador. Sólida estructura reforzada. Con la más moderna aerodinámica.

#### En su motor

Nueva generación de motores diesel de 1.9 l. (61 CV) y 2.4 l. 5 cilindros (78 CV) increíblemente silenciosos. Motor y tracción delanteros y cambio de 5 velocidades. Bajo consumo de 6.5 l./100 Km y 7.1 l. en 61 CV y 78 CV respectivamente.

#### En su espacio de carga

Superficie de carga completamente plana y plataforma de baja altura. Amplia puerta lateral corredera y portón o dos puertas traseras de 180° ó 270°.



#### En su equipamiento

Cabina de conducción tan confortable como la de un turismo. Dirección asistida en la versión de 78 CV. Tres plazas de serie con apoyacabezas en el Furgón. Zona de carga completamente revestida incluso en el techo. Sistema de desmontaje rápido de los asientos de la 1.ª fila de pasajeros (versión Kombi). Asientos ergonómicos tapizados en paño.

#### En su seguridad

Suspensión independiente a las cuatro ruedas. Nuevo sistema de frenos cruzados con regulador de fuerza de frenado. Columna de dirección deformable y elementos de

seguridad en la cabina de conducción.

#### En su rentabilidad

Con unos bajísimos costes de mantenimiento. Un consumo de combustible mínimo. Una garantía contra la perforación por corrosión de la carrocería de 6 años. Utilización de componentes que no requieren mantenimiento.

#### En su gama

Furgón, Kombi mixto, Plataforma, Cabina doble y Chasis cabina. Y todo él cargado con la tecnología más innovadora de Volkswagen. Para hacer del nuevo Transporter el primero de su categoría.

Nuevo Transporter desde **1.917.000 Pts** P.V.P. recomendado (IVA y transporte incluidos).

En su concesionario Volkswagen/Audi.



**Volkswagen  
Transporter**

# CON TODO 1.115.000<sup>PTS.</sup> SIN MAS

## UNO SERIE ESPECIAL SOUND

### CON TODO

Con Radio Estéreo.  
Elevavinas eléctrico.  
Cristales atérmicos.  
Cristales laterales posteriores abribles.  
Luneta térmica.  
Limpialuneta.  
Faros halógenos.  
Espejo exterior suplementario.  
Pasarruedas suplementario.  
Asientos delanteros reclinables con reposacabezas.  
Llantas de aleación y cierre centralizado\*.

### SIN MAS

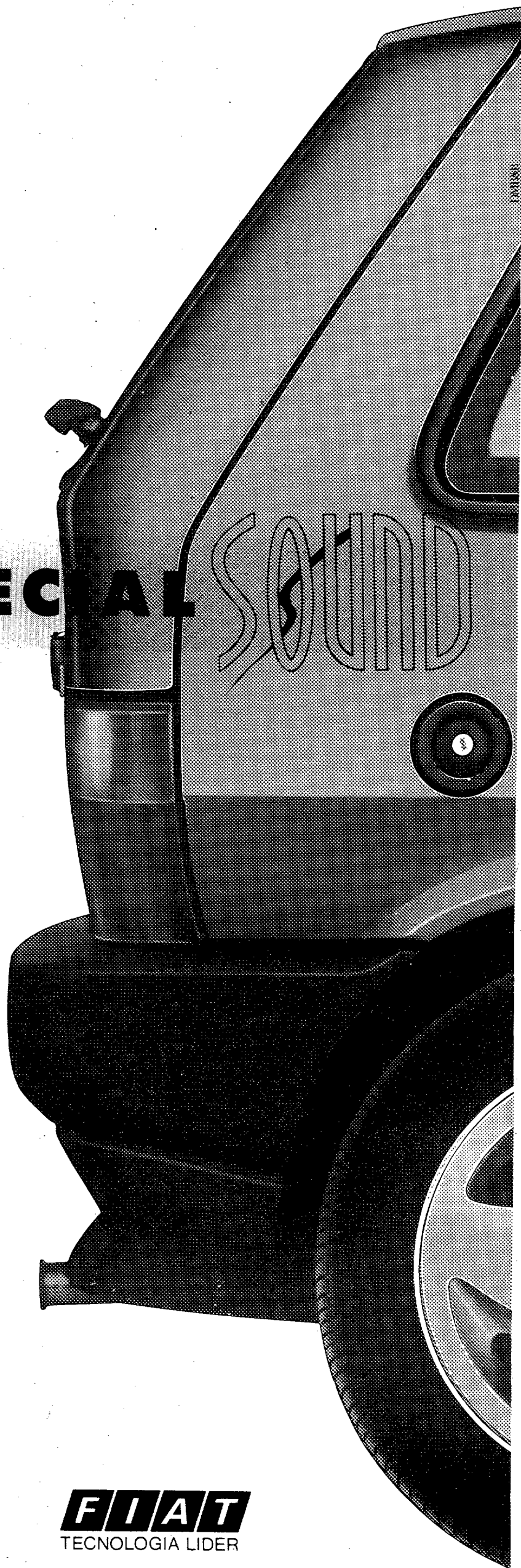
Sin gastos de I.V.A.  
Ni de transporte.  
Ni de matriculación.  
Ni de impuesto municipal.  
Todo incluido y sin más gastos.  
No lo dudes, **Uno Serie Especial Sound.**  
Llave en mano desde 1.115.000 pts.

UNO 45 Sound, 3P S: 1.115.000 pts.  
UNO 45 Sound, 5P S: 1.171.000 pts.  
UNO DS Sound, 5P S: 1.388.000 pts.  
UNO TURBO Sound\*: 1.624.000 pts.

FIAT PLUS SERVICE



**FIAT**  
TECNOLOGIA LIDER





### PICHICHI

## TROFEOS MARCA

### ZAMORA



Butragueño

### Butragueño, al Pichichi... ide cabeza!

Una vez que el Trofeo Zamora está ya decidido en favor del portero rojiblanco, Abel, pese a su lesión, no ocurre lo mismo con el Trofeo Pichichi, para el cual no hay claro favorito. Las lesiones de Manolo y Stoichkov, parecen descartarlos de la lucha por el Pichichi. Aldridge por el contrario con su gol frente al Atlético se coloca como máximo candidato, al alcanzar al jugador rojiblanco con quince dianas, pero no debemos olvidar al delantero del Sporting, Luhovy, que se coloca a un solo gol del irlandés, lo mismo que Butragueño, que parece haber resurgido y se coloca con opción a lograr el galardón.



Abel

- 15 Manolo (Atlético) y Aldridge (Real Sociedad).
- 14 Stoichkov (Barcelona), Butragueño (Real Madrid) y Luhovy (Sporting).
- 13 Bakero (Barcelona), Mel (Betis) y Urban (Osasuna).
- 12 Hugo Sánchez (Real Madrid), Polster (Sevilla) y Pardeza (Zaragoza).

- 11 Alcañiz (Castellón), Luis Enrique (Sporting), Fonseca (Valladolid), Bango (Oviedo) y Rommel Fernández (Tenerife).
- 10 Valverde (Athletic), Julio Salinas (Barcelona), Atkinson (Real Sociedad) y Ciganda (Osasuna).
- 9 Rodax (Atlético), Balint (Burgos), Carlos (Oviedo) y Wuttke (Español).

|             | GOLES | PARTIDOS | COEFICIENTE |
|-------------|-------|----------|-------------|
| Abel        | 17    | 33       | 0,51        |
| Elduayen    | 22    | 32       | 0,68        |
| Canales     | 24    | 29       | 0,82        |
| Roberto     | 28    | 34       | 0,84        |
| Zubizarreta | 29    | 34       | 0,85        |
| Ablanedo    | 33    | 32       | 1,03        |
| Ochotorena  | 32    | 30       | 1,06        |
| Ezaki       | 31    | 28       | 1,10        |

|          | GOLES | PARTIDOS | COEFICIENTE |
|----------|-------|----------|-------------|
| Lozano   | 38    | 33       | 1,15        |
| Biurrun  | 41    | 34       | 1,20        |
| González | 40    | 33       | 1,21        |

CON VEINTISIETE PARTIDOS

25 Buyo (Real Madrid).

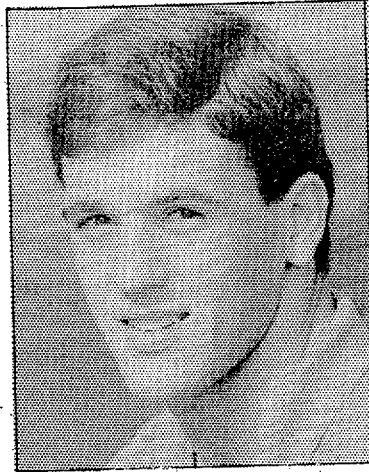
## SEGUNDA DIVISION

### PICHICHI

- 19 Comas (Murcia) y García Pitarch (Orihuela).
- 16 Cantero (Lérida).
- 15 Corbalán (Albacete).
- 14 Uralde (Deportivo) y Andrés (Jerez).
- 12 Salazar (Albacete) y Altamira (Figueras).
- 10 Monchu (Avilés), Fabiano (Celta), Vidal (Las Palmas), Roberto Elvira (Sabadell) y Roberto Martínez (Salamanca).
- 9 Jesús (Elche), Márquez (Figueras), Aquino (Murcia) y Sixto (Palamós).



García Pitarch



Liaño

### ZAMORA

|           | GOLES | PART. | COE. |
|-----------|-------|-------|------|
| Liaño     | 22    | 34    | 0,64 |
| Yosu      | 26    | 33    | 0,78 |
| Conejo    | 26    | 32    | 0,81 |
| Garmendia | 28    | 33    | 0,84 |
| Fernández | 30    | 34    | 0,88 |
| Verdejo   | 31    | 34    | 0,91 |
| Fernando  | 32    | 34    | 0,94 |
| Maté      | 32    | 34    | 0,94 |
| Ferré     | 33    | 34    | 0,97 |
| Wilfred   | 33    | 29    | 1,13 |
| Quique    | 42    | 33    | 1,27 |

CON VEINTISIETE PARTIDOS

24 Heres (Avilés).

31 Belza (Las Palmas).

## GURUCETA

|                     | P.M. | INT. | COE. |
|---------------------|------|------|------|
| Andújar Oliver      | 18   | 11   | 1,63 |
| Urizar Azpitarte    | 13   | 9    | 1,44 |
| Barrenechea Montero | 20   | 14   | 1,42 |
| Díaz Vega           | 17   | 12   | 1,41 |
| Brito Arceo         | 15   | 11   | 1,36 |
| García de Loza      | 15   | 11   | 1,36 |
| García Prieto       | 15   | 11   | 1,36 |
| Carcelén García     | 12   | 9    | 1,33 |
| Sosa Saavedra       | 17   | 13   | 1,30 |
| Pérez Cabeza        | 15   | 12   | 1,25 |
| Gómez López         | 15   | 12   | 1,25 |
| Hernández Velázquez | 15   | 12   | 1,25 |
| Soriano Aladrén     | 12   | 10   | 1,2  |
| Martín Navarrete    | 12   | 10   | 1,2  |
| Jiménez Moreno      | 13   | 11   | 1,18 |
| Rodríguez Martel    | 13   | 11   | 1,18 |
| García Delgado      | 14   | 12   | 1,16 |
| Enríquez Negreira   | 9    | 8    | 1,12 |
| Marín López         | 11   | 10   | 1,1  |

### BOLETO PREMIADO

- 1 R. MALLORCA-SEVILLA ☒
  - 2 R. ZARAGOZA-CASTELLÓN ☐
  - 3 CADIZ-BARCELONA ☐
  - 4 R. SOCIEDAD-AT. MADRID ☐
  - 5 LOGROÑES-SP. GIJÓN ☒
  - 6 R. OVIEDO-AT. OSASUNA ☒
  - 7 R. MADRID-ATH. BILBAO ☐
  - 8 ESPAÑOL-TENERIFE ☐
  - 9 VALENCIA-R. VALLADOLID ☐
  - 10 R. BETIS-R. BURGOS ☒
  - 11 AVILÉS-R. CELTA ☒
  - 12 SABADELL-JEREZ D. ☐
  - 13 ALBACETE-MÁLAGA ☒
  - 14 ORIHUELA-SESTAO ☐
- PLENO AL QUINCE
- ELCHE-R. MURCIA ☐

### LA QUINIELA

Al 80% escrutado  
**Dos millones para 24 plenos**

Al ochenta por ciento escrutado del boleto correspondiente a la trigésimo cuarta jornada de Liga, habían aparecido veinticuatro máximos acertantes del Quinielón, que cobrarán alrededor de dos millones de pesetas.

De catorce resultados habían aparecido 134 acertantes. Dichos boletos podrían embolsarse unas 525.000 pesetas.

De trece aparecieron 3466 acertantes, cuya cantidad podría oscilar en torno a las 20.000 pesetas.

### PROXIMO BOLETO

- 1 R. BURGOS-R. MALLORCA
  - 2 SEVILLA-R. ZARAGOZA
  - 3 CASTELLÓN-CADIZ
  - 4 BARCELONA-R. SOCIEDAD
  - 5 AT. MADRID-LOGROÑES
  - 6 SP. GIJÓN-R. OVIEDO
  - 7 AT. OSASUNA-R. MADRID
  - 8 ATH. BILBAO-ESPAÑOL
  - 9 TENERIFE-VALENCIA
  - 10 R. VALLADOLID-R. BETIS
  - 11 LEVANTE-LAS PALMAS
  - 12 PALAMÓS-D. CORUÑA
  - 13 R. CELTA-FIGUERAS
  - 14 JEREZ D. ALBACETE
- PLENO AL QUINCE
- MÁLAGA-ORIHUELA

## PROXIMA JORNADA

### 1ª DIVISION

Burgos-Mallorca  
Sevilla-Zaragoza  
Castellón-Cádiz  
Barcelona-Real Sociedad  
At. Madrid-Logroñés  
Sporting-Oviedo  
Osasuna-Real Madrid  
Ath. Bilbao-Español  
Tenerife-Valencia  
Valladolid-Betis

### Sólo queda la UEFA, la promoción y el descenso

Una vez decidido el título de Liga, ya sólo quedan por ver los puestos que dan derecho a jugar la UEFA, la promoción y el descenso. Para ir a Europa hay dos encuentros atractivos: Oviedo-Sporting y Osasuna-Real Madrid.

### 2ª DIVISION

Sestao-Elche  
Murcia-Rayo Vallecano  
Levante-Las Palmas  
Lérida-Bilbao Ath.  
Palamós-Deportivo  
Salamanca-Avilés  
Celta-Figueras  
Eibar-Sabadell  
Jerez-Albacete  
Málaga-Orihuela

### 2ª B (Grupo I)

#### «PLAY-OFF»

Real Madrid  
Lugo  
Compostela  
Getafe

#### Descienden

Pegaso  
Langreo  
Móstoles  
Alcalá

### 2ª B (Grupo II)

#### «PLAY-OFF»

Racing  
Alavés  
Osasuna  
Real Sociedad

#### Descienden

Mirandés  
Durango  
Izarra  
Endesa Andorra  
Teruel

### 2ª B (Grupo III)

#### «PLAY-OFF»

Badajoz  
Córdoba  
Recreativo  
Mérida

#### Descienden

Toledo  
Las Palmas  
Sevilla At.  
Telde

### 2ª B (Grupo IV)

#### «PLAY-OFF»

Manlleu  
Barcelona  
Alcoyano  
Cartagena

#### Descienden

Olimpic  
Manacor  
Mallorca  
Eldense





SABADO 11 DE MAYO  
DOMINGO 12 DE MAYO

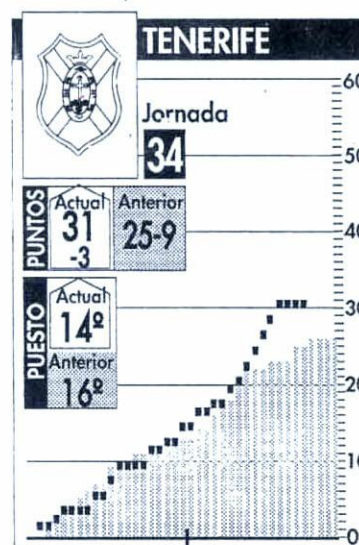
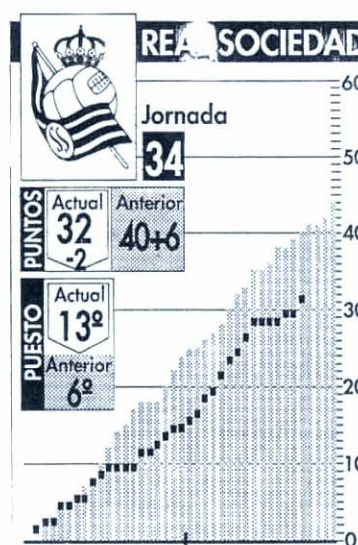
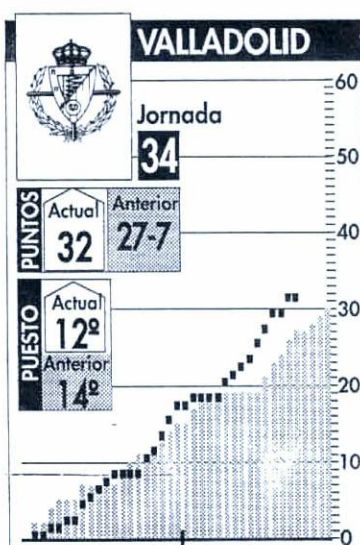
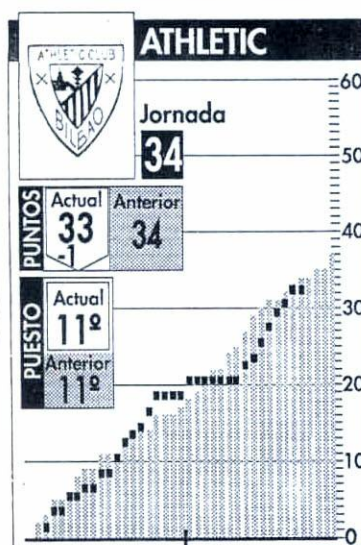
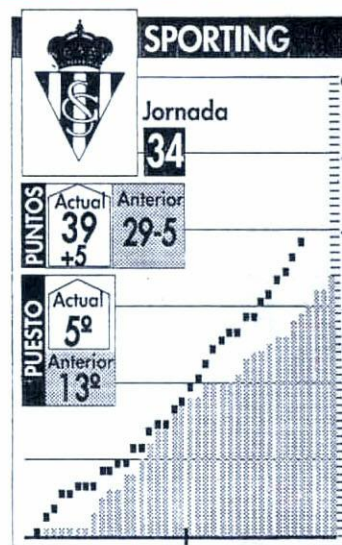
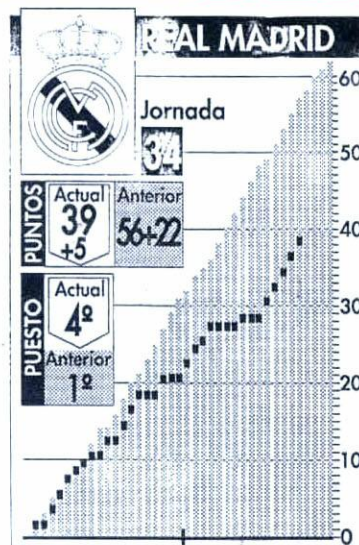
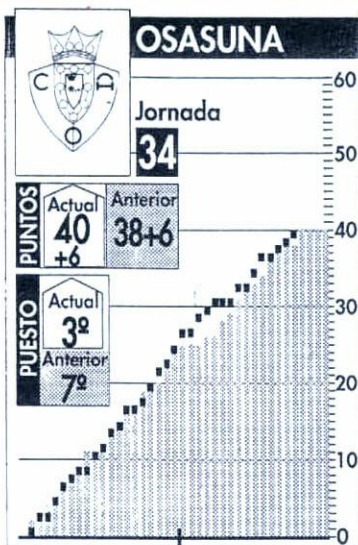
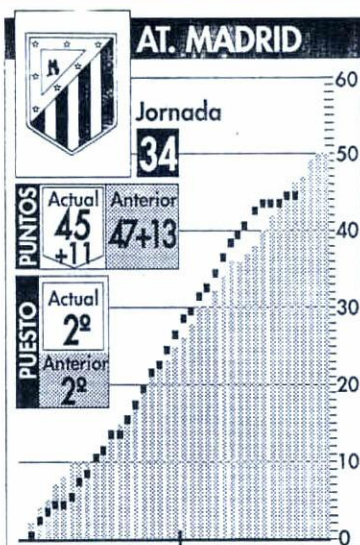
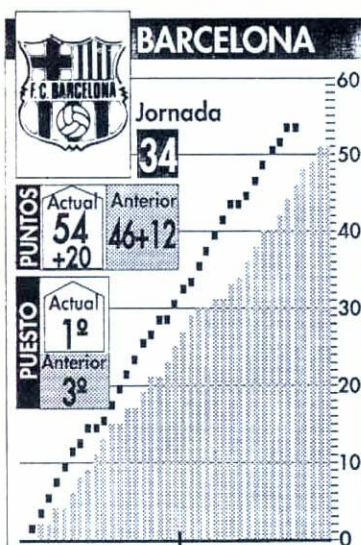
JORNADA 34

MARCA

A LA CABEZA

ZONA MEDIA BAJA

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES



La Liga quiso jugar una broma de última hora, pero el triunfo era suyo con anticipación

## Barça, dueño y señor de la Liga

El Barcelona no ganó ayer la Liga. La tenía ganada desde hacía ya varias jornadas. Por ello, la derrota frente al Cádiz, se transforma en algo casi insignificante, la debilidad

anecdótica del que ha sido esta temporada el campeón mucho tiempo antes de que finalizase. El Real Madrid sigue experimentando la "revolución Antic". Su victoria le

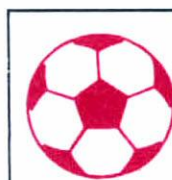
mantiene en claros puestos de UEFA. Lo mismo sucede con el Sporting, tras su victoria frente a un Logroñés que dice adiós a Europa. El Cádiz abandona la última

posición, Zaragoza huye de la "quema" de la promoción en perjuicio del Castellón y el Betis sólo consiguió un punto frente a un tranquilo Burgos, al igual que el Mallorca

FALTAN 4 JORNADAS

Mallorca 1-1 Sevilla  
Zaragoza 2-0 Castellón  
Cádiz 4-0 Barcelona  
Real Sociedad 2-1 Atlético  
Logroñés 1-2 Sporting

Oviedo 0-0 Osasuna  
Real Madrid 4-1 Athletic  
Español 1-0 Tenerife  
Valencia 2-0 Valladolid  
Betis 0-0 Burgos



|             | ATHLETIC | ATLETICO | BARCELONA | BETIS | BURGOS | CADIZ | CASTELLON | ESPAÑOL | LOGROÑES | MALLORCA | OSASUNA | OVIEDO | REAL MADRID | REAL SOCIEDAD | SEVILLA | SPORTING | TENERIFE | VALENCIA | VALLADOLID | ZARAGOZA |
|-------------|----------|----------|-----------|-------|--------|-------|-----------|---------|----------|----------|---------|--------|-------------|---------------|---------|----------|----------|----------|------------|----------|
| ATHLETIC    |          | 2-1      | 0-6       |       | 2-1    | 1-0   | 1-1       |         | 1-1      | 2-0      | 2-0     | 2-1    | 1-0         | 2-1           | 2-0     | 1-2      | 2-0      | 0-2      | 0-1        | 2-0      |
| ATLETICO    | 2-0      |          | 2-1       | 2-1   | 0-0    | 0-0   | 3-1       | 4-0     |          | 0-1      | 2-2     | 0-0    |             | 4-0           | 1-0     | 3-1      | 1-1      | 2-0      | 2-0        | 4-0      |
| BARCELONA   | 4-1      | 1-1      |           | 4-2   | 0-0    | 2-0   | 6-0       | 5-2     | 2-1      | 2-1      | 2-0     |        | 2-1         |               | 3-0     | 3-2      | 1-0      | 3-1      | 1-0        | 2-1      |
| BETIS       | 1-0      | 0-0      | 2-3       |       | 0-0    | 3-0   | 1-0       | 1-2     | 3-2      | 2-2      |         | 1-1    | 1-3         | 1-1           | 0-3     | 2-2      |          | 2-2      | 0-0        | 1-1      |
| BURGOS      | 2-1      | 1-1      | 1-3       | 1-2   |        | 1-0   | 4-0       | 0-0     | 1-2      |          | 1-1     | 4-0    | 2-1         | 2-0           | 1-1     | 1-1      |          | 0-0      | 0-1        | 0-1      |
| CADIZ       | 2-3      | 0-1      | 4-0       | 1-2   | 0-0    |       | 0-0       | 0-0     | 2-0      | 1-0      | 1-1     | 2-1    | 1-0         | 1-1           |         | 1-1      | 1-2      | 0-0      | 0-0        |          |
| CASTELLON   | 2-0      | 0-0      | 0-1       | 3-1   | 0-0    |       |           | 1-1     |          | 0-1      | 1-0     | 1-0    | 0-3         | 1-1           | 0-0     | 3-2      | 5-1      | 0-2      | 4-2        | 0-0      |
| ESPAÑOL     | 1-2      |          | 0-1       | 2-2   | 1-0    | 2-1   | 1-0       |         | 0-1      | 3-0      |         | 5-0    | 3-1         | 1-0           | 4-0     | 0-2      | 1-0      | 0-0      | 2-0        | 0-0      |
| LOGROÑES    | 1-1      | 0-1      |           | 1-0   | 0-0    | 1-1   | 2-1       | 1-0     |          | 1-2      | 2-0     | 1-0    | 1-0         | 0-0           |         | 1-2      | 1-0      | 1-0      | 1-2        | 1-1      |
| MALLORCA    | 0-0      | 1-0      | 1-1       | 1-0   | 0-0    |       | 0-0       | 4-0     | 2-0      |          | 1-1     | 1-1    | 1-1         | 2-1           | 1-1     | 1-1      | 0-1      | 0-1      | 0-0        | 3-0      |
| OSASUNA     | 1-0      | 0-3      | 0-0       | 3-0   | 1-0    | 1-1   | 2-0       | 1-0     | 1-1      | 1-0      |         | 0-0    |             | 3-1           | 1-0     | 2-1      | 3-1      | 2-1      | 1-0        | 2-0      |
| OVIEDO      | 1-1      |          | 1-0       | 1-0   | 1-1    | 1-1   |           | 4-1     | 0-0      | 1-0      | 0-0     |        | 0-0         | 2-1           | 0-0     | 0-0      | 3-1      | 2-1      | 1-0        | 2-0      |
| R. MADRID   | 4-1      | 0-3      |           | 3-0   | 0-1    | 2-1   | 1-0       | 2-1     | 0-0      | 3-0      | 0-4     | 1-1    |             | 2-3           | 7-0     |          | 3-0      | 4-0      | 1-0        | 2-0      |
| R. SOCIEDAD | 0-1      | 2-1      | 1-1       | 1-0   | 3-1    | 0-0   |           | 0-0     | 2-0      |          | 1-1     | 3-1    | 1-1         |               | 1-1     | 1-0      | 1-3      | 1-0      | 1-1        | 1-0      |
| SEVILLA     | 3-0      | 1-1      | 0-1       | 3-2   | 1-2    | 2-1   | 3-0       | 1-1     | 1-0      | 1-0      | 2-1     | 3-0    | 2-0         |               |         | 1-0      | 2-2      | 2-1      | 1-0        |          |
| SPORTING    | 3-1      | 1-2      | 1-0       | 4-0   | 0-0    | 3-1   | 1-0       |         | 1-0      | 1-1      | 1-1     |        | 0-2         | 2-1           | 2-0     |          | 2-1      | 1-1      | 4-0        | 1-0      |
| TENERIFE    | 1-0      | 0-0      | 0-1       | 1-1   | 1-0    | 1-0   | 1-0       | 2-0     | 2-0      | 2-1      | 2-1     | 1-2    | 0-1         | 2-0           | 0-4     | 0-0      |          |          |            | 0-0      |
| VALENCIA    |          | 1-1      | 2-2       | 3-1   | 0-1    | 2-1   | 1-0       | 2-0     | 0-1      | 1-0      | 1-1     | 1-1    | 2-1         | 0-1           | 2-1     |          | 4-2      |          | 2-0        | 2-0      |
| VALLADOLID  |          | 0-0      | 1-5       |       |        | 0-0   | 0-0       | 2-0     | 0-0      | 5-1      | 1-1     | 1-0    | 0-1         | 4-2           | 2-1     | 0-0      | 6-2      | 3-1      |            | 0-0      |
| ZARAGOZA    | 1-0      | 1-0      | 0-2       | 2-0   |        | 3-0   | 2-0       | 1-1     | 0-1      |          | 0-0     | 0-1    | 1-3         | 1-1           | 2-0     | 4-0      | 0-1      | 2-1      | 2-2        |          |

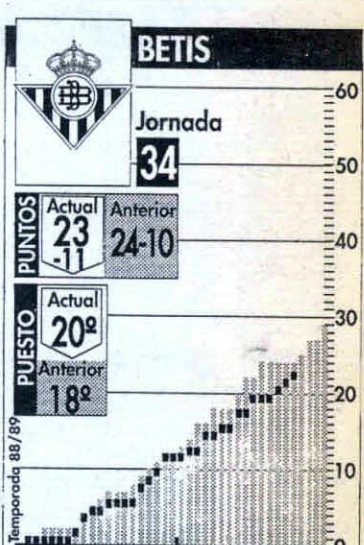
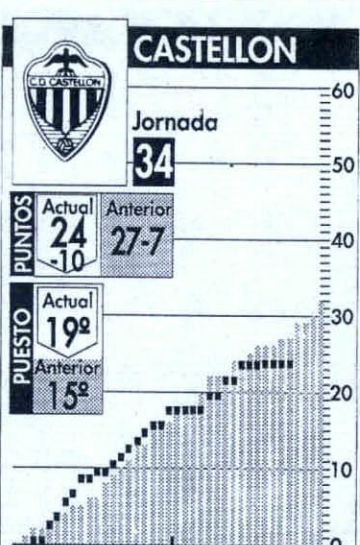
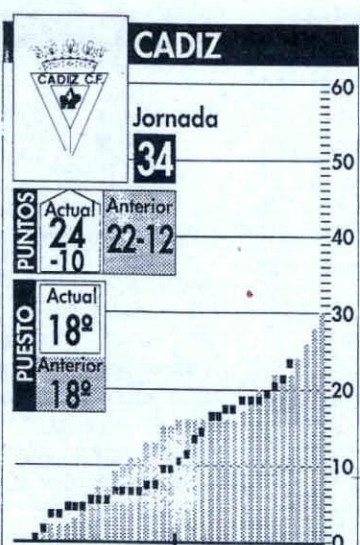
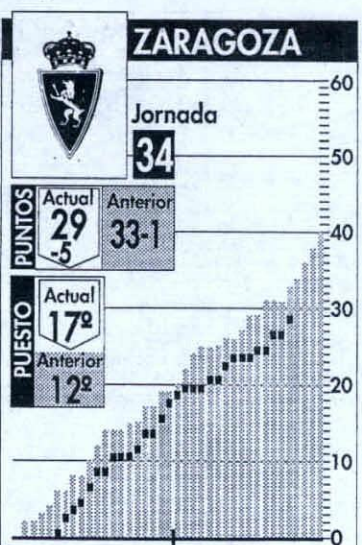
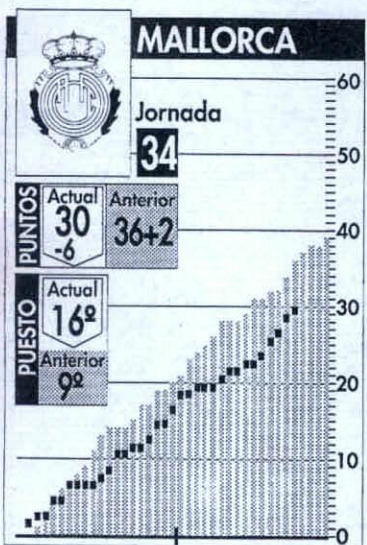
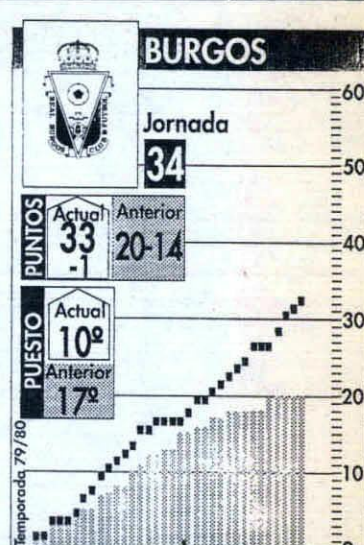
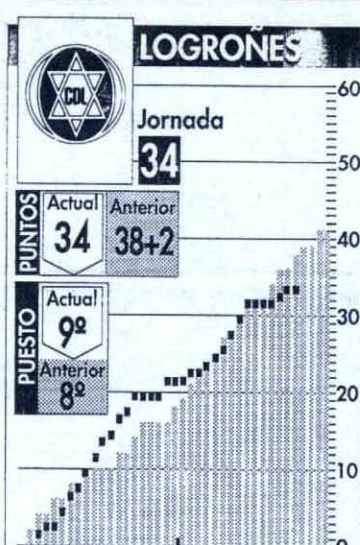
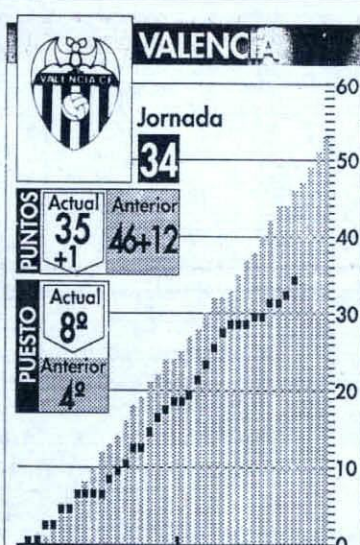
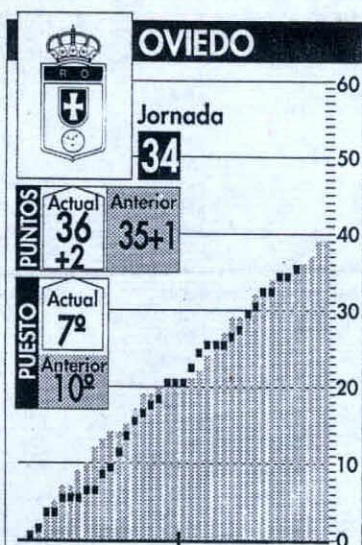
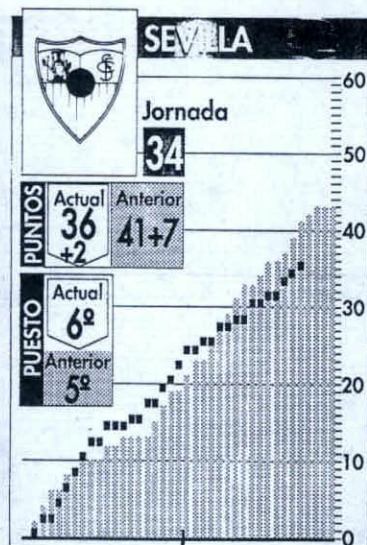
|     |               | TOTAL |       |     |    | CASA |    |    |    |    |       | FUERA |    |    |    |    |       |    |
|-----|---------------|-------|-------|-----|----|------|----|----|----|----|-------|-------|----|----|----|----|-------|----|
|     |               | J.    | Ptos. | F.  | C. | G.   | E. | P. | F. | C. | Ptos. | G.    | E. | P. | F. | C. | Ptos. |    |
| 1.  | Barcelona     | 34    | 54    | +20 | 71 | 29   | 15 | 2  | 0  | 43 | 13    | 32    | 9  | 4  | 4  | 28 | 16    | 22 |
| 2.  | Atlético      | 34    | 45    | +11 | 48 | 19   | 11 | 5  | 1  | 32 | 8     | 27    | 5  | 8  | 4  | 16 | 11    | 18 |
| 3.  | Osasuna       | 34    | 40    | +6  | 38 | 29   | 12 | 4  | 1  | 23 | 9     | 28    | 1  | 10 | 6  | 15 | 20    | 12 |
| 4.  | Real Madrid   | 34    | 39    | +5  | 54 | 33   | 11 | 2  | 4  | 35 | 15    | 24    | 6  | 3  | 8  | 19 | 18    | 15 |
| 5.  | Sporting      | 34    | 39    | +5  | 45 | 35   | 11 | 4  | 2  | 28 | 11    | 26    | 3  | 7  | 7  | 17 | 24    | 13 |
| 6.  | Sevilla       | 34    | 36    | +2  | 41 | 41   | 12 | 3  | 2  | 29 | 12    | 27    | 2  | 5  | 10 | 12 | 29    | 9  |
| 7.  | Oviedo        | 34    | 36    | +2  | 30 | 35   | 9  | 8  | 0  | 20 | 8     | 26    | 2  | 6  | 9  | 10 | 27    | 10 |
| 8.  | Valencia      | 34    | 35    | +1  | 39 | 37   | 10 | 4  | 3  | 26 | 14    | 24    | 3  | 5  | 9  | 13 | 23    | 11 |
| 9.  | Logroñés      | 34    | 34    |     | 26 | 29   | 8  | 5  | 4  | 16 | 11    | 21    | 4  | 5  | 8  | 10 | 18    | 13 |
| 10. | Burgos        | 34    | 33    | -1  | 29 | 25   | 6  | 6  | 5  | 22 | 15    | 18    | 3  | 9  | 5  | 7  | 10    | 15 |
| 11. | Athlétic      | 34    | 33    | -1  | 35 | 46   | 11 | 2  | 4  | 23 | 17    | 24    | 3  | 3  | 11 | 12 | 29    | 9  |
| 12. | Valladolid    | 34    | 32    |     | 35 | 38   | 7  | 7  | 2  | 25 | 14    | 21    | 3  | 5  | 10 | 10 | 24    | 11 |
| 13. | Real Sociedad | 34    | 32    | -2  | 35 | 42   | 8  | 7  | 2  | 20 | 12    | 23    | 2  | 5  | 10 | 15 | 30    | 9  |
| 14. | Tenerife      | 34    | 31    | -3  | 34 | 49   | 9  | 3  | 5  | 16 | 13    | 21    | 4  | 2  | 11 | 18 | 36    | 10 |
| 15. | Español       | 34    | 31    | -3  | 35 | 41   | 10 | 3  | 4  | 26 | 10    | 23    | 1  | 6  | 10 | 9  | 31    | 8  |
| 16. | Mallorca      | 34    | 30    | -6  | 29 | 37   | 6  | 10 | 2  | 19 | 11    | 22    | 3  | 2  | 11 | 10 | 26    | 8  |
| 17. | Zaragoza      | 34    | 29    | -5  | 31 | 35   | 8  | 4  | 5  | 22 | 13    | 20    | 2  | 5  | 10 | 9  | 22    | 9  |
| 18. | Cádiz         | 34    | 24    | -10 | 25 | 37   | 5  | 8  | 4  | 17 | 12    | 18    | 0  | 6  | 11 | 8  | 25    | 6  |
| 19. | Castellón     | 34    | 24    | -10 | 24 | 44   | 7  | 6  | 4  | 21 | 15    | 20    | 0  | 4  | 13 | 3  | 29    | 4  |
| 20. | Betis         | 34    | 23    | -11 | 35 | 58   | 4  | 9  | 4  | 21 | 22    | 17    | 2  | 2  | 13 | 14 | 36    | 6  |





ZONA MEDIA ALTA

EN LA COLA



# 2<sup>a</sup>

FALTAN 4 JORNADAS

El líder cayó en Elche, Albacete y Málaga empataron y el Deportivo venció al Salamanca

## Los puestos de ascenso, un polvorín

La cabeza de la tabla se ha puesto al rojo vivo. El Murcia perdió en Elche y Albacete y Málaga empataron. Por su parte, el Deportivo venció al Salamanca. En estos momen-

tos, entre el líder y el Málaga hay sólo cuatro puntos de diferencia, y el Deportivo se empareja con el Albacete en el segundo puesto. El Lérica y el Figueras se alejan de

las posiciones de promoción y ya están a tres puntos del Málaga. En la zona baja de la tabla, Jerez y Levante ya están definitivamente hundidos, mientras que Salaman-

ca, Palamós y Las Palmas empatan a puntos para los otros dos puestos de descenso. Por su parte, Elche y Sabadell todavía no se han escapado de la zona peligrosa.

Elche 3-2 Murcia  
Rayo Vallecano 2-2 Levante  
Las Palmas 2-0 Lérica  
Bilbao Athl. 2-0 Palamós  
Deportivo 2-1 Salamanca

Avilés 0-0 Celta  
Figuera 1-1 Eibar  
Sabadell 3-2 Jerez  
Albacete 2-2 Málaga  
Orihuela 1-0 Sestao

|                    | TOTAL |       |     |    |    | CASA |    |    |    |    |       | FUERA |    |    |    |    |       |
|--------------------|-------|-------|-----|----|----|------|----|----|----|----|-------|-------|----|----|----|----|-------|
|                    | J.    | Ptos. | F.  | C. |    | G.   | E. | P. | F. | C. | Ptos. | G.    | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
| 1. Murcia          | 34    | 44    | +10 | 49 | 31 | 12   | 5  | 0  | 32 | 10 | 29    | 4     | 7  | 6  | 17 | 21 | 15    |
| 2. Deportivo       | 34    | 41    | +7  | 50 | 31 | 15   | 1  | 1  | 36 | 9  | 31    | 2     | 6  | 9  | 14 | 22 | 10    |
| 3. Albacete        | 34    | 41    | +7  | 47 | 29 | 8    | 9  | 0  | 28 | 11 | 25    | 6     | 4  | 7  | 19 | 18 | 16    |
| 4. Málaga          | 34    | 40    | +8  | 45 | 32 | 10   | 4  | 2  | 29 | 11 | 24    | 4     | 8  | 6  | 16 | 21 | 16    |
| 5. Orihuela        | 34    | 38    | +4  | 39 | 33 | 9    | 6  | 2  | 27 | 12 | 24    | 2     | 10 | 5  | 12 | 21 | 14    |
| 6. Figueras        | 34    | 37    | +3  | 39 | 33 | 10   | 4  | 3  | 27 | 12 | 24    | 3     | 7  | 7  | 12 | 21 | 13    |
| 7. Lérida          | 34    | 37    | +3  | 35 | 31 | 10   | 6  | 1  | 24 | 11 | 26    | 3     | 5  | 9  | 11 | 20 | 11    |
| 8. Avilés          | 34    | 35    | +1  | 31 | 30 | 6    | 10 | 1  | 23 | 13 | 22    | 4     | 5  | 8  | 8  | 17 | 13    |
| 9. Sestao          | 34    | 34    |     | 23 | 22 | 4    | 12 | 1  | 12 | 7  | 20    | 3     | 8  | 6  | 11 | 15 | 14    |
| 10. Bilbao Athl.   | 34    | 34    |     | 32 | 40 | 9    | 6  | 2  | 23 | 12 | 24    | 1     | 8  | 8  | 9  | 28 | 10    |
| 11. Eibar          | 34    | 33    | -1  | 30 | 30 | 6    | 8  | 3  | 18 | 13 | 20    | 2     | 9  | 6  | 12 | 17 | 13    |
| 12. Rayo Vallecano | 34    | 33    | -1  | 38 | 40 | 5    | 9  | 3  | 17 | 15 | 19    | 2     | 10 | 5  | 21 | 25 | 14    |
| 13. Celta          | 34    | 33    | -1  | 28 | 32 | 6    | 9  | 2  | 16 | 12 | 21    | 1     | 10 | 6  | 12 | 20 | 12    |
| 14. Elche          | 34    | 31    | -5  | 36 | 39 | 7    | 6  | 5  | 21 | 14 | 20    | 4     | 3  | 9  | 15 | 25 | 11    |
| 15. Sabadell       | 34    | 31    | -3  | 28 | 42 | 7    | 5  | 5  | 20 | 21 | 19    | 2     | 8  | 7  | 8  | 21 | 12    |
| 16. Salamanca      | 34    | 30    | -4  | 39 | 34 | 8    | 7  | 2  | 30 | 13 | 23    | 1     | 5  | 11 | 9  | 21 | 7     |
| 17. Las Palmas     | 34    | 30    | -4  | 31 | 39 | 8    | 5  | 4  | 19 | 10 | 21    | 0     | 9  | 8  | 12 | 29 | 9     |
| 18. Palamós        | 34    | 30    | -4  | 26 | 40 | 6    | 8  | 3  | 18 | 14 | 20    | 2     | 6  | 9  | 8  | 26 | 10    |
| 19. Jerez          | 34    | 24    | -10 | 32 | 48 | 5    | 8  | 4  | 21 | 14 | 18    | 1     | 4  | 12 | 11 | 34 | 6     |
| 20. Levante        | 34    | 24    | -10 | 23 | 45 | 4    | 9  | 4  | 13 | 13 | 17    | 1     | 5  | 11 | 10 | 32 | 7     |

|             | ALBACETE | AVILES | BILBAO ATH. | CELTA | DEPORTIVO | EIBAR | ELCHE | FIGUERAS | JEREZ | LAS PALMAS | LERIDA | LEVANTE | MALAGA | MURCIA | ORIHUELA | PALAMOS | RAYO | SABADELL | SALAMANCA | SESTAO |
|-------------|----------|--------|-------------|-------|-----------|-------|-------|----------|-------|------------|--------|---------|--------|--------|----------|---------|------|----------|-----------|--------|
| ALBACETE    | 0-0      | 1-1    | 2-0         | 2-1   | 2-1       | 5-1   | 0-0   | 4-1      | 2-0   | 3-1        | 2-2    | 2-2     | 0-0    | 2-0    | 1-1      | 0-0     | 0-0  | 0-0      | 0-0       | 0-0    |
| AVILES      | 1-2      | 0-0    | 0-0         | 1-1   | 2-1       | 3-2   | 0-0   | 5-0      | 2-0   | 1-0        | 3-3    | 0-0     | 1-1    | 1-1    | 1-0      | 1-1     | 1-1  | 1-1      | 1-1       | 1-1    |
| BILBAO ATH. | 2-0      | 2-0    | 1-1         | 3-1   | 1-1       | 2-0   | 0-0   | 2-1      | 1-0   | 1-2        | 2-1    | 1-1     | 2-0    | 1-1    | 1-0      | 1-1     | 0-2  | 1-0      | 1-1       | 0-2    |
| CELTA       | 0-0      | 1-1    | 0-0         | 2-1   | 1-1       | 1-0   | 1-0   | 1-1      | 2-1   | 0-0        | 0-2    | 2-0     | 1-2    | 2-2    | 0-0      | 1-0     | 1-1  | 1-0      | 1-1       | 1-1    |
| DEPORTIVO   | 2-1      | 1-0    | 2-1         | 3-0   | 2-3       | 2-0   | 2-1   | 2-0      | 0-0   | 5-0        | 1-0    | 1-0     | 3-0    | 3-0    | 4-2      | 2-1     | 0-0  | 0-0      | 0-0       | 0-0    |
| EIBAR       | 0-3      | 0-0    | 0-1         | 0-0   | 2-2       | 1-1   | 0-0   | 1-1      | 2-2   | 3-0        | 3-1    | 1-0     | 1-0    | 1-0    | 1-1      | 1-0     | 1-1  | 2-0      | 0-1       | 0-1    |
| ELCHE       | 2-0      | 2-0    | 6-0         | 0-1   | 0-0       | 0-0   | 2-1   | 1-0      | 0-0   | 0-0        | 0-1    | 3-2     | 0-1    | 1-4    | 1-3      | 2-0     | 0-0  | 1-1      | 1-1       | 1-1    |
| FIGUERAS    | 3-1      | 0-2    | 5-1         | 1-0   | 1-0       | 1-1   | 0-1   | 3-1      | 1-1   | 2-1        | 0-1    | 2-1     | 1-1    | 0-0    | 2-0      | 3-0     | 2-0  | 0-0      | 0-0       | 2-0    |
| JEREZ       | 1-2      | 1-0    | 1-1         | 3-0   | 0-0       | 1-2   | 0-2   | 0-0      | 0-0   | 2-0        | 1-1    | 4-1     | 3-0    | 2-2    | 1-2      | 1-1     | 0-0  | 0-0      | 0-0       | 0-0    |
| LAS PALMAS  | 0-1      | 2-0    | 1-1         | 1-1   | 2-1       | 1-0   | 0-1   | 0-2      | 3-1   | 2-0        | 1-0    | 3-0     | 0-0    | 1-1    | 0-0      | 2-0     | 0-1  | 0-0      | 0-0       | 0-1    |
| LERIDA      | 1-0      | 2-1    | 2-1         | 2-0   | 2-0       | 1-1   | 3-1   | 1-1      | 2-1   | 2-0        | 1-1    | 2-2     | 0-0    | 1-0    | 0-1      | 1-0     | 1-1  | 1-0      | 1-0       | 1-1    |
| LEVANTE     | 0-2      | 0-0    | 1-1         | 1-1   | 0-0       | 3-1   | 0-1   | 2-3      | 2-0   | 1-3        | 1-1    | 0-0     | 0-0    | 0-0    | 0-0      | 0-0     | 1-0  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |
| MALAGA      | 3-2      | 1-0    | 1-0         | 1-1   | 1-2       | 2-0   | 0-0   | 3-0      | 1-1   | 0-1        | 4-1    | 1-1     | 5-0    | 1-0    | 4-2      | 1-0     | 1-0  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |
| MURCIA      | 2-0      | 1-1    | 1-1         | 3-2   | 1-0       | 2-1   | 3-0   | 0-0      | 2-1   | 1-0        | 2-0    | 1-1     | 3-0    | 1-1    | 4-0      | 2-1     | 3-1  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |
| ORIHUELA    | 0-0      | 4-0    | 3-1         | 0-0   | 1-0       | 3-0   | 1-1   | 2-2      | 1-0   | 3-0        | 1-1    | 1-2     | 1-0    | 2-4    | 1-1      | 2-0     | 1-0  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |
| PALAMOS     | 1-1      | 0-1    | 0-0         | 3-2   | 1-1       | 1-0   | 3-2   | 2-0      | 1-0   | 0-0        | 0-0    | 0-1     | 4-1    | 1-1    | 0-0      | 0-3     | 1-1  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |
| RAYO        | 1-1      | 0-2    | 0-0         | 2-1   | 0-3       | 0-0   | 1-1   | 1-0      | 4-0   | 1-4        | 2-2    | 1-1     | 2-0    | 0-0    | 0-0      | 0-0     | 2-0  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |
| SABADELL    | 0-4      | 1-0    | 2-0         | 1-0   | 1-2       | 0-2   | 2-1   | 3-2      | 0-0   | 2-3        | 1-1    | 1-0     | 1-2    | 1-1    | 2-2      | 1-0     | 1-1  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |
| SALAMANCA   | 0-1      | 3-0    | 1-1         | 1-0   | 2-2       | 2-2   | 2-0   | 3-0      | 4-1   | 1-1        | 0-0    | 1-1     | 3-0    | 0-2    | 4-0      | 2-2     | 1-0  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |
| SESTAO      | 0-0      | 2-0    | 1-1         | 0-0   | 0-0       | 0-0   | 0-0   | 1-1      | 1-1   | 0-1        | 2-0    | 0-0     | 1-1    | 1-0    | 2-1      | 0-0     | 1-1  | 1-0      | 1-0       | 1-0    |

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES



# MARCADOR 2ª DIVISION B

# RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

|                  | TOTAL |        |       | CASA |    |    | FUERA |    |       |
|------------------|-------|--------|-------|------|----|----|-------|----|-------|
|                  | J.    | Ptos.  | F. C. | G.   | E. | P. | F.    | C. | Ptos. |
| 1. Real Madrid   | 38    | 53 +15 | 44 25 | 15   | 3  | 1  | 33    | 13 | 33    |
| 2. Lugo          | 38    | 47 +9  | 38 23 | 10   | 6  | 3  | 26    | 11 | 26    |
| 3. Compostela    | 38    | 47 +9  | 44 31 | 12   | 5  | 2  | 26    | 9  | 29    |
| 4. Getafe        | 38    | 45 +7  | 45 24 | 12   | 6  | 1  | 34    | 9  | 30    |
| 5. Leganés       | 38    | 43 +5  | 38 27 | 8    | 11 | 0  | 24    | 8  | 27    |
| 6. Palencia      | 38    | 43 +5  | 34 28 | 10   | 8  | 1  | 21    | 6  | 28    |
| 7. At. Madrid    | 38    | 41 +3  | 51 44 | 10   | 7  | 2  | 28    | 15 | 27    |
| 8. Orense        | 38    | 41 +3  | 40 36 | 11   | 6  | 2  | 26    | 12 | 28    |
| 9. Leonesa       | 38    | 40 +2  | 40 38 | 9    | 9  | 1  | 22    | 10 | 27    |
| 10. Vetusta      | 38    | 39 +1  | 42 44 | 12   | 1  | 6  | 30    | 21 | 25    |
| 11. Avila        | 38    | 39 +1  | 32 26 | 7    | 10 | 2  | 22    | 11 | 24    |
| 12. Sporting At. | 38    | 38     | 49 48 | 11   | 7  | 1  | 36    | 17 | 29    |
| 13. Endesa-A.P.  | 38    | 38     | 42 36 | 8    | 10 | 1  | 29    | 13 | 26    |
| 14. Pontevedra   | 38    | 35 -3  | 28 33 | 6    | 10 | 3  | 15    | 10 | 22    |
| 15. Ponferradina | 38    | 35 -3  | 32 38 | 8    | 8  | 3  | 21    | 13 | 24    |
| 16. Cambados     | 38    | 32 -6  | 32 42 | 11   | 4  | 4  | 19    | 8  | 26    |
| 17. Pegasus      | 38    | 30 -8  | 29 47 | 4    | 10 | 5  | 15    | 16 | 18    |
| 18. Langreo      | 38    | 29 -9  | 31 51 | 8    | 6  | 5  | 21    | 15 | 22    |
| 19. Mostoles     | 38    | 28 -10 | 26 41 | 5    | 9  | 5  | 16    | 14 | 19    |
| 20. Alcalá       | 38    | 17 -21 | 22 57 | 6    | 3  | 10 | 17    | 27 | 15    |

|                    | TOTAL |        |       | CASA |    |    | FUERA |    |       |
|--------------------|-------|--------|-------|------|----|----|-------|----|-------|
|                    | J.    | Ptos.  | F. C. | G.   | E. | P. | F.    | C. | Ptos. |
| 1. Racing          | 38    | 54 +16 | 67 32 | 14   | 4  | 1  | 42    | 15 | 32    |
| 2. Alavés          | 38    | 52 +14 | 61 28 | 13   | 4  | 2  | 35    | 10 | 30    |
| 3. At. Osasuna     | 38    | 48 +10 | 61 32 | 12   | 5  | 2  | 39    | 9  | 29    |
| 4. R. Sociedad     | 38    | 47 +9  | 52 31 | 11   | 6  | 2  | 32    | 11 | 28    |
| 5. Dep. Aragón     | 38    | 44 +6  | 59 36 | 11   | 4  | 4  | 36    | 14 | 26    |
| 6. Leonesa         | 38    | 41 +3  | 38 31 | 10   | 4  | 5  | 23    | 12 | 24    |
| 7. Andorra         | 38    | 40 +2  | 41 34 | 11   | 5  | 3  | 30    | 14 | 27    |
| 8. Baracaldo       | 38    | 40 +2  | 37 34 | 6    | 9  | 4  | 20    | 12 | 21    |
| 9. Basconia        | 38    | 40 +2  | 35 36 | 7    | 11 | 1  | 23    | 15 | 25    |
| 10. Mollerusa      | 38    | 39 +1  | 51 36 | 11   | 4  | 4  | 29    | 10 | 26    |
| 11. Numancia       | 38    | 38     | 45 41 | 11   | 6  | 2  | 30    | 12 | 28    |
| 12. Torrelavega    | 38    | 36 -2  | 33 40 | 7    | 8  | 4  | 20    | 15 | 22    |
| 13. Huesca         | 38    | 34 -4  | 39 51 | 10   | 3  | 6  | 27    | 23 | 23    |
| 14. Binéfar        | 38    | 34 -4  | 31 39 | 9    | 4  | 6  | 18    | 12 | 22    |
| 15. Santurce       | 38    | 32 -6  | 29 43 | 7    | 8  | 4  | 21    | 15 | 22    |
| 16. Izarra         | 38    | 31 -7  | 34 56 | 5    | 7  | 7  | 22    | 28 | 17    |
| 17. Endesa-Andorra | 38    | 30 -8  | 24 42 | 3    | 12 | 4  | 13    | 14 | 18    |
| 18. Durango        | 38    | 30 -8  | 23 43 | 7    | 7  | 5  | 14    | 15 | 21    |
| 19. Mirandés       | 38    | 30 -8  | 21 43 | 5    | 9  | 5  | 10    | 13 | 19    |
| 20. Teruel         | 38    | 20 -18 | 29 82 | 2    | 5  | 12 | 13    | 44 | 9     |

|                  | TOTAL |        |       | CASA |    |    | FUERA |    |       |
|------------------|-------|--------|-------|------|----|----|-------|----|-------|
|                  | J.    | Ptos.  | F. C. | G.   | E. | P. | F.    | C. | Ptos. |
| 1. Badajoz       | 38    | 56 +18 | 72 23 | 14   | 5  | 0  | 47    | 8  | 33    |
| 2. Recreativo    | 38    | 51 +13 | 50 22 | 12   | 4  | 3  | 35    | 12 | 28    |
| 3. Córdoba       | 38    | 51 +13 | 52 30 | 13   | 6  | 0  | 33    | 13 | 32    |
| 4. Mérida        | 38    | 49 +11 | 50 28 | 12   | 6  | 1  | 27    | 9  | 30    |
| 5. Granada       | 38    | 47 +9  | 49 29 | 11   | 6  | 2  | 31    | 11 | 28    |
| 6. Melilla       | 38    | 45 +7  | 40 28 | 10   | 6  | 3  | 24    | 11 | 26    |
| 7. Ceuta         | 38    | 38     | 37 47 | 11   | 5  | 3  | 26    | 13 | 27    |
| 8. Fuengirola    | 38    | 37 -1  | 26 34 | 7    | 7  | 5  | 13    | 11 | 21    |
| 9. Estepona      | 38    | 37 -1  | 24 33 | 8    | 9  | 2  | 16    | 8  | 25    |
| 10. Valdepeñas   | 38    | 35 -3  | 38 44 | 10   | 7  | 2  | 29    | 14 | 27    |
| 11. Betis        | 38    | 34 -4  | 49 49 | 9    | 3  | 7  | 31    | 21 | 21    |
| 12. Sanluqueño   | 38    | 34 -4  | 26 38 | 8    | 6  | 5  | 17    | 10 | 22    |
| 13. Extremadura  | 38    | 33 -5  | 30 42 | 8    | 6  | 5  | 17    | 14 | 22    |
| 14. Marino       | 38    | 33 -5  | 37 51 | 9    | 7  | 3  | 29    | 19 | 25    |
| 15. Los Boliches | 38    | 33 -5  | 30 46 | 7    | 8  | 4  | 21    | 17 | 22    |
| 16. Linense      | 38    | 31 -7  | 39 48 | 7    | 5  | 7  | 19    | 15 | 19    |
| 17. Toledo       | 38    | 31 -7  | 32 47 | 8    | 5  | 6  | 22    | 18 | 21    |
| 18. Sevilla At.  | 38    | 29 -9  | 38 50 | 6    | 6  | 7  | 25    | 22 | 18    |
| 19. Telde        | 38    | 28 -10 | 38 58 | 9    | 3  | 7  | 25    | 22 | 21    |
| 20. Las Palmas   | 38    | 28 -10 | 34 44 | 4    | 8  | 7  | 17    | 19 | 16    |

|                | TOTAL |        |       | CASA |    |    | FUERA |    |       |
|----------------|-------|--------|-------|------|----|----|-------|----|-------|
|                | J.    | Ptos.  | F. C. | G.   | E. | P. | F.    | C. | Ptos. |
| 1. Manlleu     | 38    | 49 +11 | 55 39 | 12   | 6  | 1  | 34    | 16 | 30    |
| 2. Barcelona   | 38    | 49 +11 | 64 35 | 12   | 4  | 3  | 34    | 12 | 28    |
| 3. Cartagena   | 38    | 49 +11 | 48 29 | 11   | 5  | 3  | 30    | 13 | 27    |
| 4. Alcoyano    | 38    | 48 +10 | 66 39 | 14   | 3  | 2  | 46    | 13 | 31    |
| 5. Hércules    | 38    | 48 +10 | 48 29 | 9    | 7  | 3  | 16    | 10 | 25    |
| 6. Hospitalet  | 38    | 47 +9  | 59 32 | 10   | 6  | 3  | 41    | 17 | 26    |
| 7. Girona      | 38    | 47 +9  | 47 32 | 14   | 3  | 2  | 35    | 15 | 31    |
| 8. Alcira      | 38    | 42 +4  | 45 37 | 11   | 4  | 4  | 27    | 17 | 26    |
| 9. Gandía      | 38    | 41 +3  | 57 46 | 11   | 3  | 5  | 33    | 19 | 25    |
| 10. Benidorm   | 38    | 40 +2  | 46 35 | 9    | 6  | 4  | 27    | 13 | 24    |
| 11. Torrevieja | 38    | 37 -1  | 48 46 | 10   | 7  | 2  | 34    | 18 | 27    |
| 12. Sp. Mahón  | 38    | 37 -1  | 45 50 | 11   | 5  | 3  | 33    | 18 | 27    |
| 13. San Andrés | 38    | 35 -3  | 41 42 | 9    | 7  | 3  | 27    | 13 | 25    |
| 14. Torrent    | 38    | 34 -4  | 34 50 | 6    | 10 | 3  | 20    | 15 | 22    |
| 15. Yeclano    | 38    | 32 -6  | 55 64 | 8    | 5  | 6  | 31    | 30 | 21    |
| 16. Tomelloso  | 38    | 32 -6  | 31 44 | 6    | 4  | 9  | 14    | 25 | 16    |
| 17. Mallorca   | 38    | 30 -8  | 44 60 | 10   | 3  | 6  | 31    | 25 | 23    |
| 18. Eldense    | 38    | 29 -9  | 34 43 | 5    | 8  | 6  | 17    | 16 | 18    |
| 19. Manacor    | 38    | 18 -20 | 30 96 | 5    | 5  | 9  | 18    | 32 | 15    |
| 20. Olímpic    | 38    | 16 -22 | 28 77 | 5    | 4  | 10 | 15    | 25 | 14    |

### GRUPO I

|              |     |              |
|--------------|-----|--------------|
| Orense       | 3-0 | Alcalá       |
| Mostoles     | 0-2 | Leganés      |
| Pontevedra   | 0-1 | Palencia     |
| Sporting At. | 1-1 | Ponferradina |
| At. Madrid   | 3-1 | Langreo      |
| Avila        | 0-0 | Real Madrid  |
| Leonesa      | 0-0 | Vetusta      |
| Endesa-A.P.  | 4-4 | Cambados     |
| Getafe       | 3-0 | Compostela   |
| Pegasus      | 0-1 | Lugo         |

El Getafe no dio lugar a sorpresas. Debía ganar, y ganó, asegurándose el play-off. El Leganés, a pesar de su triunfo, no pudo entrar los cuatro mejores. En la parte baja, descienden tres equipos madrileños, Alcalá, Mostoles y Pegasus, a los que acompaña el Langreo. El decimosexto clasificado, el Cambados, finalmente consiguió salvar la categoría.

### GRUPO II

|             |     |                |
|-------------|-----|----------------|
| Racing      | 2-1 | Basconia       |
| Izarra      | 2-2 | Endesa-Andorra |
| At. Osasuna | 0-0 | Lemona         |
| Alavés      | 2-1 | Santurce       |
| Binéfar     | 2-1 | Durango        |
| Mollerusa   | 0-0 | Numancia       |
| Baracaldo   | 4-0 | Mirandés       |
| Huesca      | 1-0 | Andorra        |
| Teruel      | 2-1 | R. Sociedad    |
| Dep. Aragón | 2-0 | Torrelavega    |

El Racing se ha proclamado campeón del Grupo al vencer al Basconia por dos goles a uno. El Izarra, que ha tenido una gran reacción en el último tramo de la Liga, ha tenido la malísima suerte de ser el peor decimosexto de los cuatro Grupos. Así, descienden a Tercera Izarra, End. Andorra, Teruel, Durango y Mirandés.

### GRUPO III

|              |     |             |
|--------------|-----|-------------|
| Marino       | 0-0 | Estepona    |
| Recreativo   | 2-0 | Melilla     |
| Los Boliches | 3-2 | Betis       |
| Valdepeñas   | 1-1 | Fuengirola  |
| Córdoba      | 3-1 | Extremadura |
| Mérida       | 1-1 | Badajoz     |
| Granada      | 2-0 | Sanluqueño  |
| Sevilla At.  | 1-3 | Ceuta       |
| Linense      | 3-1 | Toledo      |
| Telde        | 2-1 | Las Palmas  |

Se deshojó la margarita, y finalmente son Toledo y Sevilla Atlético quienes acompañan a Telde y Las Palmas a Tercera. En La Línea se vivió una jornada emocionante, ya que el empate en el último minuto de Endesa en campo del Izarra otorgó la salvación a la Balona, que había vencido brillantemente al Toledo por tres tantos a uno.

### GRUPO IV

|            |     |            |
|------------|-----|------------|
| Alcoyano   | 2-0 | Benidorm   |
| Sp. Mahón  | 2-1 | Yeclano    |
| Eldense    | 1-2 | Torrevieja |
| Alcira     | 3-0 | Torrent    |
| Tomelloso  | 0-3 | Barcelona  |
| Hospitalet | 0-0 | Girona     |
| Manlleu    | 0-0 | Gandía     |
| Manacor    | 3-2 | Olimpico   |
| Mallorca   | 3-1 | San Andrés |
| Hércules   | 0-3 | Cartagena  |

Manlleu, Barcelona, Cartagena y Alcoyano son los cuatro equipos que disputarán el play-off de ascenso. El Alcoyano, sexto en la clasificación hasta ayer, tras derrotar al Benidorm, se vio favorecido por la derrota del Cartagena y el empate entre el Girona y el Hospitalet. El gol-average particular con el Hércules le ha dado la clasificación.

|              | ALCALA | AVILA | CAMBADOS | COMPOSTELA | ENDESA P. | GETAFE | LANGREO | LEONESA | LUGO | AT. MADRID | MOSTOLES | ORENSE | PALENCIA | PEGASO | PONFERRADINA | PONTEVEDRA | R. MADRID | SPORTING AT. | VETUSTA |   |
|--------------|--------|-------|----------|------------|-----------|--------|---------|---------|------|------------|----------|--------|----------|--------|--------------|------------|-----------|--------------|---------|---|
| ALCALA       | ■      | 1-3   | 3-2      | 2-3        | 0-4       | 0-3    | 1-1     | 0-1     | 2-0  | 0-1        | 0-2      | 4-0    | 1-1      | 0-1    | 1-0          | 0-2        | 1-0       | 0-0          | 1-0     |   |
| AVILA        | 1-0    | ■     | 3-0      | 2-0        | 1-1       | 1-1    | 1-0     | 1-1     | 1-0  | 0-0        | 1-1      | 2-0    | 0-0      | 1-1    | 1-2          | 1-1        | 1-0       | 1-0          | 1-0     |   |
| CAMBADOS     | 1-0    | 1-0   | ■        | 0-1        | 1-0       | 2-0    | 1-0     | 2-1     | 1-0  | 0-0        | 2-1      | 0-1    | 0-0      | 0-0    | 1-4          | 1-0        | 0-0       | 2-1          | 0-1     |   |
| COMPOSTELA   | 1-0    | 0-0   | 2-0      | ■          | 1-1       | 0-0    | 2-1     | 2-0     | 0-2  | 1-2        | 1-0      | 1-0    | 1-1      | 1-2    | 1-0          | 1-0        | 1-0       | 0-2          | 1-0     |   |
| ENDESA P.    | 2-1    | 0-0   | 4-4      | 3-1        | ■         | 0-0    | 4-0     | 1-1     | 0-0  | 1-1        | 0-2      | 1-0    | 1-0      | 2-0    | 1-1          | 3-0        | 0-0       | 0-0          | 1-1     |   |
| GETAFE       | 3-1    | 2-0   | 0-0      | 3-0        | 2-0       | ■      | 4-0     | 1-1     | 2-2  | 1-1        | 1-0      | 0-0    | 5-1      | 2-0    | 0-1          | 1-1        | 3-0       | 1-0          | 1-2     |   |
| LANGREO      | 3-0    | 0-0   | 2-1      | 1-0        | 1-0       | 0-2    | ■       | 2-0     | 0-0  | 1-2        | 2-5      | 4-0    | 1-1      | 0-0    | 0-0          | 0-0        | 0-0       | 3-2          | 1-0     |   |
| LEONESA      | 2-0    | 1-1   | 1-0      | 1-1        | 0-0       | 1-1    | 2-2     | ■       | 2-0  | 0-0        | 3-0      | 1-1    | 1-0      | 4-1    | 3-0          | 0-0        | 0-0       | 0-0          | 1-1     |   |
| LUGO         | 1-1    | 1-1   | 1-0      | 0-0        | 3-0       | 1-0    | 1-3     | 0-0     | ■    | 0-0        | 1-0      | 1-0    | 0-0      | 3-2    | 0-0          | 1-1        | 1-2       | 1-0          | 0-0     |   |
| AT. MADRID   | 1-0    | 0-0   | 3-0      | 1-1        | 1-2       | 1-1    | 1-3     | 1-0     | 0-0  | ■          | 3-1      | 4-0    | 1-1      | 0-2    | 1-1          | 1-0        | 0-1       | 1-2          | 1-0     |   |
| MOSTOLES     | 2-0    | 1-1   | 1-1      | 0-2        | 1-1       | 0-0    | 1-1     | 1-1     | 1-1  | 2-0        | ■        | 1-1    | 1-2      | 0-0    | 3-3          | 1-1        | 0-0       | 0-0          | 0-0     |   |
| ORENSE       | 0-0    | 0-0   | 3-0      | 2-0        | 1-0       | 1-2    | 0-0     | 0-0     | 0-2  | 1-0        | 2-0      | ■      | 2-1      | 0-0    | 1-1          | 0-0        | 0-0       | 1-1          | 2-0     |   |
| PALENCIA     | 1-0    | 1-1   | 0-0      | 1-1        | 1-0       | 0-0    | 3-0     | 0-0     | 1-1  | 2-0        | 1-0      | 1-0    | ■        | 1-0    | 2-1          | 2-0        | 0-0       | 1-1          | 3-0     |   |
| PEGASO       | 2-1    | 0-0   | 1-1      | 0-1        | 0-0       | 0-0    | 1-0     | 1-1     | 1-0  | 1-0        | 0-2      | 1-0    | 2-2      | 2-0    | ■            | 0-0        | 3-2       | 0-0          | 1-2     |   |
| PONFERRADINA | 1-0    | 1-0   | 1-0      | 2-0        | 0-0       | 2-1    | 2-2     | 1-2     | 3-2  | 0-1        | 3-1      | 0-0    | 3-0      | 0-0    | 1-1          | ■          | 0-0       | 1-1          | 1-1     |   |
| PONTEVEDRA   | 1-0    | 0-1   | 1-1      | 0-0        | 1-1       | 1-0    | 3-1     | 0-0     | 1-1  | 1-0        | 0-0      | 1-0    | 0-0      | 0-1    | 1-1          | 2-1        | ■         | 0-2          | 3-0     |   |
| REAL MADRID  | 3-1    | 1-0   | 2-1      | 2-1        | 1-1       | 1-0    | 1-0     | 0-0     | 4-2  | 0-0        | 2-0      | 1-0    | 3-2      | 1-1    | 0-3          | 1-2        | 1-2       | ■            | 3-0     |   |
| SPORTING AT. | 1-2    | 1-4   | 0-0      | 1-2        | 1-1       | 1-0    | 1-1     | 5-1     | 0-0  | 1-1        | 1-5      | 1-0    | 1-2      | 2-2    | 3-3          | 2-0        | 1-1       | 4-2          | ■       |   |
| VETUSTA      | 1-0    | 3-1   | 1-0      | 1-3        | 2-0       | 1-0    | 1-2     | 1-3     | 0-2  | 1-0        | 1-1      | 4-2    | 0-0      | 0-4    | 1-2          | 6-0        | 2-1       | 0-4          | 1-0     | ■ |



# Pásese de la raya.

EN NISSAN PENSAMOS QUE AUNQUE USTED TENGA QUE TRANSPORTAR HASTA 940 KG. DE CARGA Ó 5 PERSONAS, NO TIENE POR QUÉ RENUNCIAR A LAS VENTAJAS DE TODO UN COCHE. POR ELLO HEMOS CREADO LA VANETTE.

BÁSICAMENTE HEMOS MEJORADO LA MANIOBRABILIDAD, EL RADIO DE GIRO, LA ACCESIBILIDAD Y LA VISIBILIDAD DE UN TURISMO Y LE HEMOS AÑADIDO MÁS DE 4,9 M DE SENTIDO COMÚN.

PARA QUE, DE LUNES A VIERNES, USTED DISPONGA DE UNA GRAN FURGONETA Y,

LOS FINES DE SEMANA, DE TODO UN COCHE. NO SE QUEDE A MEDIO CAMINO. ADEMÁS, AHORA SU VANETTE INCORPORA DE SERIE EL SISTEMA PARA FINANCIAR LA COMPRA DE SU VANETTE MÁS INTELIGENTE Y RENTABLE DEL MERCADO.

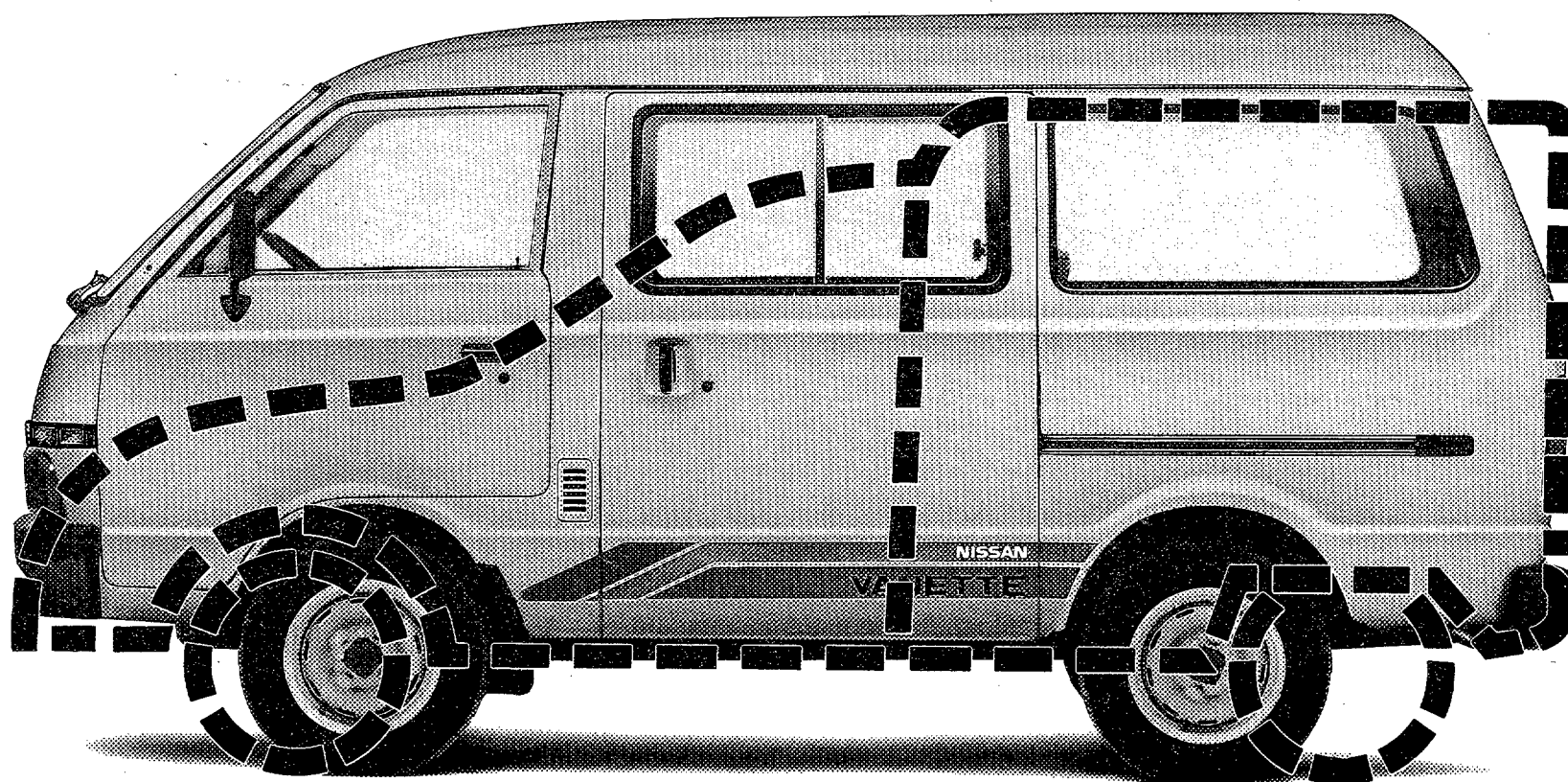
**NISSAN FINANCIACIÓN** Y **NISSAN LEASING** LE GARANTIZAN UNA FINANCIACIÓN A SU MEDIDA. VENGA A VERNOS. LE INTERESA.

P.V.P. RECOMENDADO  
DESDE 1.235.600 PTS.,  
IVA Y TRANSPORTE  
INCLUIDO.

## VANETTE



Sólo hay un camino: ser los mejores.



LORENTE-MUSSONS

Precio válido únicamente en península y Baleares.



## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

## JORNADA

38

## Acabó la Liga Regular

Concluyó por fin la temporada en algunos Grupos, ya que en otros, la climatología en el Navarro-Riojano, el plante arbitral en el Cantábrio y otras circunstancias adversas, hicieron que faltan partidos por disputar.

Ya están definidas por tanto las posiciones en la mayoría de los Grupos de cara al play-off de ascenso a Segunda división B. Hoy, en la sede de la Federación Española de Fútbol se celebrará un sorteo para delimitar los cruces y los grupos que optarán a una plaza en la categoría de bronce del fútbol español. Recordemos que se formarán diecisiete grupos de cuatro equipos, de los que sólo el campeón de cada grupo ascenderá a superior categoría.

## GRUPO IV

|            |     |              |
|------------|-----|--------------|
| Aurrerá O. | 2-1 | Zalla        |
| Elgoibar   | 2-1 | Hernani      |
| Tolosa     | 0-1 | Guecho       |
| Zarauz     | 0-1 | Mondragón    |
| Bermeo     | 0-0 | Galdacano    |
| Larramendi | 2-3 | Guernica     |
| Mungüia    | 6-0 | Pasajes      |
| Arenas G.  | 0-0 | Touring      |
| Amorebieta | 1-0 | Aurrerá Vit. |
| Sodupe     | 2-2 | Real Unión   |

## J. G. E. P. F. C. Ptos.

|    |              |    |    |    |    |    |    |    |     |
|----|--------------|----|----|----|----|----|----|----|-----|
| 1  | Hernani      | 38 | 20 | 10 | 8  | 58 | 40 | 50 | +12 |
| 2  | Elgoibar     | 38 | 19 | 10 | 9  | 50 | 32 | 48 | +10 |
| 3  | Tolosa       | 38 | 18 | 11 | 9  | 52 | 29 | 47 | -9  |
| 4  | Amorebieta   | 38 | 18 | 11 | 9  | 51 | 35 | 47 | -9  |
| 5  | Mungüia      | 38 | 16 | 13 | 9  | 50 | 34 | 45 | +7  |
| 6  | Guecho       | 38 | 12 | 18 | 8  | 35 | 28 | 42 | +4  |
| 7  | Aurrerá O.   | 38 | 14 | 12 | 12 | 42 | 37 | 40 | +2  |
| 8  | Galdacano    | 38 | 13 | 13 | 12 | 43 | 45 | 39 | +1  |
| 9  | Mondragón    | 38 | 12 | 13 | 13 | 37 | 33 | 37 | -1  |
| 10 | Zalla        | 38 | 15 | 7  | 16 | 41 | 42 | 37 | -1  |
| 11 | Arenas G.    | 38 | 12 | 13 | 13 | 28 | 37 | 37 | -1  |
| 12 | Sodupe       | 38 | 10 | 16 | 12 | 34 | 38 | 36 | -2  |
| 13 | Guernica     | 38 | 12 | 12 | 14 | 37 | 46 | 36 | -2  |
| 14 | Bermeo       | 38 | 15 | 5  | 18 | 39 | 46 | 35 | -3  |
| 15 | Pasajes      | 38 | 9  | 17 | 12 | 22 | 37 | 35 | -3  |
| 16 | Real Unión   | 38 | 10 | 14 | 14 | 34 | 40 | 34 | -4  |
| 17 | Aurrerá Vit. | 38 | 12 | 9  | 17 | 42 | 46 | 33 | -5  |
| 18 | Touring      | 38 | 9  | 12 | 17 | 28 | 30 | 30 | -8  |
| 19 | Zarauz       | 38 | 9  | 8  | 21 | 30 | 47 | 26 | -12 |
| 20 | Larramendi   | 38 | 5  | 16 | 17 | 33 | 56 | 26 | -12 |

## GRUPO VIII

|             |     |               |
|-------------|-----|---------------|
| Segoviana   | 3-3 | La Bañeza     |
| Benavente   | 2-2 | Monterrey     |
| Fabero      | 1-1 | Aguilar       |
| Hullera     | 1-0 | Arandina      |
| Almazán     | 1-0 | G. Medinense  |
| Bembibre    | 1-1 | At. Burgalés  |
| Endesa      | 0-0 | Valladolid P. |
| Brievaca    | 4-0 | Lermeño       |
| Salmantino  | 0-2 | Zamora        |
| At. Astorga | 2-1 | Whisky Dyc    |

## J. G. E. P. F. C. Ptos.

|    |               |    |    |    |    |    |     |    |     |
|----|---------------|----|----|----|----|----|-----|----|-----|
| 1  | Valladolid P. | 38 | 27 | 5  | 6  | 97 | 28  | 59 | +21 |
| 2  | Zamora        | 38 | 24 | 8  | 6  | 79 | 25  | 56 | +18 |
| 3  | Almazán       | 38 | 20 | 9  | 9  | 58 | 39  | 49 | +11 |
| 4  | At. Burgalés  | 38 | 21 | 4  | 13 | 52 | 37  | 46 | +8  |
| 5  | Lermeño       | 38 | 17 | 10 | 11 | 66 | 45  | 44 | +6  |
| 6  | Hullera       | 38 | 18 | 8  | 12 | 56 | 44  | 44 | +6  |
| 7  | Whisky Dyc    | 38 | 15 | 13 | 10 | 57 | 36  | 43 | +5  |
| 8  | At. Astorga   | 38 | 18 | 6  | 14 | 54 | 43  | 42 | +2  |
| 9  | G. Medinense  | 38 | 15 | 12 | 11 | 46 | 36  | 42 | +4  |
| 10 | Salmantino    | 38 | 17 | 7  | 14 | 59 | 45  | 41 | +3  |
| 11 | La Bañeza     | 38 | 12 | 15 | 11 | 48 | 50  | 39 | +1  |
| 12 | Endesa        | 38 | 11 | 15 | 12 | 47 | 42  | 37 | -1  |
| 13 | Arandina      | 38 | 12 | 11 | 15 | 45 | 53  | 35 | -3  |
| 14 | Fabero        | 38 | 11 | 10 | 17 | 44 | 61  | 32 | -4  |
| 15 | Segoviana     | 38 | 10 | 12 | 16 | 51 | 68  | 32 | -6  |
| 16 | Bembibre      | 38 | 10 | 11 | 17 | 42 | 58  | 31 | -7  |
| 17 | Brievaca      | 38 | 10 | 10 | 18 | 37 | 57  | 30 | -8  |
| 18 | Benavente     | 38 | 9  | 11 | 18 | 41 | 69  | 29 | -9  |
| 19 | Monterrey     | 38 | 6  | 11 | 27 | 38 | 103 | 17 | -21 |
| 20 | Aguilar       | 38 | 3  | 6  | 29 | 30 | 108 | 12 | -26 |

## GRUPO XIII

|              |     |             |
|--------------|-----|-------------|
| Unión At.    | 0-4 | Roldán      |
| Ciezo        | 3-0 | Algar       |
| Olimpico     | 1-0 | Naval       |
| Aguilas      | 1-1 | Fuente A.   |
| Barinas      | 0-0 | Alberca     |
| Imperial     | 3-1 | San Miguel  |
| Santomera    | 1-0 | Lorca       |
| Mar Menor    | 2-0 | Abarán      |
| Torrepacheco | 2-3 | Ciezo Prom. |
| Jumilla      | 0-1 | Cehegin     |

## J. G. E. P. F. C. Ptos.

|    |              |    |    |    |    |    |     |    |     |
|----|--------------|----|----|----|----|----|-----|----|-----|
| 1  | Roldán       | 38 | 24 | 10 | 4  | 77 | 27  | 58 | +20 |
| 2  | Imperial     | 38 | 22 | 12 | 4  | 77 | 24  | 56 | +18 |
| 3  | Mar Menor    | 38 | 19 | 12 | 7  | 62 | 34  | 50 | +12 |
| 4  | Aguilas      | 38 | 18 | 13 | 7  | 68 | 31  | 49 | +11 |
| 5  | Algar        | 38 | 17 | 13 | 8  | 48 | 38  | 47 | +9  |
| 6  | Santomera    | 38 | 17 | 12 | 9  | 52 | 33  | 46 | +8  |
| 7  | Alberca      | 38 | 17 | 11 | 10 | 50 | 36  | 45 | +7  |
| 8  | Fuente A.    | 38 | 16 | 13 | 9  | 54 | 46  | 45 | +7  |
| 9  | Ciezo Prom.  | 38 | 15 | 10 | 13 | 42 | 42  | 40 | +2  |
| 10 | San Miguel   | 38 | 13 | 14 | 11 | 36 | 37  | 40 | +2  |
| 11 | Lorca        | 38 | 13 | 13 | 12 | 36 | 30  | 39 | +1  |
| 12 | Abarán       | 38 | 13 | 13 | 12 | 45 | 40  | 39 | +1  |
| 13 | Jumilla      | 38 | 13 | 12 | 13 | 41 | 38  | 38 | 0   |
| 14 | Cehegin      | 38 | 8  | 14 | 16 | 31 | 50  | 30 | -8  |
| 15 | Olimpico     | 38 | 9  | 11 | 18 | 37 | 60  | 29 | -9  |
| 16 | Barinas      | 38 | 8  | 11 | 19 | 30 | 48  | 27 | -11 |
| 17 | Ciezo        | 38 | 8  | 11 | 19 | 34 | 57  | 27 | -11 |
| 18 | Unión At.    | 38 | 6  | 13 | 19 | 30 | 63  | 25 | -13 |
| 19 | Naval        | 38 | 6  | 11 | 21 | 33 | 60  | 23 | -15 |
| 20 | Torrepacheco | 38 | 1  | 5  | 32 | 16 | 105 | 7  | -31 |

## GRUPO V

|           |     |            |
|-----------|-----|------------|
| Vilobi    | 0-2 | Gimnástico |
| Jupiter   | 4-1 | Balaguer   |
| Lloret    | 1-1 | Iguada     |
| Bañolas   | 1-1 | Europa     |
| San Cugat | 1-2 | Cristinenc |
| Barcelona | 8-1 | Esplugues  |
| Martorell | 1-3 | Olot       |
| Tortosa   | 2-1 | Blanes     |
| Roda      | 1-0 | Horta      |
| Reus      | 5-2 | Gramanet   |

## J. G. E. P. F. C. Ptos.

|    |            |    |    |    |    |    |    |    |     |
|----|------------|----|----|----|----|----|----|----|-----|
| 1  | Balaguer   | 38 | 22 | 6  | 10 | 60 | 39 | 50 | +12 |
| 2  | Gimnástico | 38 | 20 | 8  | 10 | 65 | 40 | 48 | +10 |
| 3  | Bañolas    | 38 | 17 | 12 | 9  | 56 | 39 | 46 | +8  |
| 4  | Roda       | 38 | 18 | 10 | 10 | 48 | 38 | 46 | +8  |
| 5  | Vilobi     | 38 | 19 | 7  | 12 | 49 | 37 | 45 | +7  |
| 6  | Martorell  | 38 | 14 | 16 | 8  | 61 | 42 | 44 | +6  |
| 7  | Blanes     | 38 | 16 | 12 | 10 | 42 | 38 | 44 | +6  |
| 8  | Barcelona  | 38 | 16 | 11 | 11 | 67 | 53 | 43 | +5  |
| 9  | Tortosa    | 38 | 15 | 11 | 12 | 52 | 45 | 41 | +3  |
| 10 | Cristinenc | 38 | 15 | 10 | 13 | 59 | 40 | 42 | +2  |
| 11 | Gramanet   | 38 | 17 | 5  | 16 | 53 | 46 | 39 | +1  |
| 12 | Jupiter    | 38 | 11 | 13 | 14 | 49 | 55 | 35 | -3  |
| 13 | San Cugat  | 38 | 11 | 12 | 15 | 50 | 55 | 34 | -4  |
| 14 | Europa     | 38 | 12 | 10 | 16 | 48 | 55 | 34 | -4  |
| 15 | Olot       | 38 | 12 | 10 | 16 | 49 | 59 | 34 | -4  |
| 16 | Iguada     | 38 | 12 | 8  | 18 | 66 | 72 | 32 | -6  |
| 17 | Horta      | 38 | 11 | 9  | 18 | 38 | 54 | 31 | -7  |
| 18 | Lloret     | 38 | 9  | 13 | 16 | 39 | 55 | 31 | -7  |
| 19 | Reus       | 38 | 10 | 9  | 19 | 45 | 52 | 29 | -9  |
| 20 | Esplugues  | 38 | 3  | 8  | 27 | 22 | 91 | 14 | -24 |

## GRUPO IX

|          |        |           |
|----------|--------|-----------|
| Benamiel | 0-5    | Iliturgi  |
| Almería  | 1-1    | Macaes    |
| Nerja    | 1-0    | Maracena  |
| Guadix   | 0-0    | Baeza     |
| Ronda    | 1-2    | Jaén      |
| Martos   | 3-0    | Velez     |
| Ubeda    | 3-3    | Malagueño |
| Motril   | 5-0    | Antequera |
| Melilla  | apiaz. | Ejido     |
| Marbella | 1-0    | Mijas     |

## J. G. E. P. F. C. Ptos.

|    |           |    |    |    |    |    |    |    |     |
|----|-----------|----|----|----|----|----|----|----|-----|
| 1  | Marbella  | 38 | 25 | 12 | 1  | 66 | 11 | 62 | +24 |
| 2  | Macaes    | 38 | 20 | 9  | 9  | 65 | 29 | 49 | +11 |
| 3  | Jaén      | 38 | 21 | 7  | 10 | 54 | 35 | 49 | +11 |
| 4  | Ejido     | 37 | 16 | 5  | 16 | 43 | 28 | 48 | +10 |
| 5  | Motril    | 38 | 17 | 12 | 9  | 63 | 38 | 46 | +8  |
| 6  | Malagueño | 38 | 16 | 11 | 11 | 56 | 37 | 43 | +5  |
| 7  | Iliturgi  | 38 | 17 | 8  | 13 | 48 | 38 | 42 | +4  |
| 8  | Martos    | 38 | 14 | 12 | 12 | 55 | 45 | 40 | +2  |
| 9  | Guadix    | 38 | 13 | 14 | 11 | 39 | 37 | 40 | +2  |
| 10 | Maracena  | 38 | 14 | 11 | 13 | 47 | 35 | 39 | +1  |
| 11 | Ubeda     | 38 | 13 | 13 | 12 | 49 | 44 | 39 | +1  |
| 12 | Velez     | 38 | 13 | 12 | 13 | 43 | 48 | 38 | 0   |
| 13 | Almería   | 38 | 13 | 11 | 14 | 44 | 44 | 37 | -1  |
| 14 | Baeza     | 38 | 13 | 8  | 17 | 43 | 51 | 34 | -4  |
| 15 | Melilla   | 37 | 13 | 8  | 16 | 34 | 54 | 34 | -2  |
| 16 | Nerja     | 38 | 13 | 6  | 19 | 39 | 49 | 32 | -6  |
| 17 | Ronda     | 38 | 7  | 15 | 16 | 34 | 51 | 29 | -9  |
| 18 | Mijas     | 38 | 8  | 8  | 22 | 29 | 72 | 24 | -14 |
| 19 | Antequera | 38 | 4  | 9  | 25 | 26 | 64 | 17 | -21 |
| 20 | Benamiel  | 38 | 5  | 6  | 27 | 17 | 84 | 16 | -22 |

## GRUPO XIV

|               |     |              |
|---------------|-----|--------------|
| Montijo       | 1-2 | Azuaga       |
| Plasencia     | 4-0 | Díter Zafra  |
| Talavera      | 1-3 | Cacereno     |
| Coria         | 0-0 | Don Benito   |
| Badajoz Prom. | 0-0 | San Serván   |
| Villanueva    | 5-0 | Sanvicenteño |
| Villanovense  | 2-2 | Castuera     |
| La Estrella   | 0-1 | Moralo       |
| Cristian Lay  | 3-0 | Majadas      |
| Llerense      | 1-0 | Puebla Patri |

## J. G. E. P. F. C. Ptos.

|    |               |    |    |    |    |    |    |    |     |
|----|---------------|----|----|----|----|----|----|----|-----|
| 1  | Don Benito    | 38 | 26 | 9  | 3  | 82 | 20 | 61 | +23 |
| 2  | Cacereno      | 38 | 24 | 12 | 2  | 72 | 25 | 60 | +22 |
| 3  | Plasencia     | 38 | 21 | 11 | 6  | 67 | 24 | 53 | +15 |
| 4  | Villanovense  | 38 | 19 | 13 | 6  | 65 | 27 | 51 | +13 |
| 5  | Badajoz Prom. | 38 | 19 | 7  | 12 | 62 | 45 | 45 | +7  |
| 6  | Cristian Lay  | 38 | 18 | 9  | 11 | 48 | 37 | 45 | +7  |
| 7  | Azuaga        | 38 | 17 | 9  | 12 | 49 | 43 | 43 | +5  |
| 8  | Majadas       | 38 | 16 | 11 | 11 | 40 | 39 | 43 | +5  |
| 9  | Montijo       | 38 | 17 | 8  | 13 | 53 | 47 | 42 | +4  |
| 10 | Moralo        | 38 | 14 | 13 | 11 | 53 | 39 | 41 | +3  |
| 11 | Villanueva    | 38 | 16 | 7  | 15 | 52 | 43 | 39 | +1  |
| 12 | Castuera      | 38 | 10 | 12 | 16 | 42 | 61 | 32 | -6  |
| 13 | Talavera      | 38 | 11 | 10 | 17 | 40 | 61 | 32 | -6  |
| 14 | Díter Zafra   | 38 | 12 | 7  | 19 | 30 | 46 | 31 | -7  |
| 15 | Llerense      | 38 | 8  | 14 | 16 | 35 | 53 | 30 | -8  |
| 16 | San Serván    | 38 | 11 | 7  | 20 | 54 | 55 | 29 | -9  |
| 17 | La Estrella   | 38 | 8  | 10 | 20 | 30 | 59 | 26 | -12 |
| 18 | Coria         | 38 | 6  | 9  | 23 | 34 | 84 | 21 | -17 |
| 19 | Sanvicenteño  | 38 | 8  | 5  | 25 | 23 | 78 | 21 | -17 |
| 20 | Puebla Patri  | 38 | 5  | 5  | 28 | 19 | 64 | 15 | -23 |

## GRUPO I

|            |     |             |
|------------|-----|-------------|
| Ordenes    | 0-0 | Fabril      |
| Villalonga | 1-0 | Ferrol      |
| Arosa      | 0-1 | Sp. Sada    |
| Lemos      | 0-0 | Lalín       |
| Boiro      | 0-2 | Vivero      |
| Burela     | 3-0 | Gondomar    |
| Alondras   | 1-0 | Bergantiños |
| Gran Peña  | 4-1 | Brigantium  |
| Meirás     | 2-0 | Barco       |
| Celta Tur. | 2-1 | Carballiño  |

## J. G. E. P. F. C. Ptos.

|    |             |    |    |    |    |    |    |    |     |
|----|-------------|----|----|----|----|----|----|----|-----|
| 1  | Lalín       | 38 | 25 | 9  | 4  | 81 | 23 | 59 | +21 |
| 2  | Bergantiños | 38 | 21 | 13 | 4  |    |    | 55 | +17 |
| 3  | Fabril      | 38 | 21 | 9  | 8  | 76 | 36 | 51 | +13 |
| 4  | Burela      | 38 | 19 | 13 | 6  | 58 | 22 | 51 | +13 |
| 5  | Ferrol      | 38 | 19 | 11 | 8  | 62 | 34 | 49 | +11 |
| 6  | Celta Tur.  | 38 | 16 | 15 | 7  | 48 | 32 | 47 | +9  |
| 7  | Villalonga  | 38 | 13 | 17 | 8  | 53 | 49 | 43 | +5  |
| 8  | Vivero      | 35 | 12 | 11 | 45 | 46 |    | 42 | +4  |
| 9  | Gran Peña   | 38 | 14 | 11 | 53 | 55 | 39 |    | +1  |
| 10 | Carballiño  | 38 | 10 | 15 | 13 | 40 | 42 | 35 | -3  |
| 11 | Arosa       | 38 | 10 | 14 | 14 | 34 | 46 | 34 | -4  |
| 12 | Barco       | 38 | 12 | 8  | 18 | 43 | 38 | 32 | -6  |
| 13 | Ordenes     | 38 | 8  | 16 | 14 | 36 | 46 | 32 | -6  |
| 14 | Lemos       | 38 | 9  | 13 | 16 | 34 | 48 | 31 | -7  |
| 15 | Brigantium  | 38 | 10 | 11 | 17 | 38 | 58 | 31 | -7  |
| 16 | Alondras    | 38 | 8  | 13 | 17 | 38 | 56 | 29 | -9  |
| 17 | Meirás      | 38 | 8  | 11 | 19 | 28 | 63 | 27 | -11 |
| 18 | Gondomar    | 38 | 10 | 6  | 22 | 28 | 58 | 26 | -12 |
| 19 | Sp. Sada    | 38 | 8  | 8  | 22 | 36 | 67 | 24 | -14 |
| 20 | Boiro       | 38 | 6  | 11 | 21 | 29 | 63 | 23 | -15 |



Buen empate en Turín, mientras el Milan goleó al Bologna con tres goles de Van Basten

## La Sampdoria está a dos puntos de la gloria

PABLO BISCARI ■ Italia

La Sampdoria de Génova obtuvo contra el Torino un punto de oro para hacerse con el «Scudetto». Ahora posee tres puntos de ventaja sobre el Milan a dos jornadas del final y le bastará derrotar en casa al Lecce el próximo domingo para

proclamarse matemáticamente campeón. Prosigue, en cambio, la lucha por entrar en la UEFA. Con su empate en Nápoles, la Juventus alcanzó al Parma en el sexto y último puesto que da acceso a la competición europea.

Se sabía que el empate era resul-

tado útil tanto para Torino como para Sampdoria, y empate ha sido el resultado final de un partido que ha visto buen fútbol sólo desde el gol de los genoveses hasta el de los locales, viéndose un asedio constante al área de Pagliuca.

El Milan barrió al Bologna en San

Siro que, tras haber llegado a los cuartos de final de la UEFA, se halla matemáticamente descendido a Segunda división. El encuentro se tradujo en un festival de goles en el que brilló sobremanera Marco Van Basten, firmando tres de los seis tantos de su equipo.

Cagliari, 0; Roma, 0. Cesena, 0; Atalanta, 1 (Evair 55', de penalti). Génova, 3 (Ruotolo 38', Skuhravy 76' y Aguilera 90', de penalti); Inter, 0. Lazio, 2 (Riedle 29' y Rubén Sosa 84'); Fiorentina, 1 (Oriando 6'). Lecce, 1 (Benedetti 59'); Parma, 0. Milan, 6 (Van Basten 16', 64', de penalti, y 72', Evani 54', Simone 56' y Rijkaard 91'); Bologna, 0. Nápoles, 1 (Silenzi 31'); Juventus, 1 (Alessio 54'). Pisa, 1 (Fiorentini 77'); Bari, 0. Torino, 1 (Bresciani 77', de penalti); Sampdoria, 1 (Invernizzi 32').

### CLASIFICACION

1. Sampdoria, 48 puntos; 2. Milan, 45; 3. Inter, 42; 4. Génova, 37; 5. Torino, 36; 6. Juventus y Parma, 35; 8. Lazio y Nápoles, 34; 10. Roma y Atalanta, 33; 12. Fiorentina, 28; 13. Bari y Cagliari, 26; 15. Lecce, 25; 16. Pisa, 22; 17. Cesena, 19; 18. Bologna, 18.

### EUROPEO SUB 16

#### España jugará contra Grecia en semifinales.

La selección española sub-16 se ha clasificado para disputar las semifinales del IX Campeonato de Europa pese a caer derrotado ante Yugoslavia por tres goles a dos.

España disputará la semifinal ante Grecia el próximo día 15 en Langenthal. Una de las favoritas para el triunfo final, Portugal, quedó apeada al ser tercera de su grupo.

### FUTBOL SALA

Vencieron a domicilio

#### Marsanz, Intervió y Almazora, en clara ventaja

JAVIER DOMINGUEZ ■ Madrid

Los primeros partidos de los cuartos de final han deparado una superioridad de los equipos visitantes, los cuales han puesto en franquicia su pase a semifinales. Almazora, Intervió y Marsanz obtuvieron una importante victoria frente a Vidrios de Levante, Caja Toledo y Redislogar, respectivamente, lo que les sitúa favorablemente teniendo en cuenta que disputarán el segundo partido en su terreno.

Por su parte, la eliminatoria más igualada corresponde al Sumarsa-Algón. El empate a tres deja las espaldas en alto, aunque los de Arganda también se favorecerán del factor cancha.

### RESULTADOS

Sumarsa, 3; Algón, 3.  
Vidrios de Levante, 1; Almazora, 3.  
Caja Toledo, 2; Intervió Lloyd's, 3.  
Redislogar Cotransa, 1; Marsanz, 3.

### JUVENILES

### COPA DEL REY

Los partidos de ida de los cuartos de final han decidido prácticamente los dos primeros semifinalistas: Barcelona y Real Madrid, tras ganar contundentemente a sus rivales. El Sevilla, con una mínima victoria sobre su eterno rival, el Betis, y el Español, que no pasó del empate a cero, deben esperar a la vuelta.

### RESULTADOS

Barcelona, 5; Damm, 0.  
Real Madrid, 3; Valladolid, 0.  
Sevilla, 1; Betis, 0.  
Español, 0; Osasuna, 0.

# Un nuevo impulso.

Si quieres que en nuestras calles se circule con fluidez.

Que sólo los delincuentes se sientan amenazados en ellas.

Que nuestros jóvenes estén prevenidos contra la droga, que se persiga a los traficantes con dureza, los que sufren el problema reciban ayuda y los ciudadanos se sientan protegidos.

Que se facilite el trabajo y el acceso a la vivienda adecuada.

Que nuestros mayores reciban la protección que tienen bien ganada.

Que nuestra sanidad sea más humana, ágil y libre.

Que nuestras carreteras y trenes, como nuestra agricultura, ganadería, pesca e industria, sean realmente europeas.

Que armonicemos el progreso con la defensa de nuestro medio ambiente.

Que se imponga la austeridad y la transparencia en nuestra Administración.

Eficacia al servicio del ciudadano.

Si es esto lo que quieres, el Partido Popular es tu voto.

# VOTA EFICACIA

**Partido**

**Popular**

UN NUEVO IMPULSO

500 c.c. Doohan logró su primera victoria del año, por delante de Kocinski y Rainey

# Garriga, cuarto, igualó el mejor resultado de un piloto español en el "medio litro"



A.A. CASTILLO Y J.R. JIMENEZ

Enviados Especiales ■ Jerez

El piloto catalán Joan Garriga hizo historia en la prueba de 500 c.c. Con su cuarto puesto, el barcelonés logró la mejor clasificación de un piloto español en una prueba del Mundial de 500, igualando los resultados obtenidos en Montjuich por Roger Montaner en 1951 y Benjamín Grau en 1971. La prueba jerezana fue ganada por el australiano Michael Doohan, que de esta manera logra su primera victoria de la temporada y la segunda de todo su historial deportivo.

Garriga consiguió efectuar una buena salida, algo que no suele ser muy habitual en el piloto de Yamaha, y a partir de ahí, sabedor de que era imposible dar alcance a Doohan, Rainey y Kocinski, intentó por todos los medios mantener la distancia que le separaba de sus dos seguidores, Ruggia y Lawson. «Me pasé de frenada a la entrada de una curva y Lawson y Ruggia me adelantaron. Después he podi-

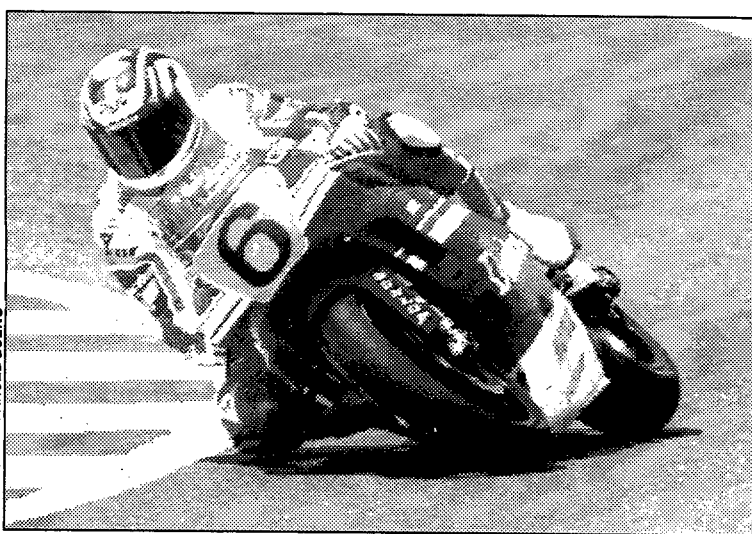


FOTO: JUAN MANUEL BUENO

**Haciendo historia** Garriga consiguió una merecida cuarta posición en el G.P. España. El de Yamaha ha hecho historia al igualar el mejor resultado de un español en los 500

do coger a Lawson y superarle, pero viendo que Ruggia continuaba pisándome los talones, he intentado por todos los medios escaparme», comentaba Garriga, que añadía: «De todas formas, tenemos que seguir trabajando. Hoy era la primera vez que hacía una carrera con colores rojos, que nunca me han gustado, pero sé que es el color de los campeones.»

## Fuerte ritmo

Volviendo al desarrollo de la carrera, Rainey salió primero e

imprimió un ritmo fortísimo con el objeto de protagonizar una de sus habituales escapadas. Sin embargo, el californiano se dio cuenta pronto de que no iba a lograr la victoria. «Soy un veterano en esto de luchar por el título y sé que hay ocasiones en que es mejor ser conservador. Esta era una de ellas. Los neumáticos se degradaron muy pronto y era preferible conservar», declaró el campeón mundial al término de la carrera.

La ventaja adquirida por Rainey en las primeras vueltas fue neu-

tralizada pronto por Doohan, que prefirió quedarse unas vueltas a su rueda. «Cuando llegué junto a Rainey vi que había muchos problemas con los neumáticos, así que intenté ser lo más suave posible en mi pilotaje con el objeto de no padecer los mismos problemas», declaró el australiano.

## Abandono de Schwantz

Ya en cabeza, Mick se escapó vuelta a vuelta, mientras que John Kocinski se pegaba a la rueda de Rainey. En ese momento, se había producido ya uno de los "golpes de teatro" de la prueba: Kevin Schwantz abandonaba al romper el cambio de su Suzuki cuando rodaba en cuarta posición. Faltando sólo dos vueltas para el final, Kocinski le propinó una soberana pasada a su compañero de equipo Rainey, anotándose la segunda posición y demostrando que las órdenes de equipo no existen en el "team" Roberts.

De decepcionante cabe calificar la actuación del ganador del pasado año, Wayne Gardner, que entró en meta en séptima posición, demostrando que en el equipo Honda es ahora Mick Doohan el "piloto estrella". Todo ello no hace sino confirmar los rumores que apuntan a que ésta será la última temporada en activo de Gardner.

## CLASIFICACIONES

125 c.c.

1, Ueda (Honda), 42:23.780; 2, Gresini (Honda), 42:24.767; 3, Capirossi (Honda), 42:38.979; 4, Debbia (Aprilia), 42:39.220; 5, Aspar (JJ-Cobas), 42:39.640; 6, Casanova (Honda), 42:47.595; 7, Waldmann (Honda), 42:51.183; 8, Spaan (Honda), 43:00.118; 9, Raudies (Honda), 43:00.202; 10, Herreros (JJ-Cobas), 43:12.382; ... 12, Torrontegui (Honda), 43:17.301; 14, Miralles (JJ-Cobas), 43:17.801; 15, Alvaro (Derbi), 43:18.663; 23, Hernández (43:42.601; 25, Debón (JJ-Cobas), 43:49.962.

## ASI VA EL MUNDIAL

1, Noburu Ueda, 55 pts.; 2, Fausto Gresini, 51; 3, Loris Capirossi, 50; 4, Ralf Waldmann, 29; 5, Jorge Martínez Aspar, 28; ... 18, Manuel Herreros, 6; 20, Herri Torrontegui, 4; 25, Julián Miralles, 2; 28, Luis Alvaro, 1.

250 c.c.

1, Bradl (Honda), 44:22.222; 2, Cadalora (Honda), 44:22.673; 3, Reggiani (Aprilia), 44:26.278; 4, Shimizu (Honda), 44:28.507; 5, Chili (Aprilia), 44:29.015; 6, Cardús (Honda), 44:30.408; 7, Schmid (Honda), 44:59.860; 8, Wimmer (Suzuki), 45:04.127; 9, Romboni (Honda), 45:09.196; 10, Puig (Yamaha), 45:11.869; ... 16, Mariano (Aprilia), 46:00.425.

## ASI VA EL MUNDIAL

1, Luca Cadalora, 77 pts.; 2, Carlos Cardús, 55; 3, Helmut Bradl, 54; 4, Loris Reggiani, 48; 5, Wilco Zeelenberg, 45; 6, Masahiro Shimizu, 32; 7, Jürgen Schmid, 26; 8, Pierfrancesco Chili, 21; 9, Andreas Preining, 19; 10, Martin Wimmer, 19; ... 17, Alex Crivillé, 7; 19, Alberto Puig, 6.

500 c.c.

1, Doohan (Honda), 52:42.650; 2, Kocinski (Yamaha), 52:52.570; 3, Rainey (Yamaha), 52:56.113; 4, Garriga (Yamaha), 53:17.605; 5, Ruggia (Yamaha), 53:21.926; 6, Eddie Lawson (Cagiva), 53:29.334; 7, Gardner (Honda), 53:36.594; 8, De Radigue (Suzuki), 53:37.805; 9, Morillas (Yamaha), 53:53.767; 10, Chandler (Yamaha), 54:14.278.

## ASI VA EL MUNDIAL

1, Michael Doohan, 71; 2, Wayne Rainey, 70; 3, Kevin Schwantz, 46; 4, John Kocinski, 45; 5, Wayne Gardner, 42; 6, Eddie Lawson, 41; 7, Jean Philippe Ruggia, 33; 8, Juan Garriga, 30; 9, Adrian Morillas, 25; 10, Alexander Barros, 24; 11, Didier de Radigue, 22; ... 14, Alfonso Pons, 8.

125 c.c. Aspar sólo pudo ser quinto en una carrera ganada por el japonés Ueda

# Gianola perdió una segura victoria al romper el motor de su Derbi en la última vuelta

La alegría del piloto japonés Noboru Ueda, que obtuvo en Jerez su segunda victoria de la temporada y pasa por ello a liderar el Mundial, contrastaba con las lágrimas derramadas por Ezio Gianola. El piloto italiano había liderado la prueba de principio a fin, marcando la vuelta rápida, pero problemas de motor de su Derbi hicieron que se retirara en la última vuelta, cuando ya nadie podía arrebatarle la victoria.

Entre los españoles también se dejó sentir esa dicotomía; por un lado, Jorge Martínez «Aspar», quinto clasificado, se quejaba de que el motor Honda de su JJ-Cobas no le permitía rodar al mismo ritmo de los pilotos de cabeza, a pesar

de que el alcireño había efectuado una perfecta salida, llegando a rodar en segunda posición en los primeros giros. La cara alegre la protagonizaba «Champi» Herreros, que entró en meta en décima posición a pesar de que sigue sin más patrocinador que la Generalitat valenciana. «Cuando quedaban cinco vueltas el motor ha perdido de golpe 2.000 vueltas. Ha sido una pena, porque eso me ha impedido coger a Spaan. De todos modos, antes de la carrera hubiera firmado por lograr un resultado como el de hoy. Espero que algún patrocinador me apoye, porque en Italia quiero estar aún más arriba. Tengo ganas de podio», declaraba al término de la prueba un Herreros visiblemente

cansado.

En la primera vuelta, el japonés Sakata se fue por el suelo y estuvo a punto de llevarse con él a Miralles. Este hecho obligó al piloto de Albarracín a efectuar una furiosa remontada que se saldó con la recompensa de los dos puntos de la decimocuarta posición.

## Aspar, retrasado

En cabeza de carrera, Gianola imprimió un ritmo fortísimo aprovechando la bondad de su chasis, con Ueda y Aspar tras él. Gresini, que había salido retrasado, superó al español y se enzarzó con Ueda en un espectacular duelo que duró toda la carrera y se saldó con ventaja para el japonés, que se bene-

fició del ya citado abandono de Gianola.

Aspar se fue retrasando desde la tercera posición, siendo superado en los últimos compases de la prueba por Capirossi y Debbia. «Esperaba estar arriba», declaraba el valenciano, «pero tenemos que trabajar muchísimo. He luchado todo lo que he podido y más, pero mientras no contemos con un motor más competitivo no podremos pensar en ganar».

Torrontegui volvió a protagonizar una brillante actuación entrando en meta en decimosegunda posición, logrando sus primeros puntos de la temporada. Los otros españoles fueron Hernández, vigésimo tercero y Debón vigésimo quinto.

Camps se niega

## La Honda de Sito, con muchos "novios"

La Honda 500 de Sito Pons sigue "huérfana", tras el rechazo a la pretensión de Randy Mamola y a la oferta, apoyada por Sito, a Niall MacKenzie, para sustituir temporalmente al piloto español. Parece que la negativa no fue una decisión personal del piloto, como en principio pareció, sino que fue su patrocinador, Campsa, la que tomó la decisión de que Sito no fuera sustituido. A pesar de ello, hay más pilotos interesados en poder llevar durante unas carreras la Honda. Uno de ellos es Juan Manuel López Mella, que este año participa en el Mundial de superbikes.

Por otro lado, aquí en Jerez ha corrido el rumor de que Gilera ha hecho una oferta a Sito para que el próximo año vuelva a 250. Aunque Manolo Burillo, su mánager ha adelantado que Pons no tiene intención de volver a esa categoría.



# DUCADOS

Tabacalera



**250 c.c.** El alemán Bradl logró su primera victoria

## Cardús, quinto, perjudicado por la caída de Zeelenberg

A.A. CASTILLO Y J.R. JIMENEZ ■ Jerez

La carrera de los 250 c.c. se decidió para los pilotos españoles a las primeras de cambio. Ya en la primera vuelta, los italianos Chili, Cadalora y Reggiani se hacían con la cabeza de carrera merced a una rapidísima salida. Cardús iba en sexta posición cuando una caída de Zeelenberg motivó su salida de pista. Como él mismo comentaba al final: «Salí muy bien, pero al final de recta Chili me dio con su moto y se me colaron dos pilotos. No obstante, dominaba la situación, adelanté a Shimizu y, de repente, en la curva "Ángel Nieto", se cayó Zeelenberg. Para no chocar con él me tuve que salir de pista y perder un tiempo que me ha costado la carrera.» Tras este incidente, en cabeza se formó un grupo de cinco pilotos, los tres italianos más Shimizu y Bradl, Crivillé era sexto y Cardús comenzaba a remontar desde el puesto doce, por su parte, Alberto Puig era decimoquinto.

En la sexta vuelta, le tocó el turno a Alex Crivillé, una salida de pista le obligó a pasar por boxes, y aunque se reincorporó sólo consiguió acabar en el puesto 25. Alberto Puig remontó hasta su definitiva décima plaza, a pesar de los problemas

de chasis y de tener que haber salido con neumáticos estándar.

### Dura pugna

A pesar de la grata sorpresa que habían producido las Aprilia de Reggiani y Chili en la lucha por los puestos de cabeza, al final, el vencedor se tuvo que decidir entre dos pilotos de Honda. El italiano Cadalora y el alemán Bradl mantuvieron una dura pugna por la victoria, a la que se sumó un espectacular Reggiani, que tuvo que tirar la toalla en la vuelta número veinte, justo cuando Bradl, tras adelantar a Cadalora en la renombrada curva "Ángel Nieto", pegó el definitivo tirón que le llevó a lo más alto del podium. La victoria entre los dos pilotos de Honda se decidió en la última vuelta, el alemán marcaba el registro más rápido y el italiano sufría un derrapaje de su rueda trasera cuando enfilaba la recta de tribuna.

Cardús, a pesar de que rodaba en los mismos tiempos que los de cabeza, no pudo hacer nada y se conformó con la sexta plaza, mientras que Reggiani recibió la recompensa de la tercera plaza. El cuarto y quinto puesto para Masahiro Shimizu y Pierfrancesco Chili, respectivamente.

**G.P. DE MONACO** El brasileño domina a placer el Mundial de F-1

## Senna consigue su cuarta victoria de cuatro carreras disputadas

JOSE M. BOSCH

Especial para MARCA ■ Mónaco

Ayrton Senna consiguió ayer en el Principado de Mónaco su cuarta victoria consecutiva de la temporada a la vez que la cuarta en la pista de Montecarlo en los últimos cinco años, después de dominar las 78 vueltas de que constó la carrera, que no vio otro líder que el brasileño que mucho antes de llegar a la mitad del calendario, ya ha hipotecado de forma casi decisiva su conclusión, al contar nada menos que con 29 puntos de ventaja sobre su teóricamente máximo rival, el francés Alain Prost. En los compases iniciales, Stefano



Módena, consiguió mantenerse a su estela con diferencias que oscilaron entre los 3 y 36, pero poco a poco, y aprovechando los adelantamientos a pilotos rezagados, "Mágic" logró distanciarse 39 del piloto de Tyrrell. Módena, en la salida del túnel cuando realizaba su vuelta n.º 42, veía con desesperación como reventaba su motor Honda, viéndose obligado a abandonar. Patrese, que debido a las dificultades de su compatriota en adelantar a Martini, había conseguido situarse justo detrás de Módena, "tragaba" de golpe todo el aceite expulsado por la mecánica japonesa... daba un trompo, tocaba el rail, y abandonaba pocos metros más tarde.

Las posiciones en aquel momento daban a Senna en primera cómoda y segura posición mientras Prost

era segundo a 39 y Mansell tercero, a 16 del piloto de Ferrari. Nigel, en uno de sus días inspirados, empezó a forzar la marcha de su Williams y conseguía en la vuelta 62 pegar literalmente el morro de su monopla a la caja de cambios del Ferrari, para pasarle en una soberbia maniobra, en la salida del túnel, una vuelta más tarde. Prost, poco después entraba en boxes, viéndose superado por Alesi y dos vueltas más tarde por Moreno.

### CLASIFICACION

1. A. Prost (Ferrari), 1:24.368; 2. N. Mansell (Williams Renault), 1:24.850; 3. R. Patrese (Williams Renault), 1:25.147; 4. G. Berger (McLaren Honda), 1:25.228; 5. A. Senna (McLaren Honda), 1:25.250; 6. S. Módena (Tyrrell Honda), 1:25.629; 7. R. Moreno (Benetton Ford), 1:25.823; 8. J. Alesi (Ferrari), 1:26.055; 9. A. de Cesaris (Jordan Ford), 1:26.257; 10. M. Hakkinen (Lotus Judd).

### ASI VA EL MUNDIAL

1. A. Senna, 40; 2. A. Prost, 11; 3. G. Berger, 10; 4. R. Patrese, N. Mansell y N. Piquet, 6.

**EUROPEO DE VELOCIDAD** Exitos españoles

## Toni Sánchez y Carlos Giró dominaron la prueba de 125

MARIA JOSE GARCIA ■ Madrid

Toni Sánchez volvió a imponerse en la prueba del campeonato de Europa de 125 c.c. celebrada ayer en el circuito yugoslavo de Rijeka.

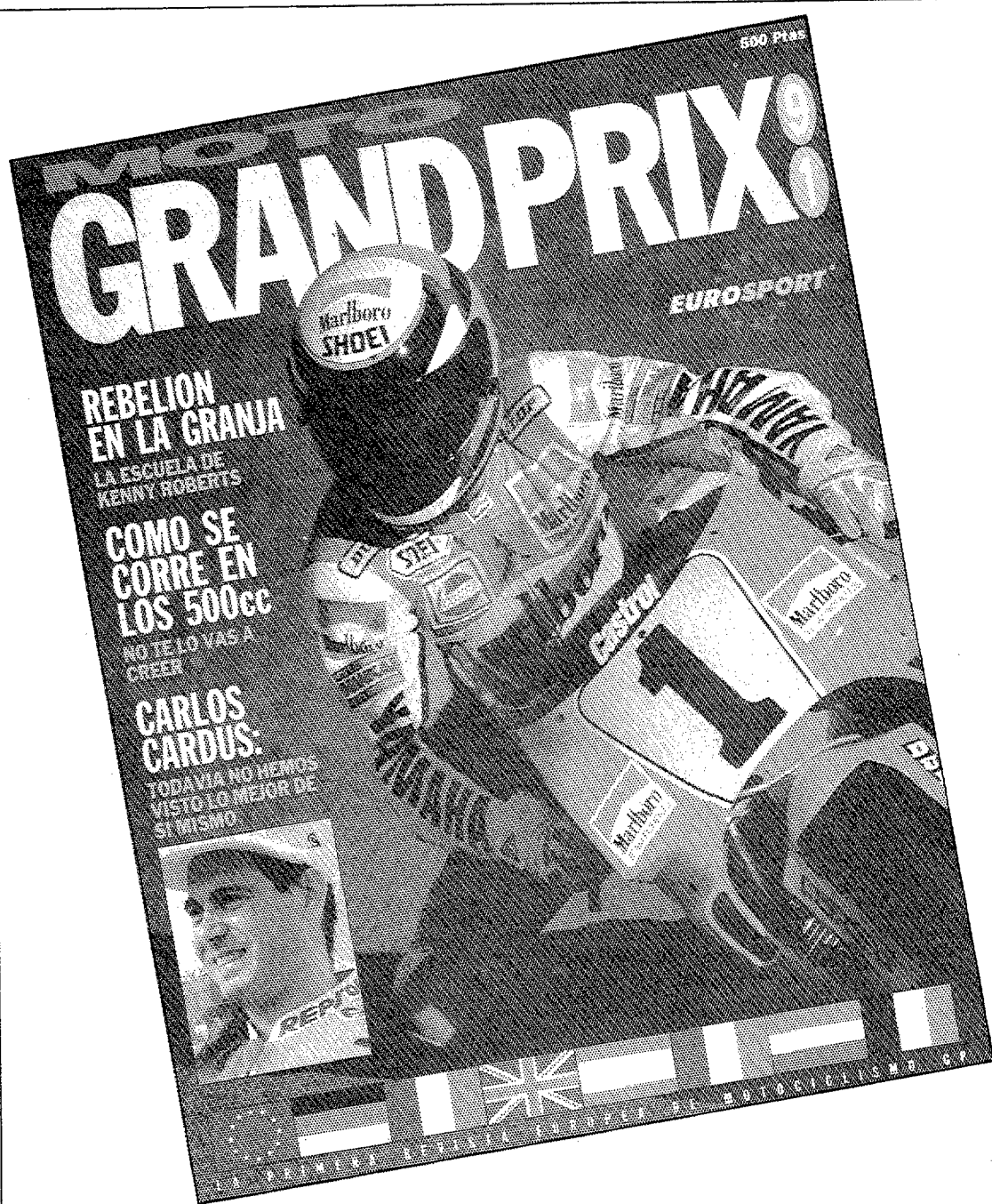
La carrera estuvo protagonizada por una intensa lluvia, al igual que los entrenamientos y, pese a lo que se especuló en un principio, la inestabilidad política del país no afectó en ningún momento el desarrollo de la competición.

Inicialmente, los pilotos italianos partían como favoritos en el rápido y técnico trazado de Rijeka pero, pese a los pronósticos, los españoles, que partieron desde posiciones muy atrasadas, fueron nuevamente los dominadores de la prueba. El piloto valenciano «Chama» Rosés fue el que mejor tomó la salida alzándose a la segunda posición, pero su motor no conseguía alcanzar la temperatura adecuada y finalizó en octava posición.

En cambio, su compañerode

equipo J.R. Miralles, salió por detrás de la vigésima plaza y consiguió subir al podio en tercera posición. En cuanto al equipo de la Federación Española, la prueba de Yugoslavia le ha concedido un nuevo éxito de la mano de Toni Sánchez, que se afianza como líder, con 80 puntos, sobre su compañero Carlos Giró que fue segundo en Rijeka tras remontar desde la décimo octava posición hasta la segunda, consiguiendo además la vuelta rápida en carrera con un tiempo de 1:43.46. Fiorillo no entró en los puntos pero sí Koch que fue quinto y se pone tercero en la general.

En Superbikes, la noticia fue que no ganó Tardozzi que terminó segundo, aunque sigue líder con 77 puntos. En esta ocasión la victoria fue para el también italiano Fabrizio Fourlan, sobre una Honda. En 250 c.c., el italiano M. Biaggi repitió victoria al igual que en Jarama y sigue líder con 70 puntos.



**LA GUIA ESENCIAL PARA LOS GRANDES PREMIOS DE MOTOCICLISMO**  
**EN VENTA EN SU KIOSCO HABITUAL**

IMPORTANTE EMPRESA DE MONTAJES INDUSTRIALES ELECTRICOS

PRECISA

**ELECTRICISTAS Y TUBEROS**

SE REQUIERE: Oficiales de 1.ª y 2.ª.

SE OFRECE: Excelentes condiciones económicas.

Interesados, presentarse el día 14 de mayo, de 9,00 a 14,00 horas, en: HOSTAL BARI, Vía Complutense, número 112 (antigua carretera Madrid-Barcelona). Alcalá de Henares (Madrid). Preguntar por señor Jiménez.

De nuevo al Igualada

## Liceo volvió a ganar el título de Liga

Igualada, 2; Liceo, 4 (2-12)  
**ONCE IGUALADA:** C. Folguera; Peralta, Cardá (1); Viñas y López, -equipo inicial-, Galdón (1), A. Folguera y Guillén.

**LICEO CAIXA GALICIA:** Huelves; Joan Carles (1), Pujalte (1); Martinazzo (1) y Rovira, -equipo inicial-, Roldán y Duarte.

**MARCADOR:** 1-0, 1-1, 2-1, 2-2, 2-3, 2-4.

ALBERTO RIVAS ■ Madrid

El Liceo logró revalidar el título de Liga al derrotar al Igualada en el segundo encuentro de la eliminatoria final por el título de Liga.

Los gallegos contaban con la ventaja de haber ganado el primer partido y fueron al Igualada a decidir.

En la primera parte el encuentro fue muy igualado, con continuos ataques por parte de uno y otro equipo. Los porteros entonces fueron los protagonistas, evitando goles cantados, pero en la segunda mitad el Liceo buscó más la victoria y logró su justa recompensa en los dos goles finales, conseguidos en los cinco últimos minutos de partido, que les valieron el título.

### COPA DEL REY

Vic, 3; NOYA, 6. Sentmenat, 4; BARCELONA, 4. VOLTREGA, 5; Tordera, 2. DOMINICOS, 9; Flix, 3.

### PROMOCION

Mollet, 0; Vilafranca, 3. Lloret, 4; Blanes, 6. **CLASIFICACION:** Mollet, 6 puntos; Vilafranca, 4; Blanes, 4; Lloret, 2.

### VOLEIBOL

**Victoria de España sobre la Unión Soviética.** La selección española derrotó por 3-2 (10-15, 15-12, 15-9, 2-15, 15-11), a la Unión Soviética, en el primer partido de preparación antes del preeuropeo.

ALBERTO RIVAS ■ Madrid

Venció de punta a punta con una gran monta de Paco Rodríguez

## Sur rompió el pronóstico y no tuvo rival en la Copa de S.M. el Rey

CARLOS MOYANO ■ Madrid

Ayer se disputó la decimotercera jornada de la temporada de primavera de carrera de caballos en el hipódromo de La Zarzuela. La carrera principal de la misma fue la Copa de Su Majestad el Rey (Gran Premio Nacional), dotado con 2.500.000 pesetas para el ganador sobre la distancia de 2.400 metros.

Venció de punta a punta y contra pronóstico, Sur, propiedad de la cuadra El Retorno, con la monta de Paco Rodríguez.

El caballo que entrena Ramón Avial, se colocó en la primera posición del pelotón nada más darse la salida y marcó un fuerte ritmo durante todo el recorrido.

En la recta final, varios ejemplares intentaron acercarse al hijo de Salma, y en la recta final, Sur entró en primera posición junto a los palos. Por el centro de la pista le presentaron un fuerte ataque: Monet, de la cuadra Alazán, con Vicente Cañizo y Fon Ruler, con Cristóbal Medina. Los intentos de estos dos ejemplares por alcanzar a Sur resultaron en vano, ya que el caballo tordo, criado en la yeguada El Espinar, cambió de ritmo y conservaba todavía fuerzas para lograr la victoria con gran autoridad.

Paco Rodríguez, realizó una soberbia monta y venció en esta nueva edición de la Copa de Su Majestad el Rey contra pronóstico.

Segundo llegaba Monet y y muy cerca de él Fon Ruler. Cuarto, llegó Garachico, propiedad del Marqués de La Florida, con Paulino García, que conseguía la última plaza remunerada de la carrera.

Su alteza real la Infanta doña Elena, realizó la entrega de la Copa de Su Majestad el Rey entre una gran ovación a los propietarios de Sur, que consigue su victoria más importante en su día de carreras. Esta es la séptima victoria que consigue el ejemplar criado en la yeguada El Espinar, que demuestra tener perfectamente la distancia, lo que muchos dudaban. Ahora la siguiente prueba de Sur será el derby español.

### RESULTADOS TECNICOS

**Primera carrera. PREMIO ULZAMA. 400.000 pesetas y un trofeo al ganador. 1.100 metros, línea recta.**

1, Berenguela, 55,5 kilos; Cuadra Alborada (P. Gilson). Preparador: E. Bedouret. 2, Skeleton Key, 56; Pleno (Mongelluzzo). 3, Hamlet, 55; Jardines (Vázquez). 4, Ayo, 5; Falucho, 6; Bizet, 7; Manitu, 8; Belleza, 9; Pisuena's Alirón, 10; Wild Moon, 11; Elociente, 12; Kilimanjaro.

Doce participantes. Retirado Akira.  
 Tiempo: 1 min. 7 s. 3/5. Distancias: 1/2 c., 1/2 c., 1/2 c., 1/2 c., 2 c., 4 1/2 c.

**Segunda carrera. PREMIO HIPODROMO MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN. (Primera prueba del Premio Hipódromo de España. Handicap de categoría.) 500.000 pesetas y un trofeo al ganador. 2.200 metros.**

1, Magallanes, 55 kilos; Cuadra Madrileña (F. González). Preparador: J. J. Galdano. 2, Spanish Lomond, 57; Yeguada El Espinar (J. C. Jarosky). 3, Jerez, 52; Cuadra Santa Quiteria (M. Hernández). 4, Noble Argument, 5; El Salor, 6; Audacia, 7; Mender, 8; Gentil Amor, 9; West Wind, 10; Sir Charlie, 11; Conde Vronsky, 12; Niklaus, 13; Yo Claudio, 14; Lovely Chance, 15; Quiriki, 16; Dobbs, 17; Jator, 18; Numen.

Tiempo: 2 min. 20 s. 3/5. Distancias: 2 1/2 c., 1 1/2 c., 1 1/2 c., c. cab., 3 c., 2 c.

**Tercera carrera. PREMIO F. GARCIA. (Potros.) 300.000 pesetas y un trofeo al ganador. 1.600 metros.**

1, Más Madera, 54 kilos; Cuadra Ulla (Lopera). Preparador: J. A. Borrego. 2, Sisieto, 58; Joma (A. Carrasco). 3, Dalí, 58; Santa Bárbara (Mongelluzzo). 4, Sherlock Holmes, 5; Gualterio, 6; Cochise, 7; Margarito, 8; Denario, 9; Dolmen, 10; Royal Jabor, 11; Aguila Imperial, 12; Galtardo, 13; Iván, 14; Heidelberg, 15; David, 16; Tango, 17; Bosco, 18; Hojaldre, 19; El Catalán, 20; Tres Mares.

Tiempo: 1 min. 41 s. Distancias: 1 1/2 c., 3 c., 2 1/2 c., 1/2 c., 4 1/2 c.

**Cuarta carrera. PREMIO HIPODROMO DE SAN LUCAR DE BARRAMEDA. (Tercera prueba del Premio Hipódromo de España. Handicap de categoría.) 350.000 pesetas y un trofeo al ganador. 2.200 metros.**

1, Walma, 58 kilos; Cuadra Madueño (C. Carrasco). Preparador: A. Mora. 2, Dandi, 61; Impar (A. Carrasco). 3, Siete Estrellas, 60; Rosario Sánchez (C. Medina). 4, Duck Mark, 5; Princesa Buena, 6; La Pelisier, 7; Negresse, 8; Santa Fe, 9; Chatran, 10; Flipper, 11; Namur, 12; Hierba Centella, 13; Ochomayo, 14; Marmara, 15; Treviño, 16; Vistosa, 17; Kiel, 18; Haamir, 19; Venturina.

Tiempo: 2 min. 23 s. 4/5. Distancias: 5 1/2 c., 3 c., 1 c., 4 c., 1/2 c., 1 c.

**Quinta carrera. PREMIO HIPODROMO DE PINEDA. (Segunda prueba del Premio Hipódromo de España. Handicap de categoría. Peso máximo, 60 kilos.) 400.000 pesetas y un trofeo al ganador. 2.200 metros.**

1, Villa Magna, 53,9 kilos; Cuadra Madueño (M. Hernández). Preparador: A. Mora. 2, Mil Rayos, 59; Goyaz (Mongelluzzo). 3, Satélite, 57; Cielo de Madrid (P. García). 4, Vals, 5; César, 6; Tanguito, 7; Cayo Petronio, 8; Rosaleta, 9; Mendosina, 10; Desaire, 11; Hégira, 12; Alborozo, 13; Espinete, 14; Gladius, 15; Firma, 16; El Bonifa, 17; Ulex, 18; Buayo, 19; Backtiar, 20; Hierba Buena.

Veinte participantes.  
 Tiempo: 2 min. 2 s. 3/5. Distancias: 2 1/2 c., cuello, 1 c., 1/2 c., 1 1/2 c., 1/2 c.

**Sexta carrera. PREMIO COPA DE S. M. EL REY. (Gran premio nacional.) 2.500.000 pesetas y copa al ganador. 2.400 metros.**

1, Sur, 56,5 kilos; Cuadra El Retorno (F. Rodríguez). Preparador: R. Avial. 2, Monet, 56,5; Alazán (Cañizo). 3, Fon Ruler, 56; San Marcial (C. Medina). 4, Carachico, 5; Big-Ben, 6; Pancho Matanza, 7; Gali-Gali, 8; Rheinfall, 9; Tagore, 10; Resolución, 11; Ificlo, 12; Belén, 13; El Fabuloso, 14; Lord Tony.

Catorce participantes.  
 Tiempo: 2 min. 31 s. Distancias: 3 1/2 c., 2 c., 1 c., 1 c., 1 c., 1 c.

### BALONMANO

El Avidesa acusó la ausencia del rumano Voinea

## El Atlético se supo aprovechar del desconcierto ofensivo local

### 17 AVIDESA

### 19 AT. MADRID

|                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| LANZ.: 16/42 (38%)<br>PEN.: 1/2 (50%)                                                                                                                   | LANZ.: 14/41 (34%)<br>PEN.: 5/7 (71%)                                                                                                                                                     |
| Fort (2)<br>Otero 3 (1)<br>Esquer 3 (1)<br>Sala 4 (2)<br>Alemany 3, 1 pen. (2)<br>Salinas (2)<br>Nago (-)<br>Andreu (1)<br>Selma 2 (1)<br>Cañadilla (1) | Svensson (3)<br>Cecilio (2)<br>Román 2 (1)<br>Hermida 1 (1)<br>Rubio (1)<br>Campos 3 (2)<br>Sveinsson 8, 4 pen. (3)<br>Rubén (2)<br>Mayoral 3 (2)<br>Chechu (1)<br>Urdiales 2, 1 pen. (1) |

**MARCADOR:** 1-2, 3-2, 5-3, 6-5, 6-5, 7-7, 7-8, 7-10, 11-12, 12-14, 15-16, 17-19

**ARBITROS:** Huguet (0) y Vives (0).

JAVIER FERRI ■ Alcala

El Atlético de Madrid consiguió asegurar su cuarto puesto en la clasificación merced a la victoria conseguida frente al conjunto alicantino del Avidesa, en un partido disputado con mucha dureza por ambas partes, y en el que el predominio corrió a cargo de las defensas.

La ausencia por lesión del rumano Maricel Voinea, organizador de

los locales, dejó en clara inferioridad al Avidesa, que en la segunda mitad acusó la falta de ideas en ataque.

Durante el primer periodo la defensa mixta ordenada por el técnico local, Cesar Argiles, con Salinas y Esquer adelantados, mantuvo a raya a la primera línea visitante, que tan sólo pudo marcar siete goles, y la mayoría de ellos de penalty.

El Atlético consiguió tres tantos de ventaja al comenzar la segunda mitad, a la que se había llegado con empate, una ventaja que después supo administrar perfectamente pese a los desesperados intentos de Avidesa por enjuagarla.

Al final, el triunfo del Atlético de Madrid, que conservó la concentración mucho mejor que su oponente en los momentos decisivos del partido, pero que tampoco hizo ningún alarde técnico, aunque eso sí, hizo valer sus ya conocidas armas de fuerza en defensa.

Portner marcó 15 de los goles barcelonistas

## Elgorriaga nada pudo hacer ante el virtual campeón de la liga

### 20 ELGORRIAGA BID.

### 25 BARCELONA

|                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| LANZ.: 19/29 (65,5%)<br>PEN.: 1/1 (100%)                                                                                                                      | LANZ.: 19/36 (52,7%)<br>PEN.: 6/6 (100%)                                                                                                                         |
| Zúñiga (2)<br>Gislaeson 6, 1 p. (2) ex.<br>Pombar 1 (2)<br>Oliva 3 (1)<br>Bolea 5 (3)<br>Recondo 5 (3)<br>Wenta (1)<br>Zarate (2)<br>Merino (1)<br>Romero (1) | Rico (2)<br>Grau (1)<br>Masip 3 (2)<br>Urdangarin 1 (1)<br>Portner 15, 6 pen. (3)<br>Serrano 1 (1)<br>Sagales 1 (1)<br>Paré (1)<br>Vujovic 3 (2)<br>Barrufet (-) |

**MARCADOR:** 3-2, 5-3, 5-6, 6-8, 10-9, 13-12, 14-14, 14-16, 14-19, 16-21, 16-23, 20-25.

**ARBITROS:** Fernández Piñero (0) y Breto (0).

TOÑO PUERTA ■ Irún

El Barcelona puede considerarse virtual campeón de la Liga, a la espera de la confirmación aritmética en las tres jornadas que restan para el final, después de la victoria conseguida ayer en Artaleku, precedida por la derrota del Teko.

El partido ofreció un desarrollo muy diferente en cada periodo. La primera mitad fue de expléndida

factura por parte de ambos bandos, Elgorriaga, con unas cotas de eficacia muy elevadas, alcanzaba el ecuador con ventaja de 13-12. Pero los porcentajes de efectividad se intercambiaron en la segunda mitad y Elgorriaga se estancó en el gol número 14, conseguido por Volea en el primer minuto del segundo periodo. El Barcelona iba acariciando poco a poco su título.

Portner quiso festejar este alirón anticipado con récord goleador, anotando quince goles, cifra que hasta la fecha también habían conseguido Puzovic (la víspera ante el Xeros), y el finlandés Ronnberg.

### CLASIFICACION

|                         | J. | G. | E. | P. | F.  | C.  | Pl. |
|-------------------------|----|----|----|----|-----|-----|-----|
| 1. Barcelona.....       | 15 | 13 | 0  | 2  | 384 | 304 | 26  |
| 2. Teko.....            | 15 | 10 | 2  | 3  | 348 | 307 | 22  |
| 3. At. Madrid.....      | 15 | 10 | 1  | 4  | 322 | 299 | 21  |
| 4. Elgorriaga Bid.....  | 15 | 10 | 1  | 4  | 332 | 312 | 21  |
| 5. Avidesa.....         | 15 | 7  | 1  | 7  | 350 | 344 | 15  |
| 6. Cacaolat Gran.....   | 15 | 5  | 2  | 8  | 356 | 391 | 12  |
| 7. Cajamadrid.....      | 15 | 5  | 1  | 9  | 336 | 364 | 11  |
| 8. Helados Alacant..... | 15 | 4  | 2  | 9  | 329 | 343 | 10  |
| 9. Mepamsa S. Ant.....  | 15 | 4  | 1  | 10 | 322 | 352 | 9   |
| 10. Xerox Arrate.....   | 15 | 1  | 1  | 13 | 294 | 357 | 3   |

Internacionales de Italia

## Gabriela Sabatini no dio opción a Seles

La argentina Gabriela Sabatini dio un serio aviso de sus posibilidades para el torneo de Roland Garros tras superar por 6-3 y 6-2 a la número uno del mundo, la yugoslava Mónica Seles en la final del Abierto de Roma. Sabatini consigue así su tercer título sobre la pista del Foro Itálico.

El encuentro duró una hora y 21 minutos y tuvo que ser interrumpido por la lluvia cuando el marcador era 5-3 en el primer set.

En dobles, Seles y Capriati vencieron por 7-5 y 6-2 a Provis-Reinach (AUS-SAF).

### Karel Novacek, campeón

**en Hamburgo.** El checoslovaco Karel Novacek consiguió el primer gran título de su carrera tras vencer al sueco Magnus Gustafsson por 6-3, 6-3, 5-7, 0-6 y 6-1 en la final del torneo de Hamburgo. Su triunfo le reporta también 175.000 dólares.

### Emilio debutará contra

**Woodbridge en Roma.** Emilio Sánchez Vicario deberá jugar su primer encuentro en el torneo de Roma, que hoy comienza en el Foro Itálico, ante el australiano Todd Woodbridge mientras Juan Aguilera jugará contra Pat Cash. Sergi Bruguera y Tomás Carbonell tendrán rivales procedentes de la previa.

### Yzaga-Arias, finalistas

**en Charlotte.** El estadounidense Jimmy Arias y el peruano Jaime Yzaga se clasificaron para la final de Charlotte tras superar respectivamente a Frana (ARG), 3-6, 6-3 y 7-5 y Washington (USA), 7-5 y 6-2.

### VELA

Copa América

## «Il Moro 3», primer campeón del Mundo

El barco italiano «Il Moro 3» se proclamó campeón del I Mundial de Copa America al derrotar en la final al «New Zealand» en una regata «match race» sobre un recorrido de 22,6 millas, que se inició con un viento de 10 nudos y que acabó con 14.

El barco italiano, patroneado por Paul Cayard, consiguió una ligera ventaja de 43 segundos al término del primer tramo. Los neozelandeses consiguieron recortar algo de diferencia pero las condiciones del barco italiano le permitieron aprovechar mejor el viento, lo que al estar éste en constante crecimiento acabó dándole la victoria. En la consolación «Il Moro 1», también italiano, venció al japonés «Nippon», que rompió un «spinnaker» durante la regata.

El barco español «Spain 92 quinto centenario» recibió el trofeo Sir James Hardy a la deportividad, que permanecerá en poder del Monte Real club de Yates de Bayona hasta el próximo año.



PEUGEOT OPEN DE ESPAÑA Fueron necesarios 7 hoyos más para tener vencedor

# Romero pudo con Ballesteros en el desempate

FERNANDO ALVARO ■ Madrid

Una tradición deportiva, ya casi una norma, es que aquel que fuerza una prórroga o un «play-off» al final consigue la victoria y ayer se confirmó una vez más. El argentino Eduardo Romero forzó el «play-off» a Severiano Ballesteros en el último hoyo el 18, con un «birdie» de 8 metros y en el séptimo hoyo de desempate se adjudicó el Peugeot Open de España de 1991 con 275 golpes, 13 bajo par ante el desconsuelo de los más de diez mil espectadores que acudieron al Club de Campo Villa de Madrid a presenciar la última jornada del torneo.

El hoyo 18 fue el de la desgracia para Ballesteros en este torneo, aunque la verdad es que ninguno de los dos jugó bien ayer, pero daba lo mismo. Era una lucha mano a mano entre Eduardo y Severiano y ni a ellos ni al público le importaba nada más. Cada uno estaba pendiente del otro más que de su propio juego. Ballesteros cometió siete «bogeys» y tan sólo cuatro «birdies», por los cuatro «bogeys» y cuatro

«birdies» de Romero.

La tercera plaza fue a parar a manos de Vijay Singh de las islas Fidji con 280 golpes, 8 bajo par. La cuarta y quinta plaza fue para el inglés McFarlane y el alemán Bernhard Langer, con menos siete y repitiendo este último su buena actua-

ción de la edición del año pasado.

Por su parte, el actual líder de la Orden del Mérito Europeo, el inglés Steven Richardson, terminó en la séptima posición con 284 golpes y continúa en la cabeza de esta clasificación donde Ballesteros ha dado un salto importante desde

## «Estoy algo triste por haber derrotado a mi gran ídolo»

F.A. ■ Madrid

Eduardo Romero se mostraba muy satisfecho después de haber conseguido imponerse en el Torneo, pero en los sentimientos del «Gato» aún quedaba un sitio para la tristeza, «No cabe duda de que es muy importante conseguir la victoria en un Open de España, pero sin embargo me siento algo triste por haber logrado el triunfo a costa de Ballesteros, mi gran ídolo».

Sobre su juego, el argentino fue

sincero, «lo hemos hecho muy mal los dos, menos mal que los terceros estaban muy distanciados. Hubo algunos hoyos, como el 10 y el 15, donde Severiano tenía que haber salido con ventaja, al final yo he tenido más suerte».

Ballesteros, por su parte, también reconocía que no había jugado bien, «estaba concentrado, pero no lo suficiente y he fallado en varios hoyos claves. El desempate es un cara o cruz. Eduardo ha ganado y hay que felicitarle».

el puesto 148 en que estaba antes de este torneo hasta el 19 en que se encuentra ahora. Un paso de gigante para conseguir incluirse entre los nueve primeros con lo que pasaría a formar parte inmediatamente del equipo europeo de la Ryder Cup, una de sus aspiraciones antes de comenzar el Open de España. La mejor tarjeta del día correspondió al neozelandés Frank Nobilo con 68 golpes.

El segundo español mejor clasificado fue José Dávila, en décima posición con 287 golpes. El resto de los españoles perdidos en la clasificación, como José María Olazábal que, aunque ayer repitió tarjeta con 72 golpes, terminó con un total de 291 en el puesto veintiocho, a dieciséis del vencedor.

### CLASIFICACION

1, Eduardo Romero (ARG) y S. Ballesteros (ESP), 275 golpes; 3, V. Singh (Islas Fidji), 280; 4, R. McFarlane (GRB) y B. Langer (RFA), 281; 6, G. Day (EE.UU.), 283; 7, S. Richardson (GRB), 284; 8, S. Torrance (ESC), 285; 9, C. Montgomerie (ESC), 286; 10, José Dávila (ESP), 287; 19, Santiago Luna (ESP), 289; 28, Manuel Calero y José María Olazábal, 291; 38, Manuel Piñero, 292; 44, Manuel Moreno, 293; 52, Ignacio Gervás, 294; 55, Antonio Garrido, 295.

## ATLETISMO

En Fuenlabrada también dominó el millero isleño

## El británico Matthew Yates batió fácilmente a José Luis González

PEDRO MOLERO ■ Fuenlabrada

La fiebre de las millas urbanas alcanzó ayer su máxima expresión en Fuenlabrada, donde se anunciaba un gran duelo entre Matthew Yates, ganador de la pasada Milla de Madrid, y José Luis González, que se había impuesto en la edición anterior y que hacía su debut en esta temporada, tras su actuación en la Cronoescalada de Getafe, donde fue segundo, tras Paúl.

La carrera estuvo lanzada, como ya es habitual, por Antonio Páez, que impuso un ritmo muy vivo, que no quedó reflejado en los tiempos finales debido a lo duro del circuito. Desde la salida se situaron tras el ex bicampeón europeo, González, Yates y Moorcroft, que eran los tres principales favoritos, manteniéndose estas posiciones hasta que abandonó Páez, cuando faltaba una de las tres vueltas que debían dar al circuito.

Yates cambió de ritmo a falta de 350 metros, enfilando la recta de llegada con clara ventaja sobre González, que a su vez se había separado de Moorcroft. El toledano intentó en un principio alcanzar al inglés, pero vio que era imposible, siendo la diferencia entre ambos bastante más amplia que ese segundo que reflejó la clasificación final. Mención especial para el legendario Dave Moorcroft, que en su día fue recordman mundial de 5.000 y que a sus 38 años, aún

fue capaz ayer de terminar tercero, a la vez que Angel Fariña, cuarto durante la mayoría de la prueba fue rebasado en los metros finales por el argentino Luis Miguelez, decepcionando Colin Reitz.

### CLASIFICACION

1, Yates (GB), 4.09. 2, González, 4.10. 3, Moorcroft (GB), 4.13. 4, Miguelez (ARG), 4.15. 5, Fariña, 4.16. 6, Daysengar (TAN), 4.19. 7, Reitz (GB), 4.21. 8, Martín Ureña, 4.26. 9, Zabaleta, 4.27. 10, Jiménez, 4.29.

### LEROY BURRELL HIZO 10.02

**VENTOSOS.** En una reunión celebrada en Modesto, Leroy Burrell venció en 100 con 10.02 por 10.17 de Jeff Williams. El viento soplaba favorablemente a 4,5. En la misma reunión destacó Powell, con 8,49 en longitud, por 8,42 de Myricks, venciendo en vallas Tony Dees, con 13.25, delante del chino Tony Li, con 13.31, logrando Paulina Davis, 11.22 en 100 metros.

### MAÑANA, G. P. DE OVIEDO Y CIRCUITO ADIDAS.

Debido a la escasez de espacio, mañana publicaremos los resultados habidos en el Gran Premio de Oviedo y en el Circuito Adidas de San Sebastián. En este vencieron Rafael Morales (60.17) y María Luisa Irizar (69.40), que fueron seguidos por Luis Sastre (60.36) y Jesús de Grado (60.44) y Benito Ojeda (60.52) por un lado y Carmen Mingorance (1.10.34) y María Luisa Muñoz (1.12.05) por el otro.

## TOROS

SAN ISIDRO 91: Tres puyazos y cinco alimañas

## Emilio Oliva bordó el natural en una tarde de muchos sobresaltos

Tercera Corrida. Plaza de toros de Madrid. Lleno completo. Tarde con rachas de viento que molestó a los toreros.

Toros de José Escolar, buen presentados y con mucho peligro, a excepción del quinto, muy bueno (1).

Tomás Campuzano, de negro y oro. Estocada (saludos). Tres pinchazos, estocada delantera y descabello. (Algunos pitos) (1).

Emilio Oliva, de rosa y oro. Pinchazo, estocada trasera y diez intentos de descabello (silencio). Media estocada y dos descabellos (vuelta al ruedo) (2). José Antonio Carretero, de azul marino, oro. Dos pinchazos y estocada caída (silencio). Tres pinchazos y estocada delantera (silencio) (1).

CARLOS ILIAN ■ Madrid

A falta de pan, buenas son tortas, dice el refrán castellano. Y así la gente tuvo que conformarse ayer con un sucedáneo de Victorino, que se lidia a nombre de José Escolar. La verdad es que para quien conozca en profundidad la ganadería del de Galapagar, lo de ayer le habrá traído recuerdos añejos, de cuando lo de Victorino se ganó justamente la fama de alimañas.

Pero como ocurre siempre con todo lo que tenga la sangre de Albaserada, cuando a uno se le ocurre meter la cabeza, lo hace de forma pasmosa, y fue lo que ocurrió precisamente con el quinto. «Fanfarrón» que así se llamaba el toro, no fanfarroneó lo más mínimo, más bien se dedicó a darle gusto al toreiro de turno, embistiendo con esa codicia y largura tan típica de los victorinos. Emilio Oliva, que sólo tenía esta corrida en toda la feria, estuvo a punto de formar un alboroto, y aunque la cosa quedó en una ovacionadísima vuelta al ruedo, la verdad es que el de Chiclana

tuvo momentos de mucha inspiración.

Fueron dos tandas de naturales en las que Emilio corrió la mano hasta el infinito, embarcando perfectamente a su enemigo y poniendo los tendidos al rojo vivo. Nos recordó al Emilio Oliva de hace cinco temporadas, cuando a punto estuvo de lograr un triunfo memorable en Madrid que se dejó ir por la espada. Esta vez, de nuevo el acero le traicionó y perdió una oreja que tenía justamente ganada por culpa de media que no fue suficiente y dos descabellos. Hay que darán, de todas formas, esos naturales de Oliva para el balance positivo de la feria.

El resto transcurrió entre sustos y achuchones, porque los de Escolar sacaron un peligro de espanto. Tres puyazos colosales de Chocolate al cuarto, que se arrancó de largo, es lo único reseñable de lo restante que sucedió ayer. Tomás Campuzano y Carretero bastante tuvieron, especialmente éste último, con salvar el pellejo.

GIMNASIA Eur. junior

## Sonia Fraguas rozó la medalla de bronce

La madrileña Sonia Fraguas se clasificó en la cuarta posición de la general en el Campeonato de Europa junior de gimnasia artística que se está celebrando en Atenas. Fraguas quedó con 39,111 puntos, a 51 milésimas de la medalla de bronce. Los primeros puestos fueron para la rumana Hadarean, con 39,411, seguida de la búlgara Mitova, con 39,286 y la soviética Rochetkova, con 39,162. La española consiguió su mejor actuación en barra de equilibrios, con 9,837. La segunda española mejor clasificada fue Miriam de Tena, undécima con 38,562. Cristina Fraguas fue decimocuarta, con 38,250.

### □ NATACION

Dan Veach venció a López

**Zubero en Las Palmas.** El estadounidense Dan Veach, finalista en los Juegos de Seúl, venció a Martín López Zubero en los 200 metros espalda del III Trofeo Toyota. Veach consiguió un tiempo de 2:03.10, por delante del español que hizo 2:06.00.

### □ WATERPOLO

Cataluña y Barcelona,

**finalistas de la Liga.** El C.N. Barcelona y el C.N. Cataluña se han proclamado finalistas de la División de Honor de waterpolo tras superar en los dos primeros encuentros al Sabadell y Canoe. El Barcelona superó por 15-8 y 12-9 al Sabadell mientras Cataluña superó a Canoe por 11-2 y 18-9. El tercer encuentro que queda por disputarse es ya intrascendente.

JUAN GIL SABIO ■ Madrid

### □ PELOTA

Angulo, nuevo presidente de

**la Federación.** Julián García Angulo ha sido elegido presidente de la Federación Española de Pelota al vencer a su rival, Javier Martorell García, por 67 votos contra 17 en la asamblea celebrada ayer. Angulo señaló que uno de sus principales objetivos será la integración de la Federación Vasca en la española.

## TENIS

Torneo de Hamburgo

## Sergio y Emilio conquistaron el título de dobles

EFE ■ Hamburgo

Emilio Sánchez Vicario y Sergio Casal se proclamaron campeones de dobles en el Torneo de Tenis de Hamburgo, al vencer en la final al brasileño Cassio Motta y al sudafricano Dannie Visser por 4-6, 6-3 y 6-2.

Con este triunfo, los tenistas españoles suceden en el palmarés de esta competición a Sergio Bruguera y Jim Courier (USA) que vencieron en la pasada edición.

73-65. El Barça salvó su imagen en los únicos cinco minutos malos de los locales (1-0)

# Joventut cobra ventaja en la final

ANGEL MORENO

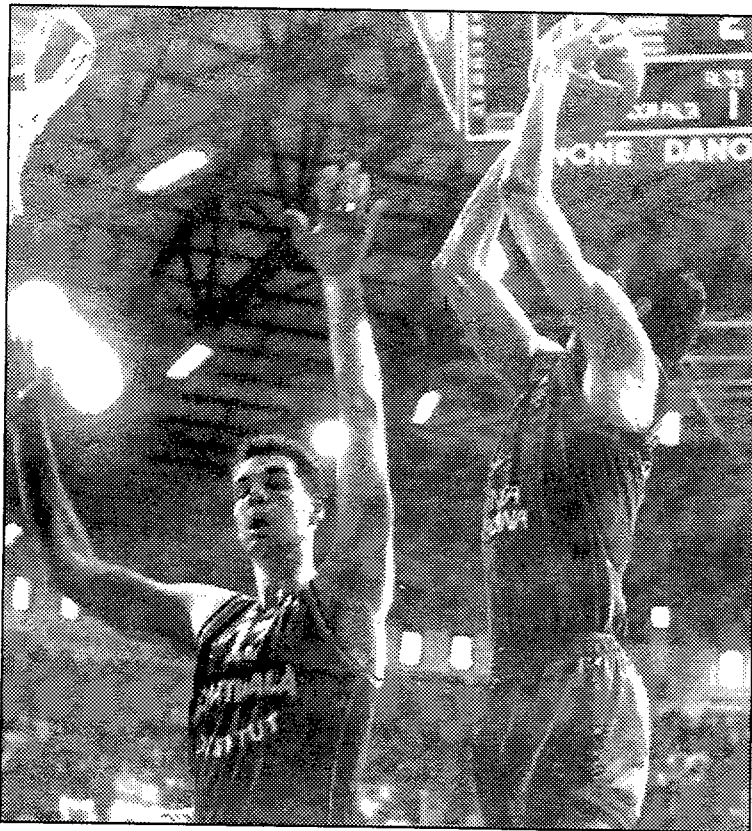
Enviado especial ■ Barcelona

El «play-off» final de la Liga ACB vienen marcado, desde hace tiempo, por la tradición. De momento, no hay equipo que finalizando la Liga Regular en el primer puesto no haya ganado posteriormente el campeonato. Además, en este caso, el Joventut parte como favorito por muchas otras razones. Pero para empezar a demostrarlo, no se le debía escapar la victoria en el primer partido y no fallaron.

Los de Badalona ya tienen una victoria, pero seguro que hoy harán análisis de lo ocurrido en este primer enfrentamiento, porque fue, ante todo, extraño y no reflejó, en el marcador final, lo que fue el partido.

Con Esteller con la clara misión de intentar parar los pies a Villacampa, el Barcelona saltó a la cancha asumiendo su papel de víctima. Un papel que, dadas las circunstancias, no le puede traer más que beneficios. Después de un comienzo arrollador del Joventut, al Barcelona le bastaron treinta segundos y dos triples consecutivos de Epi para igualar el marcador (8-8).

Pero desde ese cuarto minuto, los azulgrana debieron esperar hasta el décimotercero para conseguir una nueva igualdad (20-20). En ese tramo de tiempo, Maljkovic intentó la «solución Don Nelson». Es decir, utilizar cuatro bajitos—Galilea, Solozábal, Montero y Epi—y sólo un pivot, «Piculín». Pero si en un principio pareció que le iba a dar resultado, el Joventut aprovechó las facilidades de tener frente a él a Epi jugando de «cuatro» y en cuatro



Aunque parezca lo contrario, el Barcelona no pudo con el Joventut

## Sainz y Maljkovic piensan ya más en el martes

### Los técnicos sacan conclusiones

JOAQUIN CATELLVI ■ Badalona

Ambos técnicos buscaron conclusiones para el segundo «asalto». En opinión de Lolo Sainz fue «un partido clásico de final, con dos equipos que han hecho lo imposible y como consecuencia y como había anunciado, nada de espectáculo. Ha habido, eso sí, ciertos momentos bonitos pero en un partido de estas características es difícil hacer un buen baloncesto».

Espero tener la lección bien aprendida en estos minutos finales de hoy para los próximos partidos».

Parecido opinó Maljkovic, para quien «contra un equipo de la calidad del Joventut no podemos cometer tantos errores. Ha conseguido una victoria limpia y a partir de aquí tenemos que cambiar las cosas de cara al próximo partido».

minutos le endosó a su rival un parcial de 10-0 que venía a definir ese primer tiempo.

Después, una intencionada de Galilea, que repetidamente rozó la ilegalidad en su marcaje de Villacampa, permitió al Joventut irse en el marcador hasta con diecisiete puntos de ventaja en el descanso (41-27).

### Pequeña reacción

Hasta entonces, el Barcelona apenas si había encontrado en la dirección de Solozábal la mejor aportación. La salida de Montero, duramente tratado por el público, no había aportado nada mientras que Epi se diluyó con esos triples del principio y Trumbo y Ortiz apenas si consiguieron, en total, cuatro puntos en ese período.

La tímida reacción azulgrana en el comienzo del segundo tiempo, donde el Joventut tardó hasta dos minutos en anotar, no fue si no un espejismo. Los de Badalona volvían a poner en pista a Rafa Jofresa y a Villacampa, que descansaban en el banquillo, y llegaba por primera vez a los veinte puntos de ventaja (64-44) cuando se llegaba al meridiano de ese período. Estaba, entonces, el Barcelona entregado pero no rendido. Y lo demostró. Con cinco minutos plenos de acierto, ante el desconcierto de su rival, los de Maljkovic dejaban en ocho la ventaja local (64-56).

El balón quemaba en las manos de los jugadores de Badalona. Nadie quería asumir la responsabilidad y se notaba. Pero la reacción del Barcelona, al final, quedaba a mitad de camino de conseguir sus objetivos. Mal que bien, el Joventut recomponía su imagen y no dejaba al Barcelona acercarse más hasta llegar al final del partido.

### PROTAGONISTAS

#### □ CORNEY THOMPSON

«Cuando las cosas te salen bien...». «Me han puesto un hombre pequeño para defenderme y esto me ha dado muchas opciones de lanzamiento; luego, mi marcaje ha sido cambiado por «Piculín» y lo que ocurre es que cuando en un partido te salen las cosas bien...»

#### □ NACHO SOLOZABAL

«Con poca gentes es difícil remediar los errores». «Una vez que nos han cogido los 20 puntos el partido ya se ha roto. Intentaremos mejorar nuestro juego para el martes, entre ellos no cometer tantos errores, pues cuando tienes poca gente para poder cambiar también es más difícil remediarlo».

J. CASTELLVI ■ Badalona

### MONTIGALA JOVENTUT PT. 41 ST. 32 F. 73

| JUGADOR      | PTS.      | MARCA     | 2P.          | 3P.        | TL.          | RD.       | RO.       | FP.       | BR.      | BP.       | AS.       | MJ.        |
|--------------|-----------|-----------|--------------|------------|--------------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|-----------|------------|
| R. Jofresa * | 4         | 1         | 2/2          | 0/1        | 0/1          | 3         | -         | 4         | 1        | 1         | 1         | 26         |
| T. Jofresa   | 3         | 1         | 1/2          | 0/1        | 1/2          | 2         | -         | 4         | 1        | 1         | -         | 14         |
| Villacampa * | 17        | 1         | 6/11         | 0/1        | 5/5          | 2         | -         | 3         | 1        | 3         | 1         | 34         |
| Pardo        | 0         | 1         | 0/4          | -          | 0/1          | 1         | 1         | 1         | 1        | -         | -         | 9          |
| Thompson *   | 24        | 2         | 9/12         | -          | 6/8          | 7         | 2         | 4         | 1        | 2         | 3         | 40         |
| Pressley *   | 13        | 2         | 3/9          | 1/4        | 4/4          | 3         | 4         | 1         | 1        | 3         | 5         | 37         |
| Morales      | 6         | 2         | 3/4          | -          | -            | 4         | 1         | 2         | -        | -         | -         | 20         |
| Ferrán *     | 6         | 1         | 2/5          | -          | 2/5          | 5         | 2         | 3         | -        | 3         | -         | 20         |
| <b>TOTAL</b> | <b>73</b> | <b>11</b> | <b>26/49</b> | <b>1/7</b> | <b>18/28</b> | <b>27</b> | <b>10</b> | <b>22</b> | <b>8</b> | <b>13</b> | <b>10</b> | <b>200</b> |

### BARCELONA PT. 27 ST. 38 F. 65

| JUGADOR      | PTS.      | MARCA    | 2P.          | 3P.         | TL.          | RD.       | RO.       | FP.       | BR.      | BP.       | AS.       | MJ.        |
|--------------|-----------|----------|--------------|-------------|--------------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|-----------|------------|
| Galilea      | 5         | 1        | -            | 1/2         | 2/2          | -         | -         | 3         | -        | 2         | -         | 17         |
| Solozábal *  | 20        | 2        | 8/12         | 1/3         | 1/3          | 2         | -         | 4         | 1        | 2         | 5         | 39         |
| Trumbo *     | 2         | 1        | 0/4          | -           | 2/4          | 9         | 3         | 5         | -        | 2         | -         | 30         |
| Lisard       | 5         | 1        | 1/4          | 1/2         | -            | 2         | 1         | 1         | -        | 1         | 1         | 13         |
| Montero      | 4         | 0        | 2/4          | 0/2         | -            | 1         | 1         | 3         | -        | 3         | 2         | 20         |
| Ortiz *      | 13        | 1        | 4/11         | -           | 5/7          | 7         | 4         | 4         | 2        | 2         | 1         | 36         |
| Esteller *   | 2         | 1        | 1/1          | 0/1         | -            | -         | 1         | 4         | -        | 1         | -         | 10         |
| Epi *        | 14        | 1        | 3/8          | 2/6         | 2/2          | 1         | 2         | 2         | 2        | 2         | 1         | 35         |
| <b>TOTAL</b> | <b>65</b> | <b>8</b> | <b>19/44</b> | <b>5/18</b> | <b>12/18</b> | <b>22</b> | <b>12</b> | <b>28</b> | <b>6</b> | <b>15</b> | <b>10</b> | <b>200</b> |

ARBITROS: Fajardo (1) y Ramos (1). Eliminado: Trumbo (40 min.). 5.500 espectadores.

### Convertirse en español

## Herrera considera su nacionalización

EFE ■ Caracas

El venezolano Carl Herrera sopesa la posibilidad de solicitar la nacionalidad española, según comentó a su llegada a Caracas para concentrarse con la selección de su país que participará en el suramericano.

El jugador del Real Madrid, que ha sido asegurado en un millón de dólares por los organizadores, aseguró que estaba «ventilando» la cuestión, si bien rehusó precisarla más a fondo.

Confirmó, asimismo, que sigue en conversaciones con Houston Rockets, pero señaló que la oferta de los texanos no es mejor que la que tiene el Real Madrid para continuar.

### PRIMERA. ASCENSO

#### 84 LLIRIA

#### 71 PROHACI MALLORCA

LLIRIA, 84 (38 y 46): Auriolés, 1 (4); García, 1 (4); Jiménez, 3 (24); Cook, 2 (17); Carrillo, 1 (2); Frías, 2 (8); Navarro, 3 (14); Bueno, 3 (11); Solsona, - (0). C. 2 p.: 30/56 (53,5%); c. 3 p.: 5/17 (29,4%); t. l.: 9/11 (81,8%). 28 personales. Eliminado: Carrillo (min. 40). PROHACI MALLORCA, 71 (35 y 36): Sabater, 2 (16); San Epifanio, 2 (10); Phillips, 1 (10); Andivia, 1 (6); Estany, 2 (8); Coll, 1 (8); Servera, 1 (8); Triola, 1 (5); y Heredero, 1 (1). C. 2 p.: 25/46 (54,3%); c. 3 p.: 2/10 (20%); t. l.: 17/21 (80,9%). 16 personales. Sin eliminados. ARBITROS: Alzuria (2) y Valdivieso (2).

JORGE AGUADE ■ Llíria

### PRIMERA. PERMANENCIA

#### 86 PROEXINCA CARTAGENA

#### 68 TENERIFE

PROEXINCA CARTAGENA, 86 (38 y 48): Pérez, 1 (11); López, 2 (9); Hamilton, 2 (17); De Francisco, 3 (19); Guillén, 1 (7); Silván, 1 (0); García, 1 (8); Sánchez Pastor, 1 (2); Subías, 2 (13). C. 2 p.: 32/47 (68%); c. 3 p.: 1/3 (33,3%); t. l.: 19/26 (73%). 22 personales. Eliminados: Leo López y Hamilton. TENERIFE, 68 (37 y 31): Solana, 1 (9); Peñarroya, 3 (28); García, 1 (5); De las Casas, 1 (3); Dorsey, 2 (21); Alfonso, - (0); Garrido, 1 (2); Cándido Gómez, - (0). C. 2 p.: 25/38 (65,7%); c. 3 p.: 2/10 (20%); t. l.: 12/18 (66,6%). 24 personales. Eliminados: Solana y Peñarroya. ARBITROS: Pizarro (2) y Berlanga (2).

PEPE NAVARRO ■ Cartagena

### 103 CIRSIA HOSPITALET

#### 89 DIGSA LOJA

CIRSIA HOSPITALET 103 (51 y 52): Dardé, 1 (8); Llorens, 1 (7); Casanovas, 1 (6); Aguado, 2 (14); Rodri, 2 (17); Quintanilla, 3 (10); Alsina, 1 (13); Solsona, 2 (14); Orange, 2 (14). C. 2 p.: 23/49 (46,9%); c. 3 p.: 9/17 (52,9%); t. l.: 20/31 (64,5%). Eliminado: Llorens. DIGSA LOJA 89 (42 y 47): Pepelu, 1 (12); Castillo, 1 (6); Rivera, 1 (10); Pullard, 2 (25); Triguero, 1 (7); Martín, 0 (2); Rodríguez, 0 (6); Medina, 2 (16); Arrojo, 0 (5); Mera, - (0). C. 2 p.: 29/51 (56,8%); c. 3 p.: 4/9 (44,4%); t. l.: 19/24 (79,1%). Eliminado: Medina. ARBITROS: Bulto (1) y Bernardo (1).

JULIO SIEIRO ■ Hospitalet

### AMISTOSO FEMENINO

#### 81 ESPAÑA

#### 66 CUBA

ESPAÑA, 81 (33 y 48): Hernández, 2 (7); Múgica, 2 (11); Ares, 1 (10); Ferragut, 1 (4); Geuer, 2 (19); Vara, - (0); Alvaro, 2 (13); Valero, - (0); Ferrer, 1 (4); Cebrián, 2 (9). C. 2 p.: 20/52 (38,4%); c. 3 p.: 6/21 (28,5%); t. l.: 23/29 (79,3%). 14 personales. Sin eliminados. CUBA, 66 (36 y 30): Hernández, 2 (11); Vigil, 1 (4); Gómez, 1 (1); Perdomo, 0 (3); Herrera, 1 (6); León, 1 (5); Martínez, 1 (5); Henry, 2 (13); Cala, 1 (3); Hernández, 2 (9); Enrique, 1 (6). C. 2 p.: 18/51 (35,2%); c. 3 p.: 8/11 (72,7%); t. l.: 6/10 (60%). 26 personales. ARB: Ballesteros (2) y Sancha (2).

PALOMA CANOSA ■ Pozuelo

### NBA

#### □ UTAH JAZZ

#### Acorta diferencias con

Portland. Utah Jazz acorta diferencias con los Blazers al ganar en casa 107-101 (1-2).

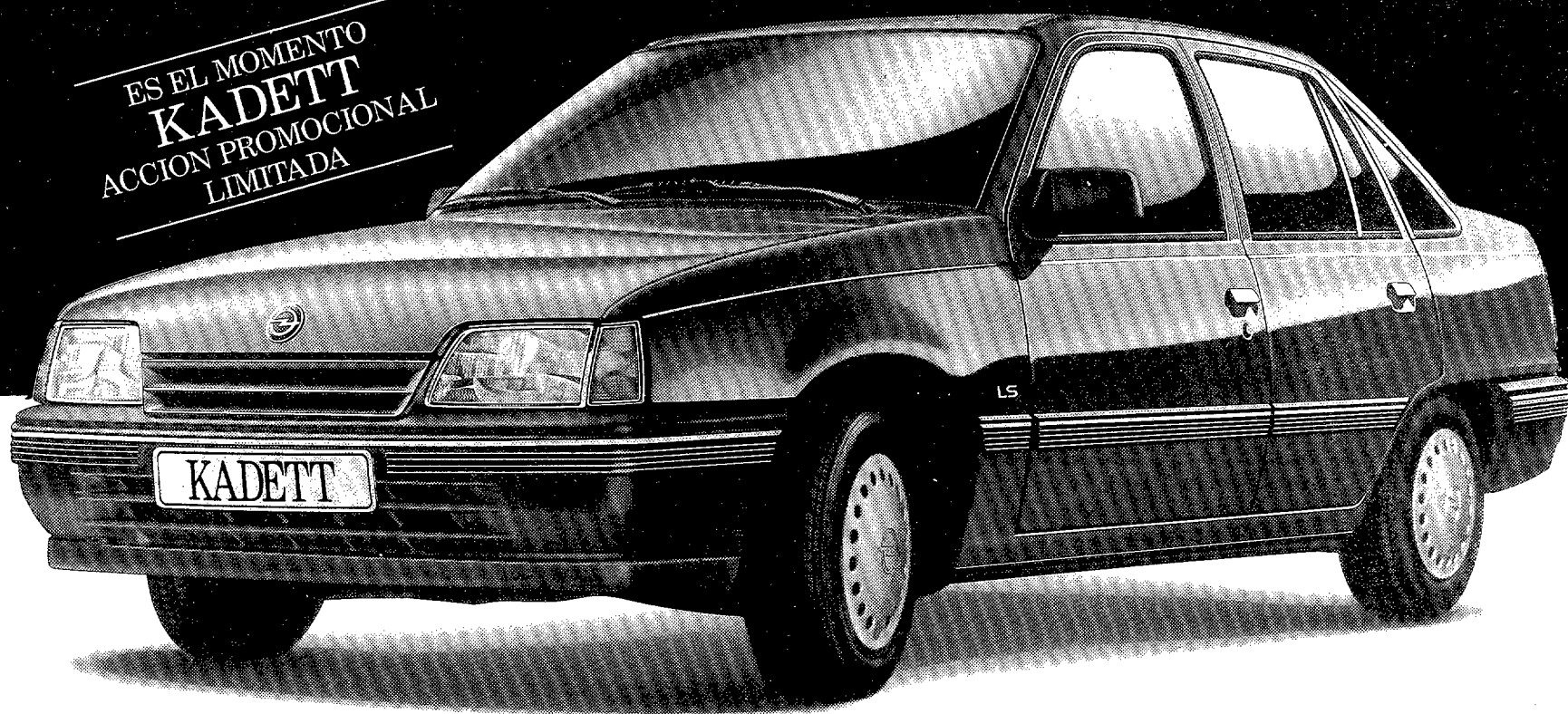


# HAY COCHES QUE SEDUCEN HAY PRECIOS QUE ENAMORAN

## OPEL KADETT

DESDE **1.332.000\*** PTAS.

ES EL MOMENTO  
**KADETT**  
ACCION PROMOCIONAL  
LIMITADA



## LA SEDUCCION DE LA INGENIERIA ALEMANA.

Kadett, irresistible. 35 versiones para elegir en libertad. Con un excepcional equipamiento extra, sin cargo alguno, en sus versiones **Fun, Beauty y Frisco GT**: Radiocassette estéreo y portacassettes. Asiento del conductor regulable en altura. Limpialuneta trasera con intermitencia. Completa instrumentación... **Además, en Beauty**: Cierre centralizado. Elevalunas delanteros eléctricos. Lunas tintadas. Asiento trasero abatible por secciones... **Y adicionalmente, en Frisco GT**: Asientos deportivos. Retrovisores electro-térmicos. Spoilers deportivos. Tubo de escape deportivo... Siempre con la posibilidad de una singular financiación a su medida. Opel Kadett, para enamorarse.

| KADETT      | PRECIO DESDE* |
|-------------|---------------|
| LS          | 1.332.000*    |
| FUN         | 1.372.000*    |
| BEAUTY 5 P. | 1.669.000*    |
| FRISCO GT   | 1.658.000*    |
| GSi         | 2.006.000*    |

Tradicionalmente ecológicos. Cuando quiera, sin plomo.



\* Precios recomendados por el fabricante (Península y Baleares). Transporte, IVA y gastos de pre-entrega incluidos. Descuento promocional incluido. (Promoción válida hasta fin de mes para vehículos en stock). Ventas a flotas, consulte a su Concesionario Oficial Opel. Cuente, además, con las excelentes condiciones de Financiación y Leasing ofrecidas por Opel Credit, Opel Leasing y Opel Renting.

**OPEL**

**14ª ETAPA:**  
**EZCARAY-E. VALDEZCARAY**  
**(24,1 km)**

# MARCA VUELTA A ESPAÑA '91

A pesar de sufrir un pinchazo, el "junco de Berriz" se mostró como el más fuerte de todos los favoritos

## Marino toma ventaja a Miguel y Fede

- Fabio Parra (Amaya), que ganó ayer, se convierte ahora en un peligro para todos los aspirantes
- El mexicano Raúl Alcalá cedió terreno y Melchor Mauri lo hizo mejor de lo que nadie podía sospechar

JOSU GARAI ■ Ezcaray

La Vuelta-91 gana en emoción según transcurren los días y según nos acercamos a la recta final de la carrera. En Valdezcaray, lejos de clarificarse la general se ha complicado un poco más, si bien tras el duro y difícil test de ayer el equipo ONCE ha tomado las mejores posiciones, las de auténtico privilegio.

Que Marino hiciera la carrera que hizo estaba dentro de lo previsto, pero que Mauri defendiera el maillot amarillo como lo hizo es sinónimo de que el catalán cuenta, y cada día más, para la victoria final de la Vuelta. Melchor cedió ayer unos segundos con respecto a Marino, pero ganó tiempo a Indurain y Echave, entre otros. Su actuación es, quizá, lo más destacado de la carrera, junto al registro de Fabio Parra (Amaya), quien ha logrado un nuevo récord en la cronoescalada y ha conseguido infiltrarse ahora entre el grupo de favoritos.

El gran derrotado de la jornada de ayer fue Raúl Alcalá (PDM), a quien todos sus rivales sacaron tiempo. Pero será mejor que, para respaldar cuanto decimos, aportemos algunos datos de interés. Obviando a Parra, que sacó casi un minuto al segundo clasificado (Herrera) y 1:22 a Marino, diremos que Lejarreta aventajó en 13 segundos a su compañero Mauri, en 55 segundos a Indurain, en 1:00 a Echave y en 2:26 a Raúl Alcalá.

Ahora, y obviando a Mauri porque para bien o para mal es mejor dejarle solo, sin comparación posible,

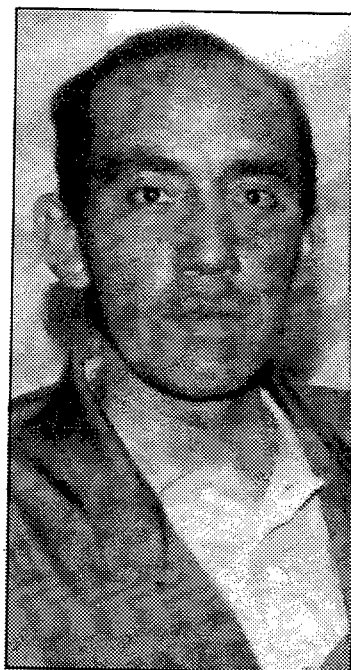
### El colombiano más internacional renace de sus cenizas

A Fabio Parra puede aplicársele aquello de que no hay mal que por bien no venga, a juzgar por su increíble rendimiento una vez recuperado del accidente que sufrió cuando calentaba para disputar la contra-reloj de la Clásica Boyacá. Más aún, como si de una particular revancha se tratara, "el Fabio", como le llaman, ha logrado su primera victoria del año y última realmente sonada tras su segunda plaza en la Vuelta del 89, en una crono, si bien es cierto que en cuesta.

Su victoria de ayer, segunda que consigue en esta especialidad tras la lograda en la CRI de la Vuelta a Colombia de 1989, le

ha devuelto de golpe a la élite incluyéndole, casi por sorpresa, entre el quinteto de favoritos al triunfo en la Vuelta91, si se tiene en cuenta que de este grupo se salió ayer un poco afortunado Raúl Alcalá.

Javier Minguéz le fichó este año una vez que Rafa Carrasco "prefirió" apostar todo a Oliverio Rincón. Su primer año como profesional figuró en el Varta, proclamándose campeón de Colombia y mejor neoprofesional de la Vuelta (quinto en la general) y el Tour (octavo). Ahora, cuando ya casi nadie creía en él, vuelve a optar al amarillo de la Vuelta.



Lejarreta estaba tranquilo en la salida de Ezcaray, quizá demasiado tranquilo. Estaba también contento. Y es que tras su actuación en Cerler hemos visto al "junco" más sonriente que nunca, tan convencido de sus posibilidades como en sus mejores tiempos y momentos. Ayer, además, estaba toda su afición en la subida. Así, no es extraño que marcara el mejor registro en el kilómetro 8, en el que había superado incluso la marca de Parra.

También Mauri partió con fuerza. Y lo que en los primeros kilómetros se comenzó a vislumbrar --la buena carrera de Marino y el tesón del líder-- se fue confirmando después. Lejos de desfallecer, Lejarreta y Mauri fueron abriendo hueco ante Indurain y Echave, mientras Raúl Alcalá se hundía sin remedio. El pinchazo de Marino no arredró al vasco, como no fue un estímulo suficiente para Indurain el hecho de que cogiese, a 5 kilómetros de la meta, a Eduardo Chozas. Muy próximo a la línea de meta, también Mauri dobló a Alcalá.

**Raúl Alcalá, accidente tras rebasar la meta.** Encima de no hacer una buena actuación, Alcalá sufrió ayer una tonta caída poco después de haber rebasado la línea de meta. El mexicano, que había sido doblado por Mauri, embistió sin tiempo de frenar y reaccionar contra un periodista que trataba de coger las primeras impresiones del líder catalán, que también resultó contusionado.

Marino aventaja en 33 segundos a Echave, en 50 a Indurain y en 53 a Fabio Parra. A nuestro juicio son estos los hombres que aún cuentan, porque lo cierto es que Raúl Alcalá se ha descolgado... irremisiblemente. ¡Qué bonita se ha puesto la carrera! ¡Qué espectáculo tan bello nos espera en los Lagos!

#### Festival colombiano

Si a la clasificación de la etapa nos referimos, la cronoescalada a Valdezcaray fue en cierto modo un festival colombiano. Sin embargo, los "escarabajos" ya apenas cuen-

tan y sólo Fabio Parra, que se lo ha ganado a pulso, sirve de referencia.

Que la etapa fuera todo lo larga que inicialmente se había previsto --los esfuerzos por parte de todos los estamentos han sido costosos y meritorios-- favoreció, más que a nadie, a la propia Vuelta-91 y al ciclismo español en general. De otra forma todo hubiese sido "descafeinado". Pero no lo va a ser.

Parra marcó todos los mejores registros intermedios a excepción del primero, situado en el kilómetro 8. Allí fue Marino mejor, aunque

como poco después sufrió el pinchazo... No hay nada que quitar al colombiano del Amaya, pero ayer --no será lo mismo a partir de ahora--, Parra no contaba, contaban los cinco primeros de la general: Indurain, Lejarreta, Echave, Alcalá y Mauri, según el orden en el que salieron, que por cierto no gustó a Echavarrí.

Indurain salió con la consigna de ralentizar, de regular sus fuerzas ante el temor de pagar las consecuencias al final. También Echave. Marino, por el contrario, salió a por todas.

Los platos de 44 dientes y los piñones de 13/20 fueron los más empleados

## Los favoritos se pensaron los desarrollos a utilizar en la crono

Los favoritos se pensaron muy mucho los desarrollos a utilizar en la cronoescalada, conscientes de que en ello les iba la carrera. Ayer cuidaron más las multiplicaciones que el material a emplear, toda vez que las ruedas lenticulares, los cuadros inclinados y los manillares de cuernos apenas eran necesarios.

Miguel Indurain partió con una bicicleta ligera, TVT de carbono, y tradicional por sus formas. Llevaba una rueda delantera de radios y una trasera moderna, de cuatro aspas. Como desarrollos empleó un plato pequeño de 41 dientes en vez del plato de 44 que llevó, por

ejemplo, en la crono de 1990. «Vimos que el año pasado se quedaba clavado en alguna rampa y creemos que es mejor para él un 41», nos dijo José Miguel Echavarrí.

Por su parte, Fede Echave llevó las dos ruedas normales, aunque ligeras, al igual que un cuadro Colnago de carbono. Utilizó la "piña" de 13 a 20 dientes como rueda libre y platos de 44 y 52 dientes.

Los hombres de la ONCE también se esmeraron a la hora de elegir sus desarrollos. Mauri y Lejarreta emplearon multiplicaciones parecidas, pero distintas. Ambos con "piñas" de 13 a 20 dientes, pero con

platos diferentes: el catalán llevó 43 y 52 dientes en el tren delantero, mientras que Marino arriesgó un poco más y puso 44 y 52.

Por cierto que Marino estrenó ayer otra bicicleta Otero, más recogida aún que las anteriores. Sin embargo, apenas pudo sacarla provecho por el pinchazo que sufrió y que le obligó a cambiar de máquina. «Como era nueva y aún estábamos probándola sólo teníamos una. La de repuesto era distinta», manifestó Manolo Sáiz después de finalizada la carrera. Sin el percance, el tiempo del "Junco" hubiese sido considerablemente mejor.

#### TIEMPOS INTERMEDIOS

| Corredor              | Km. 8 | Km. 16 | Km. 20 | Meta  | Difer. |
|-----------------------|-------|--------|--------|-------|--------|
| F. Parra (AMAYA)      | 18:40 | 32:55  | 41:05  | 50:59 | -      |
| L. Herrera (POSTOBON) | 18:56 | 33:27  | 41:44  | 51:56 | 57 s.  |
| I. Ivanov (ONCE)      | 18:58 | 33:29  | 41:55  | 52:07 | 1:08   |
| M. Lejarreta (ONCE)   | 18:35 | 33:24  | 41:54  | 52:21 | 1:22   |
| M. Mauri (ONCE)       | 18:42 | 33:24  | 42:07  | 52:34 | 1:35   |
| O. Rincón (KELME)     | 18:58 | 33:36  | 42:08  | 52:39 | 1:40   |
| M. Indurain (BANESTO) | 19:02 | 33:56  | 42:44  | 53:16 | 2:17   |
| M. Echave (CLAS)      | 18:52 | 33:54  | 42:36  | 53:21 | 2:22   |
| R. Alcalá (PDM)       | 19:15 | 34:30  | 43:45  | 54:47 | 3:48   |



**VAN 2208 km.**

**ENVIADOS ESPECIALES**

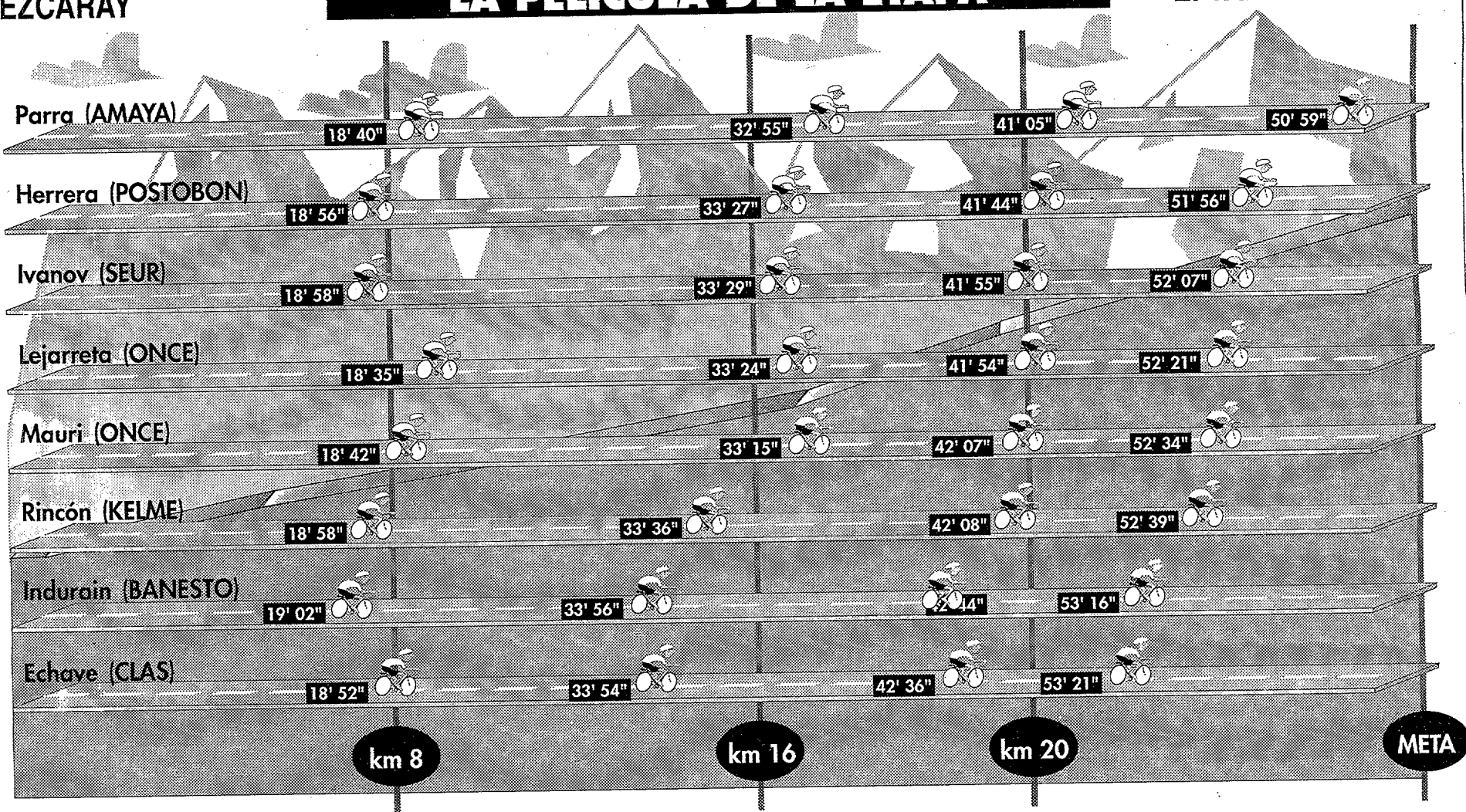


**FALTAN 1170 km.**

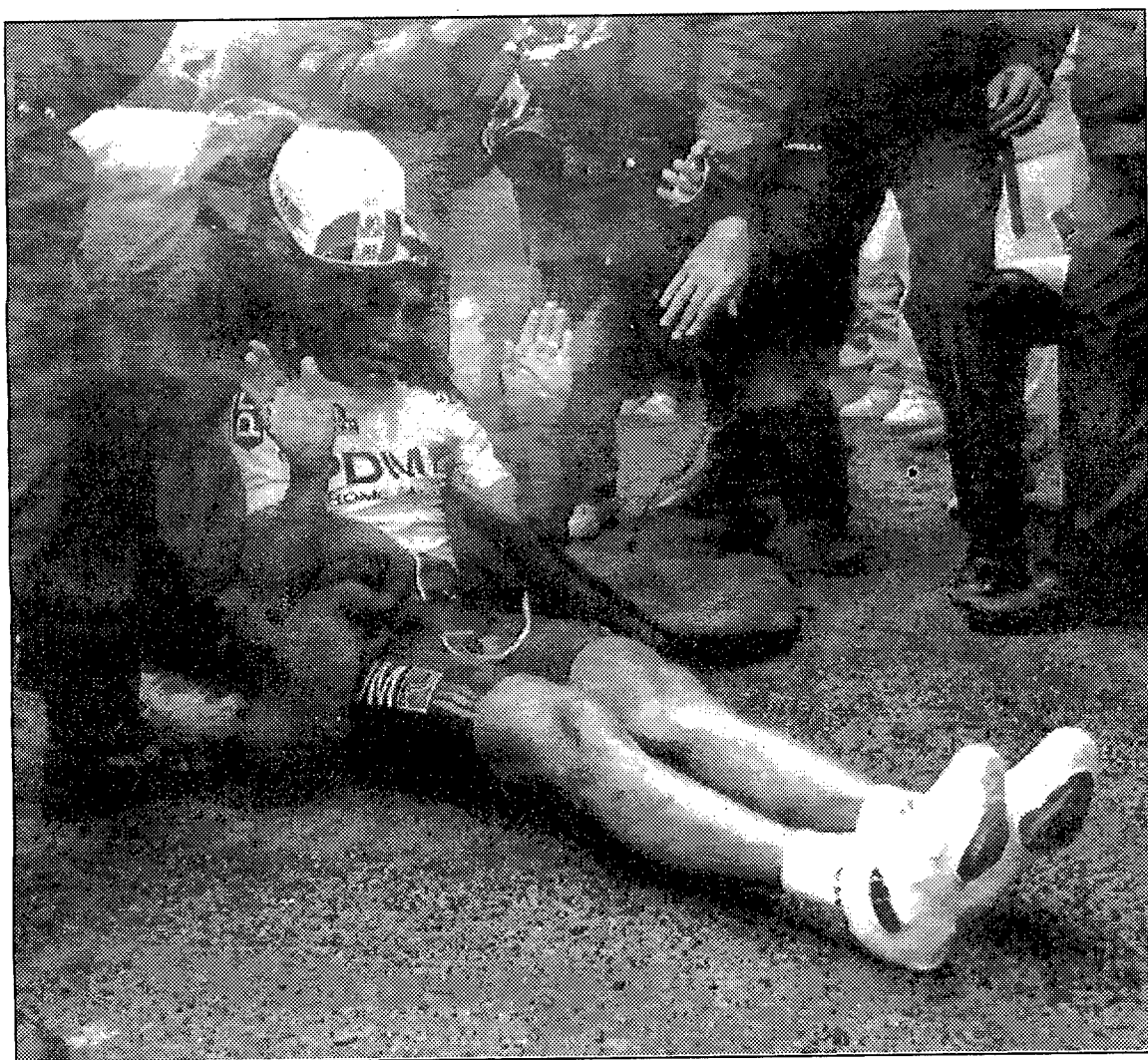
**EZCARAY**

## LA PELICULA DE LA ETAPA

**E. VALDEZCARAY**



CRONOESCALADA DE 24,1 KM.



### Se cayó en la meta

El mexicano Raúl Alcalá, del grupo deportivo PDM, sufrió una caída justamente cuando había rebasado la línea de meta. Afortunadamente y a pesar de la espectacularidad del golpe sufrido, Alcalá no reviste nada de importancia. Lo peor de este aspirante a ganar la Vuelta fue el tiempo empleado, muy por debajo de lo que le hubiese interesado para no distanciarse de la cabeza.

### EL ANALISIS DEL TARANGU

## Marino mostró su gran clase



En la cronoescalada a Valdezcaray, aunque no haya ganado, el verdadero vencedor fue Marino Lejarreta. El de Bériz se impuso desde un principio a todos sus oponentes, pero un inoportuno pinchazo que le obligó a cambiar de bicicleta, cortó su ritmo, con lo cual, en el Km. 16 perdía 29 segundos sobre Parra, que en ahí ya marcaba ya el mejor crono.

La clase y el pundonor, las ganas, la mentalización y el buen momento por el que atraviesa el vizcaíno le convierten en estos momentos en el candidato más firme para ganar esta Vuelta.

En la contra-reloj de Valladolid, tal y como están las cosas, será Indurain el que pueda ganarle, por lo que Marino necesitará distanciarse al navarro en los Lagos con un margen de al menos un minuto.

Miguel Indurain, por cierto, tampoco ayer estuvo a la altura de lo que de él se esperaba, cediendo más tiempo de lo debido, lo cual le aleja del maillot amarillo.

De fantástica puede calificarse la ascensión que hizo el líder, Melchor Mauri, confirmando como un corredor completo en todos

**1** ■ El mal tiempo no pudo con la raza de los colombianos

**2** ■ Lejarreta dio un gran paso hacia el maillot amarillo

**3** ■ Mauri estuvo soberbio. Peor Indurain y Alcalá

los terrenos. Sólo le queda una dura prueba, los Lagos de Covadonga: Si los pasa como Cerler, aunque será más difícil, es muy probable que gane la Vuelta.

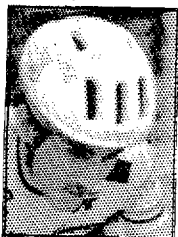
La gran decepción la protagonizó Raúl Alcalá, incapaz de superarse en ningún momento en Valdezcaray y que de esta forma le ha dicho adiós al maillot amarillo. Por último, decir que ayer se vio por primera vez en esta Vuelta la verdadera raza de los colombianos, que en Cerler no llegaron a rematar. Ahora sólo les queda la confirmación definitiva en tierras asturianas.



## 205 HERRERA (P)

### «Hacia mucho frío en los últimos tramos»

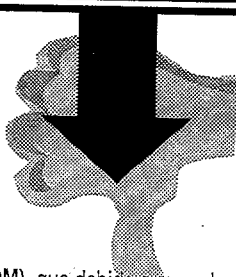
El "jardinero" consiguió la segunda plaza con un extraordinario tiempo. «Aunque yo no salí con nieve ni lluvia soporté muchísimo frío. Los colombianos nos hemos preparado muy bien para este tipo de contrarreloj, aunque se sigue notando mucho el día de Andorra. Fui algo agarrotado al principio porque llevaba mucha ropa, pero después fui bastante mejor. El tiempo del final me recordó por su dureza al Giro del 89».



## LAS RECOMPENSAS

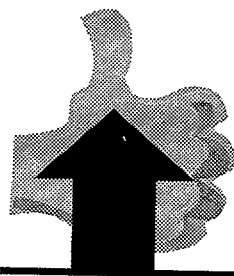
|                             |         |
|-----------------------------|---------|
| 167- Melchor Mauri (ONC)    | 729.000 |
| 82- Uwe Raab (PDM)          | 508.000 |
| 85- Van Poppel (PDM)        | 450.000 |
| 113- Jesper Skibby (TVM)    | 396.000 |
| 22- Steven Rooks (BUC)      | 240.000 |
| 31- Guido Bontempi (CAR)    | 227.000 |
| 177- Ivan Ivanov (SEU)      | 210.000 |
| 149- Siate Saitov (KEL)     | 193.000 |
| 172- Malcolm Elliot (SEU)   | 193.000 |
| 78- Alfonso Gutiérrez (PAT) | 188.000 |

## NO TUVIERON SU DÍA



- Alcalá (PDM), que debido a su mala actuación cedió en sus aspiraciones al triunfo final.
- Indurain (BAN), que cedió más tiempo del previsto y pierde posiciones de cara a las próximas citas montañosas.
- Rooks (BUC), que a pesar de ser un gran especialista cedió 4'32" con respecto a Fabio Parra.

## LOS MEJORES



- Parra (AMA), que con la victoria de ayer resurgió de sus cenizas después del accidente sufrido en Colombia.
- Lejarreta (ONC) fue el mejor de los cinco primeros de la general y gana muchos enteros de cara al liderato final de la Vuelta.
- Mauri (ONC), que a pesar de no estar en su terreno no cedió ante sus rivales.

## 81 ALCALA (PDM)

### «Había demasiada gente en la meta»

El mejicano del equipo PDM no tuvo un día bueno. Fue pasado por Melchor Mauri y además sufrió una caída al finalizar la etapa. «Afortunadamente me encuentro bien, no ha sido una caída grave, sino más bien aparatosa. Había mucha gente en la carretera y esto, con lo poco que se veía, perjudicaba mucho. Al principio he ido bien, pero los últimos tramos eran más difíciles y ha sido allí donde he cedido diferencia».



## 122 PARRA (AMA)

### «Esta Vuelta estoy muy motivado»

Fabio Parra logró ayer la primera victoria en esta Vuelta para el Amaya.

«En mi triunfo ha influido mucho la motivación de Javier Mínguez, porque hasta ahora casi todo nos había salido mal y veníamos con muchas ganas a la Vuelta. La etapa ha sido muy dura, tanto por las rampas como, sobre todo, por la climatología. Había mucha nieve, frío y la carretera estaba muy mal. Cubino es una gran persona y sabe que ahora soy yo el jefe de filas, porque así han salido las cosas. Si yo tuviese que trabajar para él lo haría encantado. De todo esto quien va a ganar es el equipo Amaya. Últimamente no he hecho buenas cronoescaladas, pero este año estoy muy motivado».



## MAÑANA, EN LOS LAGOS, CUMPLIRÁ 34 AÑOS

# ¡Zorionak, Marino!

Involuntario acaparador de récords, Marino Lejarreta llegará mañana a los Lagos de Covadonga, "su" cima, con una motivación especial. Celebrará su 34 aniversario.

Cuando en 1983 el "junco de Bériz" ganó en los Lagos, cima a la que por primera vez la Vuelta a España llegaba, todo el mundo sospechaba que al vasco aún le quedaba mucho camino por recorrer.

Años después, no podemos decir lo mismo porque son pocas las cosas que le restan por hacer o conseguir. Marino tiene una sección del "guiness" para él solo. Y hoy, a sus 34 años, aspira a ganar por segunda vez en la mítica cima asturiana y, por qué no, por segunda vez la Vuelta a España.

Se hizo profesional en 1979 y desde entonces, y con éste, son trece los años que lleva entre la élite mundial. En todas estas temporadas ha defendido los colores de cinco equipos distintos, con sus diversas denominaciones: Novostil-Helios (1), Teka (3), Alfa-Lum (3), Orbea (4) y ONCE (2). De todos ellos ha salido por la puerta grande, sobre todo por lo que a amigos se refiere.

Corredor de mucha clase, buen contrarrelojista y mejor escalador, a Marino le ha faltado un poco de carácter. Pero el "junco" es así,

distinto de todos aquellos que luchan única y exclusivamente por ganar, por hacer historia, por establecer récords. Marino corre 365 días al año por afición, por necesidad propia, porque le gusta y disfruta independientemente de los resultados. Prefiere un segundo puesto bien logrado que una victoria injusta. Y es que como tantas veces ha dicho, «lo importante es que yo me quede satisfecho».

Pero pese a su mentalidad, que no es la propia de un campeón, Marino ha logrado un hueco en

el "olimpio" del ciclismo. Por méritos propios. La Vuelta a España de 1982, sus varios triunfos en la Subida a Montjuic, en la Volta a Catalunya, en Burgos, en la clásica de San Sebastián, sus victorias de etapa en la Vuelta a España, en el Giro de Italia y, por fin, el pasado año en el Tour de Francia...

### En todas partes

Son pocas las regiones de España que no han visto ganar en alguna ocasión al "junco", como son pocos los escenarios internacionales en los que Marino no haya ganado o brillado. Pero su asignatura pendiente, y que quizá ya no apruebe, es la Vuelta al País Vasco.

Por cuarta vez, Marino quiere hacer las tres grandes vueltas. Es una gesta que ha realizado en 1987, 1989 y 1990. Este año, sin embargo, ha modificado ligeramente su programación: quería hacer una gran Vuelta a España y ha acelerado su puesta a punto para ello, independientemente de lo que suceder luego en Giro y Tour. Todo está saliendo como se había planeado y Lejarreta está haciendo una gran Vuelta a España.

Mañana en los Lagos, Marino quizá tenga motivos para descorchar no una sino varias botellas de champagne. Como poco, una por su 34 aniversario... ¡Zorionak!



## 11 INDURAIN (BAN)

### «El mal tiempo me ha perjudicado»

Miguel Indurain partía como uno de los favoritos para lograr mejorar en la general. Su rendimiento no fue el que muchos esperaban, sin llegar a ser malo.

«Aún no hay nada decidido, ni mucho menos. La verdad es que ayer hizo el peor tiempo posible para mi rendimiento. Con tan mal tiempo voy muchísimo peor. Al final de la crono sentía las piernas pesadas. El frío me afecta muy negativamente y en ese sentido he tenido mala suerte, porque no podía hacer un tiempo que me perjudicase más. De todas formas, tras la etapa me mantengo ahí. Lo más importante es el tiempo con respecto a Lejarreta. Ahora queda la contrarreloj de Valladolid, que me va más que ésta».



## 121 CUBINO (AMA)

### «Ayer fue un día para no recordar»

El bejarano del Grupo Deportivo Amaya entregó sus opciones a la vuelta en la etapa de Cerler. Ayer no consiguió recuperar nada del terreno perdido.

«Ha sido un día malísimo de los que es mejor no recordar. En el último tramo de la carrera hacía un frío muy intenso que se notaba mucho en las manos y en los pies. Es una de las etapas que castiga mucho a los corredores y luego, según van pasado los días, termina pasando factura. En Cerler acusé mucho el día de Andorra. Tenía muchas molestias físicas al día siguiente y ni siquiera entrené. Cuando subimos Cerler iba completamente agarrotado. Ya lo había pasado mal en el primer puerto, en el que me quedé descolgado».



## 161 FUERTE (ONC)

### «Parra ha hecho una crono muy buena»

Fuerte, que al empezar la carrera era la gran opción de su equipo, ha dejado las opciones de la ONCE en manos de Mauri y de Marino Lejarreta. La actuación del catalán no le sorprendió. «Personalmente no me resulta nada sorprendente la actuación que ha tenido Mauri y que está manteniendo en lo que va de Vuelta. Está bien y con confianza y no puede descartarse para nada. Yo no he estado demasiado mal contra el reloj, lo que ocurre es que Parra ha realizado una crono extraordinaria y ha sido muy difícil estar a su altura. Además, el frío también ha perjudicado. Claro que ha sido para todos igual y unos han sabido adaptarse a las condiciones atmosféricas mejor que otros».





**EL LIDER**

**167 MAURI (ONCE)** confía en sus fuerzas

**«Cada día que pasa veo un poco más fácil poder ganar la Vuelta»**

Melchor Mauri era uno de los hombres con los que menos se contaba en la etapa de ayer. Sin embargo, sus cualidades de excelente contrarrelojista y su momento de forma y moral han hecho posible que mantenga el liderato. «Cada día estoy superando un test más importante. Ya lo conseguí en Cerler y ahora lo he hecho aquí, en Valdezaray. La verdad es que cada día que pasa y mantengo el amarillo, veo un poco más fácil la posibilidad de ganar la Vuelta, aunque todavía sé que es muy difícil.»



En el momento de entrar en la meta, Alcalá sufrió una caída, de la que él fue testigo de excepción. «Lo que pasó es que al llegar yo vinieron hacia mí todos los periodistas para entrevistarme. En ese momento llegó Alcalá y chocó con uno de ellos y cayó. A mí me golpeó en el estómago y me dejó sin respiración.»

Las características de la cronoescalada hacían de ella una dura prueba para los ciclistas. «En una contra-reloj, y más en una cronoescalada, vamos al máximo. Aunque al principio puedas reservarte, los últimos kilómetros los haces a tope y es la consecuencia de que llegues extenuado.»

Las condiciones climatológicas no ayudaron en absoluto. «Había momentos en que te quedabas casi parado, porque la carretera estaba muy mal y las ruedas se clavaban.» El balance de la etapa es, a juicio de Mauri, positivo para su equipo. «Creo que ha sido una gran etapa de la ONCE. Por un lado yo he conseguido mantener el liderato y, por otro, Marino ha ganado tiempo con algunos de sus rivales.»

Mauri consiguió llegar a la meta por delante de Raúl Alcalá, el hombre que había tomado la salida inmediatamente antes que él. «Cuando adelanté a Alcalá lo único que pensé es que era un hombre muy importante al que estaba sacando dos minutos. Sentía que iba bien, bastante fuerte pese a no ser mi terreno. Me iban diciendo que llevaba un buen tiempo y eso me empujaba a seguir forzando.»

# Por si acaso,



## contra el dolor

Un tratamiento inmediato que alivia el dolor producido por golpes, torceduras, esguinces, agujetas, tirones...

# radio salil

antiinflamatorio



Laboratorios Viñas SA  
DIVISION FARMA

VER COMPOSICION

Consulte a su médico o farmacéutico. Lea las instrucciones. No aplicar antes de los siete años, ni sobre heridas ni mucosas.

### I. A. S. A.

En Junta General Universal de accionistas, de fecha 10 de mayo de 1991, se tomó por unanimidad el siguiente

#### ACUERDO

1.º Cambiar el domicilio social a Polígono Industrial Las Arenas, parcela 6 - Nave 1, de Pinto (Madrid).

Pinto, 10 de mayo de 1991  
El Secretario del Consejo

### TIEMPO COMPARTIDO «TIME-SHARING»

#### MULTIPROPIEDAD

desde 200.000 pesetas por semana  
DIRECTO CON EL PROMOTOR  
SIN INTERMEDIARIOS

- Propietario para siempre con escritura notarial y registro de propiedad.
- Apartamentos de lujo en primera línea de mar, tenis, piscinas, golf, caballos, surfing... todo suyo para siempre.
- Pago a plazos financiado directamente por IPISA.
- Puede cambiar sus semanas, por otras a elegir, entre casi 2.000 complejos turísticos y deportivos en todo el mundo.
- Buena inversión, con una alta plusvalía anual.
- Si alquila sus semanas, recibirá una alta rentabilidad.
- Sus vacaciones pagadas para siempre al precio de hoy.
- Un todo terreno Suzuki, kilometraje ilimitado a su disposición, incluido en el precio.
- Afiliación gratuita al club R.C.I. por cinco años.

#### ¡ESCRIBA HOY MISMO!

Recortando este anuncio y enviándolo a IPISA/PROI, avenida Riberaygua, número 39, 4.º, Andorra La Vella, o, ¡LLAME! al 9738 64390. Fax: 64417. SIN COMPROMISO ALGUNO.

# PASA DE ATASCOS

**CREDIT YAMAHA**

**5.285 ptas/mes**

Entrada 19.990 ptas. Interés: 18%  
48 Mensualidades. T.A.E. 19,57%

**POR SOLO 199.900 Ptas.**



ACTIVE de YAMAHA es el "scooter", de 74 c.c., que te lleva por la ciudad cómodamente. Llegas a los sitios sin enterarte... tú y tu acompañante. Y mira ahora a qué precio:

199.900 ptas. o tan sólo 5.285 ptas. al mes.



CASCOS YAMAHA, POR LA VIDA.

RECOMENDAMOS:



P.V.P. 199.900 ptas.  
(I.V.A. y Transporte incluido).

VEN A LOS CONCESIONARIOS OFICIALES YAMAHA DE:

ALCALA DE HENARES - MOTOS CANO - Puerta de Madrid, 3. Tels. (91) 888 20 14 / 882 84 94  
MADRID - LA BOUTIQUE DE LA MOTO - Barceló, 9. Tel. (91) 447 49 99  
CANTO, S.A. - Princesa, 26. Tels. (91) 247 53 22 / 247 89 83  
MOTOCICLETAS CALVO - Blasco de Garay, 41. Tel. (91) 243 12 46  
MOTO ACCION - López de Hoyos, 78. Tels. (91) 563 48 54 / 563 48 55

# ACTIVE

DE

# YAMAHA

162 MARINO apuesta por el triunfo del líder

## «Tengo mucha más confianza en la victoria final de Melchor Mauri incluso que él mismo»

Marino Lejarreta fue uno de los protagonistas de ayer. El «Junco de Bériz», más apoyado que nunca por su público, consiguió la cuarta plaza en la etapa detrás de Parra, Herrera e Ivanov y se colocó segundo en la general.

Marino se sentía bastante contento al finalizar la etapa de ayer. «Ha sido una crono muy difícil por el mal tiempo que hacía en los últimos kilómetros, pero estoy satisfecho». El corredor de la ONCE es consciente que sus posibilidades han subido como la espuma, pero también lo es del giro que ha dado la carrera en pocos días. «La Vuelta se estaba poniendo muy interesante, pero tras la crono de hoy se pone todavía más. Lo más sorprendente de hoy, para mí, ha sido el tiempo que ha realizado Fabio Parra, que creo que se sale de lo normal».

Marino Lejarreta mantiene desde hace unos días un repóker de favoritos para el triunfo final. «Tras la etapa de hoy lo único que puede suceder es que haya entrado Parra con fuerza entre los aspirantes a

la Vuelta y que haya perdido una parte de sus posibilidades Alcalá».

El corredor vasco considera que quedan etapas muy importantes. «Hemos pasado parte de las etapas decisivas, pero nos quedan los Lagos de Enl. Los escaladores han mostrado un gran nivel en los dos días que hemos tenido algún contacto con la montaña y en los Lagos de Covadonga puede decidirse mucho la Vuelta a España».

**Mauri**

El líder de la ONCE, tal y como se han ido desarrollando los acontecimientos, tiene por delante en la general a su compañero Melchor Mauri, líder de la prueba. «Melchor había venido a la Vuelta, en principio, a aprender pero poco a poco han ido creciendo sus posibilidades».

Unas posibilidades que son incluso mayores para el líder de la general, que para él ha quedado como jefe de filas del Grupo Deportivo ONCE. Según Lejarreta. «Yo le veo como un posible vencedor de esta Vuelta. Incluso creo más en



**¿Será para despistar?** Marino Lejarreta se ha colocado segundo en la general. Sin embargo, contra muchas opiniones, apuesta por Mauri, compañero y actual líder.

las opción que puede tener Melchor a ganar la Vuelta que él mismo».

Esta consideración la basa Marino en lo que queda por disputarse. «Melchor puede perder algo de tiempo en los Lagos de Covadonga, pero yo le veo muy bien y que entre-gue tiempo allí va a ser complicado. Además de ello, le queda una baza

importantísima por jugar en la Vuelta, la crono de Valladolid».

**Mottet se impuso en los 4 Días de Dunquerque.** Charly Mottet ha logrado la victoria en los 4 Días de Dunquerque con un tiempo de 24.18.54, por delante de Jalabert, a 14 segundos, y Museeuw, a 16.

Debió cambiar de bici

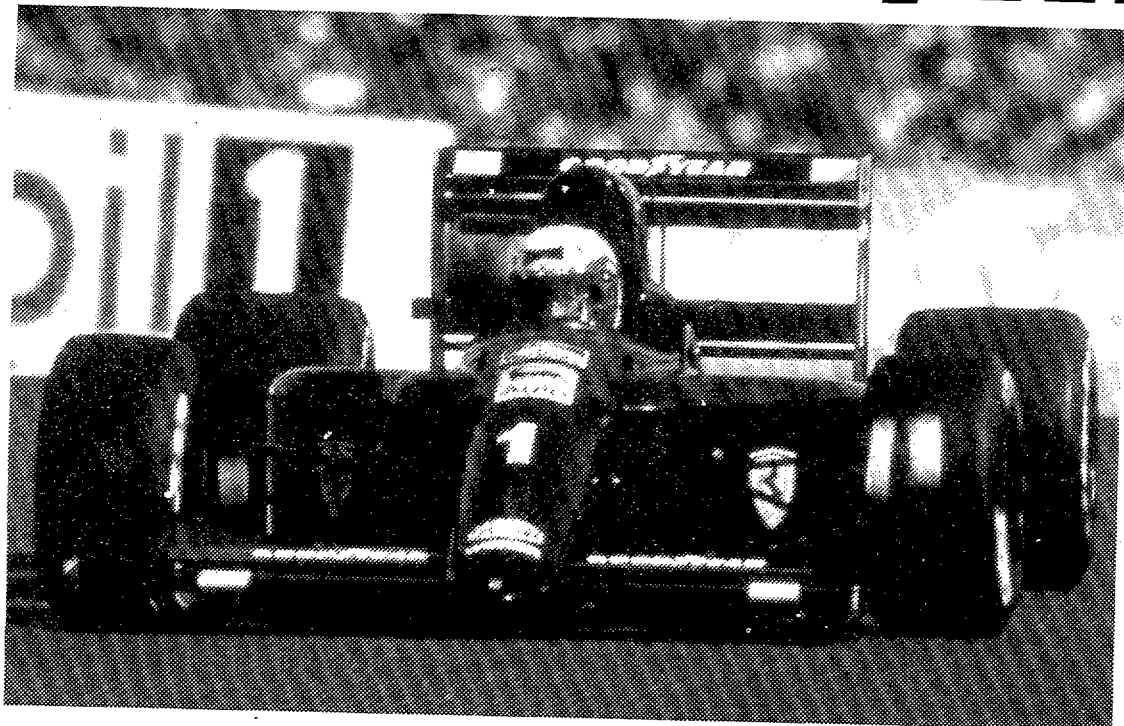
## «El pinchazo me ha desconcentrado»

Marino Lejarreta, a pesar de haber realizado una magnífica etapa, lo que es más importante, superado tan sólo por Fabio Parra ce entre los rivales más importantes de cara a la clasificación general, no estaba todo lo que contento que cabía esperar. El de Bériz considera que podía haber hecho mejor carrera de no haberse producido una serie de circunstancias.

«El tiempo ha sido uno de los factores que más ha influido a la hora de no hacer un crono mejor. El último tramo de carretera, precisamente a causa de ese mal tiempo, estaba muy mal y, además, peligroso. En ese último tramo he llegado deshecho y desequilibrado. Podría estar más contento, pero eso, unido al cambio de bici que he tenido que hacer a causa de un pinchazo, me ha desconcentrado bastante y he hecho los últimos kilómetros bastante mal».

El hecho de verse obligado a cambiar de bici no sólo tiene la consecuencia directa del tiempo perdido en parar a realizar la operación. Su director deportivo, Manolo Saiz, explicaba que «le ha perjudicado mucho porque la bici que llevaba era un modelo un poco especial que habíamos preparado para él y ha notado el cambio».

# 325 Km/h. Páralo



**GRAN PREMIO** Sorteamos 132 entradas para el Gran Premio de España de Fórmula 1 en el Circuit de Catalunya.



ORBIS • FABBRI



10 CINTAS DE VIDEO

Sólo tienes que pulsar "pausa" en tu vídeo.

Vive toda la emoción de los grandes premios con FÓRMULA 1. Una colección de vídeos y monografías única en el mundo por el valor y la espectacularidad de sus imágenes. Los mejores del mundo vuelven a correr. Sólo para ti. En tu propio circuito privado de televisión.

**FÓRMULA 1.**

10 FASCÍCULOS MONOGRÁFICOS DE 32 PÁGINAS





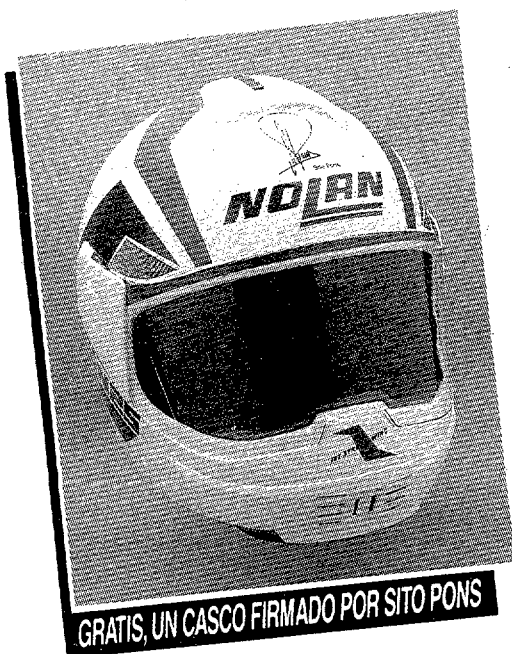
**CREDITO FINANCIACION DE MOTOCICLETAS**

# CON BANESTO LA MOTO ES TUYA

*Si te gustan las motos, ven a BANESTO.  
En BANESTO tenemos un crédito muy especial  
para que consigas la moto que más te gusta  
y en unas excelentes condiciones.*

*Y además, BANESTO te regala un casco  
con la firma de Sito.*

**Infórmate en cualquier sucursal.**



**GRATIS, UN CASCO FIRMADO POR SITO PONS**



 **Banesto**

**GRAN VÍA** **MINICINES** **GRAN ÉXITO**

**CINES** **Excelsior** **Cine** **duplex** **CINEMA** **España** **LIDO**

# VAN DAMME

Ahora ya no hay reglas. No hay salida.  
Ni tampoco se trata de un juego.

## LIBERTAD PARA MORIR

UNA PELÍCULA DE DERAN SARAFIAN

© 1989 Metro Goldwyn Mayer Pictures, Inc.

Distribuida por **United International Pictures**

PARA MAYORES DE 18 AÑOS

### OPOSICIONES

Publicamos semanalmente cuantas oposiciones se convocan a nivel estatal y local. Suscríbese cuanto antes.

**SEMINARIO DEL OPOSITOR**  
Núñez de Balboa, 28. (91) 435 07 47  
28001 Madrid

### URGENTE FRIGORISTAS

CON EXPERIENCIA E INICIATIVA

- Buen sueldo. Puesto fijo.
- Incorporación inmediata.
- Empresa distribuidora nacional.

Zona Alcobendas  
Teléfono 661 45 00

### AUTOMATICOS LA PARRA, S. A.

En la Junta Universal de Accionistas de la Sociedad, celebrada conforme a la ley el día 29 de abril de 1991, por unanimidad, se ha adoptado el acuerdo de transformar la Sociedad en Sociedad de Responsabilidad Limitada, la cual conservará el mismo nombre, esto es, «AUTOMATICOS LA PARRA, S. L.».

Madrid, 30 de abril de 1991  
LA ADMINISTRADORA

### SE NECESITAN

#### TECLISTAS PROFESIONALES DE FOTOCOMPOSICION

Con conocimientos de Macintosh.  
Tel.: 472 73 34

#### OFICIALES PRIMERA DE ALBAÑILERIA OFICIALES PRIMERA DE FONTANERIA OFICIAL ELECTRICISTA

Necesita Empresa para efectuar trabajo en zona norte de Madrid. Se exige profesionalidad y seriedad. SE OFRECE CONTRATO FIJO Y SUELDO IMPORTANTE. Llamar al teléfono: 650 76 21. Sr. Aguado.

### VALLECAS VENTA PISOS Y NAVES

Calle Puerto de Arlabán, 90.  
Altura Avda. San Diego, 106

R.B.E. Nº 253/91

### CON EL AHORRO-BEX



Abra su Ahorro-Bex y elija lo que desee para Vd. y los suyos: un Compact-Disc portátil, un Ciclomotor, un completo Organo electrónico, o un manejable Televisor de 14 pulgadas. Y también podrá participar en un sorteo\* ante notario el próximo 30 de junio de 1991 y ganar unas vacaciones para toda la vida. Además, visitando nuestras oficinas recibirá un obsequio del Banco Exterior de España.

Infórmese gratuitamente en el 900 18 18 18.

(En depósito a plazo. Interés en efectivo 0,1%)  
\*Bases del Sorteo depositadas en las Oficinas del Banco Exterior



ELIJA LO QUE MÁS LE GUSTE

**BEX**  
BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA

# OBJETORES

Los tenemos muy cerca. Son jóvenes, y desafían a la sociedad porque no quieren prepararse para ninguna guerra.

Inquietan, porque perturban el orden y las ordenanzas. Y sin embargo, ellos son uno de los escasos reductos en los que la libertad aún se expresa con radicalismo y valor, en una sociedad cada vez menos libre y cada vez más sumisa.

IZQUIERDA UNIDA no les ha dado la espalda. Y seguirá prestándoles ayuda y asesoría, en sus municipios, aunque nuestra actitud en muchos casos no se comprenda.

Pero IZQUIERDA UNIDA hace de ello, también, una cuestión de conciencia.

Votar a IZQUIERDA UNIDA en estas elecciones, tiene otro sentido.

**IZQUIERDA UNIDA  
TIENE OTRO VALOR**





Por la publicidad

## Nadie quiere llevar los maillots de líder

En la Vuelta a España se da una curiosa paradoja, nadie quiere enfundarse un maillot de líder, ni siquiera el amarillo del primero de la general. Y no es que se hayan perdido las ilusiones de victoria, todo lo contrario, sino que para un equipo tener a su jefe de filas dominando cualquier clasificación supone perder su tirón publicitario, ya que ha de portar el nombre de la firma patrocinadora de ese premio y dejar el de su equipo en un plano tan secundario que a veces pasa desapercibido.

La polémica comenzó de manera harto curiosa con Jesús Cruz Martín (Wigama), al que los jueces le endosaron una multa de 3.000 francos suizos (unas 240.000 pesetas), lo que marca el reglamento, por portar un maillot de otro equipo en vez del suyo. Los jueces se quedaron perplejos cuando se les informó que el maillot "noreglamentario" de Cruz Martín era el del líder de la Combinada, clasificación que encabezaba tras su victoria en Jaén y que, por tanto, era el que debía enfundarse.

Los problemas continuaron con el propietario del maillot amarillo en la crono de Mallorca. Y vistas las posturas respectivas, los organizadores optaron por dejar correr el asunto para evitar que la polémica se enconara, aunque lo que no pudo prever fue que ésta volvería a reproducirse casi de inmediato.

El último en verse afectado por la publicidad oficial de los maillots de líderes ha sido nada menos que el Banesto, en la persona de su jefe de filas Miguel Indurain. El navarro, desde que es líder de la Combinada, aparece en carrera haciendo publicidad de Seur, firma que patrocina este maillot, mientras que la palabra Banesto pasa casi desapercibida.

Ante todo esto, sólo queda esperar a que los organizadores de la Vuelta logren encontrar una solución que satisfaga a las partes implicadas, tanto a los equipos afectados como a las marcas patrocinadoras de la carrera, cuyos intereses son tan legítimos como necesariamente conciliables con el de los ciclistas.

### Rominger, triunfo en la

**Vuelta a Romandía.** El suizo Tony Rominger se anotó el triunfo en el segundo sector de la cuarta etapa de la Vuelta a Romandía, y consiguió afianzarse al frente de la general a falta de la última etapa. Mientras, Pedro Delgado cedió 2 minutos y 20 segundos, con lo que pasa a situarse en la décima posición en la General.

### Roelandt, primer clasificado en el Tour Du Pont.

El belga Patric Roelandt, del Tonton Tapis, llegó en solitario a Columbia (Maryland), en la segunda etapa del Tour de Pont y logró el liderato. El estadounidense Greg Lemond, figura en la general a 2:12 de Roelandt.

Echevarri protestó por el obligado cambio

## Indurain salió antes que Marino

La excelente posición de Miguel Indurain en la general le está produciendo a su director, José Miguel Echávarri, casi más disgustos que satisfacciones ante el excelente rendimiento del navarro. No sólo es la cuestión de la publicidad, sino que además el líder del Banesto, clasificado antes de la cronoescala-

lada en la cuarta plaza de la general, según lo cual debía tomar la salida tras Marino Lejarreta, salió justo antes que él, para evitar que Chozas y Fuerte, de la ONCE, coincidieran durante la carrera.

Echávarri calificó el cambio de inadmisibles por lo que significa de desventaja para su pupilo.

Se quedó a sólo 11 segundos de la eliminación

## Vandeaerden pudo decir adiós

Tras la etapa de ayer, el belga Eric Vandeaerden (Buckler), se quedó a 11 segundos de la eliminación como consecuencia de la suma del tiempo cedido en la cronoescalada y de las sucesivas amonestaciones que llevaba a lo largo de la Vuelta. La suma de todo ello, más los 9.07 que perdió con respecto a Fabio

Parra, primer clasificado de la etapa, dejó al polémico belga al borde del fuera de control.

Por otra parte, quedaron fuera del control en la etapa de ayer Carlos Hernández (Lotus), que quedó a 13.16 del vencedor, y el italiano Puttini (Carrera), que fue el último clasificado, a 17.57 de Parra.

# Damos pie al triunfo

Ya tienes en tu Planta de Deportes las últimas novedades de esta temporada en calzado deportivo. Una gran variedad de zapatillas diseñadas por las mejores marcas, para que al practicar tu deporte te sientas ágil y cómodo.



Zapatillas de lona Converse,  
modelo Chuck Taylor.  
Tallas 3 a 12 ..... (bota) **3.950**  
(zapatilla) **3.750**

Zapatillas de tenis Reebok,  
para señora y caballero,  
modelo Intensity ..... **6.995**

Zapatillas de baloncesto  
Nike, modelo  
Front Court Low ..... **5.995**

Zapatillas de aerobio  
Boomerang,  
modelo 1113 ..... **3.950**

Zapatillas de tiempo libre  
New Balance, para niño,  
modelo 456 ..... **3.995**

Zapatillas de baloncesto  
Adidas, modelo Bank  
Shot! Torsion ..... **6.995**

Zapatillas de tenis  
Adidas Equipment,  
modelo Clay Torsion .... **11.495**

Zapatillas de tiempo libre  
Avia, modelo 450 MW ... **5.995**

**Ven a verlas y pruébatelas seguro del triunfo. Tenemos las zapatillas adecuadas para ello.**

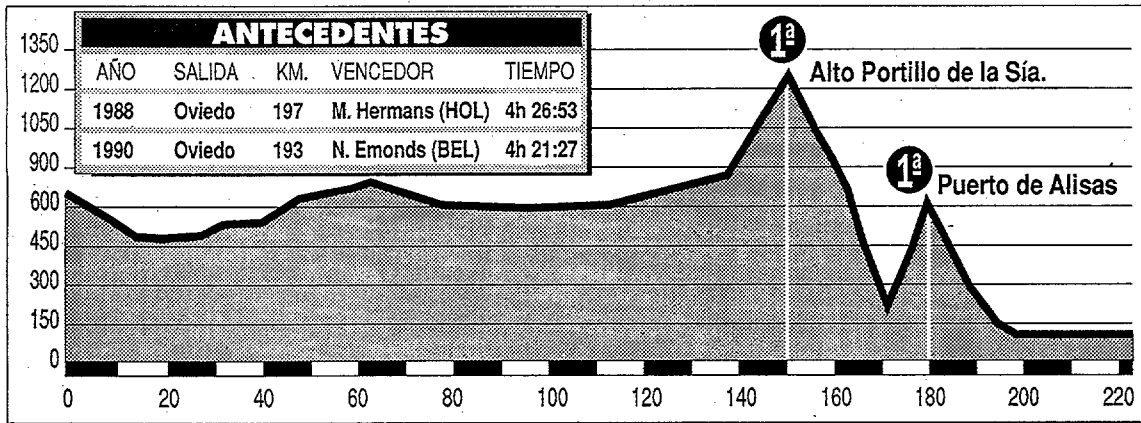
*El Corte Inglés*

**Planta de Deportes**

ETAPA  
15

- 13 DE MAYO -

## S. DOMINGO-SANTANDER

KM.  
220

**Concentración y firma:** De 10,00 a 10,45, en la plaza Jacobea.

**Llamada:** A las 10,50.

**Salida neutralizada:** A las 10,59, siguiendo por calle Jacobea, San Roque, carretera de Haro. Total: 900 metros.

**Llegada:** En el paseo Pereda. Recta de 400 metros.

| ALTITUD | KM.  | ITINERARIO                                                                         | HORA PASO<br>39 KM/H. |
|---------|------|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 640     | 0,0  | Salida lanzada en cartel fin de Santo Domingo, dirección Casalarreina, por LO-150. | 11,00                 |
| 550     | 7,8  | CASTAÑARES DE LA RIOJA. (Pasa a ser LO-751).                                       | 11,12                 |
| 500     | 11,0 | Giro a la derecha, dirección Logroño, por variante.                                | 11,17                 |
| 500     | 12,5 | Cruce. Giro a la derecha, dirección Logroño, por N-232.                            | 11,20                 |
| 500     | 19,0 | GIMILEO. Cruce. Giro a la izquierda, dirección Vitoria-Haro, por N-124.            | 11,30                 |
| 470     | 24,8 | HARO (centro), se sigue dirección Casalarreina, por N-232 y N-126.                 | 11,38                 |
| 500     | 31,5 | Cruce. Giro a la derecha, dirección Santander, por N-232.                          | 11,49                 |
| 510     | 34,8 | TIRGO.                                                                             | 11,54                 |
| 670     | 46,0 | PROVINCIA DE BURGOS.                                                               | 12,11                 |
| 630     | 51,2 | Cruce. Se sigue dirección a Burgos, por N-1.                                       | 12,19                 |
| 690     | 57,0 | SANTA MARIA DE RIBARREDONDA.                                                       | 12,26                 |
| 680     | 59,0 | Cruce. Giro a la derecha, dirección Santander, por N-232.                          | 12,31                 |
| 710     | 67,5 | QUINTAÑALEZ.                                                                       | 12,44                 |
| 730     | 75,0 | LA PARTE DE BUREVA.                                                                | 12,56                 |
| 620     | 81,0 | PINO DE BUREVA.                                                                    | 13,05                 |
| 600     | 86,5 | OÑA.                                                                               | 13,13                 |

| ALTITUD                         | KM.   | ITINERARIO                                                                          | HORA PASO<br>39 KM/H. |
|---------------------------------|-------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 560                             | 99,0  | TRESPADERNE.                                                                        | 13,33                 |
| 560                             | 104,0 | NOFUENTES.                                                                          | 13,40                 |
| 600                             | 116,0 | MEDINA DE POMAR.                                                                    | 13,59                 |
| 650                             | 124,0 | QUINTANILLA. A la salina, avituallamiento.                                          | 14,11                 |
| 690                             | 128,0 | EL RIBERO.                                                                          | 14,17                 |
| 740                             | 134,7 | Paso a nivel.                                                                       | 14,28                 |
| 760                             | 136,0 | ESPINOSA DE LOS MONTEROS.                                                           | 14,30                 |
| 780                             | 138,5 | BARCENAS.                                                                           | 14,33                 |
| 1.240                           | 148,5 | Alto Portillo de la Sía. P. M. Primera Categoría.                                   | 14,49                 |
| CANTABRIA. Pasa a ser la S-570. |       |                                                                                     |                       |
| 250                             | 165,0 | ASON.                                                                               | 15,14                 |
| 160                             | 169,0 | ARREDONDO. Cruce. Giro a la izquierda, dirección Solares-La Cavada, por S-540.      | 15,20                 |
| 680                             | 178,2 | Puerto de Alisas. P. M. primera categoría.                                          | 15,34                 |
| 110                             | 187,0 | RIOTUERTO.                                                                          | 15,48                 |
| 50                              | 190,5 | Cruce. Giro a la derecha, dirección Bilbao-Anero, por carretera local.              | 15,53                 |
| 40                              | 194,5 | ENTRAMBASAGUAS. Cruce. Giro a la izquierda, dirección Hoznayo, por carretera local. | 16,00                 |
| 30                              | 196,5 | HOZNAYO. Cruce. Giro a la izquierda, dirección Santander, por N-634.                | 16,03                 |
| 80                              | 198,0 | ELBOSQUE.                                                                           | 16,05                 |
| 30                              | 199,8 | SOLARES. Cruce. Giro a la derecha, dirección Santander, por N-635.                  | 16,08                 |
| 30                              | 202,8 | HERAS.                                                                              | 16,12                 |
| 10                              | 204,3 | SAN SALVADOR.                                                                       | 16,15                 |
| 10                              | 207,8 | ASTILLERO.                                                                          | 16,20                 |
| 10                              | 211,0 | MURIEDAS.                                                                           | 16,25                 |
| 10                              | 220,5 | SANTANDER. META.                                                                    | 16,40                 |

## LAS PREVISIONES DEL TARANGU

Control férreo entre los jefes de filas

## Con la mente en los Lagos de Covadonga

Con esta larga etapa de hoy comienza el que posiblemente será el trecho más difícil de la Vuelta. Los corredores tienen, en los 130 primeros kilómetros de carrera, un terreno a la medida para intentar las escapadas, aunque habrán de medir muy bien sus fuerzas, ya que esos dos puertos que les esperan en la parte final de la carrera imponen un considerable respeto. Esta jornada podría ser aún más decisiva si el alto Alisas estuviera más cerca de la meta de Santander.

Por otra parte, mañana es una jornada clave y en la mente de todos estará presente el cómo salvar la montaña reina por exce-

- 1 La carrera se complicará si llueve en el Alto de la Sía
- 2 Alisas, al estar lejos de la meta, no marcará diferencias
- 3 Oportunidad para los que no cuentan ya en la general

lencia, los Lagos de Covadonga. Son muchos los que todavía no han hecho nada y precisamente por contar la etapa con esos dos puertos al final, puede que sea más fácil que pueda cuajar una



Melchor Mauri

escapada tempranera con un montón de minutos de por medio, aunque posiblemente los pierdan definitivamente en Alisas. La tónica de la etapa será el control férreo entre los candidatos.



Fabio Parra



Lucho Herrera

## ETAPA

| CORREDOR               | EQUIPO    | Tiempo  |
|------------------------|-----------|---------|
| 1 122 Parra            | Amaya     | 50:59   |
| 2 205 Herrera          | Postobon  | a 57 s. |
| 3 177 Ivanov           | Seur      | a 1:08  |
| 4 162 Lejarreta        | Once      | a 1:22  |
| 5 174 Unzaga           | Seur      | a 1:30  |
| 6 167 Mauri            | Once      | a 1:35  |
| 7 141 Rincón           | Kelme     | a 1:40  |
| 8 11 Indurain          | Banesto   | a 2:17  |
| 9 41 Echave            | Clas      | a 2:22  |
| 10 161 Fuerte          | Once      | a 2:26  |
| 11 43 Ruiz Cabestany   | Clas      | a 2:29  |
| 12 121 Cubino          | Amaya     | a 2:51  |
| 13 209 Cárdenas        | Postobon  | a 3:04  |
| 14 144 Farfán          | Kelme     | a 3:09  |
| 15 201 Mejía           | Postobon  | a 3:22  |
| 16 214 Freitas         | Sicasal   | a 3:25  |
| 17 204 Jaramillo       | Postobon  | a 3:28  |
| 18 176 Ugrumov         | Seur      | a 3:34  |
| 19 125 Romero          | Amaya     | a 3:37  |
| 20 136 Miranda         | Artiach   | a 3:39  |
| 21 81 Alcalá           | PDM       | a 3:48  |
| 22 25 De Vries         | Buckler   | a 3:52  |
| 23 202 Vargas          | Postobon  | a 3:55  |
| 24 35 Poulinikov       | Carrera   | a 3:56  |
| 25 188 Villanueva      | Once      | a 4:05  |
| 26 83 Cordes           | PDM       | a 4:25  |
| 27 22 Rooks            | Buckler   | a 4:32  |
| 28 91 Bolts            | Telekom   | a 4:35  |
| 29 207 Sierra          | Postobon  | a 4:40  |
| 30 163 Chozas          | Once      | a 4:45  |
| 31 44 Leanzabarruta    | Clas      | a 4:45  |
| 32 191 Lino, P.        | RMO       | a 4:47  |
| 33 42 Gastón           | Clas      | a 5:10  |
| 34 59 Suykerbuyk       | Lotus     | a 5:11  |
| 35 53 Blanco Villar    | Lotus     | a 5:13  |
| 36 13 Philpot          | Banesto   | a 5:17  |
| 37 84 Talen            | PDM       | a 5:18  |
| 38 14 Rguez. Magro     | Banesto   | a 5:19  |
| 39 196 Rezzé           | RMO       | a 5:27  |
| 40 113 Skibby          | TVM       | a 5:30  |
| 41 45 González, A.     | Clas      | a 5:31  |
| 42 1 Giovannetti       | Gatorade  | a 5:32  |
| 43 157 Mtez. Guerrero  | Mavisa    | a 5:35  |
| 44 123 Montoya         | Amaya     | a 5:37  |
| 45 131 Liach           | Artiach   | a 5:38  |
| 46 206 Moncada         | Postobon  | a 5:42  |
| 47 169 Weltz, J.       | Once      | a 5:48  |
| 48 105 Van de Laer     | Tuip      | a 5:51  |
| 49 164 Diaz Zabala, H. | Once      | a 5:54  |
| 50 155 Pedrero         | Mavisa    | a 6:01  |
| 51 166 Hernández, S.   | Once      | a 6:02  |
| 52 102 Roosen          | Tuip      | a 6:06  |
| 53 153 Rodríguez, J.   | Mavisa    | a 6:28  |
| 54 215 Rincón, P.      | Sicasal   | a 6:29  |
| 55 16 Rondón           | Banesto   | a 6:36  |
| 56 145 Morales         | Kelme     | a 6:38  |
| 57 172 Elliott         | Seur      | a 6:39  |
| 58 114 Siemons         | TVM       | a 6:42  |
| 59 203 Palacio         | Postobon  | a 6:44  |
| 60 218 Vieira          | Sicasal   | a 6:46  |
| 61 188 Ripoll          | Wigama    | a 6:51  |
| 62 142 Mora            | Kelme     | a 6:54  |
| 63 115 Muller          | TVM       | a 6:58  |
| 64 94 Arntz            | Telekom   | a 6:59  |
| 65 31 Bontempi         | Carrera   | a 7:03  |
| 66 55 Gainetdinov      | Lotus     | a 7:08  |
| 67 85 Van Poppel       | PDM       | m. t.   |
| 68 112 Jdanov          | TVM       | a 7:09  |
| 69 27 Raynor           | Buckler   | a 7:10  |
| 70 33 Giupponi         | Carrera   | a 7:17  |
| 71 15 Alonso, M.       | Banesto   | m. t.   |
| 72 57 Martínez, J. T.  | Lotus     | a 7:19  |
| 73 173 Hise            | Seur      | m. t.   |
| 74 51 Manouylov        | Lotus     | a 7:21  |
| 75 67 Bouwmans         | Panasonic | a 7:22  |
| 76 77 Carvalho         | Patemina  | a 7:23  |
| 77 127 Esnault         | Amaya     | m. t.   |
| 78 126 Leclerc         | Amaya     | a 7:28  |
| 79 46 Mauleón          | Clas      | a 7:34  |
| 80 117 Uslamine        | TVM       | a 7:35  |
| 81 135 Neves           | Artiach   | a 7:39  |
| 82 178 Rodríguez, J.   | Seur      | a 7:41  |
| 83 154 Gujano          | Mavisa    | a 7:51  |

| CORREDOR                | EQUIPO    | Tiempo  |
|-------------------------|-----------|---------|
| 84 193 Manin, Ch.       | RMO       | a 7:53  |
| 85 151 Iglesias         | Mavisa    | a 7:56  |
| 86 6 Tebaldi            | Gatorade  | a 7:59  |
| 87 208 Hernández, O.    | Postobon  | m. t.   |
| 88 179 Sanchis          | Seur      | a 8:06  |
| 89 134 Arribas          | Artiach   | a 8:07  |
| 90 138 Antón Ren.       | Artiach   | a 8:17  |
| 91 37 Pavic             | Carrera   | a 8:20  |
| 92 88 Jakobs            | PDM       | a 8:22  |
| 93 159 Guillén          | Mavisa    | a 8:28  |
| 94 68 Lubberding        | Panasonic | a 8:37  |
| 95 58 Hermans           | Lotus     | a 8:39  |
| 96 86 Van der Akker     | PDM       | a 8:43  |
| 97 3 Kummer             | Gatorade  | a 8:50  |
| 98 47 Domínguez         | Clas      | a 8:51  |
| 99 24 Winnen            | Buckler   | m. t.   |
| 100 71 Carbayeda        | Patemina  | a 8:53  |
| 101 147 Cabello         | Kelme     | a 8:57  |
| 102 148 Díaz, A. M.     | Kelme     | a 9:02  |
| 103 63 Wan Orsouw       | Panasonic | a 9:04  |
| 104 7 Scirea            | Gatorade  | a 9:06  |
| 105 23 Vanderaerden     | Buckler   | a 9:07  |
| 106 119 Ducrot          | TVM       | a 9:08  |
| 107 74 Beuker           | Patemina  | a 9:12  |
| 108 137 Sánchez, J. A.  | Artiach   | a 9:16  |
| 109 82 Raab             | PDM       | a 9:17  |
| 110 213 Silva, J.       | Sicasal   | a 9:20  |
| 111 54 Torres           | Lotus     | a 9:24  |
| 112 32 Mascheler        | Carrera   | a 9:41  |
| 113 101 Van der Poel    | Tuip      | a 9:50  |
| 114 219 Mora, F.        | Sicasal   | a 9:59  |
| 115 99 Woods            | Telekom   | a 10:06 |
| 116 2 Fidanza           | Gatorade  | a 10:07 |
| 117 52 Da Silva         | Lotus     | a 10:09 |
| 118 194 Brun            | RMO       | a 10:10 |
| 119 197 Ribeiro         | RMO       | a 10:13 |
| 120 39 Henn, Ch.        | Carrera   | a 10:51 |
| 121 187 Martínez, J. J. | Wigama    | a 11:08 |
| 122 72 Aja, E.          | Patemina  | a 11:10 |
| 123 92 Kajzer           | Telekom   | a 11:28 |
| 124 79 Mazón            | Patemina  | a 11:35 |
| 125 48 Camarillo        | Clas      | a 11:40 |
| 126 152 Glez. Salvador  | Mavisa    | a 12:08 |
| 127 78 Gutiérrez, A.    | Patemina  | a 12:10 |
| 128 56 Hernández, C.    | Lotus     | a 13:16 |
| 129 38 Puttini          | Carrera   | a 17:57 |

## MONTAÑA

| ALTO DE VALDEZCARAY  |          |        |
|----------------------|----------|--------|
| CORREDOR             | EQUIPO   | PUNTOS |
| 1 122 Parra          | Amaya    | 30     |
| 2 205 Herrera        | Postobon | 25     |
| 3 177 Ivanov         | Seur     | 20     |
| 4 162 Lejarreta      | Once     | 16     |
| 5 174 Unzaga         | Seur     | 12     |
| 6 167 Mauri          | Once     | 10     |
| 7 141 Rincón         | Kelme    | 8      |
| 8 11 Indurain        | Banesto  | 6      |
| 9 41 Echave          | Clas     | 4      |
| 10 161 Fuerte        | Once     | 3      |
| 11 43 Ruiz Cabestany | Clas     | 2      |
| 12 121 Cubino        | Amaya    | 1      |

## REGULARIDAD

| CORREDOR             | EQUIPO   | Puntos |
|----------------------|----------|--------|
| 1 122 Parra          | Amaya    | 25     |
| 2 205 Herrera        | Postobon | 20     |
| 3 177 Ivanov         | Seur     | 16     |
| 4 162 Lejarreta      | Once     | 14     |
| 5 174 Unzaga         | Seur     | 12     |
| 6 167 Mauri          | Once     | 10     |
| 7 141 Rincón         | Kelme    | 9      |
| 8 11 Indurain        | Banesto  | 8      |
| 9 41 Echave          | Clas     | 7      |
| 10 161 Fuerte        | Once     | 6      |
| 11 43 Ruiz Cabestany | Clas     | 5      |
| 12 121 Cubino        | Amaya    | 4      |
| 13 209 Cárdenas      | Postobon | 3      |
| 14 144 Farfán        | Kelme    | 2      |
| 15 201 Mejía         | Postobon | 1      |

AÑO LIII. Número 15.484. Redacción y Administración: Paseo de Recoletos, 14. 28001 Madrid. Télex 22843. Fax 337 32 60. Teléfono 3373220

MARCA

SUBDIRECTOR  
José Vicente HernándezDIRECTOR  
Luis Infante Bravo  
DIRECTOR ADJUNTO  
Alejandro Sopena  
Jesús Ramos García  
Amalia MoratillaTalleres: Polig. Indust. Las Arenas (Pinto).  
Tels. 691 48 62 - 691 48 95. D. L. M. 620 1958.

EDITA: ESPACIO EDITORIAL, S. A.

PRESIDENTE: Luis Infante Bravo.  
VICEPRESIDENTE: José María Bergareche.  
CONSEJERO DELEGADO: Juan Kindelán.  
DIRECTOR GENERAL: Alejandro Kindelán.  
DIRECTOR COMERCIAL: José J. López Santiago.  
DIRECTOR TECNICO: Fernando Sanz Pascual.  
DIRECTOR ADMINISTRATIVO: Damián Fabra.  
DIRECTOR DE PRODUCCION: Fernando García Monzón.

Publicidad: NOVOMEDIA, S. A. Recoletos, 15. 28001 MADRID

CONSEJERO DELEGADO: José Manuel Rodrigo.  
JEFE DE PUBLICIDAD: Jesús Sánchez.  
MADRID: Miguel Ángel Sanz. Recoletos, 15. Tel. 577 56 42. Fax: 577 68 29.  
BARCELONA: José Suárez. Beethoven, 15. Tel. 201 12 66.  
BILBAO: Juan Luis González Anduiza. Alameda Mazarredo, 6. Tel. 424 46 05.  
VALENCIA: Santiago Sánchez-Beato. Embajador Vich, 3. Tel. 351 10 65.  
ANDALUCIA: Manuel Blázquez. Avda. Rep. Argentina, 24. 3.º dcha., 3A.  
Tel. (95) 427 58 94. Fax: 428 26 06.  
Circulación: Recoletos, 3. 1.º 28001 MADRID.  
MADRID: 337 37 88 y 337 37 89. SEVILLA: 469 22 69. VALENCIA: 266 53 17.

**Bono Loto**  
COMBINACION GANADORA

|    |    |    |
|----|----|----|
| 10 | 15 | 20 |
| 31 | 33 | 34 |
| 38 |    |    |



## EQUIPOS

| EQUIPO       | Tiempo   |
|--------------|----------|
| 1 ONCE       | 2h.38:20 |
| 2 SEUR       | a 49.s.  |
| 3 AMAYA      | a 1:05   |
| 4 RYALCAO    | a 2:00   |
| 5 CLAS       | a 4:13   |
| 6 KELME      | a 6:04   |
| 7 BANESTO    | a 7:30   |
| 8 PDM        | a 8:08   |
| 9 BUCKLER    | a 10:11  |
| 10 SICALS    | a 11:17  |
| 11 ARTIACH   | a 11:33  |
| 12 LOTUS     | a 12:09  |
| 13 MAVISA    | a 12:41  |
| 14 RMO       | a 12:44  |
| 15 CARRERA   | a 12:53  |
| 16 TVM       | a 13:47  |
| 17 TELEKOM   | a 16:17  |
| 18 TULIP     | a 16:24  |
| 19 GATORADE  | a 16:58  |
| 20 PANASONIC | a 19:40  |
| 21 PATERMINA | a 20:05  |

## GENERAL

## MONTAÑA

| CORREDOR        | EQUIPO   | Puntos |
|-----------------|----------|--------|
| 1 205 Herrera   | Postobon | 67     |
| 2 122 Parra     | Amaya    | 55     |
| 3 177 Ivanov    | Seur     | 51     |
| 4 141 Rincón    | Kelme    | 28     |
| 5 162 Lejarreta | Once     | 27     |

## METAS VOLANTES

| CORREDOR       | EQUIPO  | Puntos |
|----------------|---------|--------|
| 1 151 Iglesias | Mavisa  | 9      |
| 2 154 Gujarró  | Mavisa  | 4      |
| 3 11 Indurain  | Banesto | 3      |
| 4 125 Romero   | Amaya   | 3      |
| 5 54 Torres    | Lotus   | 3      |

SPRINTS  
ESPECIALES

| CORREDOR       | EQUIPO | Puntos |
|----------------|--------|--------|
| 1 151 Iglesias | Mavisa | 8      |
| 2 52 Da Silva  | Lotus  | 7      |
| 3 115 Muller   | TVM    | 6      |
| 4 125 Romero   | Amaya  | 4      |
| 5 42 Gastón    | Clas   | 3      |

GENERAL  
COMBINADA

| CORREDOR        | EQUIPO  | Puntos |
|-----------------|---------|--------|
| 1 167 Mauri     | Once    | 45     |
| 2 11 Indurain   | Banesto | 45     |
| 3 122 Parra     | Amaya   | 51     |
| 4 162 Lejarreta | Once    | 62     |
| 5 177 Ivanov    | Seur    | 67     |

PREMIOS  
ESPECIALES

## ESPAÑOL

167 Mauri Once

## NEOPROFESIONAL

141 Rincón Kelme

## REGULARIDAD

| CORREDOR               | EQUIPO    | Puntos |
|------------------------|-----------|--------|
| 1 82 Raab              | PDM       | 132    |
| 2 167 Mauri            | Once      | 93     |
| 3 85 Van Poppel        | PDM       | 75     |
| 4 113 Skibby           | TVM       | 74     |
| 5 152 Glez. Salvador   | Mavisa    | 69     |
| 6 122 Parra            | Amaya     | 49     |
| 7 78 Gutiérrez, A.     | Paternina | 49     |
| 8 122 Elliott          | Seur      | 48     |
| 9 23 Vanderaerden      | Buckler   | 48     |
| 10 11 Indurain         | Banesto   | 44     |
| 11 177 Ivanov          | Seur      | 41     |
| 12 31 Bontempi         | Carrera   | 38     |
| 13 81 Alcáiz           | PDM       | 37     |
| 14 205 Herrera         | Postobon  | 34     |
| 15 47 Domínguez        | Clas      | 33     |
| 16 164 Díaz Zabala, H. | Once      | 32     |
| 17 162 Lejarreta       | Once      | 30     |
| 18 41 Echave           | Clas      | 30     |
| 19 43 Ruiz Cabestany   | Clas      | 30     |
| 20 22 Rooks            | Buckler   | 29     |

## EQUIPOS

| EQUIPO       | Tiempo     |
|--------------|------------|
| 1 ONCE       | 15h.27:29  |
| 2 CLAS       | a 11:10    |
| 3 SEUR       | a 17:20    |
| 4 POSTOBON   | a 18:10    |
| 5 BANESTO    | a 18:31    |
| 6 AMAYA      | a 20:02    |
| 7 PDM        | a 28:57    |
| 8 KELME      | a 34:00    |
| 9 BUCKLER    | a 38:26    |
| 10 LOTUS     | a 53:03    |
| 11 MAVISA    | a 1h.04:00 |
| 12 ARTIACH   | a 1h.04:53 |
| 13 TVM       | a 1h.12:17 |
| 14 SICALS    | a 1h.16:41 |
| 15 PATERMINA | a 1h.18:20 |
| 16 RMO       | a 1h.18:32 |
| 17 TELEKOM   | a 1h.20:39 |
| 18 CARRERA   | a 1h.23:04 |
| 19 TULIP     | a 1h.28:41 |
| 20 PANASONIC | a 1h.33:38 |
| 21 GATORADE  | a 1h.36:13 |

## GENERAL

## SIMBOLOS

| ETAPA           | PUESTOS            |
|-----------------|--------------------|
| △ Con puerto    | Sube               |
| ◆ Final montaña | Baja               |
| ○ Contrarreloj  | Repite             |
| ● Abandono      | Sobre día anterior |

|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | SIMBOLOS           |                    |           |            |
|------------|-------------|-------------|----------|------------|--------------|--------------------|---------------|-------------------|--------------|------------------|-------------|---------------|----------------------|--------------------|--------------------|-----------|------------|
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | ETAPA              | PUESTOS            |           |            |
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | △ Con puerto       | Sube               | ▲         |            |
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | ◆ Final montaña    | Baja               | ▼         |            |
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | ◊ Contrarreloj     | Repite             | =         |            |
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | ● Abandono         | Sobre día anterior |           |            |
| 1 Mérida ○ | 2 Badajoz ○ | 3 Sevilla △ | 4 Jaén △ | 5 Albacete | 6 Valencia △ | 7 Palma Mallorca △ | 8 Cala D'Or ○ | 9 Lloret de Mar △ | 10 Andorra △ | 11 No se disputó | 12 Certer ◆ | 13 Zaragoza △ | 14 Est. Valdecaray ◆ | CORREDOR           | EQUIPO             | Tiempo    |            |
| 1          | 1           | 2           | 1        | 1          | 1            | 1                  | 1             | 1                 | 1            | 1                | 1           | 1             | 1                    | 1                  | 167 Mauri M.       | Once      | 52:27:51 = |
| 10         | 6           | 6           | 5        | 5          | 5            | 5                  | 8             | 8                 | 8            | 8                | 5           | 5             | 2                    | 162 Lejarreta M.   | Once               | a 1:43    | ▲          |
| 26         | 15          | 14          | 13       | 12         | 12           | 11                 | 3             | 3                 | 3            | 3                | 3           | 3             | 3                    | 41 Echave F.       | Clas               | a 2:16    | =          |
| 7          | 29          | 23          | 23       | 21         | 21           | 18                 | 7             | 7                 | 7            | 7                | 4           | 4             | 11                   | Indurain M.        | Banesto            | a 2:33    | =          |
| 67         | 93          | 51          | 49       | 38         | 38           | 34                 | 23            | 23                | 22           | 22               | 10          | 10            | 5                    | 122 Parra F.       | Amaya              | a 2:36    | ▲          |
| 4          | 11          | 10          | 10       | 9          | 9            | 9                  | 2             | 2                 | 2            | 2                | 2           | 2             | 6                    | 81 Alcalá R.       | PDM                | a 3:27    | ▼          |
| 27         | 14          | 13          | 14       | 13         | 13           | 12                 | 9             | 9                 | 9            | 9                | 6           | 6             | 7                    | 43 Ruiz Cabestany  | Clas               | a 4:08    | ▼          |
| 2          | 2           | 3           | 2        | 2          | 2            | 3                  | 11            | 11                | 11           | 11               | 8           | 8             | 8                    | 161 Fuerte A.      | Once               | a 4:25    | =          |
| 50         | 7           | 7           | 7        | 7          | 7            | 7                  | 10            | 10                | 10           | 10               | 7           | 7             | 9                    | 163 Chozas E.      | Once               | a 6:23    | ▼          |
| 85         | 115         | 60          | 59       | 50         | 49           | 43                 | 33            | 33                | 32           | 32               | 14          | 14            | 10                   | 141 Rincon O.      | Kelme              | a 6:39    | ▼          |
| 5          | 10          | 9           | 9        | 16         | 16           | 14                 | 4             | 4                 | 4            | 4                | 9           | 9             | 11                   | 83 Cordes T.       | PDM                | a 6:55    | ▼          |
| 16         | 27          | 22          | 22       | 20         | 20           | 17                 | 21            | 21                | 20           | 20               | 13          | 13            | 12                   | 176 Ugrumov P.     | Seur               | a 8:13    | ▲          |
| 23         | 37          | 27          | 27       | 27         | 27           | 23                 | 16            | 16                | 15           | 15               | 11          | 11            | 13                   | 22 Rooks S.        | Buckler            | a 8:31    | ▼          |
| 126        | 49          | 32          | 31       | 29         | 29           | 26                 | 34            | 34                | 33           | 33               | 18          | 18            | 14                   | 174 Unzaga J.      | Seur               | a 8:40    | ▲          |
| 127        | 48          | 31          | 32       | 57         | 56           | 48                 | 49            | 49                | 47           | 47               | 23          | 23            | 15                   | 177 Ivanov I.      | Seur               | a 9:13    | ▲          |
| 13         | 23          | 20          | 20       | 23         | 23           | 19                 | 17            | 17                | 16           | 16               | 12          | 12            | 16                   | 113 Skibby J.      | Transvermij        | a 9:36    | ▼          |
| 47         | 58          | 36          | 36       | 33         | 33           | 30                 | 29            | 29                | 48           | 48               | 26          | 26            | 17                   | 205 Herrera L.     | Ryalcao            | a 9:52    | ▲          |
| 12         | 5           | 5           | 6        | 6          | 6            | 6                  | 6             | 6                 | 6            | 6                | 16          | 16            | 18                   | 168 Villanueva J.  | Once               | a 10:00   | ▼          |
| 25         | 13          | 12          | 12       | 11         | 11           | 10                 | 20            | 20                | 19           | 19               | 15          | 15            | 19                   | 42 Gaston I.       | Clas               | a 10:24   | ▼          |
| 60         | 90          | 49          | 50       | 39         | 39           | 35                 | 31            | 31                | 30           | 30               | 22          | 22            | 20                   | 121 Cubino L.      | Amaya              | a 10:38   | ▲          |
| 49         | 57          | 34          | 35       | 32         | 32           | 29                 | 27            | 27                | 27           | 27               | 19          | 19            | 21                   | 202 Vargas O.J.    | Ryalcao            | a 11:08   | ▼          |
| 20         | 74          | 42          | 41       | 30         | 30           | 27                 | 32            | 32                | 31           | 31               | 17          | 17            | 22                   | 13 Philipot F.     | Banesto            | a 12:13   | ▼          |
| 34         | 84          | 48          | 47       | 43         | 42           | 38                 | 35            | 35                | 34           | 34               | 20          | 20            | 23                   | 1 Giovanniotti     | Gatorade           | a 12:51   | ▼          |
| 11         | 4           | 4           | 4        | 4          | 4            | 4                  | 12            | 12                | 12           | 12               | 21          | 21            | 24                   | 169 Weltz J.       | Once               | a 13:15   | ▼          |
| 105        | 20          | 18          | 18       | 18         | 18           | 16                 | 13            | 13                | 23           | 23               | 28          | 28            | 25                   | 44 Leanzabarrutia  | Clas               | a 14:06   | ▲          |
| 65         | 82          | 47          | 46       | 67         | 66           | 56                 | 46            | 46                | 43           | 43               | 29          | 29            | 26                   | 91 Bolts U.        | Telekom            | a 14:07   | ▲          |
| 152        | 163         | 77          | 77       | 64         | 63           | 53                 | 48            | 48                | 46           | 46               | 36          | 36            | 27                   | 214 Freitas C.     | Sicasal            | a 14:17   | ▲          |
| 172        | 79          | 46          | 45       | 42         | 41           | 37                 | 42            | 42                | 41           | 41               | 25          | 25            | 28                   | 105 Van Der Laer   | Tulip              | a 14:22   | ▼          |
| 100        | 56          | 33          | 33       | 58         | 57           | 49                 | 40            | 40                | 39           | 39               | 34          | 34            | 29                   | 25 De Vries        | Buckler            | a 14:26   | ▲          |
| 42         | 150         | 69          | 69       | 59         | 58           | 50                 | 39            | 39                | 38           | 38               | 30          | 30            | 30                   | 53 Blanco Villar   | Lotus              | a 14:49   | =          |
| 3          | 3           | 1           | 3        | 3          | 3            | 2                  | 5             | 5                 | 5            | 5                | 27          | 27            | 31                   | 164 Díaz Zabala H. | Once               | a 14:58   | ▼          |
| 46         | 17          | 16          | 16       | 15         | 15           | 13                 | 19            | 19                | 18           | 18               | 24          | 24            | 32                   | 46 Mauleon F.J.    | Clas               | a 16:00   | ▼          |
| 131        | 136         | 66          | 66       | 54         | 53           | 46                 | 50            | 50                | 49           | 49               | 32          | 32            | 33                   | 157 Mtnze Guerrero | Mavisa             | a 16:02   | ▼          |
| 66         | 94          | 52          | 48       | 37         | 37           | 33                 | 26            | 26                | 26           | 26               | 35          | 35            | 34                   | 123 Montoya J.     | Amaya              | a 16:23   | ▲          |
| 51         | 9           | 8           | 8        | 8          | 8            | 8                  | 15            | 15                | 14           | 14               | 33          | 33            | 35                   | 166 Hernandez S.   | Once               | a 16:30   | ▼          |
| 97         | 98          | 53          | 52       | 40         | 40           | 36                 | 28            | 28                | 28           | 28               | 31          | 31            | 36                   | 77 Carvalho F.     | Paternina          | a 17:48   | ▼          |
| 116        | 68          | 39          | 38       | 78         | 77           | 64                 | 51            | 51                | 63           | 63               | 41          | 41            | 37                   | 209 Cardenas H.    | Ryalcao            | a 18:29   | ▲          |
| 69         | 105         | 56          | 55       | 48         | 47           | 42                 | 36            | 36                | 35           | 35               | 37          | 37            | 38                   | 142 Mora N.        | Kelme              | a 18:42   | ▼          |
| 175        | 77          | 45          | 44       | 66         | 65           | 55                 | 45            | 45                | 45           | 45               | 39          | 39            | 39                   | 206 Moncada G.     | Ryalcao            | a 19:30   | =          |
| 128        | 47          | 30          | 30       | 25         | 25           | 21                 | 38            | 38                | 37           | 37               | 38          | 38            | 40                   | 178 Rodriguez J.   | Seur               | a 20:03   | ▼          |
| 149        | 147         | 68          | 68       | 73         | 72           | 61                 | 63            | 62                | 57           | 57               | 40          | 40            | 41                   | 131 LLach J.       | Artiach            | a 20:21   | ▼          |
| 48         | 59          | 35          | 34       | 31         | 31           | 28                 | 22            | 22                | 21           | 21               | 44          | 44            | 42                   | 201 Mejia A.       | Ryalcao            | a 20:46   | ▲          |
| 112        | 160         | 75          | 76       | 63         | 62           | 52                 | 62            | 61                | 56           | 56               | 42          | 42            | 43                   | 57 Martinez J.T.   | Lotus              | a 22:59   | ▼          |
| 176        | 76          | 44          | 43       | 65         | 64           | 60                 | 60            | 59                | 68           | 68               | 47          | 47            | 44                   | 207 Sierra A.      | Ryalcao            | a 23:32   | ▲          |
| 115        | 69          | 40          | 39       | 35         | 35           | 31                 | 30            | 30                | 29           | 29               | 52          | 52            | 45                   | 204 Jaramillo C.   | Ryalcao            | a 24:26   | ▲          |
| 71         | 107         | 57          | 56       | 69         | 68           | 63                 | 64            | 63                | 72           | 72               | 53          | 53            | 46                   | 144 Farfan M.      | Kelme              | a 24:59   | ▲          |
| 102        | 193         | 101         | 100      | 93         | 93           | 72                 | 66            | 65                | 59           | 59               | 49          | 49            | 47                   | 45 Gonzalez A.     | Clas               | a 25:08   | ▼          |
| 37         | 33          | 26          | 26       | 26         | 26           | 22                 | 25            | 25                | 25           | 25               | 46          | 46            | 48                   | 67 Bouwmans E.     | Panasonic          | a 25:51   | ▼          |
| 19         | 38          | 28          | 28       | 22         | 22           | 58                 | 57            | 57                | 54           | 54               | 48          | 48            | 49                   | 15 Alonso M.       | Banesto            | a 26:51   | ▼          |
| 129        | 134         | 150         | 149      | 118        | 116          | 77                 | 79            | 78                | 71           | 71               | 51          | 51            | 50                   | 153 Rodriguez J.   | Mavisa             | a 27:09   | ▲          |
| 58         | 128         | 65          | 64       | 47         | 46           | 54                 | 37            | 37                | 36           | 36               | 50          | 50            | 51                   | 31 Bontempi G.     | Carrera            | a 27:21   | ▼          |
| 9          | 12          | 11          | 11       | 10         | 10           | 24                 | 24            | 24                | 24           | 24               | 45          | 45            | 52                   | 82 Raab U.         | PDM                | a 27:33   | ▼          |
| 103        | 19          | 17          | 17       | 17         | 17           | 15                 | 18            | 18                | 17           | 17               | 43          | 43            | 53                   | 48 Camarillo A.    | Clas               | a 28:29   | ▼          |
| 107        | 53          | 99          | 98       | 129        | 126          | 88                 | 92            | 91                | 84           | 84               | 55          | 55            | 54                   | 16 Rondon A.       | Banesto            | a 29:04   | ▲          |
| 110        | 72          | 41          | 40       | 36         | 36           | 32                 | 43            | 43                | 42           | 42               | 56          | 56            | 55                   | 102 Roosen L.      | Tulip              | a 30:14   | ▲          |
| 89         | 42          | 29          | 29       | 28         | 28           | 45                 | 44            | 44                | 44           | 44               | 54          | 54            | 56                   | 63 Van Orsouw      | Panasonic          | a 31:14   | ▼          |
| 39         | 102         | 54          | 53       | 68         | 67           | 79                 | 70            | 69                | 77           | 77               | 64          | 64            | 57                   | 191 Lino P.        | R.M.O.             | a 31:17   | ▼          |
| 120        | 119         | 62          | 60       | 51         | 50           | 44                 | 55            | 55                | 52           | 52               | 80          | 80            | 58                   | 145 Morales P.S.   | Kelme              | a 31:21   | ▲          |
| 61         | 91          | 50          | 51       | 44         | 43           | 39                 | 52            | 52                | 50           | 50               | 57          | 57            | 59                   | 126 Leclerc R.     | Amaya              | a 31:53   | ▼          |
| 122        | 100         | 127         | 126      | 111        | 110          | 82                 | 82            | 81                | 76           | 76               | 58          | 58            | 60                   | 179 Sanchis J.S.   | Seur               | a 32:37   | ▼          |
| 123        | 45          | 94          | 93       | 82         | 82           | 69                 | 83            | 82                | 79           | 79               | 63          | 63            | 61                   | 173 Hise P.        | Seur               | a 32:47   | ▲          |
| 185        | 155         | 163         | 162      | 164        | 178          | 105                | 105           | 104               | 92           | 92               | 69          | 69            | 62                   | 136 Miranda C.     | Artiach            | a 33:27   | ▲          |
| 159        | 125         | 64          | 63       | 52         | 51           | 65                 | 58            | 58                | 55           | 55               | 61          | 61            | 63                   | 194 Brun F.        | R.M.O.             | a 35:04   | ▼          |
| 106        | 52          | 98          | 97       | 91         | 91           | 71                 | 73            | 72                | 66           | 66               | 70          | 70            | 64                   | 14 Rdgez.Magro     | Banesto            | a 35:14   | ▲          |
| 41         | 103         | 55          | 54       | 46         | 45           | 41                 | 41            | 41                | 40           | 40               | 62          | 62            | 65                   | 197 Ribeiro M.     | R.M.O.             | a 35:17   | ▼          |
| 133        | 62          | 38          | 37       | 34         | 34           | 66                 | 68            | 67                | 60           | 60               | 65          | 65            | 66                   | 27 Raynor D.       | Buckler            | a 35:30   | ▼          |
| 17         | 26          | 84          | 83       | 79         | 79           | 67                 | 72            | 71                | 65           | 65               | 68          | 68            | 67                   | 172 Elliot M.      | Seur               | a 36:14   | ▲          |
| 55         | 153         | 71          | 70       | 60         | 59           | 75                 | 71            | 70                | 64           | 64               | 72          | 72            | 68                   | 59 Suykerbuyk      | Lotus              | a 36:46   | ▲          |
| 173        | 121         | 63          | 62       | 45         | 44           | 40                 | 54            | 54                | 51           | 51               | 59          | 59            | 69                   | 78 Gutierrez A.    | Paternina          | a 36:53   | ▼          |
| 45         | 16          | 15          | 15       | 14         | 14           | 25                 | 61            | 60                | 61           | 61               | 66          | 66            | 70                   | 47 Dominguez M.J.  | Clas               | a 37:34   | ▼          |
| 76         | 157         | 73          | 74       | 74         | 73           | 78                 | 69            | 68                | 62           | 62               | 67          | 67            | 71                   | 213 Silva J.       | Sicasal            | a 38:07   | ▼          |
| 140        | 110         | 131         | 130      | 140        | 136          | 86                 | 95            | 94                | 87           | 87               | 71          | 71            | 72                   | 37 Pavlic J.       | Carrera            | a 38:17   | ▼          |
| 174        | 75          | 43          | 42       | 41         | 78           | 90                 | 89            | 88                | 81           | 81               | 78          | 78            | 73                   | 203 Palacio W.     | Ryalcao            | a 40:54   | ▲          |
| 44         | 149         | 161         | 160      | 163        | 153          | 96                 | 86            | 85                | 78           | 78               | 77          | 77            | 74                   | 55 Gaineidonov     | Lotus              | a 40:58   | ▲          |
| 79         | 113         | 59          | 58       | 70         | 69           | 84                 | 81            | 80                | 74           | 74               | 81          | 81            | 75                   | 196 Rezza D.       | R.M.O.             | a 41:22   | ▲          |
| 160        | 141         | 67          | 67       | 56         | 55           | 68                 | 77            | 76                | 70           | 70               | 75          | 75            | 76                   | 159 Guillen J.     | Mavisa             | a 41:37   | ▼          |
| 113        | 167         | 166         | 167      | 156        | 93           | 80                 | 79            | 73                | 73           | 73               | 73          | 73            | 77                   | 52 Da Silva A.     | Lotus              | a 41:48   | ▼          |
| 130        | 135         | 156         | 155      | 122        | 120          | 102                | 108           | 107               | 116          | 116              | 80          | 80            | 78                   | 155 Pedrero J.     | Mavisa             | a 41:49   | ▲          |
| 182        | 176         | 79          | 79       | 80         | 80           | 92                 | 101           | 100               | 90           | 90               | 83          | 83            | 79                   | 188 Ripoll J.A.    | Wigarna            | a 43:08   | ▲          |
| 137        | 192         | 191         | 190      | 189        | 183          | 157                | 157           | 154               | 134          | 134              | 88          | 88            | 80                   | 125 Romero J.      | Amaya              | a 43:11   | ▲          |
| 177        | 124         | 140         | 139      | 117        | 115          | 76                 | 74            | 73                | 67           | 67               | 74          | 74            | 81                   | 72 Aja E.          | Paternina          | a 43:33   | ▼          |
| 192        | 131         | 147         | 146      | 153        | 174          | 140                | 112           | 112               | 97           | 97               | 93          | 92            | 82                   | 35 Poulnikov V.    | Carrera            | a 44:26   | ▲          |
| 59         | 89          | 121         | 121      | 102        | 101          | 74                 | 75            | 74                | 83           | 83               | 79          | 79            | 83                   | 32 Maechler E.     | Carrera            | a 44:27   | ▼          |
| 92         | 87          | 119         | 118      | 138        | 134          | 83                 | 90            | 89                | 104          | 104              | 76          | 76            | 84                   | 92 Kajzer D.       | Telekom            | a 44:49   | ▼          |
| 24         | 36          | 89          | 87       | 84         | 84           | 120                | 97            | 96                | 88           | 88               | 84          | 84            | 85                   | 23 Vanderaerden    | Buckler            | a 46:29   | ▼          |
| 157        | 127         | 142         | 141      | 150        | 145          | 125                | 106           | 105               | 93           | 93               | 87          | 87            | 86                   | 193 Manin Ch.      | R.M.O.             | a 47:10   | ▲          |
| 14         | 25          | 83          | 82       | 81         | 81           | 118                | 104           | 103               | 95           | 95               | 92          | 91            | 87                   | 112 Jdanov V.      | Transvermij        | a 47:14   | ▲          |
| 79         | 123         | 139         | 138      | 147        | 142          | 112                | 124           | 122               | 106          | 106              | 82          | 82            | 88                   | 79 Mazon B.        | Paternina          | a 47:49</ |            |

## SIMBOLOS

| ETAPA           | PUESTOS            |
|-----------------|--------------------|
| △ Con puerto    | Sube               |
| ◆ Final montaña | Baja               |
| ○ Contrarreloj  | Repite             |
| ● Abandono      | Sobre día anterior |

|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | SIMBOLOS        |                    |            |             |
|------------|-------------|-------------|----------|------------|--------------|--------------------|---------------|-------------------|--------------|------------------|-------------|---------------|----------------------|-----------------|--------------------|------------|-------------|
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | ETAPA           | PUESTOS            |            |             |
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | △ Con puerto    | Sube               |            |             |
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | ◆ Final montaña | Baja               |            |             |
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | ○ Contrarreloj  | Repite             |            |             |
|            |             |             |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      | ● Abandono      | Sobre día anterior |            |             |
| 1 Mérida ○ | 2 Badajoz ○ | 3 Sevilla △ | 4 Jaén △ | 5 Albacete | 6 Valencia △ | 7 Palma Mallorca △ | 8 Cala D'Or ○ | 9 Lloret de Mar △ | 10 Andorra △ | 11 No se disputó | 12 Certer ◆ | 13 Zaragoza △ | 14 Est. Valdecaray ◆ | CORREDOR        | EQUIPO             | Tiempo     |             |
| 141        | 142         | 155         | 154      | 158        | 150          | 130                | 132           | 130               | 123          | 123              | 105         | 104           | 100                  | 84              | Talen J.           | PDM        | a 51:41 ▲   |
| 43         | 148         | 138         | 137      | 116        | 114          | 136                | 110           | 109               | 118          | 118              | 102         | 101           | 101                  | 51              | Manouylov Y.       | Lotus      | a 52:06 =   |
| 29         | 173         | 175         | 175      | 148        | 143          | 176                | 172           | 169               | 146          | 146              | 103         | 102           | 102                  | 115             | Muller J.          | Transvemij | a 52:44 =   |
| 80         | 190         | 189         | 188      | 182        | 169          | 127                | 137           | 135               | 114          | 114              | 104         | 103           | 103                  | 6               | Tebaldi V.         | Gatorade   | a 54:07 =   |
| 193        | 132         | 148         | 147      | 114        | 112          | 133                | 138           | 136               | 115          | 115              | 101         | 100           | 104                  | 39              | Henn C.            | Carrera    | a 54:38 ▼   |
| 35         | 85          | 117         | 116      | 105        | 104          | 129                | 139           | 137               | 117          | 117              | 106         | 105           | 105                  | 3               | Kummer M.          | Gatorade   | a 55:18 =   |
| 146        | 137         | 151         | 151      | 119        | 117          | 137                | 135           | 133               | 128          | 128              | 110         | 109           | 106                  | 151             | Iglesias M.A.      | Mavisa     | a 55:51 ▲   |
| 28         | 32          | 86          | 85       | 83         | 83           | 119                | 125           | 123               | 125          | 125              | 107         | 106           | 107                  | 119             | Ducrot M.          | Transvemij | a 55:55 ▼   |
| 166        | 117         | 136         | 134      | 144        | 139          | 123                | 140           | 138               | 119          | 119              | 108         | 107           | 108                  | 71              | Carbayeda J.       | Paternina  | a 56:06 ▼   |
| 93         | 194         | 192         | 192      | 190        | 185          | 158                | 153           | 150               | 133          | 133              | 114         | 113           | 109                  | 94              | Arntz M.           | Telekom    | a 57:13 ▲   |
| 88         | 44          | 93          | 91       | 87         | 87           | 121                | 131           | 129               | 120          | 120              | 112         | 111           | 110                  | 68              | Lubberding         | Panasonic  | a 57:24 ▲   |
| 81         | 99          | 126         | 125      | 110        | 109          | 148                | 145           | 142               | 126          | 126              | 111         | 110           | 111                  | 7               | Scirea M.          | Gatorade   | a 57:49 ▼   |
| 154        | 164         | 78          | 78       | 77         | 76           | 80                 | 84            | 83                | 137          | 137              | 116         | 115           | 112                  | 215             | Rincón P.          | Sicasal    | a 58:02 ▲   |
| 147        | 138         | 152         | 150      | 185        | 172          | 136                | 149           | 146               | 141          | 141              | 117         | 116           | 113                  | 154             | Guijarro M.        | Mavisa     | a 1:00:04 ▲ |
| 135        | 108         | 143         | 142      | 151        | 170          | 168                | 169           | 166               | 144          | 144              | 122         | 121           | 114                  | 127             | Esnault P.         | Amaya      | a 1:00:38 ▲ |
| 114        | 161         | 76          | 75       | 75         | 74           | 85                 | 88            | 87                | 121          | 121              | 109         | 108           | 115                  | 56              | Hernandez C.       | Lotus      | a 1:01:05 ▼ |
| 64         | 81          | 115         | 114      | 137        | 133          | 145                | 118           | 110               | 127          | 127              | 115         | 114           | 116                  | 99              | Woods D.           | Telekom    | a 1:01:20 ▼ |
| 148        | 166         | 168         | 168      | 133        | 129          | 153                | 152           | 149               | 129          | 129              | 113         | 112           | 117                  | 152             | Gonzalez J.        | Mavisa     | a 1:01:45 ▼ |
| 118        | 120         | 146         | 145      | 188        | 180          | 173                | 162           | 159               | 136          | 136              | 120         | 118           | 118                  | 147             | Cabello F.         | Kelme      | a 1:01:57 = |
| 86         | 64          | 106         | 104      | 96         | 96           | 165                | 167           | 164               | 149          | 149              | 124         | 123           | 119                  | 85              | Van Poppel         | PDM        | a 1:02:24 = |
| 98         | 97          | 125         | 124      | 109        | 108          | 100                | 98            | 97                | 140          | 140              | 118         | 120           | 120                  | 74              | Beuker R.          | Paternina  | a 1:02:26 = |
| 189        | 171         | 173         | 173      | 183        | 188          | 150                | 156           | 153               | 143          | 143              | 121         | 119           | 121                  | 219             | Mora F.            | Sicasal    | a 1:03:09 ▼ |
| 187        | 180         | 181         | 180      | 174        | 164          | 159                | 160           | 157               | 135          | 135              | 123         | 122           | 122                  | 187             | Martinez J.J.      | Wigarna    | a 1:06:05 = |
| 117        | 73          | 112         | 110      | 99         | 155          | 182                | 182           | 178               | 153          | 153              | 125         | 124           | 123                  | 208             | Hernandez O.       | Ryalcao    | a 1:07:37 ▲ |
| 188        | 169         | 170         | 170      | 168        | 158          | 151                | 159           | 156               | 157          | 157              | 126         | 125           | 124                  | 218             | Vieira S.          | Sicasal    | a 1:08:04 ▲ |
| 139        | 109         | 132         | 165      | 166        | 154          | 113                | 120           | 163               | 142          | 142              | 119         | 117           | 125                  | 38              | Puttini F.         | Carrera    | a 1:10:37 ▼ |
| 142        | 22          | 82          | 111      | 136        | 132          | 174                | 171           | 168               | 155          | 155              | 127         | 126           | 126                  | 88              | Kajagos G.         | PDM        | a 1:12:37 = |
| 53         | 151         | 162         | 161      | 131        | 127          | 172                | 177           | 173               | 163          | 163              | 128         | 127           | 127                  | 58              | Hermans M.         | Lotus      | a 1:19:23 = |
| 36         | 83          | 116         | 115      | 104        | 103          | 169                | 170           | 167               | 165          | 165              | 129         | 128           | 128                  | 2               | Fidanza G.         | Gatorade   | a 1:21:20 = |
| 95         | 96          | 124         | 123      | 108        | 107          | 170                | 181           | 177               | 167          | 167              | 130         | 129           | 129                  | 114             | Siemons J.         | Transvemij | a 1:23:32 = |
| 121        | 67          | 109         | 107      | 97         | 97           | 108                | 109           | 108               | 94           | 94               | 91          | ●             | ●                    | 171             | Moreno P.          | Seur       |             |
| 190        | 168         | 171         | 171      | 169        | 159          | 183                | 183           | 179               | 166          | 166              | ●           | ●             | ●                    | 217             | Arujo C.           | Sicasal    |             |
| 153        | 162         | 166         | 166      | 135        | 167          | 162                | 165           | 161               | 151          | 151              | ●           | ●             | ●                    | 216             | Pinto P.           | Sicasal    |             |
| 74         | 159         | 165         | 164      | 165        | 175          | 156                | 146           | 143               | 139          | 139              | ●           | ●             | ●                    | 211             | Pinto A.           | Sicasal    |             |
| 77         | 112         | 58          | 57       | 49         | 48           | 70                 | 67            | 66                | 75           | 75               | ●           | ●             | ●                    | 192             | Claveyrolat        | R.M.O.     |             |
| 181        | 182         | 182         | 181      | 175        | 165          | 171                | 168           | 165               | 152          | 152              | ●           | ●             | ●                    | 185             | Sarrapio A.J.      | Wigarna    |             |
| 186        | 185         | 184         | 183      | 156        | 148          | 160                | 166           | 162               | 162          | 162              | ●           | ●             | ●                    | 184             | Esparza A.         | Wigarna    |             |
| 185        | 177         | 178         | 65       | 72         | 71           | 106                | 111           | 111               | 96           | 96               | ●           | ●             | ●                    | 183             | Cruz Martin        | Wigarna    |             |
| 18         | 28          | 85          | 84       | 159        | 157          | 167                | 151           | 148               | 130          | 130              | ●           | ●             | ●                    | 175             | Klimov V.          | Seur       |             |
| 52         | 8           | 80          | 80       | 76         | 75           | 62                 | 56            | 56                | 53           | 53               | ●           | ●             | ●                    | 165             | Diaz de Otazu      | Once       |             |
| 161        | 140         | 154         | 153      | 121        | 119          | 115                | 115           | 115               | 110          | 100              | ●           | ●             | ●                    | 156             | Moran J.L.         | Mavisa     |             |
| 83         | 114         | 134         | 132      | 142        | 137          | 146                | 134           | 132               | 112          | 112              | ●           | ●             | ●                    | 149             | Saitov S.          | Kelme      |             |
| 191        | 165         | 167         | 167      | 180        | 186          | 180                | 175           | 172               | 164          | 164              | ●           | ●             | ●                    | 139             | Ruiz E.            | Artiach    |             |
| 68         | 92          | 122         | 119      | 106        | 105          | 131                | 147           | 144               | 148          | 148              | ●           | ●             | ●                    | 128             | Pedersen P.        | Amaya      |             |
| 156        | 55          | 102         | 101      | 94         | 94           | 164                | 161           | 158               | 160          | 160              | ●           | ●             | ●                    | 118             | Barth T.           | Transvemij |             |
| 73         | 66          | 108         | 106      | 134        | 131          | 154                | 155           | 152               | 145          | 145              | ●           | ●             | ●                    | 109             | Pieters P.         | Tulip      |             |
| 111        | 70          | 110         | 108      | 191        | 190          | 185                | 184           | 180               | 154          | 154              | ●           | ●             | ●                    | 108             | Zanoli M.          | Tulip      |             |
| 171        | 104         | 129         | 128      | 113        | 111          | 149                | 150           | 147               | 161          | 161              | ●           | ●             | ●                    | 106             | Patry R.           | Tulip      |             |
| 155        | 95          | 123         | 122      | 107        | 106          | 132                | 128           | 126               | 110          | 110              | ●           | ●             | ●                    | 104             | Rogiers R.         | Tulip      |             |
| 31         | 78          | 113         | 112      | 101        | 100          | 126                | 116           | 116               | 101          | 101              | ●           | ●             | ●                    | 98              | Freuler U.         | Telekom    |             |
| 32         | 174         | 176         | 176      | 176        | 182          | 177                | 174           | 171               | 156          | 156              | ●           | ●             | ●                    | 96              | Schleider M.       | Telekom    |             |
| 87         | 21          | 19          | 19       | 19         | 19           | 59                 | 65            | 64                | 58           | 58               | ●           | ●             | ●                    | 89              | Durst T.           | PDM        |             |
| 196        | 63          | 105         | 136      | 146        | 141          | 147                | 141           | 139               | 131          | 131              | ●           | ●             | ●                    | 87              | Vos J.             | PDM        |             |
| 187        | 116         | 135         | 133      | 115        | 113          | 134                | 144           | 141               | 124          | 124              | ●           | ●             | ●                    | 76              | Murua I.           | Paternina  |             |
| 62         | 40          | 50          | 89       | 86         | 86           | 161                | 158           | 155               | 150          | 150              | ●           | ●             | ●                    | 69              | Hanegraaf J.       | Panasonic  |             |
| 90         | 43          | 92          | 92       | 127        | 125          | 87                 | 87            | 86                | 80           | 80               | ●           | ●             | ●                    | 66              | Zen M.             | Panasonic  |             |
| 56         | 39          | 103         | 102      | 95         | 95           | 122                | 113           | 113               | 98           | 98               | ●           | ●             | ●                    | 65              | de Koning          | Panasonic  |             |
| 38         | 34          | 87          | 86       | 123        | 121          | 141                | 129           | 127               | 111          | 111              | ●           | ●             | ●                    | 62              | Van Lancker        | Panasonic  |             |
| 104        | 18          | 81          | 81       | 152        | 173          | 181                | 185           | 181               | 159          | 159              | ●           | ●             | ●                    | 49              | Gonzalo V.         | Clas       |             |
| 138        | 170         | 172         | 172      | 170        | 160          | 152                | 154           | 151               | 158          | 158              | ●           | ●             | ●                    | 36              | Chiesa M.          | Carrera    |             |
| 57         | 88          | 120         | 120      | 100        | 99           | 73                 | 76            | 75                | 69           | 69               | ●           | ●             | ●                    | 34              | Sciandri M.        | Carrera    |             |
| 134        | 60          | 104         | 103      | 130        | 130          | 89                 | 93            | 92                | 85           | 85               | ●           | ●             | ●                    | 29              | De Clerq M.        | Buckler    |             |
| 101        | 50          | 96          | 95       | 90         | 90           | 144                | 142           | 140               | 122          | 122              | ●           | ●             | ●                    | 28              | Poels T.           | Buckler    |             |
| 8          | 54          | 100         | 99       | 92         | 92           | 95                 | 94            | 93                | 86           | 86               | ●           | ●             | ●                    | 19              | Santamaria         | Banesto    |             |
| 108        | 80          | 114         | 113      | 103        | 102          | 128                | 126           | 124               | 107          | 107              | ●           | ●             | ●                    | 17              | Mujika J.          | Banesto    |             |
| 6          | 30          | 24          | 24       | 24         | 24           | 20                 | 14            | 14                | 13           | 13               | ●           | ●             | ●                    | 12              | Gorospe J.         | Banesto    |             |
| 169        | 189         | 188         | 187      | 171        | 161          | 155                | 164           | 160               | 138          | 138              | ●           | ●             | ●                    | 9               | Manzoni M.         | Gatorade   |             |
| 170        | 186         | 185         | 184      | 178        | 181          | 166                | 173           | 170               | 147          | 147              | ●           | ●             | ●                    | 8               | Santaromita        | Gatorade   |             |
| 158        | 126         | 141         | 140      | 149        | 144          | 124                | 133           | 131               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 199             | Jonrond J.L.       | R.M.O.     |             |
| 40         | 101         | 128         | 127      | 112        | 163          | 184                | 180           | 176               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 198             | Wust M.            | R.M.O.     |             |
| 183        | 179         | 180         | 179      | 157        | 149          | 107                | 117           | 117               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 181             | Cordoba R.         | Wigarna    |             |
| 162        | 139         | 153         | 152      | 125        | 123          | 139                | 148           | 145               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 158             | Lorenzana R.       | Mavisa     |             |
| 119        | 118         | 61          | 61       | 71         | 70           | 57                 | 47            | 47                | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 143             | Buenahora H.       | Kelme      |             |
| 163        | 154         | 72          | 72       | 55         | 54           | 47                 | 53            | 53                | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 133             | Ridaura V.         | Artiach    |             |
| 164        | 156         | 164         | 163      | 132        | 128          | 101                | 103           | 102               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 132             | Sanchez M.         | Artiach    |             |
| 30         | 31          | 25          | 25       | 53         | 52           | 91                 | 96            | 95                | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 116             | Sunderland         | Transvemij |             |
| 109        | 71          | 111         | 109      | 98         | 98           | 109                | 107           | 106               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 107             | Jenisch O.         | Tulip      |             |
| 195        | 133         | 149         | 148      | 154        | 146          | 178                | 178           | 174               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 103             | Kools A.           | Tulip      |             |
| 33         | 187         | 186         | 185      | 181        | 168          | 186                | 179           | 175               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 95              | Greene B.          | Telekom    |             |
| 94         | 86          | 118         | 117      | 143        | 138          | 175                | 163           | 183               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 93              | Wolf K.            | Telekom    |             |
| 197        | 188         | 187         | 186      | 187        | 187          | 187                | 186           | 184               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 73              | Dekker D.          | Paternina  |             |
| 63         | 129         | 144         | 143      | 120        | 118          | 138                | 122           | 121               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 64              | Ludwig O.          | Panasonic  |             |
| 22         | 35          | 88          | 88       | 85         | 85           | 104                | 85            | 84                | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 21              | Nijdam J.          | Buckler    |             |
| 82         | 183         | 183         | 182      | 177        | 177          | 143                | 143           | 182               | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 5               | Schur J.           | Gatorade   |             |
| 168        | 122         | 137         | 135      | 145        | 140          | 94                 | 99            | 98                | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 4               | Volpi A.           | Gatorade   |             |
| 75         | 158         | 74          | 73       | 62         | 61           | 51                 | 59            | ●                 | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 212             | Corredor E.        | Sicasal    |             |
| 125        | 46          | 95          | 94       | 89         | 89           | 163                | 176           | ●                 | ●            | ●                | ●           | ●             | ●                    | 61              | Planckaert E.      | Panasonic  |             |
| 180        | 175         | 177         |          |            |              |                    |               |                   |              |                  |             |               |                      |                 |                    |            |             |

**09,00 CICLISMO** .....SCREENSPORT  
**Vuelta a España**  
**Resumen décimotercera etapa**  
Lo más destacado de la décimotercera etapa, disputada ayer domingo entre Ezcaray y Valdezcaray, cronoescalada de 24,1 kilómetros, etapa que sin duda tendrá mucho que decir de cara al desarrollo final de la Vuelta a España. Págs. 36-45

**09,40 MINUT A MINUT** .....C-9  
**Repetición**  
Nueva ocasión de disfrutar con los goles de la jornada de la Liga de fútbol española.

**10,15 GOL A GOL** .....TM3  
**Repetición**  
Nuevamente podremos ver los resúmenes de los encuentros de la última jornada de la Liga de fútbol española.

**13,45 GOL A GOL** .....ETB-2  
Toda la información de la actualidad deportiva.

**15,05 LA JUGADA** .....C-SUR  
Un repaso diario a la actualidad deportiva de la jornada a cargo de Joaquín Durán.

**15,20 KIROLEZ KIROL** .....ETB-1  
**Repetición**  
Repetición de este espacio, resumen de la jornada de la Liga de fútbol, emitido en la noche de ayer domingo.

**15,30 CICLISMO** .....La 2  
**Vuelta a España**  
**Final décimoquinta etapa**  
En directo, los últimos kilómetros de la décimoquinta etapa de la Vuelta, que se disputa hoy, tras la cronoescalada de ayer en Valdezcaray, entre Santo Domingo y Santander, de 220 kilómetros de recorrido, con dos puertos puntuables, el Arto Portillo de la Sia, de primera categoría, y el Alto Puerto de Alisas, también de primera. Págs. 36-45

**17,30 CICLISMO** .....SCREENSPORT  
**Vuelta a España**  
**Final décimoquinta etapa** Dif.  
Ultimos kilómetros de la décimoquinta etapa de la Vuelta Ciclista a España. Págs. 36-45

**18,00 FUTBOL** .....CANAL+  
**Liga italiana**  
**Torino-Sampdoria** Dif.  
Repetición de este interesante encuentro, ofrecido en la noche de ayer domingo.

**19,00 BASQUETMANIA** .....C-33  
Programa especialmente dedicado a los «locos» por el baloncesto.

**20,00 TOT L'ESPORT** .....C-33  
Toda la información de la actualidad del mundo del deporte.

**20,00 BASKET ACB** .....La 2  
Programa que trata en exclusiva el desarrollo de la Liga ACB de baloncesto, que en estos momentos se halla inmersa de pleno en su finalísima entre el Joventut y el Barcelona.

**20,30 FUTBOL** .....SCREENSPORT  
**Fútbol español**  
Los resúmenes de los encuentros de la última jornada disputada de la Liga española de fútbol.

**20,30 CICLISMO** .....La 2  
**Vuelta a España**  
**Resumen décimoquinta etapa**  
Los mejores momentos de la décimoquinta etapa de la Vuelta. Págs. 36-45

**22,00 GOLF** .....SCREENSPORT  
**Peugeot Open de España**  
**Última jornada** Dif.  
Última jornada del Peugeot Open de España de golf, el importante torneo que se celebró la semana pasada en Madrid, y en el que tan brillante actuación tuvo Severiano Ballesteros, últimamente en racha. Pág. 33

## LO MAS ATRACTIVO DE LA SEMANA

## LUNES

**CICLISMO:** 15,30 VUELTA A ESPAÑA: FINAL DE ETAPA **La 2**  
20,30 VUELTA A ESPAÑA: RESUMEN DE ETAPA **La 2**

## MARTES

**BALONCESTO:** 20,00 LIGA ACB (PLAY-OFF TITULO): JOVENTUT-BARCELONA **AUT.**

## MIERCOLES

**FUTBOL:** 20,15 FINAL RECOPA: BARCELONA-MANCHESTER UNITED **AUT-La 2**

## VIERNES

**BALONCESTO:** 20,00 LIGA ACB (PLAY-OFF TITULO) BARCELONA-JOVENTUT **La 2**

## SABADO

**BALONCESTO:** s.c. LIGA ITALIANA (PLAY-OFF TITULO): PHILIPS-PHONOLA **TVE-1 (dif.)**  
**FUTBOL:** 20,00 LIGA: BARCELONA-REAL SOCIEDAD **AUTONOMICAS-La 2**  
s.c. FINAL COPA INGLESA: TOTTENHAM-NOTTINGHAM **La 2-TVE-1 (dif.)**

## DOMINGO

**MOTOCICLISMO:** 11,45 GRAN PREMIO DE ITALIA **La 2**  
**BALONCESTO:** 18,15 LIGA ACB (PLAY-OFF TITULO): BARCELONA-JOVENTUT **AUT.**  
**FUTBOL:** 19,00 LIGA: OSASUNA-REAL MADRID **CANAL+**

**23,00 CICLISMO** .....SCREENSPORT  
**Vuelta a España**  
**Resumen décimoquinta etapa**  
Págs. 36-45

**23,33 EL DIA DESPUES** .....CANAL+  
Ignacio Lewin nos ofrece los resúmenes de las ligas española e italiana.

**23,55 EN XOGO NOITE** .....TVG  
Terio Carrera nos presenta toda la actualidad del mundo del deporte.

**00,15 ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA GENTE? PRESSING** .....TELE 5  
Tertulia deportiva presentada por José Luis Coll.

**00,30 TOT L'ESPORT** .....TV3  
Segunda edición de este espacio, emitido anteriormente por el Canal 33, segundo canal autonómico catalán.

**00,33 BOXEO** .....CANAL+  
Los mejores combates de boxeo para las noches de lunes, en emisión codificada en Canal+

## RETRANSMISIONES

|          |       |                 |
|----------|-------|-----------------|
| BOXEO    | 00,33 | CANAL+ (dif.)   |
| CICLISMO | 09,00 | SCREENS. (dif.) |
|          | 15,30 | La 2            |
|          | 17,30 | SCREENS. (dif.) |
|          | 20,30 | La 2 (dif.)     |
|          | 23,00 | SCREENS. (dif.) |

|        |       |                 |
|--------|-------|-----------------|
| FUTBOL | 18,00 | CANAL+ (dif.)   |
|        | 20,30 | SCREENS. (dif.) |
| GOLF   | 22,00 | SCREENS. (dif.) |

## TVE-1

**08,00 PROGRAMA INFORMATIVO**  
**09,05 SESION MATINAL**  
«Para siempre»  
**10,40 DE PAR EN PAR**

**12,05 AVANCE TELEDIARIO**  
**12,10 La extraña dama** Cap. 57  
**12,55 AVANCE TELEDIARIO**  
**13,00 MAGAZINES TERRITORIALES**  
**13,30 ESPACIOS ELECTORALES TERRITORIALES**  
**14,00 INFORMATIVOS TERRITORIALES**  
**14,30 NO TE RIAS QUE ES PEOR**

## La 2

**08,00 DIBUJA-2**  
Dibujos animados

**09,00 TV EDUCATIVA**  
Marisa Abad

**12,00 NOTICIAS**  
**12,05 LA HORA DE...**  
«La hora de todas»

**13,05 BARRIO SESAMO**  
**13,30 DIBUJA-2**  
«Los Picapietra»

**14,00 Webster**  
**14,25 NOTICIAS**  
**14,30 DOCUMENTAL**

## ANTENA 3

**07,15 AULA 3**  
**07,45 NOTICIAS DE LA ECONOMIA**  
**08,00 LA GUARDERIA**  
**09,30 NOTICIAS**  
**09,33 VIVA LA VIDA**  
**10,30 Pasarela**  
**11,02 Pasionaria**  
**11,20 TAN CONTENTOS**  
Consuelo Berlanga  
**12,00 Santa Bárbara**  
**14,00 Embrujada**  
**14,00 NOTICIAS REGIONALES**  
Sólo Madrid, Barcelona, Sevilla, Valencia y Palma

**14,30 LOS SEGUNDOS CUENTAN**

## TELECINCO

**08,00 La abeja Maya**  
**08,30 VIP GUAY Rep.**  
**09,00 Orsi**  
**09,30 Enamorarse** Cap. 43  
**10,15 Telerromance**  
«María, María»  
**11,00 CINE CORAZON**  
«Las viudas»

**12,45 Telerromance**  
«La revancha»

**13,30 Las aventuras de Hacchy**  
Dibujos animados

**14,00 ENTRE PLATOS ANDA EL JUEGO**  
**14,40 Telerromance**  
«Señora»

## CANAL+

**08,00 REDACCION**  
Noticias

**08,10 ABC WORLD NEWS**  
**08,35 DEL 40 AL 1**  
**09,30 PRIMER PLANO**  
**10,00 CINE (cod.)**  
«Los gemelos golpean dos veces»

**11,47 S. ESPECIAL V.O. (cod.)**  
«St. Elmo, punto de encuentro»

**13,30 LOS 40 PRINCIPALES**  
Programa musical

**14,00 DIBUJOS ANIMADOS**  
**14,25 REDACCION**  
**14,30 CINE (cod.)**  
«Acorralado en Las Vegas»

## TELEMADRID

**09,00 UNIVERSIDAD ABIERTA**  
**09,30 A SABER**  
Ciencias Sociales

**10,00 VICTOR**  
Curso de alemán

**10,15 GOL A GOL Rep.**

**11,45 Amazonas** Cap. 147  
**12,45 A TODO MADRID**

**13,35 ESPACIO ELECTORAL**  
**13,45 Andrea Celeste**

**14,30 TELENOTICIAS**

MANANA

TARDE

NOCHE

MADR.

**15,00 TELEDIARIO-1**  
Pedro Piqueras

**15,30 ESPACIOS ELECTORALES NACIONALES**  
**La dama de rosa** Cap. 123

**16,25 ESTA ES SU CASA**  
María Teresa Campos

**17,30 AVANCE TELEDIARIO**  
**17,35 3, 2, 1...CONTACTO**  
**18,05 El duende del globo**  
**18,25 LA TIRA DE AVENTURAS**  
«Superboy»

**18,50 JUEGA CON NOSOTROS**  
**19,20 INFORMATIVOS TERRITORIALES**  
**19,30 Las calles de San Francisco**  
**20,30 TELEDIARIO-2**  
Jesús Hermida

**15,00 CIFRAS Y LETRAS**  
Elisenda Roca

**15,30 VUELTA CICLISTA A ESPAÑA**  
Final de etapa

**16,55 NOTICIAS**  
**17,00 HISTORIAS DE CADA DIA**  
«Raptados»

**17,55 TOROS**  
Roberto Domínguez, Joselito y Luguillano

**20,00 BASKET ACB**  
Programa deportivo

**20,30 VUELTA CICLISTA A ESPAÑA**  
Resumen de etapa

**15,00 NOTICIAS**  
L. Herrero y M. Romero

**15,30 TELE CINE**  
«Cinco pistolas de Texas»

**17,06 TELETIENDA**  
**17,15 NOTICIAS**  
**17,18 LA MERIENDA**  
**18,00 Noticias infantil-juvenil**  
**TELETIENDA**  
**18,42 El hombre de los seis millones**  
**18,48 LA RULETA DE LA FORTUNA**  
Irma Soriano

**20,30 NOTICIAS**  
José María Carrascal

**15,30 SERIES FUERA DE SERIE**  
«Lazos secretos»

**16,30 TARDE CORAZON**  
«Hotel»

**17,25 SUPER GUAY**  
«Raqueta de oro», «Los Pitufos» y «El pequeño Hobo»

**19,00 VIP GUAY**  
Emilio Aragón

**19,30 Telerromance**  
«Topacio»

**20,30 Campeones**  
Dibujos animados

**20,55 HOY**  
Avance informativo

**16,03 PIEZAS CANAL+ (cod.)**  
**16,12 SESION ESPECIAL V.O. (cod.)**  
«Sugarbaby»

**17,35 CANAL+ PRESENTA**  
«La cabeza del dragón. Francesc Torres»

**18,00 FUTBOL ITALIANO (cod.)**  
Torino-Sampdoria (dif.)

**19,35 Tiny Toons (cod.)**  
Dibujos animados

**20,00 AVANCE REDACCION**  
**20,05 TELECOMEDIA**  
«Los primeros de la clase»

**20,30 LOS 40 PRINCIPALES**  
Programa musical

**15,05 Te quiero Lucy** Cap. 42

**15,35 Dallas** Cap. 169

**16,25 ESPACIOS ELECTORALES**  
**16,35 CINE DE TARDE**  
«Otoño en nuestras vidas»

**18,00 Los Snorkels**  
**18,30 El planeta perdido de Gilligan**

**19,00 POP-7**  
«London Pop»

**19,30 Magnum** Cap. 37

**20,30 ENTREVISTA LIDERES POLITICOS**

**21,00 ESPACIOS ELECTORALES NACIONALES**  
**21,05 EL PRECIO JUSTO**  
Joaquín Prat

**22,40 Se ha escrito un crimen**

**23,30 A DEBATE**  
«Tráfico y transporte en las grandes ciudades»

**21,00 NOTICIAS**  
**21,10 Murphy Brown**  
**21,35 Aquellos maravillosos años**  
**22,05 LA ESTRELLA ES...**  
KATHARINE HEPBURN  
«Sangre gitana»

**23,55 RAPIDO**

**21,10 El equipo A**

**22,00 TELETIENDA**  
**22,02 NOTICIAS**  
**22,03 LA PELICULA DEL LUNES**  
«El último ejecutor»

**23,57 NOTICIAS**

**21,00 TELECPON**  
Silvia Marsó y Andoni Ferreño

**21,15 SU MEDIA NARANJA**  
Jesús Puente

**22,00 LUNES CINE**  
«Cargamento peligroso»

**23,45 ENTRE HOY Y MAÑANA**  
Luis Mariñas

**21,00 TELECOMEDIA**  
«Primos lejanos»

**21,30 REDACCION**  
Carlos Francino

**22,00 ESTRENO CANAL+ (cod.)**  
«Tasio»

**23,33 EL DIA DESPUES (cod.)**  
Programa deportivo

**21,00 TELENOTICIAS**  
Javier Reyero

**21,30 EL TIEMPO**  
Tanamera

**22,30 LARGOMETRAJE**  
«Hay que educar a papá»

**00,20 DIARIO NOCHE**  
Antonio Martín Benítez

**00,50 BALLET**

**00,30 ULTIMA SESION DE CINE**  
«Querelle»

**00,15 BRINDIS**  
Minerva Piquero

**01,15 Hospital general**  
**01,58 La intrusa**

**00,15 ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA GENTE? PRESSING**  
José Luis Coll

**01,30 ARCO IRIS Rep.**

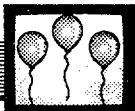
**00,33 BOXEO (cod.)**

**01,33 SESION ESPECIAL CINEFILOS (cod.)**  
«El viento de la isla»

**00,15 TELENOTICIAS**  
**00,35 LUNES CON CHISPA**  
«Cuidado con Cleopatra»

**02,05 POP-7 Rep.**





|       |       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------|-------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 08,35 | C+    | Del 40 al 1<br>Repetición del programa emitido el día anterior                                                                                                                                                                                                                                           |
| 13,30 | C+    | Los 40 principales<br>Repaso mediante vídeos musicales a la lista de Los 40 Principales                                                                                                                                                                                                                  |
| 17,20 | ETB-1 | Musika eta irudiak                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 19,00 | TM3   | Pop-7<br>«London Pop». El programa que se emite hoy tratará la música de las Islas Británicas, basada en los temas escuchados allí y en todo el mundo y que se adelantan, de tres a cuatro semanas, a los canales de distribución de nuestro país. El programa será presentado por María Angeles Rodrigo |
| 19,35 | CS    | Top Sur<br>Espacio diario dedicado a la música pop y rock, con especial atención a la producción musical realizada dentro del ámbito de la Comunidad Andaluza. Presentan: Antonio Martín Lupión, Jesús Jaén y Pilar Muriel                                                                               |
| 20,20 | C-33  | Sputnik TV<br>Selección de los mejores vídeo-clips y agenda musical de la semana                                                                                                                                                                                                                         |
| 20,30 | C+    | Los 40 principales<br>Nuevo bloque de media hora de duración, en el que se ofrecen vídeo-clips y noticias sobre los grupos y artistas que componen la famosa lista de éxitos de nuestro país                                                                                                             |
| 20,50 | TVE-1 | Ballet                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 2,05  | TM3   | Pop-7<br>Repetición del espacio emitido por la tarde                                                                                                                                                                                                                                                     |

|       |       |                                |
|-------|-------|--------------------------------|
| 08,00 | La 2  | Dibuja-2                       |
| 08,00 | T5    | La abeja Maya                  |
| 08,00 | A-3   | La guardería                   |
| 08,05 | C-9   | Dibujos anim.                  |
| 08,30 | T5    | Vip Guay                       |
| 09,00 | T5    | Orsi                           |
| 13,05 | La 2  | Barrio Sésamo                  |
| 13,30 | La 2  | Dibuja-2<br>«Los Picapiédra»   |
| 13,30 | T5    | Las aventuras de Hachy         |
| 13,30 | C-9   | Rambo                          |
| 13,35 | ETB-1 | Evelyn                         |
| 13,45 | TVG   | Dr. Slump                      |
| 14,00 | C+    | Dibujos anim.                  |
| 14,05 | CS    | Plastic Man                    |
| 15,55 | ETB-2 | Bilin bolonka                  |
| 17,18 | A-3   | La merienda                    |
| 17,25 | T5    | Súper Guay<br>Evita Dinamita   |
| 17,35 | TV3   | Club Súper 3                   |
| 17,55 | ETB-1 | Bilin bolonka                  |
| 18,00 | C-9   | A la babala                    |
| 18,00 | TM3   | Los Snorkels                   |
| 18,00 | A-3   | Noticias infantil-juvenil      |
| 18,05 | TVE-1 | El duende del globo            |
| 18,25 | TVE-1 | La tira de aventuras           |
| 18,30 | TM3   | El planeta perdido de Gilligan |
| 18,35 | CS    | La isla de Flora               |
| 18,50 | TVE-1 | Juega con nosotros             |
| 19,00 | T5    | Vip Guay<br>Emilio Aragón      |
| 19,05 | CS    | Vamos a jugar                  |
| 19,30 | TVG   | Dibujos anim.                  |
| 19,35 | C+    | Tiny Toons                     |
| 20,30 | T5    | Campeones                      |
| 20,35 | ETB-1 | Ninja dorkak                   |

## MAÑANA

|       |       |                                                                                                                                |                     |
|-------|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| 09,05 | **    | <b>Para siempre</b>                                                                                                            | 94 min.             |
|       | TVE-1 | SESION MATINAL                                                                                                                 |                     |
|       |       | Drama                                                                                                                          | B/N. 1954. Mexicana |
|       |       | Director: Tito Davison                                                                                                         |                     |
|       |       | Intérpretes: Jorge Mistral, Charito Granados, Mari Carmen Pardo                                                                |                     |
|       |       | El galán Jorge Mistral realiza uno de sus habituales melodramas, exitosos en su tiempo, aunque un tanto desfasados hoy en día. |                     |

|       |     |                                      |                             |
|-------|-----|--------------------------------------|-----------------------------|
| 10,00 | *** | <b>Los gemelos golpean dos veces</b> |                             |
|       | C+  | CINE (Rept.)                         |                             |
|       |     | Comedia                              | Color. 1988. Norteamericana |

|       |    |                                                                        |                       |
|-------|----|------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 11,00 | ** | <b>Las viudas</b>                                                      | 91 min.               |
|       | T5 | CINE CORAZON                                                           |                       |
|       |    | Comedia                                                                | Color. 1966. Española |
|       |    | Director: Pedro Lazaga, Julio Coll y José María Forqué                 |                       |
|       |    | Intérpretes: Alberto Closas, José Luis López Vázquez, Arturo Fernández |                       |

|       |     |                                     |                             |
|-------|-----|-------------------------------------|-----------------------------|
| 11,47 | *** | <b>St. Elmo, punto de encuentro</b> |                             |
|       | C+  | SESION ESPECIAL V.O. (Rept.)        |                             |
|       |     | Drama                               | Color. 1985. Norteamericana |

|       |    |                                |                             |
|-------|----|--------------------------------|-----------------------------|
| 14,30 | ** | <b>Acorralado en Las Vegas</b> |                             |
|       | C+ | CINE (Rept.)                   |                             |
|       |    | Policiaca                      | Color. 1986. Norteamericana |

## TARDE

|       |     |                                                              |                               |
|-------|-----|--------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| 15,30 | *** | <b>Cinco pistolas de Texas</b>                               | 82 min.                       |
|       | A-3 | TELE CINE                                                    |                               |
|       |     | Western                                                      | Color. 1965. Hispano-mexicana |
|       |     | Director: Juan Xiol Marchal                                  |                               |
|       |     | Intérpretes: Anthony P. Taber, Vicky Lagos, Alberto Farnesse |                               |

|       |       |               |                     |
|-------|-------|---------------|---------------------|
| 16,05 | ***   | <b>Ana</b>    | 111 min.            |
|       | C-SUR | CINE DE TARDE |                     |
|       |       | Melodrama     | B/N. 1951. Italiana |

|       |    |                              |                      |
|-------|----|------------------------------|----------------------|
| 16,12 | ** | <b>Sugarbaby</b>             |                      |
|       | C+ | SESION ESPECIAL V.O. (Rept.) |                      |
|       |    | Comedia                      | Color. 1984. Alemana |

|       |     |                                                              |                |
|-------|-----|--------------------------------------------------------------|----------------|
| 16,25 | **  | <b>Embrujo</b>                                               | 73 min.        |
|       | C-9 | PELLICULA                                                    |                |
|       |     | Musical                                                      | 1947. Española |
|       |     | Director: Carlos Serrano de Osma                             |                |
|       |     | Director: Lola Flores, Manolo Caracol, Fernando Fernán Gómez |                |

|       |     |                                                         |                             |
|-------|-----|---------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 16,35 | **  | <b>Otoño en nuestras vidas</b>                          | 90 min.                     |
|       | TM3 | CINE DE TARDE                                           |                             |
|       |     | Drama                                                   | Color. 1980. Norteamericana |
|       |     | Director: Lee Grant                                     |                             |
|       |     | Intérpretes: Melvin Douglas, Lila Kedrona, Brooke Adams |                             |

## NOCHE

|       |     |                                                         |                             |
|-------|-----|---------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 21,30 | *** | <b>A noite dos mortos vivintes</b>                      | 98 min.                     |
|       | TVG | TELECINEMA                                              |                             |
|       |     | Terror                                                  | Color. 1969. Norteamericana |
|       |     | Director: George A. Romero                              |                             |
|       |     | Intérpretes: Judith O'Dea, Russell Streiner, Kyra Schon |                             |

|       |       |                                                                  |                             |
|-------|-------|------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 21,35 | **    | <b>Ojo mentiroso</b>                                             | 106 min.                    |
|       | ETB-2 | CINE 2 LUNES                                                     |                             |
|       |       | Suspense                                                         | Color. 1981. Norteamericana |
|       |       | Director: Peter Yates                                            |                             |
|       |       | Intérpretes: William Hurt, Christopher Plummer, Sigourney Weaver |                             |

|       |     |                                                                 |                             |
|-------|-----|-----------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 21,35 | *   | <b>Polstergeist II</b>                                          | 80 min.                     |
|       | C-9 | PRIMERA FILA                                                    |                             |
|       |     | Terror                                                          | Color. 1986. Norteamericana |
|       |     | Director: Brian Gibson                                          |                             |
|       |     | Intérpretes: Jobeth Williams, Craig T. Nelson, Heather O'Rourke |                             |

|       |    |                                                      |                          |
|-------|----|------------------------------------------------------|--------------------------|
| 22,00 | *  | <b>Cargamento peligroso</b>                          | 87 min.                  |
|       | T5 | LUNES CINE                                           |                          |
|       |    | Aventuras                                            | Color. 1987. Australiana |
|       |    | Director: John Dixon                                 |                          |
|       |    | Intérpretes: John Blake, Mark Hembrow, Mikki Coghill |                          |

|       |     |                                                            |                       |
|-------|-----|------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 22,00 | *** | <b>Tasio</b>                                               | 90 min.               |
|       | C+  | ESTRENO CANAL +                                            |                       |
|       |     | Drama                                                      | Color. 1984. Española |
|       |     | Director: Montxo Armendáriz                                |                       |
|       |     | Intérpretes: Patxi Bisquert, Amaia Lasa, Isiro José Solano |                       |

|       |     |                                         |                       |
|-------|-----|-----------------------------------------|-----------------------|
| 22,03 | *   | <b>El último ejecutor</b>               | 96 min.               |
|       | A-3 | LA PELICULA DEL LUNES                   |                       |
|       |     | Ciencia-ficción                         | Color. 1977. Italiana |
|       |     | Director: Romolo Guerrieri              |                       |
|       |     | Intérpretes: William Mang, Marina Costa |                       |

|       |      |                                                      |                           |
|-------|------|------------------------------------------------------|---------------------------|
| 22,05 | **   | <b>Sangre gitana</b>                                 | 112 min.                  |
|       | La 2 | LA ESTRELLA ES... KATHARINE HEPBURN                  |                           |
|       |      | Comedia                                              | B/N. 1934. Norteamericana |
|       |      | Director: Richard Wallace                            |                           |
|       |      | Intérpretes: Katharine Hepburn, John Bell, Alan Hale |                           |

|       |       |                                                                |                           |
|-------|-------|----------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 22,10 | ***   | <b>Retorno al abismo</b>                                       | 86 min.                   |
|       | C-SUR | VEINTE NOCHES CON BOGART                                       |                           |
|       |       | Drama                                                          | B/N. 1945. Norteamericana |
|       |       | Director: Curtis Bernhardt                                     |                           |
|       |       | Intérpretes: Humphrey Bogart, Alexis Smith, Sidney Greenstreet |                           |

|       |      |                                                        |                             |
|-------|------|--------------------------------------------------------|-----------------------------|
| 22,10 | **** | <b>L'estranya parella</b>                              | 105 min.                    |
|       | TV3  | PANTALLA                                               |                             |
|       |      | Comedia                                                | Color. 1968. Norteamericana |
|       |      | Director: Gene Saks                                    |                             |
|       |      | Intérpretes: Jack Lemmon, Walter Matthau, Larry Haines |                             |

|       |     |                                                               |                       |
|-------|-----|---------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 22,30 | **  | <b>Hay que educar a papá</b>                                  | 87 min.               |
|       | TM3 | LARGOMETRAJE                                                  |                       |
|       |     | Comedia                                                       | Color. 1971. Española |
|       |     | Director: Pedro Lazaga                                        |                       |
|       |     | Intérpretes: Paco Martínez Soria, Helga Liné, Julia Caba Alba |                       |

## MADRUGADA

|       |      |                                                     |                              |
|-------|------|-----------------------------------------------------|------------------------------|
| 00,30 | **   | <b>Querelle</b>                                     | 101 min.                     |
|       | La 2 | ULTIMA SESION DE CINE                               |                              |
|       |      | Drama                                               | Color. 1982. Franco-italiana |
|       |      | Director: Rainer Werner Fassbinder                  |                              |
|       |      | Intérpretes: Brad Davis, Jeanne Moreau, Franco Nero |                              |

|       |     |                                                             |                        |
|-------|-----|-------------------------------------------------------------|------------------------|
| 00,35 | *   | <b>Cuidado con Cleopatra</b>                                | 90 min.                |
|       | TM3 | LUNES CON CHISPA                                            |                        |
|       |     | Comedia                                                     | Color. 1964. Británica |
|       |     | Director: Gerald Thomas                                     |                        |
|       |     | Intérpretes: Sidney James, Kenneth Williams, Kenneth Connor |                        |

|       |    |                                   |                       |
|-------|----|-----------------------------------|-----------------------|
| 01,33 | ** | <b>El viento de la isla</b>       |                       |
|       | C+ | SESION ESPECIAL CINEFILOS (Rept.) |                       |
|       |    | Drama                             | Color. 1987. Española |

COORDINAN: MIGUEL ANGEL LINARES, OKY AGUIRRE Y MIGUEL ANGEL HERNANDO

## CANAL SUR

|      |                     |
|------|---------------------|
| 2,00 | EL DIARIO           |
| 2,05 | Avance informativo  |
| 3,00 | UNIVERSIDAD ABIERTA |
| 3,05 | EL DIARIO MEDIODIA  |

|      |                                     |
|------|-------------------------------------|
| 4,05 | Plastic Man                         |
| 4,30 | Dibujos animados                    |
| 4,30 | EL DIARIO-1                         |
|      | Charo Gutiérrez y Carlos María Ruiz |

|       |                             |
|-------|-----------------------------|
| 5,00  | EL TIEMPO                   |
| 5,05  | LA JUGADA                   |
|       | Programa deportivo          |
| 5,25  | EL DIARIO                   |
| 15,30 | ANDALUCIA                   |
| 15,55 | NUESTRA ESPECIAL ELECCIONES |
| 16,05 | CINE DE TARDE               |
|       | «Ana»                       |
| 17,45 | Tanairí                     |
| 18,35 | La isla de Flora            |
| 19,05 | VAMOS A JUGAR               |
| 19,35 | TOP SUR                     |
| 20,00 | ESPECIAL ELECCIONES         |
| 20,10 | EL DIARIO                   |
| 20,15 | TAL COMO SOMOS              |
|       | Andrés Caparrós             |

|       |                                                   |
|-------|---------------------------------------------------|
| 20,00 | EL DIARIO-2                                       |
|       | Rosa Pilar Abelló, José A. Gavira y Esther Martín |
| 21,35 | EL TIEMPO                                         |
| 21,40 | MALAS ARTES                                       |
| 22,10 | VEINTE NOCHES CON BOGART                          |
|       | «Retorno al abismo»                               |
| 23,40 | ESPECIAL ELECCIONES                               |

|       |                           |
|-------|---------------------------|
| 00,40 | EL DIARIO-3               |
| 00,55 | ANDALUCIA                 |
|       | NUESTRA                   |
| 01,25 | BUENAS NOCHES NOS DE DIOS |

## ETB-1/2

|       |                           |
|-------|---------------------------|
| 13,10 | PALABRA DE LEY            |
| 13,35 | Evelyn.....(1)            |
| 13,45 | GOL A GOL                 |
| 14,00 | GAUR EGUN.....(1)         |
| 14,15 | MENU DEL DIA              |
| 14,20 | ESPACIO ELECTORAL.....(1) |
| 14,30 | BAKEGILEA.....(1)         |
| 14,30 | TELEBERRI Informativo     |

|       |                           |
|-------|---------------------------|
| 15,00 | ESP. ELECTORAL            |
| 15,10 | AL HILO DE LA NOTICIA     |
| 15,20 | KIROLEZ KIROL.....(1)     |
| 15,25 | Un trato satisfactorio    |
| 15,55 | BILIN BOLONKA             |
| 17,20 | M. ETA IRUDIAK.....(1)    |
| 17,25 | M. ETA IRUDIAK            |
| 17,35 | BILIN BOLONKA.....(1)     |
| 18,20 | Fabiola Cap. 3            |
| 19,00 | Magnum.....(1)            |
| 19,05 | Sherlock Holmes           |
| 19,50 | ESPACIO ELECTORAL.....(1) |
| 20,00 | GAUR EGUN.....(1)         |
| 20,10 | MENU DEL DIA              |
| 20,20 | TAL PARA CUAL             |
| 20,35 | Ninja dorkak.....(1)      |

|       |                           |
|-------|---------------------------|
| 21,00 | TELEBERRI                 |
| 21,00 | TXANDAKA.....(1)          |
| 21,30 | ASTEHEHEAN                |
| 21,35 | PARREA GUEAN.....(1)      |
| 21,35 | CINE-2 LUNES              |
|       | «Ojo mentiroso»           |
| 22,30 | HEMEN ETA MUNDUAN.....(1) |
| 23,15 | IKUSMIRA.....(1)          |
| 23,30 | PUNTO DE ENCUENTRO        |
| 23,50 | AZKEN ALBISTEAK.....(1)   |

|       |                          |
|-------|--------------------------|
| 00,00 | EUSKAL H. GARAIA.....(1) |
| 00,35 | VENT. ECONOMICA          |
| 00,45 | ULTIMAS NOTICIAS         |
| 00,50 | AL HILO...               |

## TV3/C-33

|       |                              |
|-------|------------------------------|
| 09,05 | La senyoreta                 |
| 09,35 | GRADUÍ'S, ARA POT            |
| 10,15 | UNIVERSITAT OBERTA           |
| 10,40 | THALASSA                     |
| 11,25 | 30 MINUTS                    |
| 11,55 | AIXO ES MASSA                |
| 12,55 | Gent del barri               |
| 13,30 | T/N COMARQUES                |
| 14,00 | Cos a cos Cap. 33            |
| 14,30 | TELENOTICIES                 |
|       | Fina Brunet y Ramón Pellicer |

|       |                             |
|-------|-----------------------------|
| 15,05 | BONA CUINA                  |
| 15,15 | SERIE MIGDIA                |
| 15,40 | COM A CASA                  |
| 16,40 | California Cap. 21          |
| 17,30 | GRADUÍ'S, ARA POT.....(33)  |
| 17,35 | CLUB SUPER 3                |
|       | Programa infantil           |
| 18,15 | UNIVERSITAT OBERTA.....(33) |
| 18,45 | VICTOR.....(33)             |
| 19,00 | Simon i Simon               |
| 19,00 | BASQUETMANI.....(33)        |
| 19,50 | Programa deportivo          |
| 20,00 | DICCIOPIANTA                |
| 20,00 | TOT L'ESPORT.....(33)       |
| 20,20 | SPUTNIK TV.....(33)         |
| 20,30 | TELENOTICIES                |
| 20,55 | Gent del barri.....(33)     |

|       |                                      |
|-------|--------------------------------------|
| 21,00 | EL TEMPS                             |
| 21,05 | BONA CUINA                           |
| 21,15 | BETES I FILMS                        |
| 21,25 | MIL PARAULES.....(33)                |
| 21,30 | LES NOTICIES AMB JOSEP CUNI.....(33) |
| 22,00 | EL TEMPS.....(33)                    |
| 22,05 | DINERS.....(33)                      |
| 22,10 | PANTALLA                             |
|       | «L'estranya parella»                 |
| 22,15 | V. DIRECTA.....(33)                  |
| 23,15 | SEGLE XX.....(33)                    |

|       |                    |
|-------|--------------------|
| 00,00 | TELENOTICIES       |
| 00,20 | DINERS             |
| 00,30 | TOT L'ESPORT       |
|       | Programa deportivo |

## TVG

|       |                                 |
|-------|---------------------------------|
| 11,00 | OS SEÑORES DA PALABRA           |
| 11,05 | OS OUTROS                       |
| 11,35 | FEIRANTES                       |
| 11,40 | ADIANTO INFORMATIVO             |
| 11,45 | REVISTA DE PRENSA               |
| 12,30 | Simon e Simon                   |
| 12,30 | Entendiendo o espacio e o tempo |
| 13,00 | Simply Maria                    |
| 13,45 | Dr. Slump                       |
| 14,20 | TEMPO E AGRO                    |
| 14,30 | TELEXORNAL-1                    |

|       |                                   |
|-------|-----------------------------------|
| 15,00 | TELENOVELA                        |
|       | «Nena bonita»                     |
| 15,45 | PENSANDO EN TI                    |
|       | Magazin                           |
| 18,00 | Maude Cap. 12                     |
| 18,30 | MAN CON MAN                       |
|       | Programa concurso                 |
| 19,00 | Veciños Cap. 428                  |
| 19,30 | DEBUXOS ANIMADOS                  |
|       | «Gasper e amigos» y «Os bionicos» |
| 20,15 | Magnum Cap. 116                   |

|       |                                            |
|-------|--------------------------------------------|
| 21,00 | TELEXORNAL-2                               |
|       | Luis Quintas, Mercedes Tilve e Irene Lamas |
| 21,25 | TEMPO E AGRO                               |
| 21,30 | TELECINEMA                                 |
|       | «A noite dos mortos vivintes»              |
| 23,05 | GALICIA NO TEMPO                           |
| 23,35 | TELEXORNAL-3                               |
|       | Begoña Fontela                             |
| 23,55 | EN XOGO NOITE                              |
|       | Programa deportivo                         |

|       |                                 |
|-------|---------------------------------|
| 00,05 | ALVARO CUNQUEIRO, OS DIAS DO... |
| 00,35 | MICROESPACIO CUNQUEIRO          |

## CANAL 9

|       |                    |
|-------|--------------------|
| 08,05 | DIBUJOS ANIMADOS   |
| 09,00 | UNIVERSITAT OBERTA |
| 09,25 | VICTOR             |
| 09,40 | MINUT A MINUT      |
|       | Rep.               |
| 11,00 | Rosa de lejos      |
| 11,45 | Cagney y Lacey     |
| 12,30 | Maude Cap. 11      |
| 13,00 | DE DOS EN DOS      |
| 13,30 | Rambo              |
| 14,00 | Veciños Cap. 165   |
| 14,30 | NOTICIES 9         |

|       |                         |
|-------|-------------------------|
| 15,00 | Dallas Cap. 266         |
| 15,55 | Arriba y abajo          |
| 16,25 | PELLICULA               |
|       | «Embrujo»               |
| 18,00 | A LA BABALA             |
|       | Programa infantil       |
| 19,10 | Magnum Cap. 118         |
| 20,00 | EL SHOW DE JOAN MONLEON |

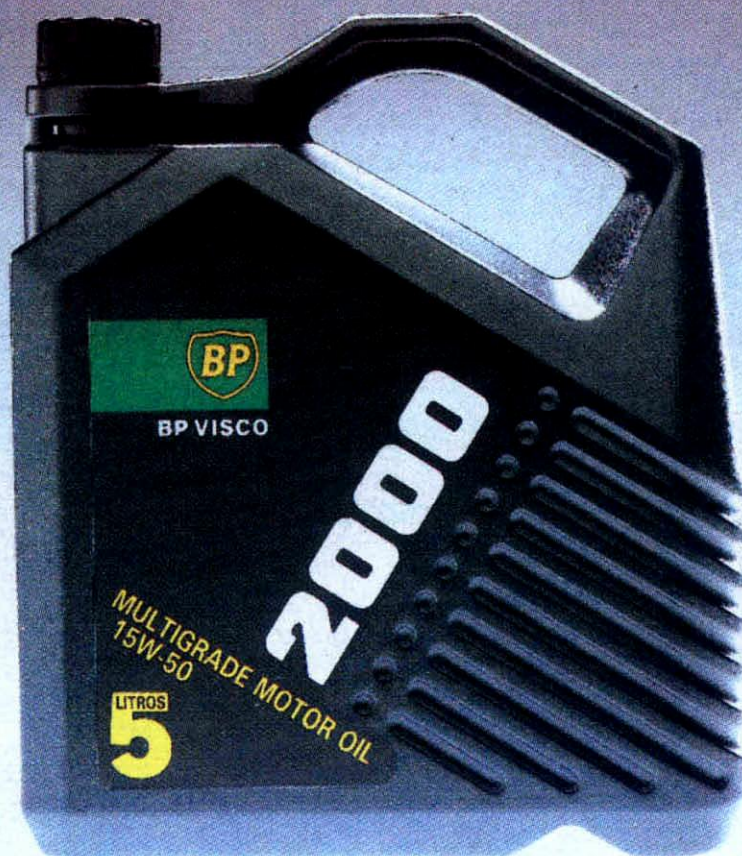
|       |                  |
|-------|------------------|
| 21,00 | NOTICIES 9       |
| 21,30 | L'ORATGE         |
| 21,35 | PRIMERA FILA     |
|       | «Poltergeist II» |
| 23,00 | FULLES GROGUES   |
| 23,45 | NOTICIES 9       |
| 23,55 | ENQUADRES        |

|       |                   |
|-------|-------------------|
| 00,30 | MOLT CONFIDENCIAL |
|-------|-------------------|

## AUTONOMICAS



# Miles de kilómetros y... como la seda.



Horas de trabajo, calor, fricción... y el motor tan suave como la seda. Perfectamente protegido por la calidad de BP VISCO 2000: el lubricante de alto rendimiento formulado para alargar la vida de su motor. BP VISCO 2000: el eficaz supermultigrado, con la garantía de una gran compañía internacional.

**BP Lubricantes**



Comercializado por BPMED, S.A. Avda. General Perón, 40 D, 3º, 28020 MADRID.